

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A Y SUBSIDIARIA

Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo 2013

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

CONTENIDO

Estados de Situación Financiera Intermedios Consolidados

Estados de Resultado Integral por Función Intermedios Consolidados

Estados de Flujo de Efectivo Intermedios Consolidados

Estados de Cambio en el Patrimonio Intermedios Consolidados

Notas a los estados financieros Intermedios Consolidados

MUS\$ (expresado en miles de dólares estadounidenses)

Estados de Situación Financiera Intermedios Consolidados

Estado de situación financiera	Notas	31-03-2013	31-12-2012
Activos		MUS\$	MUS\$
Activos corrientes			
Efectivo y equivalentes al efectivo	8	39.868	36.165
Otros activos financieros corrientes	9	337	2.098
Otros activos no financieros corrientes	13	6.247	4.676
Deudores comerciales y otras cuentas por cobrar corrientes	10	97.512	82.303
Cuentas por cobrar a entidades relacionadas, corrientes	11	21.962	17.538
Inventarios corrientes	12	16.794	15.357
Activos por impuestos corrientes, corrientes	19.1	21.620	21.051
Total de activos corrientes distintos de activos o grupos de activos para su disposición clasificados como mantenidos para la venta o como mantenidos para distribuir a los propietarios		<u>204.340</u>	<u>179.188</u>
Activos no corrientes o grupos de activos para su disposición clasificados como mantenidos para la venta o como mantenidos para distribuir a los propietarios		<u>7</u>	<u>1.846</u>
Activos corrientes totales		<u>206.186</u>	<u>181.042</u>
Activos no corrientes			
Otros activos financieros no corrientes	9	31.203	26.138
Otros activos no financieros no corrientes	13	1.179	1.109
Cuentas por cobrar no corrientes	10	22.064	21.551
Inventarios, no corrientes	12	1.120	1.009
Inversiones contabilizadas utilizando el método de la participación	15	174.769	167.077
Activos intangibles distintos de la plusvalía	16.2	99.180	99.395
Plusvalía	16.1	15.105	15.105
Propiedades, planta y equipo	17	497.653	488.801
Propiedad de inversión	18	3.923	3.860
Activos por impuestos corrientes, no corrientes	19.1	2.483	2.483
Activos por impuestos diferidos	20.1 y 20.2	7.377	7.012
Total de activos no corrientes		<u>856.056</u>	<u>833.540</u>
Total de activos		<u><u>1.062.242</u></u>	<u><u>1.014.582</u></u>

Las notas adjuntas forman parte integral de estos estados financieros intermedios consolidados.

Estados de Situación Financiera Intermedios Consolidados

Patrimonio y pasivos	Notas	31-03-2013	31-12-2012
Pasivos		MUS\$	MUS\$
Pasivos corrientes			
Otros pasivos financieros corrientes	21	51.232	38.098
Cuentas por pagar comerciales y otras cuentas por pagar	22	51.615	49.798
Cuentas por pagar a entidades relacionadas, corrientes	11	4.521	3.376
Otras provisiones a corto plazo	23	2.011	1.630
Pasivos por impuestos corrientes, corrientes	19.2	3.412	2.854
Provisiones corrientes por beneficios a los empleados	25.2	8.953	9.626
Otros pasivos no financieros corrientes	24	37.190	20.219
Pasivos corrientes totales		158.934	125.601
Pasivos no corrientes			
Otros pasivos financieros no corrientes	21	129.558	128.017
Cuentas por pagar a entidades relacionadas, no corriente	11	35	52
Otras provisiones a largo plazo	23	2.120	2.015
Pasivo por impuestos diferidos	20.1 y 20.2	28.879	27.894
Provisiones no corrientes por beneficios a los empleados	25.2	15.954	15.363
Otros pasivos no financieros no corrientes	24	48.941	49.666
Total pasivos no corrientes		225.487	223.007
Total de pasivos		384.421	348.608
Patrimonio			
Capital emitido		586.506	586.506
Ganancias acumuladas		41.485	41.658
Otras reservas	26.2	39.607	27.818
Patrimonio atribuible a los propietarios de la controladora		667.598	655.982
Participaciones no controladoras		10.223	9.992
Patrimonio total		677.821	665.974
Total de patrimonio y pasivos		1.062.242	1.014.582

Las notas adjuntas forman parte integral de estos estados financieros intermedios consolidados.

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Estados de Resultado Integral por Función Intermedios Consolidados

Estado de resultados por función		<u>01-01-2013</u> <u>31-03-2013</u>	<u>01-01-2012</u> <u>31-03-2012</u>
	Notas	MUS\$	MUS\$
Ganancia (pérdida)			
Ingresos de actividades ordinarias	27	120.791	110.557
Costo de ventas	28	(91.328)	(82.496)
Ganancia bruta		<u>29.463</u>	<u>28.061</u>
Otros ingresos	31	564	403
Gastos de administración	29	(13.789)	(13.583)
Otros gastos, por función	31	(460)	(426)
Otras ganancias (pérdidas)	33	439	594
Ganancias (pérdidas) de actividades operacionales		<u>16.217</u>	<u>15.049</u>
Ingresos financieros	30	1.405	1.807
Costos financieros	30	(2.510)	(2.391)
Participación en las ganancias (pérdidas) de asociadas y negocios conjuntos que se contabilicen utilizando el método de la participación	15	5.773	5.500
Diferencias de cambio	36	224	(347)
Resultado por unidades de reajuste		<u>-</u>	<u>6</u>
Ganancia (pérdida) antes de impuestos		21.109	19.624
Gasto por impuestos a las ganancias, operaciones continuadas	20.3	<u>(3.630)</u>	<u>(3.256)</u>
Ganancia (pérdida) procedente de operaciones continuadas		<u>17.479</u>	<u>16.368</u>
Ganancia, atribuible a:			
Ganancia (pérdida), atribuible a los propietarios de la controladora		16.798	15.697
Ganancia (pérdida), atribuible a participaciones no controladoras		<u>681</u>	<u>671</u>
Ganancia (pérdida)		<u>17.479</u>	<u>16.368</u>
Ganancia por acción			
Ganancia por acción básica en operaciones continuadas	US\$/acción	0,001725	0,001612
Ganancia diluida por acción procedente de operaciones continuadas	US\$/acción	0,001725	0,001612

Las notas adjuntas forman parte integral de estos estados financieros intermedios consolidados.

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Estados de Resultado Integral por Función Intermedios Consolidados, continuación

Estado de resultados integral	01-01-2013 31-03-2013 MUS\$	01-01-2012 31-03-2012 MUS\$
Ganancia (pérdida)	17.479	16.368
Componentes de otro resultado integral, antes de impuestos		
Diferencias de cambio por conversión		
Ganancias (pérdidas) por diferencias de cambio de conversión, antes de impuestos	10.687	9.408
Ajustes de reclasificación en diferencias de cambio de conversión, antes de impuestos	-	-
Otro resultado integral, antes de impuestos, diferencia de cambio por conversión	10.687	9.408
Activos financieros disponibles para la venta		
Otro resultado integral antes de impuestos, activos financieros disponibles para la venta		-
Coberturas del flujo de efectivo		
Ganancias (pérdidas) por cobertura de flujos de efectivo, antes de impuestos	1.361	(194)
Ajustes de reclasificación en coberturas de flujos de efectivo, antes de impuestos	-	-
Otro resultado integral, antes de impuestos, coberturas del flujo de efectivo	1.361	(194)
Otro resultado integral, antes de impuestos, ganancias (pérdidas) actuariales por planes de beneficios definidos	(11)	61
Participación en el otro resultado integral de asociadas y negocios conjuntos contabilizados utilizando el método de la participación, antes de impuestos	-	-
Otro componente de otro resultado integral, antes de impuestos	12.037	9.275
Impuestos a las ganancias relacionado con otro resultado integral		
Impuesto a las ganancias relacionado con diferencias de cambio de conversión	-	(18)
Impuesto a las ganancias relacionado con coberturas de flujos de efectivo	(198)	37
Impuesto a las ganancias relacionado con planes de beneficios definidos	(6)	(11)
Suma de impuestos a las ganancias relacionados con componentes de otro resultado integral	(204)	8
Otro resultado integral	11.833	9.283
Resultado integral total	29.312	25.651
 Resultado integral atribuible a		
Resultado integral atribuible a los propietarios de la controladora	28.558	24.992
Resultado integral atribuible a participaciones no controladoras	754	659
Resultado integral total	29.312	25.651

Las notas adjuntas forman parte integral de estos estados financieros intermedios consolidados.

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Estados de Flujo de Efectivo Intermedios Consolidados

	01-01-2013 31-03-2013 MUS\$	01-01-2012 31-03-2012 MUS\$
Estado de flujos de efectivo, método directo		
Flujos de efectivo procedentes de (utilizados en) actividades de operación	Notas	
Clases de cobros por actividades de operación		
Cobros procedentes de las ventas de bienes y prestación de servicios	120.252	112.128
Clases de pagos		
Pagos a proveedores por el suministro de bienes y servicios	(79.328)	(74.785)
Pagos a y por cuenta de los empleados	(25.847)	(22.984)
Otros pagos por actividades de operación	(7.129)	(4.288)
Flujos de efectivo netos procedentes de (utilizados en) la operación	7.948	10.071
Intereses pagados	(15)	(55)
Intereses recibidos	4	3
Impuestos a las ganancias reembolsados (pagados)	(2.286)	(2.085)
Otras entradas (salidas) de efectivo	(33)	(28)
Flujos de efectivo netos procedentes de (utilizados en) actividades de operación	5.618	7.906

Las notas adjuntas forman parte integral de estos estados financieros intermedios consolidados.

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Estados de Flujo de Efectivo Intermedios Consolidados, continuación

	Notas	01-01-2013 31-03-2013 MUS\$	01-01-2012 31-03-2012 MUS\$
Flujos de efectivo procedentes de (utilizados en) actividades de inversión			
Importes procedentes de la venta de propiedades, planta y equipo	38	92	366
Compras de propiedades, planta y equipo	38	(16.608)	(19.928)
Compras de activos intangibles	38	(1.027)	(1.778)
Compras de otros activos a largo plazo		(2)	-
Dividendos recibidos	38	3.138	850
Intereses recibidos		23	248
Otras entradas (salidas) de efectivo		5	-
		(14.379)	(20.242)
Flujos de efectivo procedentes de (utilizados en) actividades de financiación			
Importes procedentes de préstamos de largo plazo		26.691	6.758
Reembolso de préstamos		(11.801)	(6.526)
Pagos de pasivos por arrendamientos financieros		(746)	(259)
Dividendos pagados	38	(526)	(368)
Intereses pagados		(963)	(869)
Otras entradas (salidas) de efectivo, clasificados como actividades de financiación		(242)	17.500
		12.413	16.236
Incremento (disminución) neto de efectivo y equivalentes al efectivo, antes del efecto de los cambios en la tasa de cambio		3.652	3.900
Efectos de la variación en la tasa de cambio sobre el efectivo y equivalentes al efectivo		51	(196)
Incremento (disminución) neto de efectivo y equivalentes al efectivo		3.703	3.704
Efectivo y equivalentes al efectivo al principio del período		36.165	43.770
Efectivo y equivalentes al efectivo al final del período	8	39.868	47.474

Las notas adjuntas forman parte integral de estos estados financieros intermedios consolidados.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

	Capital Emitido	Reserva de diferencias de cambio en conversiones	Reservas de coberturas de flujo efectivo	Reservas de ganancias o pérdidas actuariales en planes de beneficios definidos	Otras reservas varias	Otras reservas	Ganancias (pérdidas) acumuladas	Patrimonio atribuible a los propietarios de la controladora	Participaciones no controladora	Patrimonio
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Patrimonio al 1º de enero de 2013	586.506	12.490	133	(1.632)	16.827	27.818	41.658	655.982	9.992	665.974
Patrimonio Inicial Reexpresado	586.506	12.490	133	(1.632)	16.827	27.818	41.658	655.982	9.992	665.974
Cambios en el patrimonio										
Resultado integral										
Ganancia (pérdida)	-	-	-	-	-	-	16.798	16.798	681	17.479
Otro resultado integral	-	10.651	1.118	(9)	-	11.760	-	11.760	73	11.833
Resultado Integral	-	10.651	1.118	(9)	-	11.760	16.798	28.558	754	29.312
Emisión de patrimonio	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Incremento (disminución) por transferencias y otros cambios, patrimonio	-	-	-	-	29	29	(29)	-	(2) ³	(2)
Dividendos	-	-	-	-	-	-	(16.942)	(16.942) ⁽¹⁾	(521) ⁽²⁾	(17.463)
Incremento (disminución) en el patrimonio	-	10.651	1.118	(9)	29	11.789	(173)	11.616	231	11.847
Patrimonio al 31 de marzo de 2013	586.506	23.141	1.251	(1.641)	16.856	39.607	41.485	667.598	10.223	677.821
Notas	Notas	26.2.1	26.2.2	26.2.3	26.2.4	26.2				

1) Ver nota 26.3

2) Ver nota 38.a

3) Ver nota 14.2

	Capital Emitido	Reserva de diferencias de cambio en conversiones	Reservas de coberturas de flujo efectivo	Reservas de ganancias o pérdidas actuariales en planes de beneficios definidos	Otras reservas varias	Otras reservas	Ganancias (pérdidas) acumuladas	Patrimonio atribuible a los propietarios de la controladora	Participaciones no controladora	Patrimonio
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Patrimonio al 1º de enero de 2012	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Patrimonio Inicial Reexpresado	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Cambios en el patrimonio										
Resultado integral										
Ganancia (pérdida)	-	-	-	-	-	-	15.697	15.697	671	16.368
Otro resultado integral	-	9.402	(150)	43	-	9.295	-	9.295	(12)	9.283
Resultado Integral	-	9.402	(150)	43	-	9.295	15.697	24.992	659	25.651
Emisión de patrimonio	586.506	-	-	-	-	-	-	586.506	8.440	594.946
Incremento (disminución) por transferencias y otros cambios, patrimonio	-	-	-	-	16.843	16.843	-	16.843	-	16.843
Dividendos	-	-	-	-	-	-	-	-	(359)	(359)
Incremento (disminución) en el patrimonio	586.506	9.402	(150)	43	16.843	26.138	15.697	628.341	8.740	637.081
Patrimonio al 31 de marzo de 2012	586.506	9.402	(150)	43	16.843	26.138	15.697	628.341	8.740	637.081
Notas										

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

Nota	Pág.	Nota	Pág.
1 Información Corporativa	11	20 Impuesto diferido e impuesto a la renta	75
2 Bases de presentación de los Estados Financieros Consolidados	12	1) Detalle de impuestos diferidos	75
3 Resumen de Criterios Contables aplicados	13	2) Movimiento en activos y pasivos diferidos	76
4 Gestión del riesgo	31	3) Gastos por impuestos a la renta	78
5 Información financiera por Segmentos	39	4) Conciliación tasa de impuesta a la renta	79
6 Valor razonable activos y pasivos financieros	45	21 Otros pasivos financieros	80
7 Activos no corrientes mantenidos para la venta	46	1) Préstamos bancarios que devengan intereses	81
8 Efectivo y equivalente al efectivo	47	2) Arrendamientos financieros por pagar	83
9 Otros activos financieros corrientes y no corrientes	48	3) Obligaciones garantizadas de factoring	84
a) Activos financieros corrientes	48	4) Otros pasivos financieros	84
b) Activos financieros no corrientes mantenidos hasta su vencimiento	48	22 Cuentas por pagar comerciales y otras cuentas por pagar	85
10 Deudores comerciales y otras cuentas por cobrar	51	23 Provisiones	85
11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas	51	24 Otros pasivos no financieros	86
1) Cuentas por cobrar (corrientes y no corrientes)	54	25 Beneficios a los empleados y gastos del personal	87
2) Cuentas por pagar (corrientes y no corrientes)	56	1) Gastos por beneficios a los empleados	87
3) Transacciones con entidades relacionadas	59	2) Beneficios definidos	87
4) Remuneraciones de Directores	60	3) Desglose del plan de beneficios pendientes de liquidación	88
12 Inventarios corrientes y no corrientes	61	26 Patrimonio y Reservas	89
13 Otros activos no financieros corrientes y no corrientes	61	1) Capital social	89
1) Pagos anticipados	61	2) Reservas	90
2) Otros activos (corrientes y no corrientes)	62	3) Dividendos	92
14 Información financiera de empresas subsidiarias y asociadas	62	27 Ingresos ordinarios	92
1) Información financiera por subsidiarias	62	28 Costos de ventas	93
2) Movimientos de inversión del período	64	29 Gastos de administración	93
3) Información financiera por asociadas	65	30 Ingresos y costos financieros	94
15 Inversiones en empresas asociadas	66	31 Otros ingresos y otros gastos por función	94
1) Detalle de inversiones en asociadas	66	32 Directorio y personal clave de la gerencia	95
2) Explicación inversiones con porcentajes de participación menor 20%	68	33 Otras ganancias (pérdidas)	96
16 Activos Intangibles y Plusvalía	68	34 Acuerdo de concesión de servicios y otros	96
1) Plusvalía	68	35 1) Garantías otorgadas	99
2) Intangibles	69	2) Avals y Prendas	100
3) Re-conciliación de cambios en intangibles	69	3) Garantías subsidiarias	101
17 Propiedades, planta y equipos	71	4) Garantías recibidas	102
1) Composición del saldo	71	5) Garantías recíprocas	102
2) Compromisos de compra y construcción de activos	72	6) Juicios	102
3) Reconciliación de cambios en propiedad planta y equipos	73	7) Restricciones a la Gestión o Indicadores Financieros	103
18 Propiedades de inversión	74	36 Diferencia de cambio	104
19 Cuentas por cobrar y por pagar por impuestos corrientes	74	37 Moneda Extranjera	105
1) Cuentas por cobrar por impuestos corrientes	74	38 Estado de Flujos de Efectivo	109
2) Cuentas por pagar por impuestos corrientes	75	39 Medio ambiente	110
		40 Hechos posteriores	110

NOTA 1 Información Corporativa

Con fecha 15 de febrero de 2012 Compañía Sud Americana de Vapores S.A. se dividió y se constituyó a partir de ella Sociedad Matriz SAAM S.A., cuyos estatutos constan de escritura pública de fecha 14 de octubre de 2011, otorgada en la Notaría de Valparaíso de don Luis Enrique Fischer Yávar, a la que se redujo el acta de la citada Junta Extraordinaria de Accionistas de fecha 5 de octubre de 2011.

Sociedad Matriz SAAM S.A., (en adelante SM-SAAM o la Sociedad) nace siendo titular de aproximadamente el 99,9995% de las acciones en que se distribuye el capital de Sudamericana Agencias Aéreas y Marítimas S.A. (SAAM), sociedad anónima cerrada, cuyo objeto social es la prestación de servicios relacionados con el transporte marítimo, principalmente en los negocios de remolcadores, puertos y logística.

Los títulos de Sociedad Matriz SAAM S.A., Rut 76.196.718-5, inscrita en el Registro de Valores de la Superintendencia de Valores y Seguros bajo el N° 1.091, comenzaron a transarse el 1 de marzo de 2012 y su capital quedó dividido en 9.736.791.983 acciones.

El domicilio de la Sociedad se establece en la ciudad de Santiago. Su objeto social es la adquisición, compra, venta y enajenación de acciones de sociedades anónimas, acciones o derechos en otras sociedades, bonos, debentures, efectos de comercio y otros valores mobiliarios; administrarlos, transferirlos, explotarlos, percibir sus frutos y obtener provecho de su venta y enajenación, clasificándose de esta forma como sociedad de inversiones cuyo código de actividad económica corresponde al N° 1.300.

Estos estados financieros intermedios consolidados incluyen a la subsidiaria indirecta, Iquique Terminal Internacional S.A., inscrita bajo el N°57 en el Registro de Entidades Informantes (Ley N° 20.382) de la Superintendencia de Valores y Seguros. Las restantes subsidiarias indirectas no están sujetas directamente a la fiscalización de dicha Superintendencia.

En adelante la “Sociedad Matriz SAAM S.A y Subsidiaria”, se denominará como SM-SAAM, la Compañía o la Sociedad.

La Sociedad desarrolla su negocio a través de SAAM y subsidiarias prestando servicios de remolcadores, terminales portuarios y logística.

SM-SAAM es controlada por el grupo Quiñenco, de acuerdo a lo señalado en los artículos 97 y 99 de la Ley de Mercado de Valores N° 18.045, con un 37,44% de propiedad a través de las sociedades Inversiones Río Bravo S.A (33,25%), Quiñenco S.A. (2,33%) e Inmobiliaria Norte Verde S.A (1,86%).

Al 31 de marzo de 2013, SM-SAAM cuenta con 3.617 accionistas inscritos en su registro.

NOTA 2 Bases de presentación de los Estados Financieros Intermedios Consolidados***a. Declaración de cumplimiento***

Los presentes estados financieros intermedios consolidados de Sociedad Matriz SAAM S.A. y subsidiaria al 31 de marzo de 2013 han sido preparados de acuerdo con Normas Internacionales de Información Financiera (NIIF) y fueron aprobados por su Directorio en sesión N° 24 de fecha 3 de mayo de 2013.

Las NIIF han sido adoptadas en Chile bajo la denominación de Normas Internacionales de Información Financiera (NIIF), y representan la adopción integral, explícita y sin reservas de las referidas normas internacionales.

b. Bases de preparación de los Estados Financieros Intermedios Consolidados

Los presentes estados financieros intermedios consolidados reflejan fielmente la situación financiera de Sociedad Matriz SAAM S.A. y su subsidiaria al 31 de marzo 2013, los resultados por función, los resultados integrales, los cambios en el patrimonio neto y los flujos de efectivo por los períodos terminados al 31 de marzo 2013.

Estos estados financieros intermedios consolidados han sido preparados siguiendo el principio de empresa en marcha, bajo la base del principio de costo histórico, con excepción de las partidas que se reconocen a valor razonable.

El importe en libros de los activos y pasivos, cubierto con las operaciones que califican para la contabilidad de cobertura, se ajusta para reflejar los cambios en el valor razonable en relación con los riesgos cubiertos.

NOTA 2 Bases de presentación de los Estados Financieros Intermedios Consolidados, continuación**c. *Uso de estimaciones y juicios***

En la preparación de estos estados financieros intermedios consolidados se han utilizado determinadas estimaciones contables críticas para cuantificar algunos activos, pasivos, ingresos, gastos y compromisos. Las áreas que involucran un mayor grado de juicio o complejidad, o áreas en las que los supuestos y estimaciones son significativos para los estados financieros consolidados se describen a continuación:

1. La evaluación de posibles pérdidas por deterioro de determinados activos. (Ver notas, 3.6 d, 3.7e, 3.8, 3.15a 2, 3.15a 7, 3.15c, 3.16)
2. Las hipótesis empleadas en el cálculo actuarial de los pasivos por beneficios al personal. (Ver nota 25.3)
3. La vida útil de las propiedades plantas y equipos e intangibles. (Ver notas 3.6c, 3.7c)
4. Los criterios empleados en la valoración de determinados activos.
5. La probabilidad de ocurrencia y valuación de ciertos pasivos y contingencias. (Ver Nota 23)
6. El valor razonable de determinados instrumentos financieros. (Ver Nota 3.19)
7. La probabilidad de recuperabilidad de los activos por impuestos diferidos. (Ver Nota 20)

Estas estimaciones se realizan en función de la mejor información disponible sobre los hechos analizados.

En cualquier caso, es posible que acontecimientos que puedan tener lugar en el futuro obliguen a modificarlas en los próximos ejercicios, lo que se realizaría, en su caso, de forma prospectiva, reconociendo los efectos del cambio en los estados financieros futuros.

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados**3.1 Bases de Consolidación****a) *Subsidiarias***

Las Subsidiarias son todas las entidades controladas por SM-SAAM. El control existe cuando la Sociedad tiene el poder para dirigir las políticas financieras y operacionales de la entidad con el propósito de obtener beneficios de sus actividades. Para evaluar si SM-SAAM controla otra entidad se considera la existencia y el efecto de los derechos potenciales de voto que sean, actualmente, ejercidos o convertibles en acciones u otros instrumentos que permitan ejercer el control de otra entidad. Las subsidiarias se consolidan a partir de la fecha en que se transfiere el control a SM-SAAM, y se excluyen de la consolidación en la fecha en que cesa el mismo.

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.1 Bases de Consolidación, continuación*****b) Transacciones eliminadas de la consolidación***

Los saldos entre compañías y cualquier ingreso o gasto no realizado que surja de sus transacciones, son eliminados durante la preparación de los estados financieros intermedios consolidados. Las ganancias o pérdidas no realizadas provenientes de transacciones con sociedades cuya inversión se reconoce bajo el método de Valor Patrimonial (VP) son eliminadas en el porcentaje de su participación.

c) Inversiones en entidades asociadas y entidades controladas conjuntamente (método de participación)

Las entidades asociadas son aquellas entidades en donde la Sociedad tiene influencia significativa, pero no control sobre las políticas financieras y operacionales. Se asume que existe una influencia significativa cuando SM-SAAM posee entre el 20% y el 50% del derecho a voto de otra entidad. Los negocios conjuntos son aquellas entidades en que SM-SAAM tiene un control conjunto sobre sus actividades, establecido por acuerdos contractuales y que requiere el consentimiento unánime para tomar decisiones financieras, operacionales y estratégicas. Las inversiones en entidades asociadas y los negocios conjuntos se reconocen según el método de participación y se reconocen inicialmente al costo. En caso de existir, las inversiones de SM-SAAM incluyen el goodwill identificado en la adquisición, neto de cualquier pérdida por deterioro acumulada.

Los estados financieros intermedios consolidados incluyen la participación en los resultados y en los movimientos patrimoniales de las inversiones reconocidas según el método de participación, después de realizar ajustes para alinear los criterios contables de las asociadas con los de SM-SAAM, desde la fecha en que comienza la influencia significativa y/o el control conjunto.

Cuando la participación en las pérdidas generadas en las asociadas, excede el valor en libros de esa participación, incluida cualquier inversión a largo plazo, dicha inversión es reducida a cero y se descontinúa el reconocimiento de más pérdidas excepto en el caso que SM-SAAM tenga la obligación o haya realizado pagos a nombre de la sociedad en la cual participa.

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación

3.2 Entidades incluidas en la consolidación

En estos estados financieros intermedios consolidados se incluye la siguiente subsidiaria:

Rut	Nombre sociedad	País	Moneda funcional	% de propiedad al		
				31-12-2012		
				Directo	Indirecto	Total
92.048.000-4	Sudamericana Agencias Aéreas y Marítimas S.A. y Subsidiarias	Chile	Dólar	99,9995%	-	99,9995%

Para asegurar la uniformidad en la presentación de los estados financieros intermedios consolidados de SM-SAAM, la subsidiaria incluida en la consolidación y sus subsidiarias han adoptado los mismos criterios contables que la matriz.

3.3 Moneda funcional y moneda de presentación

a) Moneda Funcional

Los estados financieros intermedios consolidados se presentan en dólares de los Estados Unidos de Norteamérica que es la moneda funcional de SM-SAAM. Cada entidad del grupo ha determinado su moneda funcional en base a la moneda del entorno económico principal en que opera.

Las partidas en una moneda distinta a la funcional se consideran transacciones en moneda extranjera y son inicialmente registradas a la tasa de cambio de la fecha de la transacción, al final de cada período los activos y pasivos monetarios en moneda extranjera se convierten a la tasa de cambio de cierre, las partidas no monetarias en moneda extranjera se mantienen convertidas a la tasa de cambio de la fecha de transacción.

La cuenta diferencias de cambio en el estado de resultados integrales consolidado por función incluye el reconocimiento de la variación del tipo de cambio en los activos y pasivos en moneda extranjera.

b) Moneda de Presentación

Algunas entidades del grupo con moneda funcional distinta a la moneda de SM-SAAM deben convertir, a la fecha de reporte, sus resultados y estado de situación financiera a la moneda de presentación de la matriz mediante la conversión de sus activos y pasivos al tipo de cambio de cierre y sus resultados al tipo cambio promedio.

Las diferencias de cambio que surgen de la conversión a moneda de presentación se reconocen como un componente separado del patrimonio, en otro resultado integral, en la cuenta reservas de diferencias de cambio en conversión.

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación

3.4 Bases de conversión transacciones en Moneda Extranjera y Reajustables.

Los principales activos y pasivos en moneda extranjera se muestran a su valor equivalente en dólares, calculado a los siguientes tipos de cambio de cierre.

Moneda	31-03-2013	31-12-2012
Peso chileno	472,0300	479,9600
Peso mexicano	12,3546	13,0101
Real brasilero	2,0138	2,0435

Los activos y pasivos reajustables en Unidades de Fomento (UF) se han valorizado a dólar, según los siguientes valores vigentes a la fecha del balance.

Fecha de cierre de los estados financieros	31-03-2013	31-12-2012
	US\$	US\$
(UF/US\$)	48,45	47,59

3.5 Inventarios

Los inventarios son valorados al costo o al valor neto de realización, el que sea menor. El costo de los inventarios se basa en el método PEPS (primero en entrar, primero en salir), e incluye el gasto en la adquisición de inventarios y otros costos incurridos en su traslado a su ubicación y condiciones actuales.

El valor neto de realización es el valor de venta estimado durante el curso normal del negocio, menos los gastos de ventas estimados.

Los repuestos son valorados al costo histórico de adquisición y reconocidos en resultados mediante el método PEPS.

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.5 Inventarios, continuación**

Los repuestos de baja rotación, principalmente aquellos que son utilizados en la reparación y mantención de los principales activos de la compañía, remolcadores y grúas, constituyen inventarios estratégicos, y dada su demanda impredecible, se clasifican en el rubro inventario no corriente.

3.6 Activos intangibles

Corresponden a activos no monetarios identificables, sin apariencia física, que provienen de transacciones comerciales. Sólo se reconoce contablemente aquellos activos intangibles cuyos costos se pueden estimar de manera razonablemente objetiva y de los que se estime probable obtener beneficios económicos en el futuro.

Los activos intangibles con vida útil definida se reconocen inicialmente por su costo de adquisición o desarrollo, y se valorarán a su costo menos su correspondiente amortización acumulada y las pérdidas por deterioro que hayan experimentado.

a) Concesiones portuarias

Los activos por concesiones portuarias que se reconocen bajo IFRIC12 se registran como activos intangibles al tener el derecho a cobro de ingresos basados en el uso. El costo de estos activos intangibles relacionados incluye las obras de infraestructura obligatorias definidas en el contrato de concesión y el valor actual de todos los pagos mínimos del contrato, por lo anterior se registra un pasivo no financiero a valor actual equivalente al valor del activo intangible reconocido.

Los presentes estados financieros intermedios consolidados contienen acuerdos de concesión registrados en las subsidiarias indirectas Iquique Terminal Internacional S.A. y Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V. (Ver nota 34).

El contrato de concesión portuaria de la subsidiaria indirecta Florida Internacional Terminal no está bajo el alcance de IFRIC 12, por lo tanto se reconoce al costo y se amortiza linealmente durante el plazo de la concesión.

b) Concesiones de explotación de servicios de remolcadores

Las concesiones de explotación de servicios de remolcadores corresponden a contratos de cesión parcial de derechos y obligaciones para la prestación de servicios de remolque portuario y costa fuera (off-shore) en puertos, libres de todo gravamen y sin limitación alguna para su ejercicio, que la subsidiaria indirecta SAAM Remolques S.A. de C.V. posee con las Administraciones Portuarias de los puertos de Veracruz, Lázaro Cárdenas, Tampico, Altamira y Tuxpan (México).

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación

3.6 Activos intangibles

b) Concesiones de explotación de servicios de remolcadores, continuación

La ejecución como gestor del Contrato de Concesión de Servicios Públicos de Remolcadores en la Vertiente del Pacífico de la República de Costa Rica, el cual se obtuvo por haber sido declarados adjudicatarios de la Licitación Internacional 003-2001 convocada por el Gobierno de Costa Rica en abril del año 2001. Adicionalmente, se provee servicios de remolcadores, prácticos y lanchas en Puerto Caldera, Puntarenas y Punta Morales, desde el 13 de diciembre de 2006, fecha de inicio de las operaciones de la subsidiaria indirecta Concesionaria SAAM Costa Rica S.A.

c) Amortización de intangibles

La amortización se reconoce en cuentas de resultados, en base al método de amortización lineal, en el período estimado, contada desde la fecha en que el activo se encuentre disponible para su uso.

Las vidas útiles estimadas por tipo de activos son las siguientes:

Clase	Rango Mínimo	Rango Máximo
Goodwill		Indefinido
Derechos de agua		Indefinido
Licencias y franquicias	5 años	20 años
Concesiones portuarias	Período de concesión	
Concesión explotación remolcadores	Período de concesión	
Programas informáticos	3 años	4 años

d) Deterioro de intangibles

Los activos intangibles con vida útil indefinida se valorizan a su costo y anualmente son testeados para evaluar posibles deterioros de su valor.

Al cierre anual, o cuando se estime necesario, la Sociedad y sus subsidiarias evalúan si existen indicadores de deterioro en sus activos. Si existen tales indicadores, se realiza una estimación del monto recuperable de tales activos. El importe recuperable de un activo es el monto mayor entre su valor razonable menos los costos de venta y su valor de uso.

Para determinar el valor razonable menos costos de venta, se usan informes de peritos independientes y/o información objetiva disponible. Para determinar el valor en uso, los flujos de efectivo futuros estimados son descontados a la tasa WACC de la Sociedad.

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.7 Propiedad, planta y equipo****a) Reconocimiento y medición**

Los ítems de propiedad, planta y equipo son medidos al costo menos depreciación acumulada y pérdidas por deterioro, de ser aplicables.

El costo incluye gastos que han sido atribuidos directamente a la adquisición del activo. El costo de activos auto-construidos incluye el costo de los materiales, la mano de obra directa, los gastos financieros relativos al financiamiento externo que sean directamente atribuibles, hasta la puesta en funcionamiento normal de dicho activo, y cualquier otro costo destinado directamente al proceso de hacer que el activo quede en condiciones aptas para su uso, y los costos de desmantelar y remover los ítems y de restaurar el lugar donde estén ubicados.

Cuando partes significativas de un ítem de propiedad, planta y equipo posean vidas útiles distintas, ellas son registradas como elementos separados dentro del libro auxiliar de propiedad, planta y equipo.

Las ganancias y pérdidas de la venta de un ítem de propiedad, planta y equipo son determinados comparando el precio de venta con el valor en libros de la propiedad, planta y equipo y se reconoce su resultado neto en la cuenta "otras ganancias (pérdidas)".

b) Costos posteriores

El costo de reemplazar parte de un ítem de propiedad, planta y equipo es reconocido en su valor en libros, si es posible que los beneficios económicos futuros incorporados dentro de la parte, fluyan en más de un período a SM-SAAM y su costo pueda ser medido de forma confiable.

Los costos del mantenimiento diario de propiedad, planta y equipo son reconocidos en resultado cuando ocurren.

En forma posterior a la adquisición sólo se capitalizarán aquellos desembolsos incurridos que aumenten la vida útil económica del bien o su capacidad económica y que sean distintos de la mantención rutinaria.

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación

3.7 Propiedad, planta y equipo, continuación

c) Depreciación y vidas útiles

La depreciación es reconocida en resultados por función consolidados en base al método de depreciación lineal sobre las vidas útiles de cada activo de propiedad, planta y equipo. Este método es el que refleja de mejor forma el uso y consumo del bien.

Las vidas útiles estimadas para los períodos actuales son las siguientes:

Clase	Rango años	
	Mínimo	Máximo
Edificios y Construcciones	40	80
Infraestructura de terminales portuarios (*)	Período de concesión	
Instalaciones y mejoras en propiedad arrendada	Período de arrendamiento	
Naves, Remolcadores, Barcazas y Lanchas	10	25
Maquinarias	5	15
Equipos de Transporte	3	10
Máquinas de oficina	1	3
Muebles, enseres y accesorios	3	5

(*) Incluye activos no controlables por la entidad que otorga la concesión, las vidas útiles de estos activos pueden exceder el período de concesión cuando el activo sea trasladable a otras operaciones de la compañía.

d) Arrendamientos

Los contratos de arrendamiento vigentes que transfieran a SM-SAAM sustancialmente todos los riesgos y beneficios inherentes a la propiedad de los activos arrendados, se clasificarán y valorizarán como arrendamientos financieros y en caso contrario se registrarán como un arrendamiento operativo.

Al inicio del plazo del arrendamiento financiero, se reconocerá un activo por el valor menor entre el valor razonable del bien arrendado y el valor presente de los pagos mínimos del contrato de arrendamiento.

Las cuotas se componen del gasto financiero y la amortización del capital. Las cuotas de arrendamiento operativo, se reconocen como gasto de forma lineal durante el plazo de arrendamiento.

Los pasivos por arrendamiento financiero son presentados en el rubro pasivos que devengan intereses corrientes y no corrientes. La compañía no mantiene arrendamientos implícitos en contratos que requieran ser separados.

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.7 Propiedad, planta y equipo, continuación*****e) Deterioro de propiedad planta y equipo***

Al cierre anual, o cuando se estime necesario, la Sociedad y sus subsidiarias evalúan si existen indicadores de deterioro en sus activos. Si existen tales indicadores, se realiza una estimación del monto recuperable de tales activos. El importe recuperable de un activo es el monto mayor entre su valor razonable menos los costos de venta y su valor de uso.

Para determinar el valor razonable menos costos de venta, se usan informes de peritos independientes y/o información objetiva disponible. Para determinar el valor en uso, los flujos de efectivo futuros estimados son descontados a la tasa WACC de la Sociedad.

Si se trata de activos que no generan flujos de caja en forma independiente, el deterioro se evaluará en función de la agrupación de activos que generan flujos identificables (unidades generadoras de efectivo).

En el caso que el importe recuperable del activo sea inferior al valor neto en libros, se registrará el correspondiente ajuste por deterioro con cargo a resultados, dejando registrado el activo a su valor recuperable.

Tratándose de activos revaluados, las pérdidas por deterioro son reconocidas con cargo al patrimonio hasta el monto de la revaluación anterior.

Las pérdidas por deterioro reconocidas en periodos anteriores serán evaluadas en cada cierre anual, con el objeto de determinar cualquier indicio de que la pérdida haya disminuido o desaparecido, reconociendo el reverso con abono a resultados a menos que un activo este registrado al monto reevaluado, caso en el cual el reverso es abonado al patrimonio.

A la fecha de cierre, SM-SAAM S.A. y su subsidiaria SAAM S.A. y sus subsidiarias, no presentan evidencias de deterioro por cambios relevantes como la disminución del valor de mercado, obsolescencia, daños físicos, retorno de mercado, etc. que puedan afectar la valorización de Propiedad, Planta y equipos.

3.8 Propiedades de inversión

Las propiedades de inversión son inmuebles mantenidos con la finalidad de obtener rentas por arrendamiento o para conseguir apreciación de capital en la inversión o ambas cosas a la vez, pero no para la venta en el curso normal del negocio, uso en la producción o abastecimiento de bienes o servicios, o para propósitos administrativos. Las propiedades de inversión se valorizan al costo menos la depreciación acumulada y las pérdidas acumuladas por deterioro. Cuando el uso de un inmueble cambia, el valor de éste, se reclasifica al rubro del balance que mejor refleja el nuevo uso del mismo.

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.9 Provisiones**

Una provisión se reconoce cuando se tiene una obligación presente, ya sea legal o implícita, como resultado de un suceso pasado y es probable de que exista una salida de recursos que incorporen beneficios económicos futuros por cancelar tal obligación y se pueda realizar una estimación fiable del monto de la obligación. El importe por el cual se reconoce la provisión corresponde a la mejor estimación al final del período sobre el que se informa del desembolso necesario para cancelar la obligación.

Cuando el tiempo estimado de pago es de largo plazo y puede ser estimado con suficiente fiabilidad, la provisión se registra a su valor actual, descontando los flujos de pagos estimados a una tasa de interés de mercado que refleje los riesgos específicos de la obligación.

Las provisiones deben ser objeto de revisión al final de cada período sobre el que se informa, y ajustadas consiguientemente para reflejar en cada momento la mejor estimación disponible.

3.10 Beneficios a los empleados***a) Planes de Beneficios definidos***

Para SM-SAAM, las indemnizaciones por años de servicios, califican en este tipo de plan, estimando el monto del beneficio futuro que los empleados han devengado por sus servicios en el período actual y en los anteriores. Para determinar el valor actual de dicho beneficio, se utiliza una tasa de interés libre de riesgo (ver nota 25.3). El cálculo es realizado usando el método de la unidad de crédito proyectado.

Se reconocen todas las ganancias y pérdidas actuariales que surjan de los planes de beneficios definidos directamente en el patrimonio en otros resultados integrales. Los costos del servicio son reconocidos directamente en los resultados por función.

b) Beneficios a corto plazo

Las obligaciones por beneficios de corto plazo a los empleados son medidas en base no descontadas y son contabilizadas en resultados por función a medida que el servicio relacionado se devenga.

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.11 Ingresos y costos de explotación**

Los ingresos ordinarios y los costos de explotación derivados de la prestación de servicios, se reconocen en resultados en base devengada.

Los ingresos ordinarios se reconocen sólo en la medida en que, puedan ser confiablemente medidos y sea probable que los beneficios económicos fluyan hacia la Sociedad independiente del momento en que se produzca el recupero efectivo.

Los costos de explotación asociados a los servicios prestados se reconocen sobre base devengada directamente a las respectivas áreas de negocio de la Sociedad.

Los ingresos ordinarios y costos de explotación son reconocidos netos de descuentos y bonificaciones habituales.

3.12 Ingresos financieros y costos financieros

Los ingresos financieros son reconocidos en el estado de resultados integrales por función de acuerdo a su devengo.

Los costos financieros son generalmente llevados a resultados cuando estos se incurren, excepto aquellos para financiar la construcción o el desarrollo de activos calificados que requieren un período sustancial para entrar en operación, y aquellos relacionados con el costo actuarial de los beneficios del personal.

3.13 Impuesto a la renta

La tributación en los resultados del año, contiene los efectos de los impuestos corrientes e impuestos diferidos. Los impuestos son reconocidos en el estado de resultados por función consolidados excepto cuando los ítems fueron reconocidos directamente en el patrimonio, en dicho caso el impuesto es reconocido en el patrimonio en otros resultados integrales.

Los impuestos corrientes, representan el impuesto a la renta por pagar en relación con la ganancia del período, usando tasas impositivas aprobadas o a punto de ser aprobadas a la fecha de presentación, y cualquier ajuste a la cantidad por pagar por gasto por impuesto a la renta en relación con años anteriores.

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.14 Impuestos diferidos**

Los activos y pasivos por impuestos diferidos son reconocidos usando el método del estado de situación financiera, determinando las diferencias temporarias entre el valor contable de los activos y pasivos y su base tributaria.

Los impuestos diferidos son medidos a las tasas impositivas que se espera aplicar a las diferencias temporarias cuando sean reversadas, basándose en las leyes que han sido aprobadas o a punto de ser aprobadas a la fecha de cierre de cada estado financiero.

3.15 Instrumentos Financieros***a) Instrumentos financieros no derivados***

Los instrumentos financieros se clasifican en el momento de su reconocimiento inicial como un activo financiero, un pasivo financiero o un instrumento de patrimonio, de conformidad con el fondo económico del acuerdo contractual.

Asimismo, y a efectos de su valoración, los instrumentos financieros se clasifican en las categorías de activos financieros a valor razonable con cambios en resultados, préstamos y cuentas a cobrar, inversiones mantenidas hasta el vencimiento y pasivos financieros. La clasificación en las categorías anteriores se efectúa atendiendo a las características del instrumento y a la finalidad que determinó su adquisición. SM-SAAM da de baja un pasivo financiero cuando sus obligaciones contractuales se cancelan o expiran.

Posterior al reconocimiento inicial, los instrumentos financieros no derivados son medidos como se describe a continuación:

a) 1. Efectivo y equivalentes al efectivo

El efectivo y equivalentes al efectivo reconocido en los estados financieros intermedios consolidados comprenden al efectivo en caja, cuentas corrientes bancarias, y otras inversiones a corto plazo de alta liquidez (con vencimientos originales de tres meses o menos) que son rápidamente realizables en efectivo y que no tienen riesgo significativo de cambios en su valor.

a) 2. Deudores comerciales y otras cuentas por cobrar

Las cuentas comerciales por cobrar se reconocen inicialmente por su valor razonable y posteriormente al costo amortizado usando el método de interés efectivo, menos las pérdidas por deterioro del valor.

En esta clasificación, se incluye además, deudas no comerciales, tales como deudores varios, préstamos al personal y a otras entidades en el exterior.

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación

3.15 Instrumentos Financieros, continuación

a) Instrumentos financieros no derivados, continuación

a) 3. Activos financieros a valor razonable con cambios en el resultado

Un instrumento es clasificado al valor razonable con cambios en el resultado si es mantenido para negociación o es designado como tal desde su reconocimiento inicial.

Un activo o pasivo financiero se clasifica como mantenido para negociar si:

- Se adquiere o incurre principalmente con el objeto de venderlo o volver a comprarlo en un futuro inmediato,
- Es parte de una cartera de instrumentos financieros identificados, que se gestionan conjuntamente y para la cual existe evidencia de un patrón reciente de obtención de beneficios a corto plazo o,
- Se trata de un derivado, excepto un derivado que haya sido designado como instrumento de cobertura y cumpla las condiciones para ser eficaz.

Los activos financieros a valor razonable con cambios en resultados se reconocen inicialmente al valor razonable. Los costos de transacción directamente atribuibles a la compra o emisión se reconocen como un gasto cuando se incurren. Con posterioridad a su reconocimiento inicial, se reconocen a valor razonable registrando las variaciones en resultados.

a) 4. Inversiones mantenidas hasta el vencimiento

Se consideran inversiones mantenidas hasta el vencimiento aquellos activos financieros no derivados con pagos fijos o determinables y vencimientos fijos sobre los que SM-SAAM tienen la intención efectiva y la capacidad de conservar hasta su vencimiento. Los criterios de valoración aplicables a los instrumentos financieros clasificados en esta categoría son iguales a los aplicables a los préstamos y cuentas a cobrar.

a) 5. Pasivos financieros

Estos pasivos se reconocen inicialmente por su valor de transacción. Los costos incurridos y que son directamente atribuibles a la transacción, se amortizan durante el período del préstamo y se presentan rebajando el pasivo. Se miden a su costo amortizado, utilizando el método del tipo de interés efectivo (carga anual equivalente).

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación

3.15 Instrumentos Financieros, continuación

a) Instrumentos financieros no derivados, continuación

a) 6. Acreedores comerciales y otras cuentas por pagar

Se incluyen en este rubro los importes pendientes de pago por compras comerciales y gastos relacionados, además deudas no comerciales, tales como acreedores varios, retenciones relacionadas con las remuneraciones del personal y otras.

a) 7. Otros

Otros instrumentos financieros no derivados, en los que se incluyen cuentas por cobrar y préstamos, son medidos al costo amortizado usando el método de interés efectivo, menos cualquier pérdida por deterioro.

b) Instrumentos financieros derivados

Los instrumentos financieros derivados para cubrir la exposición a riesgo en moneda extranjera y la tasa de interés son reconocidos inicialmente al valor razonable; los costos de transacciones atribuibles son reconocidos en el resultado cuando ocurren.

Posterior al reconocimiento inicial, los instrumentos financieros derivados son medidos al valor razonable, y sus cambios son registrados como se describe a continuación.

b.1) Coberturas contables

Los instrumentos financieros derivados, que cumplan con los criterios de la contabilidad de coberturas, se reconocerán inicialmente por su valor razonable, más/menos los costos de transacción que son directamente atribuibles a la contratación o emisión de los mismos según corresponda.

La ganancia o pérdida que resulta de la valorización del instrumento de cobertura, es reconocida inmediatamente en cuentas de resultados integrales al igual que el cambio en valor justo de la partida cubierta, atribuible a riesgo cubierto.

Si el instrumento ya no cumple con los criterios de la contabilidad de cobertura, esta cobertura será discontinuada de forma prospectiva. Las ganancias o pérdidas acumuladas reconocidas anteriormente en el patrimonio permanecerán hasta que ocurran las transacciones proyectadas.

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.15 Instrumentos Financieros, continuación*****b) Instrumentos financieros derivados, continuación******b.2) Coberturas económicas***

La contabilidad de cobertura no es aplicable a los instrumentos de derivados que cubran económicamente a los activos y pasivos monetarios denominados en monedas extranjeras. Los cambios en el valor razonable de tales derivados son reconocidos en el resultado por función como parte de las ganancias y pérdidas de moneda extranjera.

Los instrumentos financieros derivados, que no cumplen con los criterios de la contabilidad de coberturas se clasifican y valorizan como activos o pasivos financieros al valor razonable con cambios en resultados por función

c) Deterioro de activos financieros

Un activo financiero que no esté registrado al valor razonable con cambios en resultados es evaluado en cada fecha de balance para determinar si existe evidencia objetiva de deterioro. Un activo financiero está deteriorado si existe evidencia objetiva que ha ocurrido un evento de pérdida después del reconocimiento inicial del activo, y que ese evento de pérdida haya tenido un efecto negativo en los flujos de efectivo futuros del activo que puede estimarse de manera fiable.

La evidencia objetiva de que los activos financieros están deteriorados puede incluir mora o incumplimiento por parte de un deudor, reestructuración de un monto adeudado a SM-SAAM en términos que no consideraría en otras circunstancias, indicios de que un deudor o emisor se declarará en quiebra, desaparición de un mercado activo para un instrumento.

Además, para una inversión en un instrumento de patrimonio, una disminución significativa o prolongada del valor razonable del activo por debajo del costo, es una evidencia objetiva de deterioro.

Al evaluar el deterioro la Sociedad usa las tendencias históricas de probabilidades de incumplimiento, la oportunidad de recupero y el monto de la pérdida incurrida, ajustados por los juicios de la administración relacionados con que si las condiciones económicas y crediticias actuales hacen probable que las pérdidas reales sean mayores o menores que las sugeridas por las tendencias históricas.

Las pérdidas por deterioro relacionadas con un activo financiero valorizado al costo amortizado, se calcula como la diferencia entre el valor en libros del activo y el valor presente de los flujos de efectivo futuros estimados, descontados a la tasa de interés efectiva. Las pérdidas se reconocen en resultados y se reflejan en una cuenta de provisión contra el activo financiero. Cuando un hecho posterior causa que el monto de la pérdida por deterioro disminuya, esta disminución se reversa en resultados.

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.16 Activos no corrientes mantenidos para la venta.**

Los activos no corrientes, o grupo activos y/o pasivos, que se espera sean recuperados principalmente a través de ventas en lugar de ser recuperados mediante su uso continuo son clasificados como disponibles para la venta y son valorizados al menor entre el valor en libros y el valor razonable, menos el costo de venta.

Inmediatamente antes de esta clasificación, los activos, o elementos de un grupo disponible para su venta, son valorizados al menor entre el valor en libros y el valor razonable, menos el costo de venta.

Cualquier pérdida por deterioro en un grupo para enajenación es primero asignada en la plusvalía (goodwill), y luego en los activos y pasivos restantes en base a prorrateo. Las pérdidas por deterioro en la clasificación inicial de disponibles para la venta y las ganancias o pérdidas posteriores a dicha clasificación, son reconocidas en el resultado. Las ganancias sólo se reconocen una vez cubiertas las pérdidas acumuladas por deterioro.

3.17 Contratos de carácter oneroso

Una provisión para contratos de carácter oneroso es reconocida cuando los beneficios económicos esperados de éste sean menores que los costos inevitables para cumplir con las obligaciones del contrato. Al 31 de marzo de 2013, SM-SAAM no cuenta con este tipo de contratos, motivo por el cual no registra provisión por este concepto.

3.18 Efectivo y equivalentes al efectivo

La Sociedad considera efectivo y equivalentes al efectivo los saldos de efectivo mantenidos en caja y cuentas corrientes bancarias, los depósitos a plazo y otras inversiones financieras que se estiman liquidar a menos de 90 días. Se incluyen también dentro de este ítem, aquellas inversiones propias de la administración del efectivo, tales como pactos de retrocompra y retroventa cuyo vencimiento esté acorde a lo definido precedentemente.

Las líneas de sobregiros bancarios utilizadas se incluyen en los préstamos de corto plazo bajo el pasivo corriente.

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.19 Determinación de Valores Razonables**

Algunos criterios y revelaciones contables del Grupo requieren que se determine el valor razonable de ciertos activos financieros conforme a lo siguiente:

a) Activos financieros

El valor razonable de los activos financieros al valor razonable con cambios en resultados y los activos financieros disponibles para la venta, se determinan a valor de mercado.

b) Deudores comerciales y otras cuentas por cobrar

En consideración a que las cuentas a cobrar comerciales son, principalmente, a menos de 90 días, se estima que su valor razonable no difiere significativamente de su valor libros.

c) Derivados

El valor razonable de los contratos derivados se basa en su precio cotizado.

3.20 Dividendo mínimo

El artículo N° 79 de la Ley de Sociedades Anónimas de Chile establece que, salvo acuerdo diferente adoptado en la junta respectiva, por la unanimidad de las acciones emitidas, las sociedades anónimas abiertas deberán distribuir anualmente como dividendo en dinero a sus accionistas, a prorrata de sus acciones o en la proporción que establezcan los estatutos si hubiere acciones preferentes, a lo menos el 30% de las utilidades líquidas de cada ejercicio, excepto cuando corresponda absorber pérdidas acumuladas provenientes de ejercicios anteriores. SM-SAAM, determina el monto de los dividendos mínimos que deberá cancelar a sus accionistas durante el próximo ejercicio, y se registra contablemente en el rubro "Otros pasivos no financieros corrientes" con cargo a una cuenta incluida en el Patrimonio Neto denominada "Ganancias (pérdidas) acumuladas".

3.21 Medio Ambiente

Los desembolsos asociados a la protección del medio ambiente se imputan a resultados cuando se incurren.

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación

3.22 Nuevas Normas e Interpretaciones Emitidas y no Vigentes

a) Normas adoptadas con anticipación por el grupo

SM-SAAM no ha adoptado ni aplicado con anticipación normas emitidas por el International Accounting Standards Board (en adelante IASB).

b) Normas, modificaciones e interpretaciones a las normas existentes que no han entrado en vigencia, y que el Grupo no ha adoptado con anticipación:

Norma y/o Enmienda	Aplicación obligatoria para:
Enmienda a NIC 32: Instrumentos financieros: Presentación. Aclara los requisitos para la compensación de activos financieros y pasivos financieros, con el fin de eliminar las inconsistencias de la aplicación del actual criterio de compensaciones de NIC 32.	Períodos anuales iniciados en o después del 01 de enero de 2014.
Enmiendas a NIIF 10, 12 y NIC 27: Entidades de Inversión. Bajo los requerimientos de la NIIF 10, las entidades informantes están obligadas a consolidar todas las sociedades sobre las cuales poseen control. La enmienda establece una excepción a estos requisitos, permitiendo que las Entidades de Inversión sean medidas a valor razonable con cambio en resultados, en lugar de consolidarlas.	Períodos anuales iniciados en o después del 01 de enero de 2014
NIIF 9: Instrumentos Financieros: Clasificación y medición. Corresponde a la primera etapa del proyecto del IASB de reemplazar a la NIC 39 "Instrumentos financieros: reconocimiento y medición". Modifica la clasificación y medición de los activos financieros e incluye el tratamiento y clasificación de los pasivos financieros.	Períodos anuales iniciados en o después del 01 de enero de 2015.

La Administración de la Sociedad evaluará el impacto que tendrán estas normas en la fecha de aplicación efectiva.

NOTA 4 Gestión del riesgo

Los riesgos que surgen de las operaciones de la Compañía son el riesgo de crédito, el riesgo de liquidez, el riesgo de mercado, riesgo de moneda, riesgo operacional y de administración de capital. Estos riesgos surgen durante el transcurso normal del negocio, y la Compañía administra la exposición a ellos de acuerdo con su estrategia.

SM-SAAM administra sus riesgos con el objeto de identificar y analizar los enfrentados por la Compañía, fijar límites y controles de riesgo adecuados, y monitorear el cumplimiento de los límites de crédito y exposición de éstos.

Las fuentes de financiamiento de la Sociedad están comprendidas principalmente por el patrimonio, por las deudas financieras por préstamos y operaciones leasing, y por cuentas por pagar. Para mitigar los efectos de crédito se busca que el financiamiento tenga una estructura balanceada entre fuentes de corto y largo plazo, una baja exposición de riesgo y que estos estén de acuerdo a los flujos que genera la Sociedad.

a) Riesgo de crédito

El riesgo crediticio es el riesgo de pérdida financiera para la Compañía en caso que un cliente o una contraparte de un instrumento financiero no logre cumplir con sus obligaciones contractuales, y surge principalmente de las cuentas por cobrar a clientes. Al otorgar crédito a clientes, éstos son evaluados crediticiamente de manera de reducir los riesgos de no pago. Los créditos otorgados son revisados periódicamente de manera de aplicar los controles definidos por la Sociedad y monitorear el estado de cuentas pendientes por cobrar.

La mayoría de servicios a los clientes de la Compañía se realizan bajo condiciones mercado, las cuales son créditos simples que no van más allá de 90 días. Estas transacciones no se encuentran concentradas en clientes relevantes por el contrario los clientes de la compañía se encuentran bastante atomizados, lo que permite distribuir el riesgo.

La exposición de la compañía al riesgo crediticio está influenciada principalmente por las características individuales de cada cliente. La Sociedad constituye provisiones ante la evidencia de deterioro de los deudores comerciales, de acuerdo a lo siguiente:

Madurez del Activo	Factor
Superior a 360 días	100%
Cobranza judicial, cheques protestados y otros relacionados	100%
Clientes de alto riesgo, revisión de cada caso y condiciones de mercado	100%

NOTA 4 Gestión del riesgo, continuación
a) Riesgo de crédito, continuación

El valor en libros de los activos financieros representa el máximo de la exposición al riesgo de crédito. La máxima exposición de riesgo crediticio a la fecha de este informe es la siguiente:

Pérdidas por deterioro

La exposición máxima al riesgo de crédito para cuentas comerciales por cobrar a la fecha del informe fue:

Nota	31-03-2013 MUS\$			31-12-2012 MUS\$		
	Corriente	No corriente	Total	Corriente	No corriente	Total
Deudores comerciales	87.752	-	87.752	73.450	-	73.450
Deterioro de deudores comerciales ⁽¹⁾	(3.652)	-	(3.652)	(3.411)	-	(3.411)
Deudores comerciales neto	84.100	-	84.100	70.039	-	70.039
Otras cuentas por cobrar	13.412	22.064	35.476	12.264	21.551	33.815
Deterioro de otras cuentas por cobrar	-	-	-	-	-	-
Otras cuentas por cobrar neto	13.412	22.064	35.476	12.264	21.551	33.815
Total deudores comerciales y otras cuentas por cobrar	10	97.512	119.576	82.303	21.551	103.854

⁽¹⁾ Incluye cobranza judicial, cheques protestados y clientes de alto riesgo.

Variación de la provisión por deterioro	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
Saldo inicial al 1° enero	3.411	-
Incremento neto por asignación en la división de CSAV	-	4.328
Incremento de provisión (Nota 31)	254	544
Castigo de deudores	(37)	(1.548) ⁽²⁾
Efecto por cambio en moneda extranjera	24	87
Total provisión por deterioro	3.652	3.411

⁽²⁾ Incluye castigo de Aerolíneas Austral Chile S.A. deudor incobrable de la subsidiaria indirecta Servicios de Aviación y Terminales S.A. por MUS\$ 1.184, e cual formaba parte de la provisión por deterioro inicial asignado en la división de CSAV.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 4 Gestión del riesgo, continuación
b) Riesgo de liquidez

El riesgo de liquidez es el riesgo en que la Compañía se enfrentaría a dificultades para cumplir con sus obligaciones asociadas con los pasivos financieros los cuales se liquidarían a través de la entrega de efectivo u otro activo financiero. El enfoque de la Compañía para administrar el riesgo de liquidez es asegurar, en la medida de lo posible, que siempre tenga la suficiente liquidez para cumplir con sus obligaciones en sus vencimiento, sea bajo condiciones normales o bajo condiciones más exigentes, sin incurrir en pérdidas no aceptables o generar daños a la reputación de la Compañía.

SM-SAAM estima las necesidades proyectadas de liquidez para cada período, entre los montos de efectivos a recibir (saldos por cobrar a clientes, dividendos, etc.), los egresos respectivos (comercial, financieros, etc.) y los montos de efectivo disponibles, de manera de no tener que recurrir, en lo posible, a financiamientos externos de corto plazo.

De existir excedentes de caja, estos pueden ser invertidos en instrumentos financieros de bajo riesgo.

b.1) Exposición al riesgo de liquidez

A continuación se muestran los vencimientos contractuales de los pasivos financieros, incluyendo los pagos estimados de intereses y excluyendo el impacto de acuerdos de compensación de saldos a:

31-03-2013	Nota	Monto en libros MUS\$	Flujos de efectivo contractuales MUS\$	6 meses o menos MUS\$	6 – 12 meses MUS\$	1 – 2 años MUS\$	2 – 5 años MUS\$	Más de 5 años MUS\$
Pasivos financieros no derivados								
Préstamos bancarios con garantía	21.1	(108.555)	(126.090)	(8.638)	(11.931)	(24.082)	(34.304)	(47.135)
Préstamos bancarios sin garantía	21.1	(67.275)	(70.135)	(10.758)	(11.869)	(23.480)	(19.528)	(4.500)
Pasivos de arrendamiento financiero	21.2	(3.572)	(3.682)	(946)	(1.145)	(909)	(682)	-
Cuentas por pagar comerciales y otras cuentas por pagar, y por pagar a entidades relacionadas	11 y 22	(56.171)	(56.171)	(28.031)	(28.105)	-	-	(35)
Activos financieros derivados								
Derivados de moneda extranjera forward	9.a	337	337	-	337	-	-	-
Cambio de tasas de interés usadas para cobertura	21.4	(845)	(845)	-	(655)	(190)	-	-
Derivado de moneda extranjera usadas para cobertura	21.4	(543)	(543)	-	(404)	(139)	-	-
Total		(236.624)	(257.129)	(48.373)	(53.772)	(48.800)	(54.514)	(51.670)

No se espera que las fechas de pago de los flujos de efectivo incluidos en el análisis de vencimientos, puedan diferir significativamente de la fecha de liquidación.

NOTA 4 Gestión del riesgo, continuación
b) Riesgo de liquidez, continuación
b.1) Exposición al riesgo de liquidez, continuación

31-12-2012	Nota	Monto en libros MUS\$	Flujos de efectivo contractuales MUS\$	6 meses o menos MUS\$	6 – 12 meses MUS\$	1 – 2 años MUS\$	2 – 5 años MUS\$	Más de 5 años MUS\$
Pasivos financieros no derivados								
Préstamos bancarios con garantía	21.1	(89.461)	(108.705)	(11.023)	(9.128)	(21.479)	(34.750)	(32.325)
Préstamos bancarios sin garantía	21.1	(69.572)	(75.418)	(11.756)	(10.996)	(24.529)	(21.910)	(6.227)
Pasivos de arrendamiento financiero	21.2	(4.238)	(4.403)	(1.410)	(1.175)	(909)	(909)	-
Obligaciones garantizadas de factoring de deudores comerciales	21.3	(1.481)	(1.481)	(1.481)	-	-	-	-
Cuentas por pagar comerciales y otras cuentas por pagar, y por pagar a entidades relacionadas	11 y 22	(53.226)	(53.226)	(35.416)	(17.758)	(22)	-	(30)
Activos financieros derivados								
Derivados de moneda extranjera forward								
Otros pasivos financieros	21.4	(2)	(2)	(2)	-	-	-	-
Pasivos financieros derivados								
Cambio de tasas de interés usadas para cobertura	21.4	(1.335)	(1.335)	-	(311)	(308)	(716)	-
Derivado de moneda extranjera usadas para cobertura	21.4	(26)	(26)	(26)	-	-	-	-
Total		(219.318)	(244.573)	(61.114)	(39.345)	(47.247)	(58.285)	(38.582)

Es el riesgo de que los cambios en las tarifas y los precios de mercado, por ejemplo en las tasas de cambio, tasas de interés o precios de acciones, afecten los ingresos de SM-SAAM o el valor de los instrumentos financieros que mantiene. El objetivo de la administración de riesgo de mercado es administrar y controlar las exposiciones a este riesgo dentro de parámetros razonables y al mismo tiempo optimizar la rentabilidad.

La Sociedad contrata derivados e incurre en obligaciones financieras, para administrar los riesgos de mercado. Por lo general, SM-SAAM busca aplicar la contabilidad de cobertura a fin de mitigar la volatilidad en resultados generada por la existencia de posiciones netas de activos y pasivos descubiertas en moneda extranjera, principalmente pesos chilenos, pesos mexicanos y reales brasileros.

La Compañía para minimizar el riesgo de tasa de interés al que están afectos algunos de sus créditos y arrendamientos financieros bancarios tomados en Chile y en el extranjero, contrata instrumentos de permuta de interés (swaps).

NOTA 4 Gestión del riesgo, continuación
c) Riesgo de mercado
c.1) Riesgo de tasa de interés

A cada cierre de los estados financieros, la posición neta de los activos y pasivos financieros de SM-SAAM y su subsidiaria, sujeta a variación de tasas, es la siguiente:

	Notas	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
Activos financieros a tasa fija:			
Otros activos financieros	9	31.540	28.236
Total activos financieros a tasa fija		31.540	28.236
Pasivos financieros a tasa fija:			
Obligaciones garantizadas de factoring de deudores comerciales	21.3	-	(1.481)
Arrendamientos financieros	21.2	(3.572)	(4.238)
Préstamos bancarios	21.1	(132.984)	(134.812)
Total pasivos financieros a tasa fija		(136.556)	(140.531)
Posición neta tasa fija		(105.016)	(112.295)
Pasivos financieros a tasa variable:			
Pasivos de cobertura y otros	21.4	(1.388)	(1.363)
Préstamos bancarios	21.1	(42.846)	(24.221)
Total pasivos financieros a tasa variable		(44.234)	(25.584)
Posición neta tasa variable		(44.234)	(25.584)

c.2) Rangos de tasas de interés

Las tasas de interés pactadas en los pasivos financieros varían entre los siguientes rangos:

Instrumentos Financieros Pasivos	Rango de Tasas Pesos Chilenos (UF)		Rango de Tasas Dólar		Rango de Tasas Pesos Mexicanos		Rango de Tasas Reales Brasileños	
	Mínima	Máxima	Mínima	Máxima	Mínima	Máxima	Mínima	Máxima
Préstamos(21.1.1)	4,50%	4,50%	2,83%	8,50%	7,65%	7,66%	9,89%	11,13%
Leasing (21.2)	-	-	3,00%	8,18%	-	-	-	-

Los rangos de tasa de interés se generan principalmente producto de los riesgos país y moneda de los instrumentos cubiertos.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 4 Gestión del riesgo, continuación
c) Riesgo de mercado
c.3) Sensibilidad de la tasa de interés

Las variaciones en las tasas de interés que eventualmente se producen, impactan aquellas obligaciones de la Compañía que se encuentran contratadas a tasa flotante. Dado que una parte de la estructura de deuda de la Compañía está a tasas flotantes, la cobertura de este riesgo permite mantener los gastos financieros dentro de límites definidos como apropiados.

El efecto de la variación de tasa de interés para los instrumentos financieros de tasa variable, que no están protegidos por coberturas, se muestra en la tabla siguiente:

Sensibilización Créditos Tasa Variable consolidados por SM-SAAM							
Sensibilización de -100 / + 100 bps a la tasa variable en c/ período							
	Crédito LP ITI Libor + 2,5% MUS\$	Crédito LP Remolques Libor + 3,8% MUS\$	Crédito LP SAAM Remolques TIIE 28 + 2,8% MUS\$	Crédito CP Tug Brasil CDI+3,5% MUS\$	Crédito CP Tug Brasil CDI+4,0% MUS\$	Crédito LP Inarpi Libor + 2,35% MUS\$	TOTAL MUS\$
-100 bps	37	8	7	3	3	35	93
0 bps							
100 bps	(37)	(8)	(7)	(3)	(3)	(35)	(93)

Lo anterior indica que el patrimonio neto del grupo se habría impactado en MUS\$ 93, considerando una variación de 100 puntos bases en la tasa de interés.

d) Sensibilidad de monedas

	Tasa de cambio promedio 31-03-2013	Tasa de cambio al contado 31-03-2013	Tasa de cambio promedio 31-12-2012	Tasa de cambio al contado 31-12-2012
Peso chileno	472,50	472,03	486,49	479,96
Peso mexicano	12,66	12,35	13,17	13,01
Real brasilero	1,99	2,01	1,95	2,04

NOTA 4 Gestión del riesgo, continuación

d) Sensibilidad de monedas, continuación

Las principales monedas distintas a la funcional a las que se expone la Compañía son el peso chileno, el peso mexicano y los reales brasileños. Sobre la base de los activos y pasivos financieros netos de la Compañía a cada cierre, un debilitamiento / fortalecimiento del dólar en contra de estas monedas y todas las otras variantes mantenidas constantes, podrían haber afectado la utilidad después de impuestos y el patrimonio, según se indica en la siguiente tabla:

Movimiento de moneda	31-03-2013		
	Resultados después de impuestos MUS\$	Efecto en reserva de conversión MUS\$	Total efecto en Patrimonio MUS\$
Movimiento de +/- 10% en pesos chilenos			
Incremento	(1.679)	(4.363)	(6.042)
Disminución	2.052	5.333	7.385
Movimiento de +/- 10% en pesos mexicanos			
Incremento	(559)	-	(559)
Disminución	683	-	683
Movimiento de +/- 10% en reales brasileños			
Incremento	(320)	-	(320)
Disminución	391	-	391
Movimiento de moneda	31-12-2012		
	Resultados después de impuestos MUS\$	Efecto en reserva de conversión MUS\$	Total efecto en Patrimonio MUS\$
Movimiento de +/- 10% en pesos chilenos			
Incremento	(1.509)	(4.300)	(5.979)
Disminución	1.845	5.256	7.308
Movimiento de +/- 10% en pesos mexicanos			
Incremento	(435)	-	(435)
Disminución	532	-	532
Movimiento de +/- 10% en reales brasileños			
Incremento	437	-	437
Disminución	(534)	-	(534)

NOTA 4 Gestión del riesgo, continuación***e) Riesgo operacional***

El riesgo operacional es el riesgo de pérdida directa o indirecta originado de una amplia variedad de causas asociadas con los procesos, el personal, la tecnología e infraestructura de SM-SAAM, y con los factores externos distintos de los riesgos de liquidez, de mercado y de crédito como aquellos riesgos que se originan de requerimientos legales y regulatorios. Los riesgos operacionales surgen de todas las operaciones de SM-SAAM.

La responsabilidad básica por el desarrollo y la implementación de controles para tratar el riesgo operacional está asignada a la administración superior dentro de cada unidad de negocios. Esta responsabilidad está respaldada por el desarrollo de normas organizacionales para la administración del riesgo operacional tales como: Adecuada segregación de funciones, incluyendo la autorización independiente de las transacciones, conciliación y monitoreo de transacciones, cumplimiento de requerimientos regulatorios y otros legales, documentación de controles y procedimientos, evaluación periódica del riesgo operacional enfrentado, y de la idoneidad de los controles y procedimientos para abordar los riesgos identificados, reporte periódico de las pérdidas operacionales y las acciones de remediación propuestas, desarrollo de planes de contingencia, capacitación y desarrollo profesional, normas éticas y de negocios, y mitigación de riesgos, incluyendo seguros cuando son efectivos.

f) Administración de capital

La administración de SM-SAAM busca mantener una base de capital sólida de manera de conservar la confianza de los inversionistas, los acreedores y el mercado, y sustentar el desarrollo futuro del negocio. El Directorio de la Sociedad monitorea mensualmente el retorno de capital.

La administración superior de la Compañía mantiene un equilibrio entre los retornos más altos que pueden obtenerse con mayores niveles de crédito y las ventajas y la seguridad entregadas por una posición de capital sólida.

La administración de capital que mantiene SM-SAAM, está restringida exclusivamente por los "covenants" estipulados en los contratos vigentes de deuda firmados con bancos nacionales. Estas restricciones se limitan a mantener índices que están revelados en nota 35.7.

NOTA 5 Información Financiera por Segmentos

a) Criterios para la segmentación

Conforme a las definiciones establecidas en NIIF 8, SM-SAAM ha definido los siguientes segmentos operativos:

- Remolcadores
- Puertos
- Logística y otros

Los principales servicios de los segmentos señalados son los siguientes:

- El segmento Remolcadores comprende los servicios de atraque, desatraque, remolques, salvataje y asistencia off shore que la sociedad presta con su flota de 126 unidades en los principales puertos de Chile, Perú, Ecuador, México, Colombia, Uruguay, Brasil, Guatemala, Honduras y Costa Rica.
- El segmento Puertos presta servicios de operador portuario en Chile, Estados Unidos, México, Ecuador y Colombia.
- Los principales servicios del segmento Logística y otros corresponden a servicios a las cargas tales como estiba, desestiba, documental, bodegaje, depósitos, logística y transporte, entre otros.

b) Información sobre segmentos de operación:

La compañía ocupó los siguientes criterios para la medición del resultado, activos y pasivos de los segmentos informados:

- (i) El resultado de cada segmento está compuesto por ingresos y gastos propios de operaciones atribuibles directamente a cada uno de los segmentos informados.
- (ii) En relación a los activos y pasivos informados para cada segmento operativo corresponden a aquellos que participan directamente en la prestación del servicio u operación atribuibles directamente a cada segmento.
- (iii) Las transacciones entre los segmentos no son materiales y han sido eliminadas al nivel de cada segmento.

NOTA 5 Información Financiera por Segmentos, continuación
b.1) Activos, pasivos y deterioro por segmentos:

	Remolcadores		Puertos		Logística		Total	
	31-03-2013	31-12-2012	31-03-2013	31-12-2012	31-03-2013	31-12-2012	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Activos	408.967	391.455	243.545	232.736	234.961	223.314	887.473	847.505
Inversiones contabilizadas utilizando el método de la participación	29.603	15.575	95.140	92.074	50.026	59.428	174.769	167.077
Activos Totales	438.570	407.030	338.685	324.810	284.987	282.742	1.062.242	1.014.582
Pasivos Totales	(183.397)	(167.546)	(142.254)	(115.010)	(58.770)	(66.052)	(384.421)	(348.608)
Patrimonio	(255.173)	(239.484)	(196.431)	(209.800)	(226.217)	(216.689)	(677.821)	(665.974)
Pérdidas por deterioro de valor reconocidas en el resultado del período	-	-	-	-	(262)	(641)	(262)	(641)

b.2) Activos no corrientes por zona geográfica:

	Sud América		Centro América		Norte América		Total	
	31-03-2013	31-12-2012	31-03-2013	31-12-2012	31-03-2013	31-12-2012	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Los activos no corrientes distintos de instrumentos financieros, activos por impuestos diferidos	404.067	421.382	86.456	59.064	152.184	152.867	642.707	633.313
Totales	404.067	421.382	86.456	59.064	152.184	152.867	642.707	633.313

b.3) Ingresos por zona geográfica:

	Remolcadores	Puertos	Logística	Total
	01-01-2013	01-01-2013	01-01-2013	01-01-2013
	31-03-2013	31-03-2013	31-03-2013	31-03-2013
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Sud América	31.377	17.584	46.474	95.435
Centro América	1.482	-	-	1.482
Norte América	16.067	7.807	-	23.874
Totales	48.926	25.391	46.474	120.791

	Remolcadores	Puertos	Logística	Total
	01-01-2012	01-01-2012	01-01-2012	01-01-2012
	31-03-2012	31-03-2012	31-03-2012	31-03-2012
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Sud América	27.232	17.500	43.702	88.434
Centro América	1.727	-	-	1.727
Norte América	14.306	6.090	-	20.396
Totales	43.265	23.590	43.702	110.557

NOTA 5 Información Financiera por Segmentos, continuación

b.4) Los ingresos de actividades ordinarias por áreas de negocios y servicios, aperturados por clientes, se resume como sigue:

Segmento	Servicio de:	Clientes	01-01-2013 31-03-2013 MUS\$	01-01-2012 31-03-2012 MUS\$
Remolcadores	Atraque y desatraque de naves	Total Atraque y desatraque de naves	48.926	43.265
		Ingresos por servicios prestados a clientes superior al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.	7.314	6.155
		Ingresos por servicios prestados a clientes menores al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.	41.612	37.110
	Operaciones portuarias	Total Operaciones portuarias	25.391	23.590
		Ingresos por servicios prestados a clientes superior al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.	5.316	6.082
		Ingresos por servicios prestados a clientes menores al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.	20.075	17.508
Puertos	Logística y transporte terrestre de carga	Total logística y otros	46.474	43.702
		Total Logística y transporte terrestre de carga	18.949	18.451
	Ingresos por servicios prestados a clientes superior al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.	-	2.603	
	Ingresos por servicios prestados a clientes menores al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.	18.949	15.848	
Logística y otros	Depósito y maestranza de contenedores	Total Depósito y maestranza de contenedores	16.056	15.919
		Ingresos por servicios prestados a clientes superior al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.	7.293	5.455
		Ingresos por servicios prestados a clientes menores al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.	8.763	10.464
	Otros servicios	Total Otros servicios	11.469	9.332
		Ingresos por servicios prestados a clientes superior al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.	2.680	4.249
		Ingresos por servicios prestados a clientes menores al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.	8.789	5.083

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 5 Información Financiera por Segmentos, continuación

b.5) El resultado por segmentos es el siguiente:

Operaciones continuas	Notas	01-01-2013 31-03-2013	01-01-2012 31-03-2012
		MUS\$	MUS\$
Ingresos de actividades ordinarias	27	120.791	110.557
Remolcadores		48.926	43.265
Puertos		25.391	23.590
Logística		46.474	43.702
Costo de ventas	28	(91.328)	(82.496)
Remolcadores		(33.657)	(30.523)
Puertos		(18.587)	(16.692)
Logística		(39.084)	(35.281)
Ganancia bruta		29.463	28.061
Remolcadores		15.269	12.742
Puertos		6.804	6.898
Logística		7.390	8.421
Gastos de administración	29	(13.789)	(13.583)
Remolcadores		(4.839)	(4.966)
Puertos		(3.417)	(3.255)
Logística		(5.533)	(5.362)
Resultado operacional		15.674	14.478
Remolcadores		10.430	7.776
Puertos		3.387	3.643
Logística		1.857	3.059
Resultado no operacional		5.435	5.146
Otros ingresos (gastos), por función	31	104	(23)
Otras ganancias (pérdidas)	33	439	594
Ingresos financieros	30	1.405	1.807
Costos financieros	30	(2.510)	(2.391)
Participación en las ganancias de asociadas que se contabilicen utilizando el método de la participación	15	5.773	5.500
Diferencias de cambio	36	224	(347)
Resultado por unidades de reajuste		-	6
Ganancia (pérdida) antes de impuestos		21.109	19.624
Gasto por impuestos a las ganancias		(3.630)	(3.256)
Ganancia (pérdida)		17.479	16.368

NOTA 5 Información Financiera por Segmentos, continuación

b.6) Flujos de efectivos por segmentos:

			31-03-2013
Flujos de efectivo netos de (utilizados en) actividades de	Depreciación y amortización	Otros flujos de efectivo netos de (utilizados en) actividades de operación	Total Flujos
	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Operación	10.511	(5.568)	5.618
Remolcadores	6.227	2.228	8.455
Puertos	2.226	(14.818)	(12.592)
Logística	2.058	7.697	9.755
Inversión	-	(14.379)	(14.379)
Remolcadores	-	(11.981)	(11.981)
Puertos	-	(2.582)	(2.582)
Logística	-	184	184
Financiación	-	12.413	12.413
Remolcadores	-	(5.347)	(5.347)
Puertos	-	17.951	17.951
Logística	-	(191)	(191)
Incremento (Decremento) neto en efectivo y equivalentes al efectivo asociados a segmentos	10.511	(6.859)	3.652
Remolcadores	6.227	(15.100)	(8.873)
Puertos	2.226	551	2.777
Logística	2.058	7.690	9.748
Flujos de Efectivo Netos de (Utilizados en) actividades de financiación, no asignables a segmentos	-	-	-
Incremento (Decremento) Neto en Efectivo y Equivalentes al Efectivo	10.511	(6.859)	3.652
Efectos de la variación en la tasa de cambio sobre el efectivo y equivalentes al efectivo	-	51	51
Incremento (disminución) neto de efectivo y equivalentes al efectivo	10.511	(6.808)	3.703
Efectivo y equivalentes al efectivo al principio del período	-	36.165	36.165
Efectivo y equivalentes al efectivo al final del período	10.511	29.357	39.868

NOTA 5 Información Financiera por Segmentos, continuación
b.6) Flujos de efectivos por segmentos:

			31-03-2012
Flujos de efectivo netos de (utilizados en) actividades de	Depreciación y amortización	Otros flujos de efectivo netos de (utilizados en) actividades de operación	Total Flujos
	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Operación	8.511	(605)	7.906
Remolcadores	5.016	671	5.687
Puertos	1.435	4.194	5.629
Logística	2.060	(5.470)	(3.410)
Inversión	-	(20.242)	(20.242)
Remolcadores	-	(14.409)	(14.409)
Puertos	-	(3.184)	(3.184)
Logística	-	(2.649)	(2.649)
Financiación	-	(1.264)	(1.264)
Remolcadores	-	2.969	2.969
Puertos	-	(1.468)	(1.468)
Logística	-	(2.765)	(2.765)
Incremento (Decremento) neto en efectivo y equivalentes al efectivo asociados a segmentos	8.509	(22.109)	(13.600)
Remolcadores	5.357	(11.110)	(5.753)
Puertos	1.390	(413)	977
Logística	1.762	(10.586)	(8.824)
Flujos de Efectivo Netos de (Utilizados en) actividades de financiación, no asignables a segmentos	-	17.500 ⁽¹⁾	17.500
Incremento (Decremento) Neto en Efectivo y Equivalentes al Efectivo	8.509	(4.609)	3.900
Efectos de la variación en la tasa de cambio sobre el efectivo y equivalentes al efectivo	-	(196)	(196)
Incremento (disminución) neto de efectivo y equivalentes al efectivo	8.509	(4.805)	3.704
Efectivo y equivalentes al efectivo al principio del período	-	43.770	43.770
Efectivo y equivalentes al efectivo al final del período	8.509	38.965	47.474

⁽¹⁾ Corresponde a devolución del préstamo por parte de CSAV.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 6 Valor razonable de activos y pasivos financieros

Activos y Pasivos Financieros	Notas	31-03-2013		31-12-2012	
		Valor en Libros MUS\$	Valor Razonable MUS\$	Valor en Libros MUS\$	Valor Razonable MUS\$
Efectivo y equivalentes al efectivo	8	39.868	39.868	36.165	36.165
Inversión en comisión con terceros	9	30.509	30.509	25.309	25.309
Depósitos en garantía y otros	9	1.031	1.031	2.926	2.926
Cuentas por cobrar y comerciales y otras cuentas por cobrar	10	119.576	119.576	103.854	103.854
Cuentas por cobrar a entidades relacionadas	11	21.962	21.962	17.538	17.538
Total activos financieros		212.946	212.946	185.792	185.792
Préstamos bancarios	21	(175.830)	(175.707)	(159.033)	(158.973)
Arrendamiento financiero	21	(3.572)	(3.572)	(4.238)	(4.238)
Pasivos por coberturas	21	(1.388)	(1.388)	(1.361)	(1.361)
Obligaciones garantizadas de factoring	21	-	-	(1.481)	(1.481)
Otros pasivos financieros	21	-	-	(2)	(2)
Cuentas por pagar comerciales y otras cuentas por pagar	22	(51.614)	(51.614)	(49.798)	(49.798)
Cuentas por pagar a entidades relacionadas	11	(4.556)	(4.556)	(3.428)	(3.428)
Total pasivos financieros		(236.960)	(236.837)	(219.341)	(219.281)
Posición neta financiera		(24.014)	(23.891)	(33.549)	(33.489)

Las tasas de interés promedio utilizadas en la determinación del valor razonable de los pasivos financieros se detallan a continuación:

	Moneda pasivo financiero		
	Unidad de fomento	Dólar	Pesos mexicanos
Pasivo financiero a tasa variable	-	2,92%	7,65%
Pasivo financiero a tasa fija	4,15%	3,89%	-

NOTA 7 Activos no corrientes mantenidos para la venta

Una parte de las propiedades, plantas y equipos, se presenta como grupo de activos para su disposición mantenidos para la venta en conformidad con el compromiso asumido por la Administración de Servicios de Aviación y Terminales S.A., subsidiaria indirecta de SM-SAAM, en relación con un plan de venta de estos activos debido al cese de prestación de servicios aeroportuarios. A la fecha de cierre de los presentes estados financieros intermedios se registró un deterioro del valor de estos activos por un monto de MUS\$ 8 (Nota 31).

La subsidiaria indirecta Cosem S.A, suscribió una promesa de compraventa con Inverko S.A. por los inmuebles de su propiedad, ubicados en la ciudad de Antofagasta. Conforme a lo acordado por las partes, la escritura definitiva de compra venta deberá suscribirse a más tardar el 31 de julio de 2013, el valor libro de estos bienes al 31 de marzo de 2013, ascienden a MUS\$ 269, valor recuperable mediante la venta.

La subsidiaria indirecta Tug Brasil S.A. clasificó como activos mantenidos para la venta el remolcador Avalon, el valor libro al 31 de marzo de 2013, asciende a MUS\$ 1.577.

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
Saldo inicial	1.854	-
Adiciones por asignación en la División de CSAV	-	76
Transferencia desde propiedades, planta y equipos	-	1.846
Deterioro reconocido en el ejercicio	(8)	(68)
Total Activos no corrientes clasificados como mantenidos para la venta	1.846	1.854

NOTA 8 Efectivo y equivalente al efectivo

El detalle del efectivo y equivalente al efectivo se indica en el siguiente cuadro:

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
Efectivo en caja	135	131
Saldo en bancos	23.916	22.750
Depósitos a corto plazo	14.745	8.779
Otro efectivo y equivalentes al efectivo	1.072	4.505
Total Efectivo y equivalente al efectivo	39.868	36.165

El efectivo y equivalente de efectivo corresponde a efectivo en caja y cuentas corrientes bancarias. Los depósitos a corto plazo son a plazo fijo con instituciones bancarias y se encuentran registrados a su valor de inversión más sus correspondientes intereses devengados al cierre del período. Otro efectivo y equivalente al efectivo corresponde a las compras de instrumentos financieros con pacto de retroventa.

El detalle por tipo de moneda del efectivo y equivalente al efectivo se indica en el siguiente cuadro:

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
Dólar estadounidense	29.064	24.380
Peso chileno	8.154	9.629
Real	1.003	1.185
Peso mexicano	913	429
Otras monedas	734	542
Total efectivo y equivalentes al efectivo por moneda	39.868	36.165

NOTA 9 Otros Activos financieros, corrientes y no corrientes

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
Total otros activos financieros corrientes	337	2.098
Total otros activos financieros no corrientes	31.203	26.138
Total otros activos financieros	31.540	28.236

Los activos financieros mantenidos hasta su vencimiento son activos financieros no derivados con pagos fijos o determinables y vencimiento fijo, que la administración de la Sociedad tiene la intención positiva y la capacidad de mantener hasta su vencimiento. Si SM-SAAM vendiese un importe que no fuese insignificante de los activos financieros mantenidos hasta su vencimiento, la categoría completa se reclasificaría como disponible para la venta.

a) Activos financieros corrientes

El detalle de Activos financieros corrientes es el siguiente:

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
Depósitos en garantía	-	168
Efectivo de utilización restringida a la atención de naves ⁽¹⁾	-	1.907
Derivado forward ⁽²⁾	337	23
Total activos financieros a valor razonable, corriente	337	2.098

⁽¹⁾Corresponde a dólares de representados, generado por la actividad de agenciamiento marítimo de la subsidiaria SAAM S.A.

⁽²⁾Los cambios en el valor razonable del derivado de moneda forward, se registran en la cuenta "otras ganancias (pérdidas)".

b) Activos financieros no corrientes mantenidos hasta su vencimiento

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
No Corrientes		
Inversión en comisión con tercero (*)	30.509	25.309
Depósitos en garantía	-	97
Otros activos financieros, no corriente	694	732
Total otros activos financieros, no corriente	31.203	26.138

(*) Participaciones en inversiones no controladas en el exterior (Sudamérica), complementarias al giro de la sociedad que reportaron utilidades de MUS\$ 991 en el período terminado al 31 de marzo de 2013 (MUS\$ 1.259 mismo período año anterior) las cuales se incluyen en el rubro ingresos financieros. (Ver nota 30)

NOTA 10 Deudores comerciales y otras cuentas por cobrar
a) Detalle por moneda de cobranza de los deudores comerciales y otras cuentas por cobrar, corrientes y no corrientes a:

	Moneda	31-03-2013			31-12-2012		
		Corriente MUS\$	No Corriente MUS\$	Total MUS\$	Corriente MUS\$	No Corriente MUS\$	Total MUS\$
Deudores comerciales	CLP	38.594	-	38.594	31.755	-	31.755
	CLP (U.F.)	-	-	-	12	-	12
	USD	32.815	-	32.815	24.547	-	24.547
	BRL	4.392	-	4.392	5.998	-	5.998
	MX	7.962	-	7.962	7.453	-	7.453
	Otras monedas	337	-	337	274	-	274
Total Deudores comerciales	Total	84.100	-	84.100	70.039	-	70.039
Otras cuentas por cobrar	CLP	1.032	296	1.328	568	255	823
	CLP (U.F.)	1.633	3.693	5.326	1.388	3.335	4.723
	USD	4.891	18.045	22.936	4.999	17.932	22.931
	BRL	1.965	30	1.995	2.386	29	2.415
	MX	3.487	-	3.487	2.360	-	2.360
	Otras monedas	404	-	404	563	-	563
Total Otras Cuentas por Cobrar	Total	13.412	22.064	35.476	12.264	21.551	33.815
Total Deudores Comerciales y Otras Cuentas por Cobrar		97.512	22.064	119.576	82.303	21.551	103.854

Los deudores comerciales corresponden a cuentas por cobrar a clientes por prestación de servicios, relacionados principalmente con el negocio marítimo, tales como: servicios de remolcadores, agenciamiento marítimo, operaciones portuarias, y logística de carga.

El saldo de otras cuentas por cobrar de largo plazo, está conformado principalmente por préstamos a entidades en el exterior con distintas tasas de interés y plazos de cobro, los cuales se encuentran debidamente respaldados mediante garantías reales otorgadas por estos deudores, además forman parte de dicho saldo los préstamos al personal.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
NOTA 10 Deudores comerciales y otras cuentas por cobrar, continuación
b) Detalle por número y tipo de cartera de los deudores comerciales y otras cuentas por cobrar, corrientes y no corrientes a:

Cartera no securitizada																							
Periodo al	Al día		Entre 1 y 30 días		Entre 31 y 60 días		Entre 61 y 90 días		Entre 91 y 120 días		Entre 121 y 150 días		Entre 151 y 180 días		Entre 181 y 210 días		Entre 211 y 250 días		Más de 250 días		Total		
	Número clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta MUS\$	Número clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta MUS\$	Número clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta MUS\$	Número clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta MUS\$	Número clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta MUS\$	Número clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta MUS\$	Número clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta MUS\$	Número clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta MUS\$	Número clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta MUS\$	Número clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta MUS\$	Número clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta MUS\$	
31 de marzo 2013	3.014	69.393	1.285	24.356	789	8.473	516	4.386	464	2.892	391	1.579	304	406	374	346	288	775	2.365	10.622	9.793	123.228	
31 de diciembre 2012	3.792	58.887	1.801	20.672	1.029	9.291	661	4.493	483	1.808	406	1.478	291	470	276	516	321	803	2.189	8.847	11.249	107.265	

Nota 4 a)

c) Detalle de documentos por cobrar protestados y en cobranza judicial, corrientes y no corrientes a:

Documentos por cobrar										
Periodo al	protestados, cartera no securitizada		protestados, cartera securitizada		en cobranza judicial, cartera no securitizada		en cobranza judicial, cartera securitizada		Total	
	Número clientes cartera protestada o en cobranza judicial	Cartera protestada o en cobranza judicial MUS\$	Número clientes cartera protestada o en cobranza judicial	Cartera protestada o en cobranza judicial MUS\$	Número clientes cartera protestada o en cobranza judicial	Cartera protestada o en cobranza judicial MUS\$	Número clientes cartera protestada o en cobranza judicial	Cartera protestada o en cobranza judicial MUS\$	Número clientes	Cartera bruta MUS\$
31 de marzo 2013	1.690	804	-	-	141	1.062	-	-	1.831	1.866
31 de diciembre 2012	1.496	590	-	-	141	1.085	-	-	1.637	1.675

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
NOTA 11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas

El saldo neto de las cuentas por cobrar y por pagar con entidades relacionadas no consolidables es el siguiente:

	Corrientes 31-03-2013 MUS\$	No Corrientes 31-03-2013 MUS\$	Total 31-03-2013 MUS\$	Corrientes 31-12-2012 MUS\$	No Corrientes 31-12-2012 MUS\$	Total 31-12-2012 MUS\$
Cuentas por cobrar a entidades relacionadas	21.962	-	21.962	17.538	-	17.538
Cuentas por pagar a entidades relacionadas	(4.521)	(35)	(4.556)	(3.376)	(52)	(3.428)
Total	17.441	(35)	17.406	14.162	(52)	14.110

Todos los saldos corrientes, pendientes con partes relacionadas, son valorizados en condiciones de independencia mutua y serán cancelados dentro de doce meses después de la fecha del balance.

(11.1) Cuentas por cobrar con entidades relacionadas

La composición del rubro de Cuentas por Cobrar con Entidades Relacionadas es el siguiente:

Rut	Sociedades Nacionales	Moneda cuenta por cobrar	Naturaleza relación	Transacción	Corriente	No	Corriente	No
					31-03-2013	Corriente	31-12-2012	Corriente
					MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
90.160.000-7	Compañía Sud Americana de Vapores S.A.	Pesos chilenos y dólares	Accionistas Comunes	Servicios	9.626	-	6.495	-
86.547.900-K	Sociedad Anónima Viña Santa Rita	Pesos chilenos	Director Común	Servicios	232	-	265	-
93.007.000-9	Soc. Química y Minera de Chile S.A.	Pesos Chilenos	Director Común	Cta. Cte. Mercantil	10	-	6	-
96.840.950-6	Odfjell y Vapores S.A.	Pesos chilenos	Accionista común	Cta. Cte. Mercantil	110	-	118	-
77.261.280-K	Falabella Retail S.A.	Pesos Chilenos	Director Común	Cta. Cte. Mercantil	147	-	323	-
76.028.758-K	Transportes Fluviales Corral S.A.	Pesos Chilenos	Asociada Indirecta	Cta. Cte. Mercantil	401	-	394	-
81.148.200-5	Ferrocarril de Antofagasta a Bolivia FCAB	Pesos Chilenos	Director común	Cta. Cte. Mercantil	2	-	30	-
99.567.620-6	Terminal Puerto Arica S.A.	Pesos Chilenos	Asociada Indirecta	Dividendo	213	-	213	-
96.511.240-K	San Antonio Terminal Internacional S.A.	Pesos Chilenos	Asociada Indirecta	Cta. Cte. Mercantil	-	-	138	-
76.028.651-6	Lng Tugs S.A.	Pesos Chilenos	Asociada Indirecta	Total Cta. Cte. Mercantil	204	-	365	-
				Dividendo	193	-	354	-
					11	-	11	-
76.140.270-6	Inmobiliaria Carriel Ltda.	Pesos Chilenos	Asociada Indirecta	Servicios	-	-	15	-
96.954.550-0	Sur Andino S.A.	Pesos Chilenos	Director Común	Servicios	79	-	64	-
87.941.700-7	Viña Carmen S.A.	Pesos Chilenos	Director Común	Servicios	37	-	32	-
90.331.000-6	Cristalerías Chile S.A.	Pesos Chilenos	Director Común	Servicios	203	-	372	-
90.320.000-6	Compañía Electrometalúrgica S.A.	Pesos Chilenos	Director Común	Servicios	4	-	47	-

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
NOTA 11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas, continuación
(11.1) Cuentas por cobrar con entidades relacionadas, continuación

Rut	Sociedades Nacionales	Moneda cuenta por cobrar	Naturaleza relación	Transacción	Corriente 31-03-2013 MUS\$	No Corriente 31-03-2013 MUS\$	Corriente 31-12-2012 MUS\$	No Corriente 31-12-2012 MUS\$
96.889.120-4	Cervecera CCU Chile Ltda.	Pesos chilenos	Director Común	Cta. Cte. Mercantil	3	-	-	-
96.929.960-7	Orizon S.A.	Pesos Chilenos	Director Común	Cta. Cte. Mercantil	32	-	-	-
99.506.030-2	Muellaje del Maipo S.A.	Pesos chilenos	Asociada Indirecta	Cta. Cte. Mercantil	1	-	-	-
76.105.206-3	Tecnologías Industriales Buildtek S.A.	Pesos chilenos	Asociada Indirecta	Cta. Cte. Mercantil	636	-	-	-
96.721.040-4	Servicios Marítimos Patillos S.A.	Pesos chilenos	Asociada Indirecta	Dividendo	124	-	-	-
82.074.900-6	Transbordadora Austral Broom S.A.	Pesos chilenos	Asociada Indirecta	Dividendo	1.003	-	-	-
96.667.590-K	Cargo Park S.A.	Pesos chilenos	Asociada Indirecta	Dividendo	-	-	1.354	-
96.610.180-4	Portuaria Corral S.A.	Pesos chilenos	Asociada Indirecta	Cta. Cte. Mercantil	48	-	48	-
96.909.330-8	Puerto Panul S.A.	Pesos chilenos	Asociada	Total	114	-	115	-
			Indirecta	Dividendo Cta. Cte. Mercantil	114 -	- -	114 1	- -
90.596.000-8	Cía. Chilena de Navegación Interoceánica S.A.	Pesos chilenos	Indirecta	Servicios	510	-	526	-
76.068.303-5	Nativa Eco Wines S.A.	Pesos Chilenos	Director común	Servicios	-	-	5	-
79.862.750-3	Transportes CCU Ltda.	Pesos Chilenos	Director común	Servicios	-	-	18	-
96.757.010-9	Vitivinícola del Maipo S.A.	Pesos Chilenos	Director común	Servicios	1	-	1	-
99.503.120-5	Viña Urmeneta S.A.	Pesos Chilenos	Director común	Servicios	-	-	3	-
96.969.180-9	Viña Altair S.A.	Pesos Chilenos	Director común	Servicios	1	-	1	-
91.041.000-8	Viña San Pedro Tarapacá S.A.	Pesos Chilenos	Director común	Servicios	5	-	3	-
79.753.810-8	Claro y Compañía Ltda.	Pesos Chilenos	Director común	Servicios	34	-	-	-
96.566.940-K	Agencias Universales S.A.	Pesos chilenos	Indirecta	Servicios	253	-	157	-
Total empresas nacionales					14.033	-	11.108	-

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas, continuación

(11.1) Cuentas por cobrar con entidades relacionadas, continuación

RUT	País	Moneda Cuenta por cobrar	Sociedades Extranjeras	Naturaleza relación	Transacción	Corriente 31-03-2013 MUS\$	No Corriente 31-03-2013 MUS\$	Corriente 31-12-2012 MUS\$	No Corriente 31-12-2012 MUS\$
0-E	Panamá	Dólar	CSAV Sudamericana de Vapores S.A.	Accionista común	Servicios	2.917	-	2.965	-
0-E	Panamá	Dólar	Southern Shipmanagement Co. S.A.	Accionista común	Servicios	926	-	759	-
0-E	Uruguay	Dólar	Compañía Libra de Navegación (Uruguay) S.A.	Accionista común	Servicios	305	-	301	-
0-E	Brasil	Dólar	Companhia Libra de Navegação S.A.	Accionista común	Servicios	3.074	-	1.912	-
0-E	Perú	Dólar	Tramarsa S.A.	Asociada Indirecta	Servicios	54	-	-	-
0-E	Brasil	Dólar	Norgistics Brasil Operador Multimodal Ltda.	Accionista común	Servicios	7	-	7	-
0-E	Brasil	Dólar	CSAV Group Agencies Brazil Agenciamento de Transportes Ltda	Accionista común	Servicios	535	-	385	-
0-E	México	Peso Mexicano	Jalipa Contenedores S.R.L. De C.V.	Asociada Indirecta	Total	51	-	48	-
					Servicios	11	-	11	-
					Otros	40	-	37	-
0-E	Colombia	Dólar	Equimac S.A.	Asociada Indirecta	Otros	60	-	60	-
Total empresas extranjeras						7.929	-	6.430	-
Total cuentas por cobrar empresas relacionadas						21.962	-	17.538	-

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
NOTA 11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas, continuación
(11.2) Cuentas por pagar con entidades relacionadas

RUT	Sociedades Nacionales	Moneda cuenta por pagar	Naturaleza relación	Transacción	Corriente 31-03-2013 MUS\$	No Corriente 31-03-2013 MUS\$	Corriente 31-12-2012 MUS\$	No Corriente 31-12-2012 MUS\$
87.987.300-2	Southern Ship management (Chile) Ltda.	Pesos Chilenos	Accionista Común	Cta. Cte. Mercantil	334	-	523	-
76.028.758-K	Norgistics Chile S.A.	Pesos Chilenos y Dólar	Accionista Común	Cta. Cte. Mercantil	569	-	503	-
82.074.900-6	Transbordadora Austral Broom S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Cta. Cte. Mercantil	-	-	32	-
99.567.620-6	Terminal Portuario Arica S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Cta. Cte. Mercantil	79	-	76	-
99.511.240-K	Antofagasta Terminal Internacional S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Total	294	25	118	-
				Cta. Cte. Mercantil	294	-	118	-
				Otros		25 ⁽¹⁾	-	-
96.908.970-K	San Antonio Terminal Internacional S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Total	497	10	7	27
				Otros		10 ⁽¹⁾	-	27 ⁽¹⁾
				Servicios	497	-	7	-
96.908.930-0	San Vicente Terminal Internacional S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Total	168	-	485	25
				Cta. Cte. Mercantil	168	-	485	-
				Servicios	-	-	-	22
				Otros	-	-	-	3 ⁽¹⁾
78.353.000-7	Servicios Portuarios Reloncaví Ltda.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Cta. Cte. Mercantil	52	-	275	-
96.721.040-4	Servicios Marítimos Patillos S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Cta. Cte. Mercantil	-	-	145	-
96.566.940-K	Agencias Universales S.A.	Pesos Chilenos	Indirecta	Cta. Cte. Mercantil	12	-	45	-
94.058.000-5	Servicio Aeroportuarios Aerosan S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Cta. Cte. Mercantil	-	-	1	-
96.667.590-K	Cargo Park S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Cta. Cte. Mercantil	6	-	-	-
96.909.330-8	Puerto Panul S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Cta. Cte. Mercantil	55	-	-	-
99.506.030-2	Muellaje del Maipo S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Cta. Cte. Mercantil	8	-	7	-
79.862.750-3	Transportes CCU Ltda.	Pesos Chilenos	Director común	Servicios	32	-	-	-
99.501.760-1	Embotelladores Chilenas Unidas S.A.	Pesos Chilenos	Director común	Servicios	2	-	2	-
92.011.000-2	Empresa Nacional de Energía Enx S.A.	Pesos Chilenos	Director común	Servicios	155	-	24	-
96.929.960-7	Orizon S.A.	Pesos Chilenos	Director común	Cta. Cte. Mercantil	-	-	1	-
95.134.000-6	Grupo Empresas Navieras S.A.	Dólar	Socio	Dividendo	228	-	228	-
Total empresas nacionales					2.491	35	2.472	52

⁽¹⁾ Corresponde al saldo por obligación de pago de IAS por personal transferido a Antofagasta Terminal Internacional S.A., San Antonio Terminal Internacional S.A. y San Vicente Terminal Internacional S.A. obligación que será extinguida cuando el personal deje de pertenecer a dichas empresas.

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas, continuación

(11.2) Cuentas por pagar con entidades relacionadas

RUT	País	Moneda Cuenta por pagar	Sociedades Extranjeras	Naturaleza relación	Transacción	Corriente 31-03-2013 MUS\$	No Corriente 31-03-2013 MUS\$	Corriente 31-12-2012 MUS\$	No Corriente 31-12-2012 MUS\$
0-E	Panamá	Dólar	Lennox Ocean Shipping Co. S.A.	Accionista Común	Cta. Cte. Mercantil	786	-	786	-
0-E	Brasil	Dólar	Norgistics Brasil Operador Multimodal Ltda.	Accionista Común	Cta. Cte. Mercantil	1.227	-	100	-
0-E	Perú	Dólar	Tramarsa S.A.	Asociada Indirecta	Cta. Cte. Mercantil	8	-	3	-
0-E	Brasil	Real	Investor Ltda.	Socio	Dividendo	3	-	15	-
0-E	Brasil	Real	Cabral Servicios Marítimos Ltda.	Socio	Dividendo	6	-	-	-
			Total empresas extranjeras			2.030	-	904	-
			Total cuentas por pagar empresas relacionadas			4.521	35	3.376	52

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas, continuación

(11.3) Transacciones con entidades relacionadas con efectos en resultados

Rut	Sociedad	Naturaleza relación	País de Origen	Transacción con efectos en resultados de	31-03-2013 MUS\$	31-03-2012 MUS\$
90.160.000-7	Compañía Sudamericana de Vapores S.A.	Accionistas Comunes	Chile	Depósito y maestranza de contenedores	3.230	5.663
				Operaciones portuarias	3.119	995
				Agenciamiento marítimo	1.294	1.830
				Logística	728	405
				Remolcadores	568	436
				Terminal frigorífico	145	43
				Comisión por contenedor movilizado	(1.150)	(1.387)
				Arriendo	(6)	(36)
			Asesorías	(2)	(10)	
96.908.970-K	San Antonio Terminal Internacional S.A.	Asociada Indirecta	Chile	Venta de licencia y Soporte Arpa	58	144
				Depósito y maestranza de contenedores	172	248
				Graneles y bodegas	99	140
				Remolcadores	-	3
				Costo servicios terminales portuarios	(206)	(162)
96.908.930-0	San Vicente Terminal Internacional S.A.	Asociada Indirecta	Chile	Logística	87	30
				Venta de licencia y Soporte Arpa	34	83
				Remolcadores	8	6
				Depósito y maestranza de contenedores	-	4
				Agenciamiento marítimo	2	2
			Costo servicios terminales portuarios	(119)	(316)	
99.511.240-K	Antofagasta Terminal Internacional S.A.	Asociada Indirecta	Chile	Depósito y maestranza de contenedores	11	-
				Logística	17	-
				Agenciamiento marítimo	1	1
				Costo servicios terminales portuarios	(7)	(249)
99.567.620-6	Terminal Portuario Arica S.A.	Asociada Indirecta	Chile	Servicios de terminales portuarios	(22)	(103)
				Arriendo	(6)	-
99.506.030-2	Muellaje del Maipo S.A.	Asociada Indirecta	Chile	Arriendos	2	2
				Servicios de personal	(16)	(3)
76.028.651-6	Lng Tugs S.A.	Asociada Indirecta	Chile	Remolcadores	438	300
96.721.040-4	Servicios Marítimos Patillos S.A.	Asociada Indirecta	Chile	Remolcadores	748	645
				Servicios de terminales portuarios	(163)	(215)
78.353.000-7	Servicios Portuarios Reloncaví Ltda.	Asociada Indirecta	Chile	Graneles y bodegas	104	(210)
				Servicios de terminales portuarios	(15)	-
96.909.330-8	Puerto Panul S.A.	Asociada Indirecta	Chile	Graneles y bodegas	4	4
96.610.780-4	Portuaria Corral S.A.	Asociada Indirecta	Chile	Depósito y maestranza de contenedores	4	4
82.074.900-6	Transbordadora Austral Broom S.A.	Asociada Indirecta	Chile	Agenciamiento marítimo	5	3
				Logística	2	1
				Remolcadores	3	-
96.840.950-6	Odfjell & Vapores S.A.	Accionista Común	Chile	Remolcadores	108	77
				Agenciamiento marítimo	8	13

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
NOTA 11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas, continuación
(11.3) Transacciones con entidades relacionadas, continuación

Rut	Sociedad	Naturaleza relación	País de Origen	Transacción con efectos en resultados de	31-03-2013 MUS\$	31-03-2012 MUS\$
87.987.300-2	Southern Shipmanagement Ltda.	Accionista Común	Chile	Equipos Portuarios	1	-
				Agenciamiento Marítimo	1	199
				Depósito y maestranza de contenedores	2	9
				Depósito y maestranza de contenedores	(21)	-
				Arriendos	-	(12)
76.028.758-K	Norgistics Chile S.A.	Accionista Común	Chile	Logística	33	-
				Agenciamiento Marítimo	14	19
77.261.280-K	Falabella Retail S.A.	Director Común	Chile	Logística	80	-
90.596.000-8	Cía. Chilena de Navegación Interoceánica S.A.	Accionista Común	Chile	Operaciones Portuarias	720	597
96.566.940-K	Agencias Universales S.A.	Indirecta	Chile	Operaciones Portuarias	227	45
				Servicios Portuarios	(22)	(26)
90.320.000-6	Cía. Electrometalúrgica S.A.	Director común	Chile	Logística	33	-
				Agenciamiento Marítimo	5	-
				Depósito y maestranza de contenedores	-	7
90.331.000-6	Cristalerías Chile S.A.	Director común	Chile	Gráneles y bodegas	2.464	241
				Depósito y maestranza de contenedores	10	3
				Logística	1	-
				Agenciamiento Marítimo	1	-
				Otros egresos	(1)	-
87.001.500-3	Quimetal S.A.	Director común	Chile	Depósito y maestranza de contenedores	4	2
				Logística	5	-
				Agenciamiento Marítimo	1	-
86.547.900-K	Soc. Anónima Viña Santa Rita	Director común	Chile	Logística	54	126
				Depósito y maestranza de contenedores	1	3
81.148.200-5	Ferrocarril de Antofagasta a Bolivia S.A.	Director común	Chile	Depósito y maestranza de contenedores	1	-
				Logística	-	-
91.041.000-8	Viña San Pedro Tarapacá S.A.	Director común	Chile	Depósito y maestranza de contenedores	4	-
				Agenciamiento Marítimo	-	-
				Logística	2	-
					6	-
93.007.000-9	Sociedad Química y Minera de Chile S.A.	Director común	Chile	Logística	2	-
96.929.960-7	Orizon S.A.	Director común	Chile	Depósito y maestranza de contenedores	2	-
				Remolcadores	28	-

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
NOTA 11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas, continuación
(11.3) Transacciones con entidades relacionadas, continuación

Rut	Sociedad	Naturaleza relación	País de Origen	Transacción con efectos en resultados de	31-03-2013 MUS\$	31-03-2012 MUS\$
79.753.810-8	Claro y Compañía Ltda.	Director Común	Chile	Asesorías legales	(34)	-
92.011.000-2	Empresa Nacional de Energía ENEX S.A.	Director Común	Chile	Operaciones portuarias	1	-
99.501.760-1	Embotelladoras Chilenas Unidas S.A.	Director Común	Chile	Logística	1	-
96.889.120-4	Cervecera CCU Chile Ltda.	Director Común	Chile	Logística	7	-
79.862.750-3	Transportes CCU Ltda.	Director Común	Chile	Logística	27	-
96.790.240-3	Minera los Pelambres S.A.	Director Común	Chile	Agenciamiento Marítimo	1	-
96.790.240-3	Compañía Pisquera de Chile S.A.	Director Común	Chile	Agenciamiento Marítimo	1	-
86.963.200-7	Forus S.A.	Director Común	Chile	Agenciamiento Marítimo	4	-
79.574.560-2	Framberry Ltda.	Director Común	Chile	Otros egresos	(2)	-
0-E	Companhia Libra de Navegação S.A.	Accionista Común	Brasil	Depósito y mastranza de contenedores	485	234
				Agenciamiento Marítimo	55	220
				Remolcadores	74	77
				Logística	5	6
				Operaciones portuarias	48	-
0-E	Compañía Libra Navegación (Uruguay) S.A.	Accionista Común	Uruguay	Depósito y mastranza de contenedores	-	278
				Agenciamiento Marítimo	11	9
				Operaciones portuarias	248	31
0-E	CSAV Sudamericana de Vapores S.A.	Accionista Común	Panamá	Depósito y mastranza de contenedores	122	334
				Operaciones Portuarias	1.378	1.168
				Remolcadores	102	190
				Agenciamiento Marítimo	38	127
				Logística	2	17
				Terminal Frigorífico	-	38
0-E	Norgistics Brasil Operador Multimodal Ltda.	Accionista común	Brasil	Agenciamiento Marítimo	71	25
				Depósito y mastranza de contenedores	14	25
				Logística	4	-
				Terminal Frigorífico	6	6
0-E	Southern Shipmanagement Co. S.A	Accionista Común	Panamá	Agenciamiento Marítimo	8	-
0-E	Consortio Naviero Peruano S.A.	Accionista Común	Perú	Agenciamiento Marítimo	-	15

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
NOTA 11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas, continuación

Las transacciones corrientes con empresas relacionadas son operaciones del giro las cuales son efectuadas en condiciones de equidad que habitualmente prevalecen en el mercado en cuanto a precio y condiciones de pago.

Las transacciones de ventas corresponden a servicios a la carga, arriendo de equipos, venta de software, asesorías prestadas por la subsidiaria SAAM S.A. y sus subsidiarias a las empresas relacionadas.

Las transacciones de compras con entidades relacionadas se refieren fundamentalmente a servicios de operaciones portuarias, servicios logísticos y de depósito, asesorías, entre otros.

(11.4) Remuneraciones de Directores

Por los conceptos que se detallan, se registran los siguientes valores pagados a los Directores:

Director	Rut	Relación	Empresa	Participación pagada utilidades 2012 31-03-2013 MUS\$	Asistencia a directorios 31-03-2013 MUS\$	Participación pagada utilidades 2011 SAAM S.A. 31-03-2012 MUS\$	Asistencia a directorios 31-03-2012 MUS\$
Guillermo Luksic Craig	6.578.597-8	Presidente	SM-SAAM y SAAM	-	-	54	2
Felipe Joannon V.	6.558.360-7	Vicepresidente	SM-SAAM y SAAM	-	14	-	2
Juan Antonio Álvarez A.	7.033.770-3	Director	SM-SAAM y SAAM	-	14	102	3
Hernán Büchi Buc	5.718.666-6	Director (3)	SM-SAAM y SAAM	-	14	54	1
Arturo Claro Fernández	4.108.676-9	Director	SM-SAAM y SAAM	-	14	102	3
Mario Da-Bove A.	4.175.284-K	Director (3)	SM-SAAM	-	14	-	-
Francisco Gutiérrez Ph.	7.031.728-1	Director (3)	SM-SAAM y SAAM	-	14	-	-
Gonzalo Menendez Duque	5.569.043-K	Director	SM-SAAM y SAAM	-	14	54	2
Francisco Pérez Mackenna	6.525.286-4	Director	SM-SAAM y SAAM	-	14	54	2
Christoph Schiess Schmitz	6.371.875-0	Director	SM-SAAM y SAAM	-	14	54	2
Ricardo Waidele C.	5.322.238-2	Director (3)	SM-SAAM	-	14	-	-
Ricardo Matte Eguiguren	7.839.643-1	Ex - Director	SAAM	-	-	48	-
Alfonso Swett Saavedra	4.431.932-2	Ex - Director	SAAM	-	-	48	-
Demetrio Infante	3.896.726-6	Ex - Director	SAAM	-	-	48	-
Joaquín Barros Fontaine	5.389.326-0	Ex - Director	SAAM	-	-	48	-
Patricio García Domínguez	3.309.849-9	Ex - Director	SAAM	-	-	48	-
Luis Álvarez Marín	1.490.523-5	Director (2)	SM-SAAM y SAAM	-	-	102	3
Baltazar Sánchez Guzmán	6.060.760-5	Director (2)	SM-SAAM y SAAM	-	-	102	3
Jaime Claro Valdés	3.180.078-1	Director (1)	ITI y SAAM	-	1	203	4
Alejandro García-Huidobro	4.774.130-0	Presidente	ITI	-	4	-	3
Víctor Pino Torche	3.351.979-6	Director (1)	ITI y SAAM	-	2	102	4
Luis Grez Jordan	9.386.170-1	Director	ITI	-	-	-	2
Yurik Díaz Reyes	8.082.982-5	Director	ITI	-	2	-	2
Franco Montalbetti Moltedo	5.612.820-4	Director	ITI	-	-	-	1
José Urenda Salamanca	5.979.423-K	Director	ITI	-	-	-	1
Diego Urenda Salamanca	8.534.822-1	Director	ITI	-	2	-	1
Roberto Larraín Saenz	9.487.060-7	Director	ITI	-	2	-	-
Juan Esteban Bilbao	6.177.043-7	Director	ITI	-	1	-	1
Felipe Rioja Rodríguez	8.245.167-6	Director	ITI	-	-	-	1
		Director		-	-	-	-
Pablo Cáceres González	8.169.099-5	suplente	ITI	-	1	-	-
Totales				-	155	1.223	43

(1) Director de SAAM hasta el 13 de Abril de 2012.

(2) Director de SAAM y SM-SAAM hasta el 13 de Abril de 2012.

(3) Director de SM-SAAM desde el 13 de Abril de 2012.

Además, por funciones distintas al cargo de director se le ha cancelado al Sr. Víctor Pino Torche honorarios por un monto de MUS\$ 76

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas, continuación

(11.4) Remuneraciones de Directores, continuación

Al 31 de marzo la Sociedad ha provisionado por concepto de participación devengada sobre las utilidades del año 2013 el monto total de MUS\$ 336 que serán canceladas a los Directores de SM-SAAM y SAAM en el siguiente ejercicio.

NOTA 12 Inventarios corrientes y no corrientes

El saldo de inventario se indica en el siguiente cuadro:

	31-03-2013			31-12-2012		
	Corriente MUS\$	No corriente MUS\$ (1)	Total MUS\$	Corriente MUS\$	No corriente MUS\$ (1)	Total MUS\$
Suministros para la prestación de servicios						
Combustibles	5.595	-	5.595	4.825	-	4.825
Repuestos	4.132	1.120	5.252	4.191	849	5.040
Contenedores	5.159	-	5.159	4.561	160	4.721
Insumos	1.498	-	1.498	1.422	-	1.422
Lubricantes	159	-	159	53	-	53
Otras existencias	251	-	251	305	-	305
Total inventarios	16.794	1.120	17.914	15.357	1.009	16.366

- (1) Se han clasificado como inventarios no corrientes, repuestos y piezas específicas de baja rotación y que serán utilizadas en futuras mantenciones a los principales activos de la sociedad.

Al 31 de marzo de 2013 no existen inventarios dados en garantía.

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 13 Otros activos no financieros corrientes y no corrientes

El saldo de otros activos no financieros corrientes y no corrientes es el siguiente:

	Nota	31-03-2013			31-12-2012		
		Corrientes MUS\$	No Corrientes MUS\$	Total MUS\$	Corrientes MUS\$	No Corrientes MUS\$	Total MUS\$
Pagos Anticipados	13.1	5.878	1.014	6.892	4.454	1.035	5.489
Otros activos no financieros	13.2	369	165	534	222	74	296
Total otros activos no financieros		6.247	1.179	7.426	4.676	1.109	5.785

13.1 Pagos anticipados	31-03-2013			31-12-2012		
	Corrientes MUS\$	No Corrientes MUS\$	Total MUS\$	Corrientes MUS\$	No Corrientes MUS\$	Total MUS\$
Seguros Anticipados	3.871	-	3.871	3.899	-	3.899
Arriendos pagados por anticipado	283	1.014	1.297	163	1.035	1.198
Patentes municipales	276	-	276	-	-	-
Gastos diferidos año en curso	1.448	-	1.448	-	-	-
Otros	-	-	-	392	-	392
Totales	5.878	1.014	6.892	4.454	1.035	5.489

13.2 Otros activos no financieros	31-03-2013			31-12-2012		
	Corrientes MUS\$	No Corrientes MUS\$	Total MUS\$	Corrientes MUS\$	No Corrientes MUS\$	Total MUS\$
Garantías otorgadas por operaciones no financieras	369	109	478	222	4	226
Otros	-	56	56	-	70	70
Totales	369	165	534	222	74	296

NOTA 14 Información financiera de empresas Subsidiarias y Asociadas

(14.1) Información financiera resumida de Subsidiaria, totalizada.

La información financiera de la subsidiaria consolidada en los presentes estados financieros al 31 de marzo 2013 es la siguiente:

Rut	Nombre de la Sociedad	País	Moneda funcional	Porcentaje de participación			Total Activos Corrientes	Total Activos no Corrientes	Total Pasivos Corrientes	Total Pasivos no Corrientes	Ingresos Ordinario	Costos de Ventas	Resultado del período atribuible a los propietarios de la controladora
				% directo	% indirecto	% total	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
92.048.000-4	Sudamericana Agencias Aéreas y Marítimas S.A.	Chile	Dólar	99,9995%	-	99,9995%	208.228	856.056	153.746	230.791	120.791	(90.961)	17.677

(14.2) Detalle de movimientos de inversiones del período 2013

- Con fecha 1 de marzo de 2013, la subsidiaria Sudamericana Agencias Aéreas y Marítimas S.A., adquiere la participación minoritaria de Giraldir S.A, correspondiente al 30% de las acciones de esta sociedad, representativa en 15.000 acciones. El valor de la inversión fue pactado en MUS\$2, pendiente de pago a la fecha de cierre de los presentes estados financieros.

Detalle de movimientos de inversiones del período 2012

- Con fecha 10 de enero de 2012, la subsidiaria SAAM S.A. a través de sus subsidiarias consolidadas Saam Puertos S.A. y SAAM Remolques S.A. de C.V., constituyeron la sociedad Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V. (99% y 1% respectivamente) con el objeto de operar como concesionario y administrador integral del Puerto de Mazatlán, Sinaloa, México. El capital social suscrito y pagado asciende a 50 millones de pesos mexicanos. Con fecha 16 de abril de 2012 se firmó el contrato de concesión parcial de derechos derivados de la concesión para la administración integral del Puerto de Mazatlán entre la subsidiaria indirecta Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V. y la Administración Portuaria Integral de Mazatlán, S.A. de C.V. El contrato tendrá una vigencia de 20 años, con la posibilidad de ser prorrogado hasta el 26 de julio del año 2044, previo cumplimiento de los requisitos establecidos en las leyes, normas y el mencionado contrato de concesión.
- Con fecha 10 de enero de 2012, la subsidiaria SAAM S.A. a través de sus subsidiarias Saam Puertos S.A. y SAAM Remolques S.A. de C.V. constituyeron la sociedad Recursos Portuarios Mazatlán S.A. de C.V. (98% y 2% respectivamente), con el objeto de prestar servicios de mano de obra a la sociedad Terminal Marítima de Mazatlán S.A. de C.V. El capital social suscrito asciende a 50 mil pesos mexicanos.

NOTA 14 Información financiera de empresas Subsidiarias y Asociadas, continuación**(14.2) Detalle de movimientos de inversiones del período 2012, continuación**

- Con fecha 17 de agosto de 2012, la subsidiaria SAAM S.A. enteró aporte de capital a la sociedad Saam Remolcadores Colombia S.A.S. (100%), constituida con el objeto de prestar servicios de remolque, operaciones y servicio de maniobras de asistencia, apoyo, transporte y salvamento que se prestan a las naves dentro de aguas territoriales y puertos colombianos.
- Con fecha 11 de septiembre de 2012, la subsidiaria SAAM S.A y la subsidiaria indirecta Inversiones Habsburgo S.A. enteraron aporte de capital a la sociedad Saam Remolques Honduras S.A. (49,2% y 50,8% respectivamente), constituida con el objeto de prestar servicios de remolque, operaciones y servicio de maniobras de asistencia, apoyo, transporte y salvamento que se prestan a las naves dentro de aguas territoriales y puertos hondureños.
- Con fecha 6 de noviembre de 2012, el Directorio de la asociada Transbordadora Austral Broom S.A. aprobó aumentar el capital social de la compañía, emitiendo 1.000.000 de nuevas acciones de pago de la misma serie existente. El aumento de capital se suscribe y paga a prorrata de las acciones que actualmente poseen de la misma. La subsidiaria SAAM S.A, suscribe y paga 250.000 acciones de la nueva emisión, con un desembolso de MUS\$ 5.059(Nota 15).
- Con fecha 27 de noviembre de 2012, los accionistas de Puerto Buenavista S.A. suscribieron con la subsidiaria indirecta Saam Puertos S.A. un acuerdo marco de inversión, en dicho acuerdo se estableció aumentar el capital autorizado de Puerto Buenavista S.A., mediante la posterior emisión y colocación de acciones. Con fecha 3 de diciembre de 2012, la junta extraordinaria de accionistas, aprobó el aumento de capital y emisión de las nuevas acciones, de las cuales la subsidiaria indirecta Saam Puertos S.A, suscribe y paga 16.186 acciones, equivalentes al 33,33% de la propiedad de sociedad, realizando una inversión de MUS\$ 3.337 (Nota 15).
- Con fecha 6 de diciembre de 2012 se celebra contrato de compraventa de acciones, en el cual Inversiones San Marco y SAAM S.A., ceden y transfieren la participación en la subsidiaria Logística Integral S.A. El precio de venta de las acciones ascendió a la suma de MUS\$ 20.
- Con fecha 17 de diciembre de 2012, la subsidiaria indirecta Inversiones Alaria S.A vendió el cien por ciento de la participación que poseía en la subsidiaria indirecta Ecu aestibas S.A, a la subsidiaria directa SAAM S.A. y a la subsidiaria indirecta Inversiones San Marco Ltda. El precio de venta fue pactado conforme al valor libro de la inversión.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 14 Información financiera de empresas Subsidiarias y Asociadas, continuación
(14.2) Información financiera resumida de Asociadas al 31 de marzo 2013, totalizadas.

Asociadas	Activos Corrientes	Activos no Corrientes	Pasivos Corrientes	Pasivos no Corrientes	Ingresos operacionales	Costos operacionales	Ganancias (Pérdidas) Asociadas
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Aerosán Airport Services S.A.	4.285	8.847	2.926	815	1.449	(1.184)	287
Antofagasta Terminal Internacional S.A.	18.609	66.738	12.530	51.835	9.186	(7.742)	274
Cargo Park S.A.	5.726	34.953	2.019	20.930	1.516	(525)	475
Empresa de Servicios Marítimos Hualpén Ltda.	429	303	149	2	261	(154)	40
Inmobiliaria Carriel Ltda.	128	693	12	-	-	(17)	(35)
Inmobiliaria Sepbio Ltda.	150	4.909	768	4.244	135	-	49
LNG Tugs Chile S.A.	1.358	8	760	-	1.607	(1.527)	(1)
Muellaje ATI S.A.	862	198	1.175	212	1.302	(1.333)	(64)
Muellaje del Maipo S.A.	1.566	210	1.595	148	2.923	(2.780)	-
Muellaje STI S.A.	2.967	645	924	2.520	1.918	(1.728)	28
Muellaje SVTI S.A.	2.163	544	1.859	-	5.188	(5.137)	26
Portuaria Corral S.A.	1.872	17.364	4.208	1.102	1.402	(721)	373
Puerto Panul S.A.	7.116	16.242	2.782	7.949	2.426	(1.191)	796
San Antonio Terminal Internacional S.A.	46.681	153.844	53.609	68.454	25.883	(19.156)	3.148
San Vicente Terminal Internacional S.A.	51.117	121.539	54.213	59.408	19.140	(16.480)	886
Puerto Buenavista S.A.	6.257	373	322	-	130	(120)	(277)
Serviair Ltda.	-	-	-	-	-	-	-
Servicios Logísticos Ltda.	644	335	162	-	126	(73)	51
Servicios Aeroportuarios Aerosan S.A.	10.505	4.229	3.308	949	4.905	(2.863)	1.458
Servicios Marítimos Patillos S.A.	1.943	-	156	-	1.026	(749)	257
Servicios Portuarios Reloncaví Ltda.	9.872	19.015	6.936	5.172	6.056	(5.195)	72
Servicios Portuarios y Extraportuarios Bío Bío Ltda.	8	-	4	-	-	-	-
Tecnologías Industriales Buildteck S.A.	7.589	1.612	5.461	800	2.005	(1.751)	(444)
Terminal Puerto Arica S.A.	15.083	92.975	14.049	69.787	10.733	(7.679)	1.480
Transbordadora Austral Broom S.A.	23.950	33.015	8.829	3.895	11.325	(5.576)	6.455
Transportes Fluviales Corral S.A.	2.500	5.092	3.513	750	591	(496)	60
Elequip S.A.	4.641	508	1.279	-	-	(12)	(121)
Equimac S.A.	155	4.878	2.977	-	-	-	93
Jalipa Contenedores S.R.L. De C.V.	36	-	137	-	-	-	(5)
Reenwood Investment Co.	4.068	-	41	538	-	-	(126)
Construcciones Modulares S.A.	4.047	2.098	1.887	-	1.304	(1.034)	8
Tramarsa S.A.	40.042	83.831	25.371	39.172	30.242	(25.610)	1.291
Gertil S.A.	4.387	10.370	6.025	592	1.649	(1.652)	(224)
Riluc S.A.	301	609	921	-	136	(151)	(37)
G-Star Capital, Inc. Holding	937	7.428	194	3.027	584	(334)	140

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 14 Información financiera de empresas Subsidiarias y Asociadas, continuación
(14.3) Información financiera resumida de Asociadas al 31 de diciembre 2012, totalizadas.

Asociadas	Activos Corrientes	Activos no Corrientes	Pasivos Corrientes	Pasivos no Corrientes	Ingresos operacionales	Costos operacionales	Ganancias (Pérdidas) Asociadas
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Aerosán Airport Services S.A.	2.775	8.659	1.706	774	4.911	(4.403)	957
Antofagasta Terminal Internacional S.A.	13.014	63.831	18.857	37.308	35.701	(30.651)	(75)
Cargo Park S.A.	8.592	34.593	5.571	20.700	5.816	(2.212)	1.453
Empresa de Servicios Marítimos Hualpén Ltda.	392	332	167	-	970	(620)	81
Inmobiliaria Carriel Ltda.	3.822	682	214	-	18	(249)	3.319
Inmobiliaria Sepbio Ltda.	105	4.904	778	4.153	519	-	108
LNG Tugs Chile S.A.	1.379	10	800	-	5.755	(5.478)	90
Muellaje ATI S.A.	820	189	1.090	182	5.194	(5.682)	(428)
Muellaje del Maipo S.A.	1.655	236	1.699	159	10.205	(9.737)	(69)
Muellaje STI S.A.	3.023	632	1.094	2.421	7.571	(6.856)	138
Muellaje SVTI S.A.	3.233	527	2.938	119	20.734	(18.975)	105
Portuaria Corral S.A.	3.435	16.925	5.619	1.413	5.041	(3.470)	694
Puerto Panul S.A.	2.114	16.679	2.913	4.050	9.108	(4.663)	2.639
San Antonio Terminal Internacional S.A.	54.854	154.168	53.491	80.846	100.088	(74.141)	8.482
San Vicente Terminal Internacional S.A.	48.289	127.212	54.248	63.034	76.561	(63.040)	3.636
Puerto Buenavista S.A.	7.075	30	254	-	-	-	-
Serviair Ltda.	33	2	2	-	-	-	-
Servicios Logísticos Ltda.	601	319	167	-	552	(299)	242
Servicios Aeroportuarios Aerosan S.A.	9.203	4.278	3.433	1.176	17.136	(9.817)	5.244
Servicios Marítimos Patillos S.A.	1.610	-	79	-	3.303	(1.834)	1.325
Servicios Portuarios Reloncaví Ltda.	9.632	16.414	6.251	3.287	21.616	(18.223)	624
Servicios Portuarios y Extraportuarios Bío Bío Ltda.	8	-	4	-	-	-	(3)
Tecnologías Industriales Buildteck S.A.	8.244	1.759	5.834	788	14.376	(10.839)	1.038
Terminal Puerto Arica S.A.	12.509	93.316	13.705	69.526	39.004	(28.205)	4.736
Transbordadora Austral Broom S.A.	16.628	32.799	4.159	4.241	26.841	(12.403)	7.730
Transportes Fluviales Corral S.A.	2.656	3.854	2.620	750	2.128	(1.916)	(155)
Elequip S.A.	4.809	508	1.326	-	-	(266)	1.168
Equimac S.A.	174	4.728	2.940	-	22.253	(461)	725
Jalipa Contenedores S.R.L. De C.V.	34	-	130	-	-	-	(7)
Reenwood Investment Co.	4.180	-	37	538	-	-	(235)
Construcciones Modulares S.A.	4.922	1.607	2.724	-	12.573	(9.715)	1.244
Tramarsa S.A.	33.801	75.645	21.477	36.801	120.445	(96.136)	9.870
Gertil S.A.	4.483	9.713	5.159	674	7.573	(6.942)	(400)
Riluc S.A.	302	630	906	-	560	(566)	(24)
G-Star Capital, Inc. Holding	1.181	7.020	431	3.236	3.086	(2.059)	644

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 15 Inversiones en empresas asociadas

15.1) Detalle de Inversiones en Asociadas.

Nombre de la Asociada	País	Moneda	Porcentaje de propiedad	Saldo al 31 de diciembre de 2012 MUS\$	Participación en partidas de períodos anteriores MUS\$	Pagos para adquirir participación en asociadas MUS\$	Participación en resultados MUS\$	Dividendos Reparto de utilidades MUS\$	Reserva de conversión MUS\$	Reserva de cobertura MUS\$	Resultados no realizados MUS\$	Otras variaciones MUS\$	Saldo al 31 de marzo de 2013 MUS\$
Aerosán Airport Services S.A.	Chile	Peso	50,00%	4.479	-	-	143	-	73	-	-	-	4.695
Antofagasta Terminal Internacional S.A.	Chile	Dólar	35,00%	7.190	-	-	96	-	-	10	4	-	7.300
Cargo Park S.A.	Chile	Peso	50,00%	7.613	-	-	237	-	127	-	-	-	7.977
Empresa de Servicios Marítimos Hualpén Ltda.	Chile	Peso	50,00%	279	(13)	-	20	-	5	-	-	-	291
Inmobiliaria Carriel Ltda.	Chile	Peso	50,00%	2.145	-	-	(18)	(1.758)	36	-	-	-	405
Inmobiliaria Sepbio Ltda.	Chile	Peso	50,00%	39	-	-	25	-	(40)	-	-	-	24
LNG Tugs Chile S.A.	Chile	Dólar	40,00%	236	-	-	-	-	-	-	-	-	236
Muellaje ATI S.A.	Chile	Peso	0,50%	(1)	-	-	-	-	-	-	-	-	(1)
Muellaje del Maipo S.A.	Chile	Dólar	50,00%	17	-	-	-	-	-	-	-	-	17
Muellaje STI S.A.	Chile	Peso	0,50%	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1
Muellaje SVTI S.A.	Chile	Peso	0,50%	4	-	-	-	-	-	-	-	-	4
Portuaria Corral S.A.	Chile	Peso	50,00%	6.663	44	-	187	-	69	-	-	-	6.963
Puerto Panul S.A.	Chile	Dólar	14,40%	2.790	-	-	99	-	(4)	4	-	-	2.889
San Antonio Terminal Internacional S.A.	Chile	Dólar	50,00%	38.218	-	-	1.543	-	-	315	-	-	40.076
San Vicente Terminal Internacional S.A.	Chile	Dólar	50,00%	29.068	-	-	443	-	6	-	-	-	29.517
Serviair Ltda.	Chile	Peso	1,00%	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Servicios Aeroportuarios Aerosan S.A.	Chile	Peso	50,00%	4.436	-	-	729	-	74	-	-	-	5.239
Servicios Logísticos Ltda.	Chile	Peso	1,00%	7	-	-	-	-	-	-	-	-	7
Servicios Marítimos Patillos S.A.	Chile	Dólar	50,00%	765	-	-	129	-	-	-	-	-	894
Servicios Portuarios Reloncaví Ltda.	Chile	Peso	50,00%	8.254	-	-	36	-	100	-	-	-	8.390
Servicios Portuarios y Extraportuarios Bío Bío Ltda.	Chile	Peso	50,00%	2	-	-	-	-	-	-	-	-	2
Tecnologías Industriales Buildteck S.A.	Chile	Peso	50,00%	1.735	-	-	(222)	-	22	-	4	-	1.539
Terminal Puerto Arica S.A.	Chile	Dólar	15,00%	3.389	-	-	222	-	-	22	-	-	3.633
Transbordadora Austral Broom S.A.	Chile	Peso	25,00%	10.257	-	-	1.600	(1.058)	160	-	-	-	10.959
Transportes Fluviales Corral S.A.	Chile	Peso	50,00%	1.398	38	-	30	-	28	-	4	-	1.498
Elequip S.A.	Colombia	Dólar	49,80%	1.988	-	-	(61)	-	-	-	-	-	1.927
Equimac S.A.	Colombia	Dólar	50,00%	982	-	-	47	-	-	-	-	-	1.029
Puerto Buenavista S.A.	Colombia	Dólar	33,33%	3.337	-	-	(92)	-	-	-	-	-	3.245
Jalipa Contenedores S.R.L. De C.V.	México	Dólar	40,00%	(38)	-	-	(2)	-	-	-	-	-	(40)
G-Star Capital. Inc. Holding	Panamá	Dólar	50,00%	2.267	-	-	70	-	235	-	-	-	2.572
Reenwood Investment Co.	Panamá	Dólar	0,0223%	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1
Construcciones Modulares S.A.	Perú	Soles	9,97%	379	-	-	-	-	45	-	-	-	424
Tramarsa S.A.	Perú	Soles	49,00%	25.072	-	-	632	-	3.367	-	-	-	29.071
Gertil S.A.	Uruguay	Dólar	49,00%	4.098	-	-	(110)	-	-	-	-	-	3.988
Riluc S.A.	Uruguay	Dólar	26,83%	7	-	-	(10)	-	-	-	-	-	(3)
Total				167.077	69	-	5.773	(2.816)	4.303	351	12	-	174.769
							Nota 31	Nota 38.b)	Nota 26.2.1	Nota 26.2.2			

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 15 Inversiones en empresas asociadas, continuación

15.1) Detalle de Inversiones en Asociadas, continuación

Nombre de la Asociada	País	Moneda	Porcentaje de propiedad	Saldo al 31 de diciembre de 2011	Adiciones por asignación en la División de CSAV	Participación en periodos anteriores	Pagos para adquirir participación en asociadas	Participación en resultados	Dividendos recibidos	Reserva de conversión	Reserva de cobertura	Resultados no realizados	Otras variaciones	Saldo al 31 de diciembre de 2012
				MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Aerosán Airport Services S.A.	Chile	Peso	50,00%	-	3.804	-	-	479	-	196	-	-	-	4.479
Antofagasta Terminal Internacional S.A.	Chile	Dólar	35,00%	-	7.674	-	-	(26)	(533)	-	57	18	-	7.190
Cargo Park S.A.	Chile	Peso	50,00%	-	9.516	-	-	726	(3.306)	677	-	-	-	7.613
Empresa de Servicios Marítimos Hualpén Ltda.	Chile	Peso	50,00%	-	221	-	-	41	-	17	-	-	-	279
Inmobiliaria Carriel Ltda.	Chile	Peso	50,00%	-	459	-	-	1.659	-	27	-	-	-	2.145
Inmobiliaria Sepbio Ltda.	Chile	Peso	50,00%	-	166	-	-	54	-	(181)	-	-	-	39
LNG Tugs Chile S.A.	Chile	Dólar	40,00%	-	331	-	-	36	(131)	-	-	-	-	236
Muellaje ATI S.A.	Chile	Peso	0,50%	-	1	-	-	(2)	-	-	-	-	-	(1)
Muellaje del Maipo S.A.	Chile	Dólar	50,00%	-	51	-	-	(34)	-	-	-	-	-	17
Muellaje STI S.A.	Chile	Peso	0,50%	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	1
Muellaje SVTI S.A.	Chile	Peso	0,50%	-	3	-	-	1	-	-	-	-	-	4
Portuaria Corral S.A.	Chile	Peso	50,00%	-	5.834	44	-	347	-	438	-	-	-	6.663
Puerto Panul S.A.	Chile	Dólar	14,40%	-	2.769	-	-	316	(332)	4	33	-	-	2.790
San Antonio Terminal Internacional S.A.	Chile	Dólar	50,00%	-	38.516	-	-	4.116	(5.000)	-	586	-	-	38.218
San Vicente Terminal Internacional S.A.	Chile	Dólar	50,00%	-	27.222	-	-	1.818	-	22	6	-	-	29.068
Serviair Ltda.	Chile	Peso	1,00%	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Servicios Aeroportuarios Aerosan S.A.	Chile	Peso	50,00%	-	2.578	-	-	2.622	(997)	233	-	-	-	4.436
Servicios Logísticos Ltda.	Chile	Peso	1,00%	-	5	-	-	2	-	-	-	-	-	7
Servicios Marítimos Patillos S.A.	Chile	Dólar	50,00%	-	103	-	-	662	-	-	-	-	-	765
Servicios Portuarios Reloncaví Ltda.	Chile	Peso	50,00%	-	7.527	9	-	312	-	406	-	-	-	8.254
Servicios Portuarios y Extraportuarios Bío Bío Ltda.	Chile	Peso	50,00%	-	4	-	-	(2)	-	-	-	-	-	2
Tecnologías Industriales Buildteck S.A.	Chile	Peso	50,00%	-	1.143	-	-	519	-	59	-	14	-	1.735
Terminal Puerto Arica S.A.	Chile	Dólar	15,00%	-	2.714	-	-	710	(213)	-	178	-	-	3.389
Transbordadora Austral Broom S.A.	Chile	Peso	25,00%	-	9.121	-	5.059	1.932	(6.598)	743	-	-	-	10.257
Transportes Fluviales Corral S.A.	Chile	Peso	50,00%	-	1.402	48	-	(77)	-	77	-	(52)	-	1.398
Elequip S.A.	Colombia	Dólar	49,80%	-	3.006	-	-	582	(1.600)	-	-	-	-	1.988
Equimac S.A.	Colombia	Dólar	50,00%	-	1.402	-	-	363	(812)	-	-	-	29	982
Puerto Buenavista S.A.	Colombia	Dólar	33,33%	-	-	-	3.337	-	-	-	-	-	-	3.337
Jalipa Contenedores S.R.L. De C.V.	México	Dólar	40,00%	-	(35)	-	-	(3)	-	-	-	-	-	(38)
G-Star Capital. Inc. Holding	Panamá	Dólar	50,00%	-	1.609	336	-	322	-	-	-	-	-	2.267
Reenwood Investment Co.	Panamá	Dólar	0,0223%	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1
Construcciones Modulares S.A.	Perú	Dólar	9,97%	-	255	-	-	124	-	-	-	-	-	379
Tramarsa S.A.	Perú	Dólar	49,00%	-	14.521	2.432	-	4.836	(147)	-	-	-	3.430	25.072
Gertil S.A.	Uruguay	Dólar	49,00%	-	4.294	-	-	(196)	-	-	-	-	-	4.098
Riluc S.A.	Uruguay	Dólar	26,83%	-	13	-	-	(6)	-	-	-	-	-	7
Total				-	146.230	2.869	8.396	22.234	(19.669)	2.718	860	(20)	3.459	167.077
							Nota 31	Nota 14.2	Nota 38.b)	Nota 26.2.1	Nota 26.2.2			

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 15 Inversiones en empresas asociadas, continuación

15.2) Se incluyen en el rubro inversiones en empresas relacionadas, inversiones cuyos porcentajes de participación directa es menor a 20%, debido a:

- En Terminal Portuario Arica S.A. y Puerto Panul S.A., por contar con representación en el Directorio de éstas.
- En las empresas señaladas a continuación, el porcentaje total en la inversión (directo más indirecto), supera el 20% de participación.

Nombre de Empresa	% Directo de Inversión	% Indirecto de Inversión	% Total de Inversión
	31.12.2012	31.12.2012	31.12.2012
Muellaje ATI S.A.	0,5%	34,825%	35,325%
Muellaje STI S.A. ⁽¹⁾	0,5%	49,75%	50,25%
Muellaje SVTI S.A. ⁽¹⁾	0,5%	49,75%	50,25%
Serviair Ltda.	1,00%	49,00%	50,00%
Reenwood Investment Inc. ⁽²⁾	0,02%	49,99%	50,01%
Servicios Logísticos Ltda.	1,00%	49,00%	50,00%
Construcciones Modulares S.A.	9,97%	40,02%	49,99%

⁽¹⁾ Estas sociedades se encuentran consolidadas por sus matrices, STI S.A. y SVTI S.A. ,respectivamente.

⁽²⁾ Empresa consolidada por la asociada Servicios Portuarios Reloncaví Ltda.

NOTA 16 Activos Intangibles y Plusvalía

(16.1) La plusvalía pagada en inversiones en empresas relacionadas es la siguiente por empresa:

	31-03-2013			31-12-2012		
	Bruto MUS\$	Amortiz. acumulada MUS\$	Neto MUS\$	Bruto MUS\$	Amortiz. acumulada MUS\$	Neto MUS\$
Plusvalía en						
Tug Brasil Apoio Marítimo Portuário S.A	15.069	-	15.069	15.069	-	15.069
Saam Remolques S.A. de C.V.	36	-	36	36	-	36
Total Plusvalía	15.105	-	15.105	15.105	-	15.105

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 16 Activos Intangibles y Plusvalía, continuación

(16.2) El saldo de los activos intangibles distintos de la plusvalía, se desglosa del siguiente modo:

	31-03-2013			31-12-2012		
	Bruto MUS\$	Amortiz. acumulada MUS\$	Neto MUS\$	Bruto MUS\$	Amortiz. acumulada MUS\$	Neto MUS\$
Patentes, Marcas Registradas y otros Derechos	1.459	(536)	923	1.450	(494)	956
Programas Informáticos	9.705	(954)	8.751	8.896	(906)	7.990
Concesiones portuarias, remolcadores y otros (*)	119.293	(29.787)	89.506	119.135	(28.686)	90.449
Total Activos Intangibles	130.457	(31.277)	99.180	129.481	(30.086)	99.395

(*) Con fecha 16 de abril de 2012 se procedió a la firma del Contrato de Cesión parcial de derechos para la administración integral del Puerto de Mazatlán, ubicado en la Ciudad de Mazatlán, estado de Sinaloa, México, contrato celebrado, por una parte, por la Administración Portuaria Integral de Mazatlán, y por otra, por la sociedad Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V. subsidiaria de Saam Puertos S.A.

(16.3) Reconciliación de cambios en Activos Intangibles por clases para el período enero a diciembre de 2012:

	Plusvalía MUS\$	Costos de desarrollo MUS\$	Patentes, marcas registradas y otros MUS\$	Programas informáticos MUS\$	Concesiones portuarias y de remolcadores MUS\$	Total activos intangibles MUS\$
Saldo neto al 31 de Diciembre de 2011	-	-	-	-	-	-
Adiciones por asignación en la División de CSAV	15.105	427	642	4.735	57.260	63.064
Adiciones	-	-	2	3.202	36.637 ⁽¹⁾	39.841
Amortización	-	-	(153)	(255)	(3.113)	(3.521)
Incremento (Disminución) en Cambio de Moneda Extranjera	-	-	38	2	-	40
Otros Incrementos (Disminución)	-	(427)	427	306	(335)	(29)
Saldo neto al 31 de diciembre de 2012 inicial al 1 de enero 2013	15.105	-	956	7.990	90.449	99.395
Adiciones	-	-	-	851	158	1.009
Amortización	-	-	(41)	(92)	(1.101)	(1.234)
Incremento (Disminución) en Cambio de Moneda Extranjera	-	-	8	2	-	10
Otros Incrementos (Disminución)	-	-	-	-	-	-
Saldo neto al 31 de marzo de 2013	15.105	-	923	8.751	89.506	99.180

⁽¹⁾Las adiciones de intangibles asociadas a concesiones portuarias y de remolcadores durante el ejercicio 2012 se compone de la siguiente manera:

	MUS\$
Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V.	34.003
Iquique Terminal Internacional S.A.	2.634
Total	36.637

NOTA 16 Activos Intangibles y Plusvalía, continuación

(16.3) Reconciliación de cambios en activos intangibles por clases de activo, continuación

El rubro Concesiones portuarias y de remolcadores, incluye las siguientes concesiones:

	Valor Libros en MUS\$
Concesión Portuaria de Iquique Terminal Internacional	49.754
Concesión Portuaria de Florida International Terminal, LLC	1.377
Concesión Portuaria Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V.	33.294
Total concesiones portuarias	84.425
Concesión de remolcadores SAAM Remolques S.A. de C.V.	2.348
Concesión de remolcadores de Concesionaria SAAM Costa Rica S.A.	2.733
Total concesiones de remolcadores	5.081
Total intangibles por concesiones portuarias y de remolcadores	89.506

Las concesiones portuarias se componen del valor actual del pago inicial de la concesión y los pagos mínimos estipulados y cuando es aplicable los costos de financiamiento, más el valor de las obras obligatorias que controla el otorgante según contrato de concesión. Ver detalle de estas concesiones en nota 34.

Reforzamiento asísmico Sitio 3 Puerto de Iquique

La subsidiaria indirecta Iquique Terminal Internacional S.A., ha realizado obras de reforzamiento asísmico del sitio 3 del puerto de Iquique, obras necesarias para optar a la extensión del plazo de concesión de dicho puerto. El monto total de las obras a ser incurrido asciende a MUS\$ 6.353.

Al 31 de marzo 2013, la "Estabilización sísmica del sitio N°3" contiene 2 proyectos:

- i) Refuerzo asísmico sitio 3. El proyecto a cargo de la empresa Portus S.A. se encuentra terminado y entregado. Este a su vez se encuentra con recepción definitiva por parte de la Empresa Portuaria de Iquique, desde febrero 2013. Valor total del proyecto MUS\$ 4.548.
- ii) Estabilización sísmica Talud Extremo Espigón: El proyecto a cargo de la empresa Raúl Pey y Compañía Ltda., se encuentra terminado con recepción provisoria con fecha 6 de febrero de 2013. Valor total del proyecto MUS\$ 1.806.

NOTA 17 Propiedades, planta y equipo

(17.1) La composición del saldo de Propiedades Planta y Equipo es la siguiente:

Propiedad, planta y equipos	31-03-2013			31-12-2012		
	Valor Bruto MUS\$	Depreciación Acumulada MUS\$	Valor Neto MUS\$	Valor Bruto MUS\$	Depreciación Acumulada MUS\$	Valor Neto MUS\$
Terrenos	81.953	-	81.953	80.629	-	80.629
Edificios y Construcciones	91.675	(35.044)	56.631	88.757	(32.685)	56.072
Naves, Remolcadores, Barcasas y Lanchas	365.112	(114.940)	250.172	362.880	(110.633)	252.247
Maquinaria	103.554	(48.733)	54.821	100.682	(47.610)	53.072
Equipos de Transporte	5.811	(2.793)	3.018	5.636	(2.631)	3.005
Máquinas de oficina	7.997	(5.665)	2.332	8.515	(5.895)	2.620
Muebles, Enseres y Accesorios	1.998	(1.543)	455	2.414	(1.670)	744
Construcciones en proceso	47.584	-	47.584	37.971	-	37.971
Otras propiedades, Planta y Equipo	781	(94)	687	2.534	(93)	2.441
Total propiedades planta y equipo	706.465	(208.812)	497.653	690.018	(201.217)	488.801

En el ítem **“Edificios y construcciones”** se incluyen las construcciones y oficinas destinadas al uso administrativo y las destinadas a la operación tales como bodegas y terminales de contenedores.

La Sociedad mantiene bajo la modalidad de **arrendamiento financiero** en el ítem **“Maquinaria”**, 4 Grúas Portacontenedor en la subsidiaria Florida International Terminal LLC por MUS\$ 648 y 1 Grúa Gottwald en la subsidiaria Iquique Terminal Internacional S.A. por MUS\$ 3.637. Bajo el ítem **“Naves, Remolcadores, Barcasas y Lanchas”** se encuentran 5 remolcadores en SAAM Remolques S.A. de C.V. (México) por un valor libro de MUS\$ 14.965. Estos bienes no son propiedad de la Sociedad hasta que se ejerzan las respectivas opciones de compra.

En el ítem **“Construcciones en proceso”** se clasifican los desembolsos efectuados por remolcadores y construcciones operativas para el soporte de operaciones en terminales de contenedores. A la fecha de cierre de los estados financieros los pagos efectuados por construcción de remolcadores ascienden a MUS\$ 39.134, proyectos asociados al puerto de Ecuador y México por MUS\$ 6.901 y otros activos menores por MUS\$ 874.

El valor libro de los bienes de propiedad planta y equipo que se encuentran temporalmente fuera de servicio, de propiedad de la subsidiaria indirecta Aquasaam S.A., asciende a MUS\$ 2.003 (neto), los cuales al cierre de los estados financieros se encuentran valorizados a su importe recuperable.

NOTA 17 Propiedades, planta y equipo, continuación

(17.2) Compromisos de compra y construcción de activos:

a) Inmobiliaria San Marco Ltda.

Existen obras en curso por la habilitación de Obras de urbanización agua potable y otras mejoras en el sector de Placilla de la ciudad de Valparaíso por MUS\$ 485, y obras menores por MUS\$ 137.

b) Remolcadores en construcción

En la subsidiaria indirecta Tug Brasil S.A. se encargó la construcción de cuatro remolcadores, dos de ellos al astillero Inace S.A. y los otros dos al astillero Detroit S.A. con una inversión realizada a la fecha de MUS\$ 24.375, el flujo del período asociado a esta inversión asciende a MUS\$ 3.215.

En la subsidiaria indirecta Saam Remolques S.A. de C.V. se encargó la construcción de dos remolcadores, al astillero Bonny Fair Development Limited con una inversión realizada a la fecha de MUS\$ 8.100.

En la subsidiaria indirecta Giraldir S.A. se encargó la construcción de un remolcador, al astillero Cheoy Lee Shipyards Limited con una inversión realizada a la fecha de MUS\$ 6.843

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 17 Propiedades, planta y equipo, continuación

(17.3) Reconciliación de cambios en propiedad, planta y equipo, por clases para el ejercicio 2012 y 2013 :

	Terrenos US\$	Edificios y Construcciones US\$	Naves Remolcadores, Barcazas y Lanchas US\$	Maquinaria US\$	Equipos de Transporte US\$	Maquinas de oficina US\$	Muebles, Enseres y Accesorios US\$	Construcciones en Proceso US\$	Otras propiedades, Planta y Equipo US\$	Total Propiedad, Planta y Equipo US\$
Saldo neto al 31 de diciembre de 2011	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Adiciones por asignación en la división de CSAV	68.240	52.717	221.004	45.336	2.191	1.389	1.104	25.748	1.205	418.934
Adiciones	7.584	3.313	23.142	11.791	1.800	2.077	238	50.295	4.864	105.104
Desapropiaciones (ventas de activos)	-	(18)	-	(36)	(168)	(14)	-	(1.976)	-	(2.212)
Transferencias (hacia) a activos mantenidos para la venta	(182)	(87)	(1.577)	-	-	-	-	-	-	(1.846)
Transferencias (hacia) Planta y Equipos	-	1.746	33.393	1.992	18	110	(256)	(34.098)	(2.905)	-
Retiros (bajas por castigo)	(139)	(3)	(2.687)	(244)	(89)	(8)	-	-	(3)	(3.173)
Gasto por depreciación	-	(4.564)	(21.028)	(5.858)	(697)	(1.033)	(188)	-	(31)	(33.399)
Pérdida por deterioro reconocida en el estado de resultado	-	(307)	-	-	-	-	-	-	-	(307)
Reverso de deterioro reconocida en el estado de resultado	-	321	-	-	-	-	-	-	-	321
Incremento (decremento) en el cambio de moneda funcional a moneda de presentación subsidiarias	5.126	2.933	-	7	(1)	20	17	12	-	8.114
Otros Incrementos (decrementos)	-	21	-	84	(49)	79	(171)	(2.010)	(689)	(2.735)
Saldo neto al 31 de diciembre de 2012	80.629	56.072	252.247	53.072	3.005	2.620	744	37.971	2.441	488.801
Adiciones	80	359	3.661	684	222	121	16	9.700	1.273	16.116
Desapropiaciones (ventas de activos)	-	(1)	(1) ¹	-	-	-	-	-	-	(2)
Transferencias (hacia) Planta y Equipos	-	773	13	2.649	29	(147)	(319)	-	(2.998)	-
Retiros (bajas por castigo)	-	-	(24)	(61) ²	(30) ³	-	-	-	-	(115)
Gasto por depreciación	-	(1.241)	(5.730)	(1.731)	(208)	(328)	(29)	-	(8)	(9.275)
Incremento (decremento) en el cambio de moneda funcional a moneda de presentación subsidiarias	1.244	667	-	2	-	4	4	6	-	1.927
Otros Incrementos (decrementos)	-	2	6	206	-	62	39	(93)	(21)	201
Saldo neto al 31 de marzo de 2013	81.953	56.631	250.172	54.821	3.018	2.332	455	47.584	687	497.653

¹ Venta correspondiente a Saam S.A. del Remolcador Mataquito a la empresa Bentos Servicios y Equipos Marinos Ltda, dedicada a estudios oceanográficos del país, pasando a ser la nave insignie de esta firma encargada de prospecciones marinas.

² Baja por siniestro de Grúa Portacontenedor PPM 10 en SAAM S.A., el recupero de la compañía de seguros se encuentra en trámite.

³ Baja por siniestro de vehículos de SAAM S.A., el recupero de la compañía de seguros se encuentra en trámite.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 18 Propiedades de inversión

	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
Saldo inicial propiedades de inversión	3.860	-
Adiciones por asignación en la División de CSAV	-	3.536
Adiciones	-	44
Transferencia a Propiedad, Planta y Equipos	-	-
Gasto por depreciación	(2)	(9)
Incremento (decremento) en el cambio de moneda funcional a moneda de presentación subsidiarias	65	289
Cambios en propiedades de inversión	63	324
Saldo final propiedades de inversión	3.923	3.860

Las propiedades de inversión, corresponden a terrenos y bienes inmuebles ubicados en Chile, destinados a obtener plusvalía y rentas, los cuales se encuentran valorizados al costo y las construcciones son depreciadas por el método lineal en base a la vida asignada.

El valor razonable de las propiedades de inversión de la Sociedad al cierre de los presentes estados financieros intermedios asciende a MUS\$ 6.202, (MUS\$ 6.092 a diciembre 2012), el cual se determinó sobre la base de tasaciones efectuadas por peritos independientes durante el año 2011.

NOTA 19 Cuentas por cobrar y por pagar por impuestos corrientes

El saldo de cuentas por cobrar y por pagar por impuestos corrientes se indica en el siguiente cuadro:

(19.1) Cuentas por cobrar por impuestos corrientes y no corrientes

	Corriente 31-03-2013 MUS\$	No corriente 31-03-2013 MUS\$	Total 31-03-2013 MUS\$	Corriente 31-12-2012 MUS\$	No corriente 31-12-2012 MUS\$	Total 31-12-2012 MUS\$
Remanente de crédito fiscal	8.729	2.483	11.212	9.556	2.483	12.039
Impuesto al valor agregado	981	-	981	1.228	-	1.228
Total IVA por recuperar	9.710	2.483	12.193	10.784	2.483	13.267
Impuesto renta por recuperar (provisión)	(4.638)	-	(4.638)	(7.754)	-	(7.754)
Pagos provisionales mensuales	7.152	-	7.152	10.877	-	10.877
Créditos al impuesto a la renta	9.053	-	9.053	6.737	-	6.737
Pago provisional por absorción de pérdidas	343	-	343	407	-	407
Total impuestos renta por recuperar	11.910	-	11.910	10.267	-	10.267
Total cuentas por cobrar por impuestos corrientes y no corrientes	21.620	2.483	24.103	21.051	2.483	23.534

NOTA 19 Cuentas por cobrar y por pagar por impuestos corrientes, continuación

(19.2) Cuentas por pagar por impuestos corrientes

	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
IVA por pagar	2.155	2.274
Total IVA por pagar	2.155	2.274
Provisión por impuesto a la renta	3.984	3.583
Pagos provisionales mensuales	(2.296)	(2.583)
Créditos al impuesto a la renta	(431)	(420)
Total impuestos renta por pagar	1.257	580
Total cuentas por pagar por impuestos corrientes	3.412	2.854

NOTA 20 Impuesto diferido e impuesto a la renta

Impuesto diferido

Los impuestos diferidos corresponden al monto de impuesto sobre las ganancias que la Sociedad y sus subsidiarias tendrán que pagar (pasivos) o recuperar (activos) en ejercicios futuros, relacionados con diferencias temporarias entre la base fiscal o tributaria y el importe contable en libros de ciertos activos y pasivos.

(20.1) El detalle de los impuestos diferidos se indica en el siguiente cuadro:

Tipos de diferencias temporarias	Impuesto diferido activo	Impuesto diferido pasivo	Neto
	31-03-2013 MUS\$	31-03-2013 MUS\$	31-03-2013 MUS\$
Provisión de beneficios al personal	1.380	(871)	509
Pérdidas fiscales	1.526	-	1.526
Instrumentos derivados	7	-	7
Corrección monetaria propiedad, planta y equipos	839	-	839
Activos intangibles y revaluaciones propiedades, planta y equipos	-	(5.542)	(5.542)
Depreciaciones	-	(15.820)	(15.820)
Obligaciones leasing /Activo en leasing	55	(919)	(864)
Concesiones portuarias y de remolcadores	-	(3.797)	(3.797)
Resultados no realizados	657	(1.389)	(732)
Deterioro de cuentas por cobrar	675	-	675
Provisiones de gastos	1.935	-	1.935
Otros	303	(541)	(238)
Total	7.377	(28.879)	(21.502)

NOTA 20 Impuesto diferido e impuesto a la renta, continuación

(20.1) El detalle de los impuestos diferidos se indica en el siguiente cuadro:

Tipos de diferencias temporarias	Impuesto diferido	Impuesto diferido	Neto
	activo	pasivo	
	31-12-2012	31-12-2012	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Provisión de beneficios al personal	1.481	(740)	741
Pérdidas fiscales	1.389	-	1.389
Instrumentos derivados	205	-	205
Corrección monetaria propiedad, planta y equipos	782	-	782
Obligaciones leasing /Activo en leasing	179	(4.864)	(4.685)
Depreciaciones	18	(15.416)	(15.398)
Activo en leasing	69	(777)	(708)
Concesiones portuarias y de remolcadores	-	(4.109)	(4.109)
Resultados no realizados	671	(1.347)	(676)
Deterioro de cuentas por cobrar	613	-	613
Provisiones de gastos	1.353	-	1.353
Otros	252	(641)	(389)
Total	7.012	(27.894)	(20.882)

(20.2) Movimiento en activos y pasivos por impuestos diferidos reconocidos durante el período:

El siguiente es el cuadro de reconciliación de impuestos diferidos del ejercicio 2013

Tipos de diferencias temporarias de Activos	Saldo al	Reconocido	Reconocido en el patrimonio		Saldo al
	31.12.2012	en el resultado	Ajuste conversión empresas en pesos	Imputado a resultado integral	31.03.2013
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Provisión de beneficios al personal	1.481	(101)	1	(1)	1.380
Pérdidas fiscales	1.389	137	-	-	1.526
instrumentos derivados	205	-	-	(198)	7
Corrección monetaria propiedad, planta y equipos	782	57	-	-	839
Activos intangibles/propiedad, planta y equipos	179	(191)	12	-	-
Depreciaciones	18	(18)	-	-	-
Obligaciones leasing	69	(14)	-	-	55
Deterioro de cuentas por cobrar	613	62	-	-	675
Resultados no realizados	671	(14)	-	-	657
Provisión de gastos	1.353	582	-	-	1.935
Otros	252	51	-	-	303
Total Activos por impuestos diferidos	7.012	551	13	(199)	7.377

NOTA 20 Impuesto diferido e impuesto a la renta, continuación

(20.2) Movimiento en activos y pasivos por impuestos diferidos reconocidos durante el período, continuación:

Tipos de diferencias temporarias de Pasivos	Saldo al	Reconocido en	Reconocido en el patrimonio		Saldo al
	31.12.2012	el resultado	Ajuste conversión empresas en pesos	Imputado a resultado integral	31.03.2013
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Provisión de beneficios al personal	740	126	-	5	871
Activos intangibles/propiedad, planta y equipos	4.864	600	78	-	5.542
Depreciaciones	15.416	404	-	-	15.820
Activo en leasing	777	142	-	-	919
Concesiones Portuarias y de remolcadores	4.109	(312)	-	-	3.797
Resultados no realizados	1.347	42	-	-	1.389
Otros	641	(101)	1	-	541
Total Pasivos por impuestos diferidos	27.894	901	79	5	28.879

El siguiente es el cuadro de reconciliación de impuestos diferidos del ejercicio 2012

Tipos de diferencias temporarias de Activos	Saldo al	Adiciones por	Reverso por	Reconocido	Reconocido en el patrimonio		Saldo al
	31.12.2011	asignación en la División de CSAV	venta de subsidiaria	en el resultado	Ajuste conversión empresas en pesos	Imputado a resultado integral	31.12.2012
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Provisión de beneficios al personal	-	1.068	-	251	4	158	1.481
Pérdidas fiscales	-	814	-	575	-	-	1.389
Instrumentos derivados	-	863	-	1	-	(659)	205
Corrección monetaria propiedad, planta y equipos	-	-	-	782	-	-	782
Activos intangibles/propiedad, planta y equipos	-	572	-	(394)	1	-	179
Depreciaciones	-	11	-	6	1	-	18
Obligaciones leasing	-	37	-	32	-	-	69
Deterioro de cuentas por cobrar	-	597	(108)	123	1	-	613
Resultados no realizados	-	779	-	(108)	-	-	671
Provisión de gastos	-	900	-	453	-	-	1.353
Otros	-	257	-	(6)	1	-	252
Total Activos por impuestos diferidos	-	5.898	(108)	1.715	8	(501)	7.012

NOTA 20 Impuesto diferido e impuesto a la renta, continuación

(20.2) Movimiento en activos y pasivos por impuestos diferidos reconocidos durante el período, continuación:

Tipos de diferencias temporarias de Pasivos	Saldo al	Adiciones por	Reconocido en	Reconocido en el patrimonio		Saldo al
	31.12.2011	asignación en la División de CSAV	el resultado	Ajuste conversión empresas en pesos	Imputado a resultado integral	31.12.2012
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Provisión de beneficios al personal	-	869	(103)	1	(27)	740
Activos intangibles/propiedad, planta y equipos	-	3.431	1.586	(153)	-	4.864
Depreciaciones	-	12.821	2.595	-	-	15.416
Activo en leasing	-	530	247	-	-	777
Concesiones Portuarias y de remolcadores	-	4.138	(29)	-	-	4.109
Resultados no realizados	-	215	1.132	-	-	1.347
Otros	-	638	3	-	-	641
Total Pasivos por impuestos diferidos	-	22.642	5.431	(152)	(27)	27.894

(20.3) Impuesto a la renta

El gasto por impuesto a la renta del período enero a marzo 2012 y 2013 es el siguiente:

	31-03-2013	31-03-2012
	MUS\$	MUS\$
Gastos por impuestos corrientes a la renta		
Gasto por impuestos corriente	3.220	3.099
Gasto por impuesto Art. 21 LIR	65	68
Otros gastos por impuestos	(5)	187
Total gasto por impuestos corriente, neto	3.280	3.354
Gastos por impuesto diferido		
Origen y reverso de diferencias temporarias	350	(98)
Ingreso(gasto)diferido por impuestos relativo a cambios de la tasa impositiva o nuevas tasas	-	-
Total gasto por impuestos diferidos, neto	350	(98)
Gasto por impuesto a las ganancias	3.630	3.256

NOTA 20 Impuesto diferido e impuesto a la renta, continuación

(20.4) Análisis y conciliación de la tasa de impuesto a la renta, calculado con arreglo a la legislación fiscal chilena, y la tasa efectiva de impuestos se detallan a continuación:

	31-03-2013		31-03-2012	
	%	MUS\$	%	MUS\$
Utilidad excluyendo impuesto a la renta		21.109		19.624
Conciliación de la tasa efectiva de impuesto	(20,00)%	(4.222)	(18,50)%	(3.630)
Gasto por impuestos utilizando la tasa legal				
Efecto impositivo de tasas en otras jurisdicciones	(8,73)%	(1.843)	(11,86)%	(2.328)
Efecto impositivo de ingresos ordinarios no imponibles	18,23%	3.849	10,05%	1.973
Efecto impositivo de gastos no deducibles impositivamente	3,63%	767	(2,95)%	(579)
Otro incremento (decremento) en cargo por impuestos legales	(10,33)%	(2.181)	(6,67)%	1.308
Ajustes al gasto por impuestos utilizando la tasa legal, total	2,8%	592	1,91%	374
Gasto por impuestos utilizando la tasa efectiva	(17,20)%	(3.630)	(16,59)%	(3.256)

NOTA 21 Otros pasivos financieros

El saldo de pasivos financieros corrientes y no corrientes es el siguiente:

		31-03-2013			31-12-2012		
	Nota	Corrientes MUS\$	No Corrientes MUS\$	Total MUS\$	Corrientes MUS\$	No Corrientes MUS\$	Total MUS\$
Préstamos que devengan Intereses	21.1	48.149	127.681	175.830	33.801	125.232	159.033
Arrendamientos Financieros	21.2	2.024	1.548	3.572	2.476	1.762	4.238
Obligaciones garantizadas de factoring de deudores comerciales	21.3	-	-	-	1.481	-	1.481
Otros pasivos financieros	21.4	1.059	329	1.388	340	1.023	1.363
Total otros pasivos financieros		51.232	129.558	180.790	38.098	128.017	166.115

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 21 Otros pasivos financieros, continuación

(21.1) Préstamos bancarios que devengan intereses

(21.1.1) El saldo de préstamos bancarios corrientes al 31 de marzo 2013 es el siguiente:

Rut Deudora	Entidad Deudora	País Deudora	Rut Acreedor	Entidad Acreedora (Bancos)	País Acreedora	Moneda	Tipo de Amortización	Hasta 90 días	Más de 90 días hasta 1 año	Porción Corriente	De 1 a 2 años	De 2 a 3 años	De 3 a 5 años	Más de 5 años	Porción no Corriente	Total Deuda	Tasa de Interés Anual Prom.	Efectiva	
								MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$		MUS\$
96.696.270-4	Inmobiliaria Marítima Portuaria Limitada	Chile	97.030.000-7	Banco Estado	Chile	UF	Mensual	36	110	146	153	147	357	30	687	833	4.50%	4.50%	
96.915.330-0	Iquique Terminal Internacional SA	Chile	97.023.000-9	Banco Corpbanca	Chile	Dólar	Semestral	-	2.130	2.130	2.110	-	-	-	2.110	4.240	Libor+1,18%	5,77%(*)	
96.915.330-0	Iquique Terminal Internacional SA	Chile	97.023.000-9	Banco Corpbanca	Chile	Dólar	Semestral	-	2.451	2.451	2.428	-	-	-	2.428	4.879	Libor+1,18%	3,62%(*)	
96.915.330-0	Iquique Terminal Internacional SA	Chile	97.030.000-7	Banco Estado	Chile	Dólar	Semestral	-	1.555	1.555	2.981	2.981	5.962	1.492	13.416	14.971	Libor+2,50%	3,46%	
92.048.000-4	SAAM S.A.	Chile	97.006.000-6	Banco Crédito e Inversiones	Chile	Dólar	Trimestral	5.134	4.820	9.954	9.653	10.108	-	-	19.761	29.715	4,00%	4,00%	
92.048.000-4	SAAM S.A.	Chile	97.036.000-K	Banco Santander Chile	Chile	Dólar	Trimestral	100	4.239	4.339	4.236	2.114	-	-	6.350	10.689	4,68%	4,68%	
211 55152 0017	Kios S.A.	Uruguay	211 30718 0016	Santander	Uruguay	Dólar	Mensual	317	-	317	-	-	-	-	-	317	4,58%	4,58%	
212 55152 0017	Kios S.A.	Uruguay	210124460011	Cirtibank Uruguay	Uruguay	Dólar	Mensual	286	857	1.143	2.000	-	-	-	2.000	3.143	5,00%	5,00%	
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoio Portuario S.A.	Brasil	BNDES	Banco Nacional de Desenvolvimento	Brasil	Dólar	Mensual	433	1.227	1.660	1.635	1.635	3.270	2.975	9.515	11.175	4,00%	4,00%	
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoio Portuario S.A.	Brasil	BNDES	Banco Nacional de Desenvolvimento	Brasil	Dólar	Mensual	120	320	440	427	427	854	2.314	4.022	4.462	5,50%	5,50%	
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoio Portuario S.A.	Brasil	BB	Banco do Brasil	Brasil	Dólar	Mensual	688	2.430	3.118	3.462	3.239	6.479	19.707	32.887	36.005	3,75%	3,75%	
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoio Portuario S.A.	Brasil	ABN	Banco Santander Chile	Chile	Real	Semestral	-	9.003	9.003	-	-	-	-	-	9.003	R+9,89%	9,89%(*)	
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoio Portuario S.A.	Brasil	Santander Brasil	Banco Santander Do Brasil	Brasil	Real	Anual	1.738	-	1.738	-	-	-	-	-	1.738	CDI+4,00%	11,13%	
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoio Portuario S.A.	Brasil	Banco Votorantim	Banco Votorantim	Brasil	Real	Anual	1.997	-	1.997	-	-	-	-	-	1.997	CDI+3,50%	10,61%	
TMM1201098F6	Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V.	México	76.645.030-K	Banco Itaú Chile	Panamá	Dólar	Semestral	-	162	162	1.500	6.000	7.500	-	15.000	15.162	4,00%	4,00%	
SRE970108SXA	SAAM Remolques S. A. de C. V.	México	0-E	Banco Santander Madrid	México	Dólar	Semestral	7	1.750	1.757	875	-	-	-	875	2.632	Libor+3,8%	4,25%	
SRE970108SXA	SAAM Remolques S. A. de C. V.	México	0-E	BANCO BANCOMER MEXICO	México	MXP	Trimestral	111	283	394	472	-	-	-	472	866	TIE 28+2,8%	7,65%	
SRE970108SXA	SAAM Remolques S. A. de C. V.	México	0-E	BANCO BANCOMER MEXICO	México	MXP	Trimestral	195	526	721	877	-	-	-	877	1.598	TIE 28+2,8%	7,66%	
0992247932001	Inarpi S.A.	Ecuador	0-E	BANCO DE GUAYAQUIL	Ecuador	Dólar	Mensual	-	3.361	3.361	-	-	-	-	-	3.361	8,50%	8,50%	
0992247932001	Inarpi S.A.	Ecuador	0-E	Banco Estado	Chile	Dólar	Semestral	-	1.763	1.763	1.712	1.760	3.673	10.136	17.281	19.044	Libor+2,35%	2,83%	
Totales										48.149						127.681	175.830		

(*) Corresponde a pasivos financieros, sobre los cuales, la sociedad ha minimizado el riesgo de la fluctuación de tasa de interés, mediante la contratación de instrumentos derivados de cobertura (swaps).

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 21 Otros pasivos financieros, continuación

(21.1) Préstamos bancarios que devengan intereses

(21.1.1) El saldo de préstamos bancarios corrientes al 31 de diciembre 2012 es el siguiente:

Rut Deudora	Entidad Deudora	País Deudora	Rut Acreedor	Entidad Acreedora (Bancos)	País Acreedora	Moneda	Tipo de Amortización	Hasta 90 días	Mas de 90 días hasta 1 año	Porción Corriente	De 1 a 2 años	De 2 a 3 años	De 3 a 5 años	Más de 5 años	Porción no Corriente	Total Deuda	Tasa de Interés Anual Prom.	Efectiva
								MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	
96.696.270-4	Inmobiliaria Marítima Portuaria Limitada	Chile	97.030.000-7	Banco Estado	Chile	UF	Mensual	35	107	142	149	156	334	73	712	854	4.50%	4.50%
96.915.330-0	Iquique Terminal Internacional SA	Chile	97.023.000-9	Banco Corpbanca	Chile	Dólar	Semestral	-	2.121	2.121	2.115	-	-	-	2.115	4.236	Libor+1,18%	5,77%(*)
96.915.330-0	Iquique Terminal Internacional SA	Chile	97.023.000-9	Banco Corpbanca	Chile	Dólar	Semestral	-	2.441	2.441	2.433	-	-	-	2.433	4.874	Libor+1,18%	3,62%(*)
96.915.330-0	Iquique Terminal Internacional SA	Chile	97.030.000-7	Banco del Estado	Chile	Dólar	Semestral	174	-	174	2.976	2.976	5.951	2.976	14.879	15.053	Libor+2,50%	3,24%
92.048.000-4	SAAM S.A.	Chile	97.006.000-6	Banco Crédito e Inversiones	Chile	Dólar	Trimestral	-	9.663	9.663	19.754	-	-	-	19.754	29.417	4,00%	4,00%
92.048.000-4	SAAM S.A.	Chile	97.036.000-K	Banco Santander Chile	Chile	Dólar	Trimestral	2.388	2.125	4.513	8.476	-	-	-	8.476	12.989	4,68%	4,68%
211 55152 0017	Kios S.A.	Uruguay	211 30718 0016	Santander	Uruguay	Dólar	Mensual	374	118	492	-	-	-	-	-	492	4,58%	4,58%
212 55152 0017	Kios S.A.	Uruguay	210124460011	Cirtbank Uruguay	Uruguay	Dólar	Mensual	286	857	1.143	2.286	-	-	-	2.286	3.429	5,00%	5,00%
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoyo Portuario S.A.	Brasil	BNDES	Banco Nacional de Desenvolvimento	Brasil	Dólar	Mensual	415	1.246	1.661	1.701	1.701	1.701	4.820	9.923	11.584	4,00%	4,00%
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoyo Portuario S.A.	Brasil	BNDES	Banco Nacional de Desenvolvimento	Brasil	Dólar	Mensual	110	331	441	354	708	708	2.359	4.129	4.570	5,50%	5,50%
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoyo Portuario S.A.	Brasil	BB	Banco do Brasil	Brasil	Dólar	Mensual	636	1.908	2.544	2.711	5.423	5.423	19.671	33.228	35.772	3,75%	3,75%
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoyo Portuario S.A.	Brasil	ABN	Banco Santander Chile	Chile	Real	Semestral	17	-	17	-	9.099	-	-	9.099	9.116	R+9,89%	9,89%(*)
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoyo Portuario S.A.	Brasil	Santander Brasil	Banco Santander Do Brasil	Brasil	Real	Anual	1.077	-	1.077	-	-	-	-	-	1.077	CDI+4,00%	10,94%
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoyo Portuario S.A.	Brasil	Banco Votorantim	Banco Votorantim	Brasil	Real	Anual	2.029	-	2.029	-	-	-	-	-	2.029	CDI+3,50%	10,44%
TMM1201098F6	Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V.	México	76.645.030-K	Banco Itaú Chile	Panamá	Dólar	Semestral	-	93	93	3.000	6.000	6.000	-	15.000	15.093	4,00%	4,00%
SRE970108SXA	SAAM Remolques S. A. de C. V.	México	0-E	Banco Santander Madrid	México	Dólar	Semestral	51	1.750	1.801	1.750	-	-	-	1.750	3.551	Libor+3,8%	4,31%
SRE970108SXA	SAAM Remolques S. A. de C. V.	México	0-E	BANCO BANCOMER MEXICO	México	MXP	Trimestral	107	269	376	359	90	-	-	449	825	TIE 28+2,8%	7,58%
SRE970108SXA	SAAM Remolques S. A. de C. V.	México	0-E	BANCO BANCOMER MEXICO	México	MXP	Trimestral	188	499	687	666	333	-	-	999	1.686	TIE 28+2,8%	7,58%
0992247932001	Inarpi S.A.	Ecuador	0-E	BANCO DE GUAYAQUIL	Ecuador	Dólar	Mensual	-	2.386	2.386	-	-	-	-	-	2.386	8,50%	8,50%
								Totales	33.801						125.232	159.033		

(*) Corresponde a pasivos financieros, sobre los cuales, la sociedad ha minimizado el riesgo de la fluctuación de tasa de interés, mediante la contratación de instrumentos derivados de cobertura (swaps).

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 21 Otros pasivos financieros, continuación

(21.2) Arrendamiento financiero por pagar

Los pasivos financieros de arrendamiento por pagar están compuestos de la siguiente forma, al 31 de marzo 2013:

Rut Entidad Acreedor	Banco o Institución Financiera	Rut Entidad Deudora	Nombre Entidad Deudora	País Empresa Deudora	Moneda	Tipo de Amortización	Hasta 90 días	Mas de 90 días hasta 1 año	Total Corriente	De 1 a 2 años	De 2 a 3 años	De 3 a 5 años	Más de 5 años	Total no Corriente	Total Deuda	Tasa de Interés Anual Prom,	Efectiva
							MUS\$	MUS\$		MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$			MUS\$	
97.030.000-7	Banco del Estado	96.915.330-0	Iquique Terminal Internacional SA	Chile	Dólar	Mensual	210	639	849	875	673	-	-	1.548	2.397	3,0%	3,0%
0-E	Banco Santander Mexicano, S. A.	SRE970108SXA	SAAM Remolques S. A. DE C. V.	México	Dólar	Trimestral	397	678	1.075	-	-	-	-	-	1.075	Libor 90 + 1,25%	5,63(*)
06-1156013	NMHG FINANCIAL SERVICES (HYSTER)	NMHG FINANCIAL SERVICES (HYSTER)	Florida International Terminal LLC	USA	Dólar	Mensual	24	8	32	-	-	-	-	-	32	8,18%	8,18%
06-1156013	NMHG FINANCIAL SERVICES (HYSTER)	NMHG FINANCIAL SERVICES (HYSTER)	Florida International Terminal LLC	USA	Dólar	Mensual	29	39	68	-	-	-	-	-	68	5,29%	5,29%
Totales									2.024					1.548	3.572		

(*) Corresponde a pasivos financieros, sobre los cuales, la sociedad ha minimizado el riesgo de la fluctuación de la tasa de interés, mediante la contratación de tres instrumentos derivados de cobertura (swaps), con tasa fija de 4,03% para un contrato y 4,06% para los dos restantes.

Los pasivos financieros de arrendamiento por pagar están compuestos de la siguiente forma, al 31 de diciembre 2012:

Rut Entidad Acreedor	Banco o Institución Financiera	Rut Entidad Deudora	Nombre Entidad Deudora	País Empresa Deudora	Moneda	Tipo de Amortización	Hasta 90 días	Mas de 90 días hasta 1 año	Total Corriente	De 1 a 2 años	De 2 a 3 años	De 3 a 5 años	Más de 5 años	Total no Corriente	Total Deuda	Tasa de Interés Anual Prom,	Efectiva
							MUS\$	MUS\$		MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$			MUS\$	
97.030.000-7	Banco del Estado	96.915.330-0	Iquique Terminal Internacional SA	Chile	Dólar	Mensual	208	635	843	868	894	-	-	1.762	2.605	3,0%	3,0%
0-E	Banco Santander Mexicano, S. A.	SRE970108SXA	SAAM Remolques S. A. DE C. V.	México	Dólar	Trimestral	123	1.357	1.480	-	-	-	-	-	1.480	Libor 90 + 1,25%	5,63(*)
06-1156013	NMHG FINANCIAL SERVICES (HYSTER)	NMHG FINANCIAL SERVICES (HYSTER)	Florida International Terminal LLC	USA	Dólar	Mensual	23	32	55	-	-	-	-	-	55	8,18%	8,18%
06-1156013	NMHG FINANCIAL SERVICES (HYSTER)	NMHG FINANCIAL SERVICES (HYSTER)	Florida International Terminal LLC	USA	Dólar	Mensual	29	69	98	-	-	-	-	-	98	5,29%	5,29%
Totales									2.476					1.762	4.238		

(*) Corresponde a pasivos financieros, sobre los cuales, la sociedad ha minimizado el riesgo de la fluctuación de la tasa de interés, mediante la contratación de tres instrumentos derivados de cobertura (swaps), con tasa fija de 4,03% para un contrato y 4,06% para los dos restantes.

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 21 Otros pasivos financieros, continuación

(21.2) Arrendamiento financiero por pagar, continuación

	Valor actual de pagos mínimos futuros de arrendamientos MUS\$	Intereses MUS\$	Pagos mínimos de arrendamientos MUS\$
Menos de un año	2.092	(68)	2.024
Entre uno y cinco años	1.590	(42)	1.548
Total	3.682	(110)	3.572

(21.3) Obligaciones garantizadas de factoring de deudores comerciales

Los pasivos financieros de arrendamiento por pagar están compuestos de la siguiente forma, al 31 de diciembre 2012:

Rut Entidad Acreedor	Banco o Institución Financiera	Rut Entidad Deudora	Nombre Entidad Deudora	País Empresa Deudora	Moneda	Tipo de Amortización	Hasta 90 días MUS\$	Mas de 90 días hasta 1 año MUS\$	Total Corriente MUS\$	Total No Corriente MUS\$	Total Deuda MUS\$	Tasa de Interés Anual nominal	Tasa de interés Anual efectiva
97.030.000-7	Banco del Estado de Chile	96.915.330-0	Iquique Terminal Internacional S.A.	Chile	Dólar	Mensual	1.481	-	1.481	-	1.481	1,52%	1,52%
Totales									1.481	-	1.481		

Corresponde a contrato de factoring financiero contratado por la subsidiaria indirecta Iquique Terminal Internacional S.A. con el propósito de obtener capital de trabajo.

(21.4) Otros pasivos financieros

Los otros pasivos financieros están compuestos de la siguiente forma:

	31-03-2013			31-12-2012		
	Corriente	No corriente	Total	Corriente	No corriente	Total
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Derivados de moneda (Forward)	404	139	543	26	-	26
Derivados de tasa de interés y moneda (Cross Currency Swaps)	411	-	411	132	815	947
Derivados de tasa de interés (Swaps de tasa de interés)	244	190	434	180	208	388
Otros	-	-	-	2	-	2
Totales	1.059	329	1.388	340	1.023	1.363

“Swaps de tasa de interés” contiene los derivados que posee la Sociedad para la cobertura contra riesgos de tasa de interés, que cumplen con los criterios de contabilidad de cobertura. Para comprobar el cumplimiento de estos requisitos, la eficacia de las coberturas ha sido verificada y confirmada y, por lo tanto, la reserva de cobertura ha sido reconocida en el patrimonio en otros resultados integrales.

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 22 Cuentas por pagar comerciales y otras cuentas por pagar

La composición del saldo de cuentas por pagar comerciales y otras cuentas por pagar se indica en el siguiente cuadro:

	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
Acreedores comerciales	48.292	46.064
Retenciones e impuestos	2.763	3.080
Sueldos por pagar	199	74
Otras cuentas por pagar	361	580
Total cuentas por pagar comerciales y otras cuentas por pagar	51.615	49.798

Otras cuentas por pagar corresponden principalmente a obligaciones con terceros, por conceptos habituales no relacionados directamente con la explotación.

NOTA 23 Provisiones

	31-03-2013	31-03-2013	31-03-2013	31-12-2012	31-12-2012	31-12-2012
	Corrientes MUS\$	No corrientes MUS\$	Total MUS\$	Corrientes MUS\$	No corrientes MUS\$	Total MUS\$
Provisiones legales ⁽¹⁾	-	1.745	1.745	-	1.640	1.640
Desmantelación, restauración y rehabilitación	-	375	375	-	375	375
Participación sobre las utilidades ⁽²⁾	1.731	-	1.731	1.395	-	1.395
Otras provisiones	280	-	280	235	-	235
Total provisiones	2.011	2.120	4.131	1.630	2.015	3.645

⁽¹⁾ Provisiones legales incluye:

- a) Provisión por MUS\$ 985 realizada por la subsidiaria indirecta SAAM do Brasil Ltda. por procesos en curso sobre impuesto de importación aplicado a un contenedor siniestrado agenciado por la empresa, y notificación y posterior reclamo interpuesto en contra de la Fazenda Nacional de Brasil, con el fin de suspender el pago de los impuestos a COFINS que se calcula sobre las ventas a empresas extranjeras.
- b) Provisiones realizadas por la subsidiaria indirecta Tugbrasil Apoio Portuario S.A. como cobertura de juicios laborales activos que los asesores legales consideran de riesgo probable por MUS\$ 209 y MUS\$ 551 por contingencia fiscal iniciada por la autoridad aduanera del puerto de Santos Brasil relacionada con internación de remolcador.

El calendario esperado de las salidas de beneficios económicos generados por estos procesos en curso dependerá de la evolución de los mismos, no obstante la Sociedad estima que no se efectuaran pagos durante el ejercicio 2013.

⁽²⁾ Corresponde a la participación devengada sobre las utilidades del año 2012 y año 2013, que serán canceladas a los Directores de SM-SAAM y SAAM en el presente ejercicio y ejercicio siguiente respectivamente. (Ver nota 11.4)

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 23 Provisiones, continuación

(23.1) Reconciliación de las provisiones por clases para el período:

	Provisión Legal corriente	Provisión Legal no corriente	Otras provisiones corrientes	Otras provisiones no corrientes	Total provisiones
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Saldo final 2011, Inicial 2012	-	-	-	-	-
Incremento por asignación en la División de CSAV	-	1.882	134	375	2.391
Provisiones adicionales	-	210	1.781	-	1.991
Reverso provisión	-	(399)	-	-	(399)
Provisión utilizada	-	-	(283)	-	(283)
Incremento (decremento) en el cambio de moneda extranjera	-	(53)	(2)	-	(55)
Total cambios en provisiones	-	1.640	1.630	375	3.645
Saldo final diciembre 2012, Inicial 2013	-	1.640	1.630	375	3.645
Provisiones adicionales	-	105	465	-	570
Reverso provisión	-	-	(27)	-	(27)
Provisión utilizada	-	-	(59)	-	(59)
Incremento (decremento) en el cambio de moneda extranjera	-	-	2	-	2
Total cambios en provisiones	-	105	381	-	486
Saldo final marzo 2013	-	1.745	2.011	375	4.131

NOTA 24 Otros pasivos no financieros

El detalle de la cuenta es el siguiente:

	Corriente 31-03-2013	No corriente 31-03-2013	Total 31-03-2013	Corriente 31-12-2012	No corriente 31-12-2012	Total 31-12-2012
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Obligación contrato concesión	2.203	47.136	49.339	2.187	47.698	49.885
Dividendos sobre las utilidades del ejercicio anterior	29.756	-	29.756	-	-	-
Dividendos mínimos a pagar en el siguiente ejercicio. (Nota 26.3)	5.039	-	5.039	17.853	-	17.853
Otros pasivos no financieros	192	1.805	1.997	179	1.968	2.147
Total otros pasivos no financieros	37.190	48.941	86.131	20.219	49.666	69.885

La obligación por contrato de concesión corresponde a las cuotas del canon anual establecidas en el contratos de concesión suscritos por las subsidiarias indirectas Iquique Terminal internacional S.A. por MUS\$ 16.794 y Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V. con MUS\$ 32.545 (Ver nota 34). De acuerdo a lo establecido en NIC 37, estas obligaciones se han registrado a su valor actual considerando una tasas estimadas de descuento anual de 6,38% y 12,11% respectivamente, correspondiente a la adquisición de la concesión.

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 25 Beneficios a los empleados y gastos del personal

(25.1) Gasto por beneficios a los empleados del período:

	01-01-2013	01-01-2012
	31-03-2013	31-03-2012
	MUS\$	MUS\$
Participación en utilidades y bonos		
Participación en utilidades y bonos, corrientes	2.461	2.623
Total	2.461	2.623
Clases de gastos por empleado		
Sueldos y salarios	24.697	22.348
Beneficios a corto plazo a los empleados	2.415	1.562
Gasto de obligaciones por beneficios definidos	867	1.075
Otros beneficios a largo plazo	108	48
Otros gastos de personal	1.058	995
Total	29.145	26.028

(25.2) El desglose de los beneficios pendientes de liquidación a cada cierre es el siguiente:

Beneficio	31-03-2013			31-12-2012		
	Corriente MUS\$	No corriente MUS\$	Total MUS\$	Corriente MUS\$	No corriente MUS\$	Total MUS\$
Obligaciones por beneficios definidos (IAS)	703	15.954	16.657	1.086	15.363	16.449
Vacaciones	4.373	-	4.373	4.609	-	4.609
Participación en ganancias y bonos	3.877	-	3.877	3.931	-	3.931
Total Beneficios al personal	8.953	15.954	24.907	9.626	15.363	24.989

a) Beneficios definidos

Al 31 de marzo de 2013, la responsabilidad de SM-SAAM, se determina utilizando los criterios establecidos en NIC 19.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 25 Beneficios a los empleados y gastos del personal

(25.3) El desglose de los beneficios pendientes de liquidación a cada cierre, continuación

Un actuario independiente realizó la evaluación actuarial de las prestaciones definidas. La obligación definida está constituida por la indemnización por años de servicios (IAS) que será cancelada a todos los empleados que pertenecen a la compañía en virtud de los contratos colectivos suscritos entre la Sociedad y sus trabajadores. Se incluyen las obligaciones de Iquique Terminal Internacional S.A. que reconoce por la indemnización legal que deberá cancelar a todos los empleados al término de la concesión y la de las subsidiarias mexicanas donde la indemnización es un derecho laboral de los trabajadores.

La valoración actuarial se basa en los siguientes parámetros y porcentajes:

- Tasa de descuento utilizada 3,6%¹
- Tasa de incremento salarial de un 2%
- Tasa de rotación promedio del grupo es de un 4,65% (4,05% por retiro voluntario y un 0,6% por despido).
- Tabla de mortalidad rv-2009 con un ajuste de un 30% para efectos de invalidez

Los cambios en la obligación por pagar al personal correspondiente a beneficios definidos se indican en el siguiente cuadro:

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
Valor presente obligaciones plan los beneficios definidos		
Saldo al 1° de enero	16.449	-
Adiciones por asignación en la división de CSAV	-	12.888
Costo del servicio	841	4.471
Costo por intereses	130	373
Pérdidas actuariales	11	1.829
Variación en el cambio de moneda extranjera	246	556
Contribuciones pagadas (seguro cesantía)	(160)	(1.451)
Liquidaciones	(860)	(2.217)
Total valor presente obligación plan de beneficios definidos	16.657	16.449
Obligación corriente (*)	703	1.086
Obligación no corriente	15.954	15.363
Total obligación	16.657	16.449

Durante el período de enero a marzo 2013, se imputaron a resultados integrales un cargo de MUS\$ 11 (*) Corresponde a la mejor estimación de la Compañía respecto al monto a ser cancelado durante los doce meses siguientes.

¹ Al 31 de diciembre de 2012 la tasa de descuento utilizada para determinar el valor actuarial de la provisión, fue ajustada a un 3,6%, quedando ésta, en concordancia con la tasa libre de riesgo vigente a la fecha.

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 26 Patrimonio y reservas

Al 31 de marzo de 2013 el capital social autorizado, se constituye de 9.736.791.983 acciones. Todas las acciones emitidas están totalmente pagadas:

Número de Acciones

Serie	Número de acciones suscritas	Número de acciones pagadas	Número de acciones con derecho a voto
UNICA	9.736.791.983	9.736.791.983	9.736.791.983

Estas acciones no tienen valor nominal y la Compañía no posee acciones propias en cartera.

26.1) Capital social

En número de acciones año 2013	Acciones comunes
Suscritas y pagadas al 1 de enero	-
Emitidas en la división de CSAV	9.736.791.983
Emitidas en combinación de negocios	-
Ejercicio de opciones de acciones	-
Suscritas y pagadas al 31 de marzo 2013	9.736.791.983

26.1.1) Aporte inicial de capital social

Producto de la división de CSAV y conforme a lo establecido en los estatutos de constitución de SM-SAAM con fecha 5 de octubre 2011, se asignó como capital social de SM-SAAM, el valor financiero de la inversión que CSAV mantenía en SAAM al 30 de junio 2011 por un monto de MUS\$ 586.506.

A la fecha de constitución el capital social se conformó de la siguiente manera:

	MUS\$
Activos provenientes en la asignación en la división de CSAV	870.639
Pasivos provenientes en la asignación en la división de CSAV	(274.615)
Participaciones no controladoras	<u>(9.518)</u>
Capital neto aportado	<u>586.506</u>

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 26 Patrimonio y reservas, continuación

26.2) Reservas

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
Reserva Legal y Estatutaria	-	-
Reserva de diferencias de cambio en conversiones	23.141	12.490
Reserva de coberturas de flujo de efectivo	1.251	133
Reserva de ganancias o pérdidas actuariales en planes de beneficios definidos	(1.641)	(1.632)
Otras reservas varias	16.856	16.827
Total	39.607	27.818

Explicación de los movimientos:

26.2.1) Reserva de diferencias de cambio en conversiones

La reserva de conversión se produce por la conversión de los estados financieros de subsidiarias y asociadas de una moneda funcional distinta a la moneda funcional de la matriz.

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
Saldo inicial	12.490	-
Variación originada en:		
Asociadas (Nota 15.1)	4.303	2.718
Subsidiarias	6.348	9.772
Total	23.141	12.490

NOTA 26 Patrimonio y reservas, continuación

26.2.2) Reserva de coberturas de flujo de efectivo

La reserva de cobertura comprende el registro de la parte efectiva, respecto a los cambios en el valor razonable de los instrumentos financieros derivados y la partida cubierta, asociado a transacciones futuras.

	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
Saldo inicial	133	-
Resultado imputado a resultado integral del período de:		
Asociadas (Nota 15.1)	351	860
Subsidiarias	767	(727)
Total	1.251	133

26.2.3) Reserva de ganancias o pérdidas actuariales en planes de beneficios definidos

La reserva de Ganancias actuariales por beneficios definidos comprende la variación de los valores actuariales de la provisión de beneficios definidos al personal de la Compañía.

	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
Saldo inicial	(1.632)	
Incremento por variaciones en valores de la estimación de beneficios definidos de:		
Asociadas	-	-
Subsidiarias	(9)	(1.632)
Total	(1.641)	(1.632)

26.2.4) Otras reservas varias

En la división de CSAV se asignó, como único activo a Sociedad Matriz SAAM S.A, el valor financiero de la inversión en SAAM al 01 de enero 2012 ascendente a MUS\$ 603.349. En el balance de apertura de Sociedad Matriz SAAM S.A. al 15 de febrero 2012 la diferencia entre el patrimonio inicial de la sociedad y su capital social de MUS\$ 586.506, establecido en los estatutos de constitución de fecha 5 de octubre 2011, se presenta en el patrimonio de SM-SAAM en otras reservas varias por el monto de MUS\$ 16.843.

El saldo de la cuenta otras reservas varias asciende a MUS\$ 16.856, producto del reconocimiento MUS\$ 13, de variación patrimonial de la subsidiaria SAAM S.A.

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 26 Patrimonio y reservas, continuación

26.3) Dividendos

Al cierre de los presentes estados financieros, Sociedad Matriz SAAM S.A. no efectuó pago de dividendos a sus accionistas.

La utilidad líquida distribuable se determina, tomando como base la “ganancia atribuible a los controladores”, presentada en el Estado de Resultados por Función de cada período presentado. Dicha utilidad será ajustada de todas aquellas ganancias generadas como consecuencia de una variación en el valor razonable de ciertos activos y pasivos, y que al cierre del ejercicio no estén realizadas o devengadas.

De esta forma, dichas ganancias serán restituidas a la determinación de la utilidad líquida distribuable, en el ejercicio que éstas se realicen o devenguen.

Adicionalmente, la Sociedad mantiene un control sobre todas aquellas ganancias descritas precedentemente, que al cierre de cada ejercicio anual o período trimestral no hayan sido realizadas o devengadas.

Con fecha 1 de marzo de 2013, el Directorio de la Sociedad acordó distribuir el 50% de las utilidades del ejercicio 2012, es decir MUS\$ 29.756, incrementando en un 20% adicional equivalentes a MUS\$ 11.903, el dividendo provisionado en el ejercicio 2012, por MUS\$ 17.853, correspondiente al 30% de la utilidad del ejercicio 2012 (Ver nota 24).

Al 31 de marzo de 2013, la Sociedad registra en otros pasivos no financieros, el dividendo mínimo obligatorio, equivalente al 30% de la utilidad líquida del ejercicio, que deberá pagar en el siguiente ejercicio a sus accionistas. La obligación al 31 de marzo de 2013, por las utilidades del presente ejercicio, ascienden a MUS\$ 5.039 (Ver nota 24).

NOTA 27 Ingresos ordinarios

Área Negocio	Servicio de:	01-01-2013	01-01-2012
		31-03-2013	31-03-2013
		MUS\$	MUS\$
Remolcadores	Atraque y desatraque de naves	48.926	43.265
Puertos	Operaciones portuarias	25.391	23.590
Logística y otros	Logística y transporte terrestre de carga	18.949	18.451
	Depósito y maestranza de contenedores	16.056	15.919
	Otros servicios	11.469	9.332
Total prestación de servicios		120.791	110.557

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 28 Costo de ventas

	01-01-2013	01-01-2012
	31-03-2013	31-03-2012
	MUS\$	MUS\$
Costos Operativos	(81.271)	(74.409)
Depreciaciones	(8.892)	(7.402)
Amortizaciones	(1.165)	(685)
Total costo de ventas	(91.328)	82.496

NOTA 29 Gastos de administración

	01-01-2013	01-01-2012
	31-03-2013	31-03-2012
	MUS\$	MUS\$
Costos de mercadotecnia	(72)	(83)
Gastos de publicidad	(64)	(82)
Otros gastos de mercadotecnia	(8)	(1)
Gastos de administración	(13.717)	(13.500)
Gastos de remuneraciones	(7.156)	(6.642)
Gastos de asesorías	(1.591)	(1.352)
Gastos de viajes	(755)	(736)
Gastos de participación y dieta del directorio	(491)	(473)
Gastos proyectos	(359)	(382)
Depreciación propiedades, planta y equipo	(385)	(338)
Amortización intangibles	(69)	(85)
Gastos de comunicación e información	(390)	(324)
Gastos de información tecnológica	(39)	(23)
Gastos de servicios básicos	(463)	(264)
Gastos ISO, multas y otros	(168)	(154)
Gastos de conservación y mantención	(50)	(38)
Gastos de arriendo de oficina	(342)	(85)
Otros gastos de administración	(1.459)	(2.604)
Total Gastos de administración	(13.789)	(13.583)

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 30 Ingresos y costos financieros

	01-01-2013	01-01-2012
	31-03-2013	31-03-2012
	MUS\$	MUS\$
Ingresos financieros reconocidos en resultados	1.405	1.807
Resultado por inversiones en comisión con terceros (Nota 9.b)	991	1.259
Ingresos financieros por intereses	326	388
Intereses por financiamiento a empresas relacionadas	38	109
Otros ingresos financieros	50	51
Costos financieros reconocidos en resultados	(2.510)	(2.391)
Gastos por intereses en obligaciones financieras y arrendamientos financieros	(1.468)	(1.619)
Gasto por intereses concesiones portuarias	(270)	(295)
Gasto por intereses instrumentos financieros	(247)	(119)
Gasto financiero IAS actuarial	(130)	(46)
Otros gastos financieros	(395)	(312)

NOTA 31 Otros ingresos y otros gastos por función

Otros ingresos	Notas	01-01-2013	01-01-2012
		31-03-2013	31-03-2012
		MUS\$	MUS\$
Servicios computacionales		124	241
Ajuste resultados asociadas año anterior	15.1	69	101
Indemnización lucro cesante RAM Kallpa		153	-
Crédito por absorción de pérdidas tributarias		103	-
Otros ingresos de operación		115	61
Total otros ingresos		564	403

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 31 Otros ingresos y otros gastos por función, continuación

Otros gastos por función	Notas	01-01-2013	01-01-2012
		31-03-2013	31-03-2012
		MUS\$	MUS\$
Deterioro de propiedad, planta y equipos		-	(176)
Deterioro de activos mantenidos para la venta	7	(8)	(17)
Deterioro deudores comerciales	4.a	(254)	(135)
Gastos por honorarios		(32)	(32)
Controles preventivos de drogas		(13)	(8)
Pago siniestros		(42)	-
Iva no recuperable e impuesto adicional		(38)	(47)
Donaciones		(8)	-
Otras pérdidas de operación		(65)	(11)
Total otros gastos por función		(460)	(426)

NOTA 32 Directorio y personal clave de la gerencia

SM-SAAM ha definido, para estos efectos, considerar personal clave a aquellas personas que tienen autoridad y responsabilidad para planificar, dirigir y controlar las actividades de la Compañía, considerando a directores, gerentes y subgerentes, quienes conforman la administración del holding.

La administración superior de la Compañía está compuesta por 26 ejecutivos (11 Directores, 12 gerentes y 3 subgerentes). Estos profesionales recibieron remuneraciones y otros beneficios, que se detallan a continuación:

	01-01-2013	01-01-2012
	31-03-2013	31-03-2012
		MUS\$
Salarios	1.097	890
Honorarios de administradores	231	103
Beneficios a corto plazo	-	404
Otros beneficios a largo plazo	135	21
Total	1.463	1.418

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 33 Otras ganancias (pérdidas)

	01-01-2013	01-01-2012
	31-03-2013	31-03-2012
	MUS\$	MUS\$
Resultado derivados forward y otros	349	326
Utilidad por disposición de activos	90	268
Total otras ganancias (pérdidas)	439	594

NOTA 34 Acuerdo de concesión de servicios y otros

Iquique Terminal Internacional S.A. (Chile)

La empresa Portuaria de Iquique (EPI) por medio del “Contrato de Concesión del Frente de Atraque número 2 del Puerto de Iquique”, con fecha 3 de mayo del año 2000 otorgó a la subsidiaria indirecta Iquique Terminal Internacional S.A. (ITI) una concesión exclusiva para desarrollar, mantener y explotar el frente de atraque, incluyendo el derecho a cobrar a los usuarios tarifas básicas por servicios básicos, y tarifas especiales por servicios especiales prestados en dicho frente de atraque.

La vigencia original del contrato es de 20 años, a contar de la fecha de entrega del frente de atraque, materializada el 1 de julio del año 2000. Existe la opción de extender el plazo por un período de 10 años si ejecutan los proyectos de infraestructura estipulados en el contrato de concesión.

En la fecha de término de la concesión, el frente de atraque, todos los activos establecidos en el contrato de concesión, que son necesarios o útiles para la operación continua del frente de atraque o prestación de los servicios, serán transferidos inmediatamente a EPI, en buenas condiciones de funcionamiento y libre de gravámenes.

Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V (México)

La Administración Portuaria Integral de Mazatlán (API) por medio del “Contrato de Cesión Parcial de Derechos”, con fecha 16 de abril de 2012, otorgó a la subsidiaria indirecta Terminal Marítimo Mazatlan S.A. de C.V. (concesionario) derecho exclusivo para la explotación, uso y aprovechamiento de un área de agua y terrenos ubicados en el recinto portuario del puerto de Mazatlán de Sinaloa, la construcción de obras en dicha área y la prestación de servicios portuarios.

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 34 Acuerdo de concesión de servicios y otros, continuación

Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V (México), continuación

El contrato de concesión tiene una vigencia de 20 años, con posibilidades de ser prorrogado hasta el 26 de julio de 2044.

A la fecha de término de la concesión, el área y todas las obras y mejoras que se encuentren adheridas permanentemente a la misma, efectuadas por el concesionario, para la explotación del área, serán transferidas a API, sin costo alguno y libre de gravámenes. El concesionario efectuará, por su cuenta, las reparaciones que se requieran en el momento de su devolución o, en su defecto, indemnizará a la API por los desperfectos que sufriera el área o los bienes aludidos con motivo de su manejo inadecuado o como consecuencia de un inadecuado mantenimiento.

Florida International Terminal (FIT), LLC (USA)

Con fecha 18 de abril 2005, la subsidiaria indirecta Florida International Terminal (FIT) se adjudicó la concesión de operación del terminal de contenedores de Port Everglades Florida USA, por un período inicial de 10 años, renovables por 2 períodos de 5 años cada uno. Las operaciones comenzaron con fecha 7 de julio del mismo año. El terminal posee 15 hectáreas con capacidad para movilizar 170.000 contenedores al año por sus patios. Para la operación de estiba y desestiba, los clientes de FIT tendrán prioridad de atraque en un muelle especializado con uso garantizado de grúas portacontenedores.

SAAM Remolques S.A. de C.V. (México)

La subsidiaria indirecta Saam Remolques S.A. de C.V. ha celebrado contratos de cesión parcial de derechos y obligaciones mediante los cuales la Administración Portuaria Integral de Lázaro Cárdenas, Veracruz, Tampico, Altamira, y Tuxpan ceden a la Sociedad los derechos y obligaciones respecto de la prestación de servicios de remolque portuario y costa afuera en los puertos, libres de todo gravamen y sin limitación alguna para su ejercicio.

Las concesiones tienen un período de vigencia que se extiende en Lázaro Cárdenas hasta el 17 de febrero de 2015, en Veracruz hasta 20 de noviembre de 2015, en Tampico hasta 11 de mayo 2016, en Altamira hasta 29 de enero 2016, y en Tuxpan hasta 01 de abril 2013, prorrogable por un plazo de 6 años adicionales.

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 34 Acuerdo de concesión de servicios y otros, continuación

Concesionaria SAAM Costa Rica S.A. (Costa Rica)

Con fecha 11 de agosto del año 2006 la subsidiaria indirecta, Concesionaria SAAM Costa Rica S.A. se adjudicó del Instituto Costarricense de Puertos del Pacífico la Licitación Pública Internacional No. 03-2001 la “Concesión de Gestión de Servicios Públicos de Remolcadores de la Vertiente Pacífica”, contrato refrendado por la Contraloría General de la República mediante oficio no. 10711, el cual le permitió iniciar operaciones el 12 de diciembre de dicho año. El período de vigencia de la concesión es de 20 años, prorrogable por un plazo de 5 años adicionales.

Inarpi S.A. (Ecuador)

Con fecha 25 de Septiembre de 2003 la subsidiaria indirecta Inarpi S.A. firmó contrato de “Servicios de comercialización, operación y administración de Terminal Multipropósito” con la compañía Fertilizantes Granulados Fertigran S.A., el cual le otorga el derecho exclusivo a la comercialización, operación y administración del Terminal Multipropósito, en el puerto de Guayaquil, Ecuador.

El período de vigencia del contrato es de 40 años, y al término del mismo todas las inversiones y mejoras efectuadas de mutuo acuerdo con Fertilizantes Granulados Fertigran S.A. quedarán incorporadas al Terminal Multipropósito.

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 35 Contingencias y compromisos

(35.1) Garantías otorgadas

Empresa	Garantía	Objeto	Beneficiario	Saldo al 31.03.2013		Saldo al 31.03.2013	
				MUS\$	Vencimiento	Moneda	CLP- UF -US\$
SAAM S.A.	Boletas de Garantía	Garantizar fiel cumplimiento de contrato/obligaciones	Empresas Portuarias, Servicio Nacional de Aduanas, Directemar, Enap Refinerías S.A., Transportes por Container S.A., Cía. Minera Doña Inés de Collahuasi y Minera Esperanza, Chilquinta S.A., Comercial ECCSA, Cencosud S.A., CMPC Maderas S.A., Ilustre Municipalidad de Arica, Cerro Navia, Padre Hurtado, El Bosque, Los Andes, Puerto Montt, Valdivia, Zapallar, Peñalolen, Pudahuel y Santo Domingo, Tesorero Municipal de Maipu y Talagante, Hospital Sn Juan de Dios, Depto.Salud Municipalidad de Valdivia, Dir.Logística de Carabineros, Terminal Portuarios Talcahuano, Universidad de Talca, Zeal.	2.291	Varios vencimientos	CLP	1.081.258.344
Saam Contenedores S.A.	Boletas de Garantía	Garantizar fiel cumplimiento de contrato	Empresa Portuaria San Antonio	467	31.05.2013	USD	466.508
Saam Extraportuarios S.A.	Boletas de Garantía	Garantizar obligaciones como almacenista habilitado	Fisco de Chile - Director Nacional de Aduanas	2.616	31.03.2014	UF	54.000,00
Cosem S.A.	Boletas de Garantía	Garantizar obligaciones por actuación como empresa de muellaje	Inspección del Trabajo de Arica, Antofagasta, Coquimbo, Huasco, Valparaíso, San Antonio, Puerto Aysén y Punta Arenas	683	31.03.2014	UF	14.101,21
Terminal El Colorado S.A.	Boleta de Garantía	Garantizar obligaciones como empresa de muellaje	Inspección del Trabajo de Iquique	73	31.03.2014	UF	1.509,18
Terminal El Caliche S.A.	Boleta de Garantía	Garantizar obligaciones como empresa de muellaje	Inspección del Trabajo de Antofagasta	23	31.03.2014	UF	476,77
Terminal El Chinchorro S.A.	Boleta de Garantía	Garantizar obligaciones como empresa de muellaje	Inspección del Trabajo de Arica	13	31.03.2014	UF	272,27
Terminal Las Golondrinas S.A.	Boletas de Garantía	Garantizar obligaciones como empresa de muellaje	Inspección del Trabajo de Tho. y Pto.Montt.	251	31.03.2014	UF	5.175,16
Inmobiliaria Rehue Ltda.	Boleta de Garantía	Garantizar obligaciones como almacenista habilitado	Fisco de Chile - Director Nacional de Aduanas	658	28.02.2014	UF	13.574,201
Inmobiliaria Carriel Ltda.	Boleta de Garantía	Garantizar obligaciones como almacenista habilitado	Fisco de Chile - Director Nacional de Aduanas	5	05.12.2013	UF	100,00

7.080

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 35 Contingencias y compromisos, continuación

(35.2) Avaluos y prendas

Empresa	Garantía	Objeto	Beneficiario	Saldo al 31.03.2013		Moneda	Saldo al 31.03.2013	
				MUS\$	Vencimiento		US\$ - COL\$ - R\$	
SAAM Remolcadores S.A. de C.V.	Aval, fiador y codeudor solidario en conjunto con SAAM Remolques S.A. de C.V.	Emisión de cartas de fianza para Pemex	Afianzadora Sofimex S.A.	3.070	31.10.2013	USD		3.069.854
Saam Puertos S.A.	Prenda sobre acciones de San Antonio Terminal Internacional S.A.	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado	Banco Corpbanca	27.793	17.01.2015	USD		27.792.761
Saam Puertos S.A.	Prenda sobre acciones de Terminal Puerto Arica S.A.	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado	Banco de Crédito e Inversiones	4.783	15.12.2019	USD		4.783.198
Saam Puertos S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado a Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V.	Banco Itaú Chile	15.162	09.11.2019	USD		15.161.664
Saam Puertos S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado a Inarpi S.A.	Banco del Estado de Chile	19.044	24.01.2023	USD		19.043.950
Saam Puertos S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado a Puerto Buena Vista S.A.	Leasing Bancolombia S.A.	6.550	28.12.2024	COL\$		12.000.000.000
SAAM Remolcadores Colombia S.A.S.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar emisión de Póliza de Garantía, en cumplimiento de Normas de Marina Mercante - Colombia	Cía. de Seguros Mapfre-Chile	309	04.12.2015	COL\$		566.700.000
SAAM Remolcadores Colombia S.A.S.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar emisión de Póliza de Garantía, en cumplimiento de tributos aduaneros por normas de Admisión Temporal	Cía. de Seguros Mapfre-Chile	132	02.01.2018	USD		131.600
Saam Remolques S.A. de C.V.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado	Banco Santander S.A.	2.632	11.09.2014	USD		2.631.911
Saam Remolques S.A. de C.V.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo Contrato leaseback	Banco Santander Serfin	718	10.10.2013	USD		717.623
Saam Remolques S.A. de C.V.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo Contrato leaseback	Banco Santander Serfin	357	10.12.2013	USD		356.809
Concesionaria Saam Costa Rica S.A.	Cartas de Crédito Sby LC	Garantizar emisión de carta de fianza para INCOP	Banco de Costa Rica S.A.	246	18.08.2013	USD		246.316
SAAM Salmones Ltda.	Cartas de Crédito Sby LC	Para operar en U.S.A. como Non Vessel Operating Common Carrier	F.M.C. - Federal Maritime Comision	150	25.09.2013	USD		150.000
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado conforme Contrato de Financiamiento Nros.97.2.491.3.1	Banco Nacional do Desenvolvimento Económico e Social – BNDES	11.174	10.09.2020	USD		11.174.040
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado conforme Contrato de Acuerdo de asunción de deuda N°07.2.0853.1	Banco Nacional do Desenvolvimento Económico e Social – BNDES	4.463	10.08.2023	USD		4.463.083
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario en conjunto con Inversiones Alaria S.A.	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado conforme Contrato de Financiamiento Mediante Apertura de Crédito Fijo con Recursos de la Marina Mercante n° 20/00503-2	Banco do Brasil S.A.	36.005	03.04.2024	USD		36.004.634
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado a Tug Brasil S.A.	Banco Santander Chile S.A.	9.003	28.03.2014	USD		9.003.225
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado a Tug Brasil S.A.	Banco Santander Brasil S.A.	1.738	12.09.2013	USD		1.738.008
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado a Tug Brasil S.A.	Banco Votorantim Brasil S.A.	1.997	20.09.2013	R\$		4.021.305
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario	Emisión de carta fianza a favor del Banco BNDES, por préstamo otorgado a Tugbrasil S.A.	Banco Santander Brasil S.A.	1.206	10.03.2021	R\$		2.429.585

146.532

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 35 Contingencias y compromisos, continuación

(35.3) Garantías subsidiarias

Empresa	Garantía	Objeto	Beneficiario	Saldo al 31.03.2013		Saldo al 31.03.2013	
				MUS\$	Vencimiento	Moneda	US\$ - UF - MXN
Inmobiliaria Marítima Portuaria Ltda.	Hipoteca	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado	Banco del Estado de Chile	834	28.05.2018	UF	17.206
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Hipoteca Marítima	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado conforme Contrato de Financiamiento Nros.97.2.491.3.1	Banco Nacional do Desenvolvimento Econômico e Social – BNDES	11.174	10.09.2020	USD	11.174.040
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Hipoteca Marítima	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado conforme Contrato de Acuerdo de asunción de deuda N°07.2.0853.1	Banco Nacional do Desenvolvimento Econômico e Social – BNDES	4.463	10.08.2023	USD	4.463.083
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Hipoteca Marítima	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado conforme Contrato de Financiamiento Mediante Apertura de Crédito Fijo con Recursos de la Marina Mercante nº 20/00503-2	Banco do Brasil S.A.	36.005	03.04.2024	USD	36.004.634
Inarpi S.A.	Prenda de Grúa Gantry	Garantizar obligaciones por préstamo obtenido.	Banco de Guayaquil	3.361	29.07.2013	USD	3.361.084
Kios S.A.	Hipoteca Marítima	Garantizar obligaciones por préstamo obtenido.	Banco Citibank N.A., Uruguay	3.143	31.12.2015	USD	3.142.857
Inversiones Habsburgo S.A.	Carta Fianza	Garantizar el cumplimiento de las obligaciones emanadas del Contrato N°23/2012 con Empresa Portuaria Honduras	Empresa Nacional Portuaria - Honduras	449	30.04.2014	LPS	9.126.090
SAAM Puertos S.A.	Carta de Crédito Sby LC	Caucionar emisión de garantía local en Honduras objeto de garantizar mantenimiento de la oferta presentada en proceso licitación Ccto Operación de la Terminal de Graneles Sólidos Puerto Cortés, Honduras	Banco Financiera Comercial Hondureña S.A.	1.500	02.11.2013	USD	1.500.000
Saam Remolques S.A. de C.V.	Cartas Fianza	Garantizar cumplimiento de los contratos de concesión, puertos Veracruz, Altamira, Tampico Lázaro Cárdenas y Tuxpan.	Administradoras Portuarias Integrales	870	Varios vcmtos. anuales	MXN	10.752.010
Florida International Terminal LLC.	Cartas de Crédito Sby LC	Garantizar el cumplimiento de las obligaciones emanadas del Contrato "Broward County Marine Terminal Lease and Operating Agreement".	Broward County, Board of County Commissioners, Port Everglades, USA.	490	18.05.2013	USD	490.000
Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V.	Cartas Fianza	Garantizar el cumplimiento de las obligaciones emanadas del Contrato "Cesión parcial de derechos de concesión"	Administración Portuaria Integral de Mazatlán S.A. de C.V.	1.235	15.04.2013	MXN	15.261.627
Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V.	Cartas Fianza	Garantizar el interés fiscal derivado de la autorización de fecha 29 de agosto de 2012, emitida por la Administración Central de Normatividad Aduanera de la Administración General de Aduanas del Sistema de Administración Tributaria mediante oficio 800-02-00-00-2012-10284 para prestar los servicios de manejo, almacenaje y custodia de mercancías de comercio exterior.	Administración Portuaria Integral de Mazatlán S.A. de C.V.	1.214	20.09.2013	MXN	15.000.000
Iquique Terminal Internacional S.A.	Boleta de Garantía	Garantizar el fiel cumplimiento de contrato de concesión	Empresa Portuaria Iquique	4.044	31.10.2013	USD	4.044
Iquique Terminal Internacional S.A.	Boleta de Garantía	Garantizar el cabal cumplimiento como almacenista habilitado	Servicio Nacional de Aduanas	291	31.03.2014	UF	6.000
Iquique Terminal Internacional S.A.	Boleta de Garantía	Garantizar fiel cumplimiento de obligaciones laborales y previsionales	Inspección Provincial del Trabajo de Iquique	81	31.03.2014	UF	1.545
Muellaje ITI S.A.	Boleta de Garantía	Garantizar fiel cumplimiento de obligaciones laborales y previsionales	Inspección Provincial del Trabajo de Iquique	781	31.03.2014	UF	13.000
Ecuastibas S.A.	Póliza de Seguros	Garantía por la internación temporal de remolcadores, lanchas, portacontenedores, tractocamiones y rampas.	Servicio Nacional de Aduana del Ecuador	1.087	Varios vencimientos	USD	1.543.662
Ecuastibas S.A.	Póliza de Seguros	Garantizar el pago de los derechos de internación de grúas Gottwald, internada en forma temporal en calidad de bien	Servicio Nacional de Aduana del Ecuador	213	06.07.2013	USD	1.005.567
Inarpi S.A.	Póliza de Seguros	Garantizar el pago de los derechos de internación de grúas	Servicio Nacional de Aduana del Ecuador	252	Varios vencimientos	USD	252
Inarpi S.A.	Póliza de Seguros	Garantizar el cumplimiento de los tributos aduaneros, por concepto de almacenamiento temporal.	Servicio Nacional de Aduana del Ecuador	3.789	01-02-2014	USD	3.789
Kios S.A.	Bonos del Tesoro (Deuda Estado Uruguayo)	Garantizar obligaciones como operador portuario en Uruguay, según Decreto N°413 del 1º de Septiembre de 1992.	Administración Nacional de Puertos	150	Sin vencimiento	USD	150.000

75.426

NOTA 35 Contingencias y compromisos, continuación

(35.4) Garantías recibidas

Al cierre de los presentes estados financieros se han recibido garantías de Quintec Soluciones Informáticas S.A., por un monto de M\$ 266.864 (MUS\$ 565 al tipo de cambio de cierre), para garantizar el fiel cumplimiento del contrato de prestación de servicios de consultoría. La garantía recibida, es con vencimiento al 30 de septiembre de 2013.

Por otra parte, la subsidiaria indirecta Iquique Terminal Internacional S.A. ha recibido las siguientes garantías:

- a) Raul Pey y Cía Ltda. Para garantizar el fiel cumplimiento del contrato “Estabilización sísmica talud extremo espigón, por un monto de MUS\$ 126, con vencimiento el 03 de mayo de 2013.
- b) Portus S.A. Para garantizar la correcta ejecución de las partidas 2.1, 2.6.3 y 2.6.5 del contrato de reforzamiento sísmico sitio 3, puerto de Iquique, por un monto de MUS\$ 46, con vencimiento el 10 de febrero de 2014.

(35.5) Garantías recíprocas

- a) Garantía de fiel cumplimiento de las obligaciones contenidas en los pactos de accionistas celebrados entre Saam Puertos S.A. y SSAHI-Chile con fecha 26 de diciembre de 2007, en relación con las acciones de que son titulares en las sociedades San Antonio Terminal Internacional S.A. y San Vicente Terminal Internacional, en virtud de la cual SAAM y Carrix, Inc. garantizan recíprocamente indemnizar a sus subsidiarias SSAHI-Chile y Saam Puertos, respectivamente. Estas garantías se mantendrán durante toda la vigencia del pacto.
- b) Garantía de fiel cumplimiento de las obligaciones contenidas en el pacto de accionistas celebrado entre Aquasaam S.A. y Buildtek S.A. con fecha 25 de septiembre 2010, mediante el cual las partes, respecto de sus acciones en Tecnologías Industriales Buildtek S.A., constituyen recíprocamente entre ellos, prenda y prohibiciones de gravar y enajenar sus respectivas acciones. Estas garantías se mantendrán durante toda la vigencia del pacto.

(35.6) Juicios

La Compañía mantiene algunos litigios y demandas pendientes por indemnizaciones por daños y perjuicios derivados de su actividad operativa. Los montos bajo el deducible han sido provisionados y además existen seguros contratados como cobertura de las eventuales contingencias de pérdida.

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 35 Contingencias y compromisos, continuación

(35.7) Restricciones a la Gestión o Indicadores Financieros

La sociedad matriz y sus subsidiarias, al 31 de marzo de 2013 han cumplido todas las disposiciones contractuales que la rigen en su gestión y en sus indicadores de financiamiento.

- a) Contrato de línea de crédito con Banco de Crédito e Inversiones (BCI), obtenido por la subsidiaria SAAM S.A. por MUS\$ 40.000 o su valor equivalente en moneda nacional, cursados en diciembre de 2009.

Es obligación de SAAM, mientras se encuentre pendiente de pago el citado crédito, mantener en los estados financieros consolidados al 30 de junio y 31 de diciembre de cada año, el siguiente índice financiero:

1. Razón de deuda financiera neta dividido por EBITDA (últimos 12 meses) menor o igual a tres veces (≤ 3).

- b) Contrato de línea de crédito con Corpbanca y Banco Estado, obtenido por la subsidiaria indirecta Iquique Terminal Internacional S.A. (ITI).

Es obligación de ITI, mientras se encuentre pendiente de pago cualquiera de los préstamos otorgados conforme al contrato de crédito, mantener en los estados financieros consolidados 31 de diciembre de cada año, los siguientes indicadores financieros:

1. Razón de endeudamiento financiero neto máximo de tres veces (≤ 3).
2. Razón de cobertura de servicio de la deuda mínima de una vez (≥ 1).
3. Mantener en los estados financieros al 31 de diciembre de cada año un patrimonio no inferior a MUS\$ 10.000.

De acuerdo al siguiente cuadro, los indicadores financieros antes indicados se encuentran debidamente cumplidos al cierre de los presentes estados financieros:

Sociedad	Entidad Financiera	Nombre	Condición	31-03-2013	31-12-2012
Sudamericana Agencias Aéreas y Marítimas S.A. (SAAM)	Banco de Crédito e Inversiones	Razón de Deuda Financiera Neta / EBITDA	Al 30 de junio y al 31 de diciembre menor o igual a tres veces	1,49	1,43
Iquique Terminal Internacional S.A. (ITI)	CorpBanca	Razón de Endeudamiento Financiero Neto / Patrimonio	Al 31 de diciembre de cada año no debe ser mayor que 3	1,03	1,47
		Razón de Cobertura del Servicio de la Deuda	Al 31 de diciembre de cada año no debe ser menor que 1	1,33	1,30
	Banco Estado	Patrimonio	Al 31 de diciembre de cada año no debe ser menor que MUS\$ 10.000	MUS\$ 20.942	MUS\$ 18.698

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 36 Diferencia de cambio

Las diferencias de cambio generadas por partidas en monedas extranjeras, fueron abonadas (cargadas) a resultado del período según el siguiente detalle:

	01-01-2013 31-03-2013 MUS\$	01-01-2012 31-03-2012 MUS\$
Activos		
Activo corriente	1.155	2.087
Activo no corriente	(57)	735
Total activos	1.098	2.822
Pasivos		
Pasivo corriente	(687)	(1.883)
Pasivo no corriente	(187)	(1.286)
Total pasivo	(874)	(3.169)
Total diferencias de cambio	224	(347)

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 37 Moneda extranjera

Activos corrientes	Moneda	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$	Activos corrientes	Moneda	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
Efectivo y equivalentes al efectivo				Cuentas por cobrar a entidades relacionadas, corrientes			
		39.868	36.165			21.962	17.538
	CLP	8.154	9.629		CLP	868	1.162
	CLP (U.F.)	-	-		CLP (U.F.)	-	-
	USD	29.064	24.380		USD	20.978	16.270
	BRL	1.003	1.185		BRL	65	58
	MX	913	429		MX	51	48
	Otras monedas	734	542		Otras monedas	-	-
Otros activos financieros corrientes				Inventarios corrientes			
		337	2.098			16.794	15.357
	CLP	-	-		CLP	214	186
	CLP (U.F.)	-	-		CLP (U.F.)	-	-
	USD	337	1.945		USD	12.188	11.689
	BRL	-	-		BRL	2.462	1.926
	MX	-	153		MX	1.605	1.206
	Otras monedas	-	-		Otras monedas	325	350
Otros activos no financieros corrientes				Activos por impuestos corrientes			
		6.247	4.676			21.620	21.051
	CLP	342	350		CLP	7.761	452
	CLP (U.F.)	-	-		CLP (U.F.)	-	-
	USD	4.301	2.703		USD	4.972	12.343
	BRL	329	648		BRL	4.319	4.772
	MX	1.141	904		MX	3.570	2.540
	Otras monedas	134	71		Otras monedas	998	944
Deudores comerciales y otras cuentas por cobrar corrientes				Activos no corrientes o grupos de activos para su disposición clasificados como mantenidos para la venta o como mantenidos para distribuir a los			
		97.512	82.303			1.846	1.854
	CLP	39.626	32.323		CLP	-	-
	CLP (U.F.)	1.633	1.400		CLP (U.F.)	-	-
	USD	37.706	29.546		USD	1.846	1.854
	BRL	6.357	8.384		BRL	-	-
	MX	11.449	9.813		MX	-	-
	Otras monedas	741	837		Otras monedas	-	-
Total de activos corrientes				Total de activos corrientes			
		206.186	181.042			206.186	181.042
	CLP	56.965	44.102		CLP	56.965	44.102
	CLP (U.F.)	1.633	1.400		CLP (U.F.)	1.633	1.400
	USD	111.392	100.730		USD	111.392	100.730
	BRL	14.535	16.973		BRL	14.535	16.973
	MX	18.729	15.093		MX	18.729	15.093
	Otras monedas	2.932	2.744		Otras monedas	2.932	2.744

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 37 Moneda extranjera, continuación

Activos no corrientes	Moneda	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$	Activos no corrientes	Moneda	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
Otros activos financieros no corrientes		31.203	26.138	Activos intangibles distintos de la plusvalía		99.180	99.395
	CLP	81	81		CLP	533	530
	CLP (U.F.)	-	-		CLP (U.F.)	-	-
	USD	31.097	26.033		USD	95.827	97.426
	BRL	-	-		BRL	-	-
	MX	25	24		MX	2.820	1.439
	Otras monedas	-	-		Otras monedas	-	-
Otros activos no financieros no corrientes		1.179	1.109	Plusvalía		15.105	15.105
	CLP	9	4		CLP	-	-
	CLP (U.F.)	-	-		CLP (U.F.)	-	-
	USD	1.120	1.055		USD	15.105	15.105
	BRL	-	-		BRL	-	-
	MX	50	50		MX	-	-
	Otras monedas	-	-		Otras monedas	-	-
Cuentas por cobrar no corrientes		22.064	21.551	Propiedades, planta y equipo		497.653	488.801
	CLP	296	255		CLP	115.339	113.964
	CLP (U.F.)	3.693	3.335		CLP (U.F.)	-	-
	USD	18.045	17.932		USD	379.450	371.854
	BRL	30	29		BRL	1.713	1.711
	MX	-	-		MX	1.151	1.272
	Otras monedas	-	-		Otras monedas	-	-
Inventarios, no corrientes		1.120	1.009	Propiedad de inversión		3.923	3.860
	CLP	-	-		CLP	3.923	3.860
	CLP (U.F.)	-	-		CLP (U.F.)	-	-
	USD	1.120	1.009		USD	-	-
	BRL	-	-		BRL	-	-
	MX	-	-		MX	-	-
	Otras monedas	-	-		Otras monedas	-	-
Cuentas por cobrar a entidades relacionadas, no corrientes		-	-	Activos por impuestos corrientes, no corrientes		2.483	2.483
	CLP	-	-		CLP	-	-
	CLP (U.F.)	-	-		CLP (U.F.)	-	-
	USD	-	-		USD	2.483	2.483
	BRL	-	-		BRL	-	-
	MX	-	-		MX	-	-
	Otras monedas	-	-		Otras monedas	-	-
Inversiones contabilizadas utilizando el método de la participación		174.769	167.077	Activos por impuestos diferidos		7.377	7.012
	CLP	47.993	47.311		CLP	3.240	3.154
	CLP (U.F.)	-	-		CLP (U.F.)	-	-
	USD	97.281	119.766		USD	1.037	2.043
	BRL	-	-		BRL	638	515
	MX	-	-		MX	2.003	852
	Otras monedas	29.495	-		Otras monedas	459	448
Total de activos no corrientes		856.056	833.540	Total de activos no corrientes		856.056	833.540
	CLP	171.414	169.159		CLP	171.414	169.159
	CLP (U.F.)	3.693	3.335		CLP (U.F.)	3.693	3.335
	USD	642.565	654.706		USD	642.565	654.706
	BRL	2.381	2.255		BRL	2.381	2.255
	MX	6.049	3.637		MX	6.049	3.637
	Otras monedas	29.954	448		Otras monedas	29.954	448

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados

NOTA 37 Moneda extranjera, continuación

Pasivos corrientes	Moneda	31-03-2013		31-12-2012		Pasivos corrientes	Moneda	31-03-2013		31-12-2012	
		Hasta 90 días MUS\$	90 días a 1 año MUS\$	Hasta 90 días MUS\$	90 días a 1 año MUS\$			Hasta 90 días MUS\$	90 días a 1 año MUS\$	Hasta 90 días MUS\$	90 días a 1 año MUS\$
Otros pasivos financieros corrientes		51.232		38.098				3.412		2.854	
CLP		-	-	-	-	CLP		741	-	483	86
CLP (U.F.)		36	110	35	107	CLP (U.F.)		-	-	-	-
USD		7.745	29.488	6.636	27.132	USD		763	1.074	154	345
BRL		3.735	9.003	3.125	-	BRL		49	429	56	1.281
MX		306	809	295	768	MX		21	279	32	274
Otras monedas		-	-	-	-	Otras moneda		56	-	12	131
Cuentas por pagar comerciales y otras cuentas por pagar		51.615		49.798		Provisiones corrientes por beneficios a los empleados		8.953		9.626	
CLP		12.630	11.217	13.557	10.272	CLP		1.057	4.317	1.641	5.241
CLP (U.F.)		-	-	-	-	CLP (U.F.)		-	-	-	-
USD		7.012	5.324	12.360	1.907	USD		-	1.679	-	1.413
BRL		6.847	2.118	4.835	2.279	BRL		601	915	415	574
MX		514	4.985	7	2.920	MX		-	335	-	299
Otras monedas		708	260	1.540	121	Otras moneda		-	49	-	43
Cuentas por pagar a entidades relacionadas, corrientes		4.521		3.376		Otros pasivos no financieros corrientes		37.190		20.219	
CLP		1.462	-	1.066	-	CLP		46	-	27	-
CLP (U.F.)		-	-	-	-	CLP (U.F.)		-	-	-	-
USD		3.059	-	2.306	-	USD		36.997	-	2.187	17.853
BRL		-	-	-	-	BRL		-	-	-	-
MX		-	-	-	-	MX		-	-	-	-
Otras monedas		-	-	4	-	Otras moneda		147	-	152	-
Otras provisiones a corto plazo		2.011		1.630		Total Pasivos corrientes		158.934		125.601	
CLP		8	134	-	132	CLP		15.944	15.668	16.774	15.731
CLP (U.F.)		-	-	-	-	CLP (U.F.)		36	110	35	107
USD		1.533	336	1.472	26	USD		57.109	37.901	25.115	48.676
BRL		-	-	-	-	BRL		11.232	12.465	8.431	4.134
MX		-	-	-	-	MX		841	6.408	334	4.261
Otras monedas		-	-	-	-	Otras moneda		911	309	1.708	295

SOCIEDAD MATRIZ SAAM S.A. Y SUBSIDIARIA
Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
NOTA 37 Moneda extranjera, continuación

Pasivos no corrientes	Moneda	31-03-2013 Vencimiento			31-12-2012 Vencimiento			Pasivos no corrientes	Moneda	31-03-2013 Vencimiento			31-12-2012 Vencimiento				
		1 a 3 años MUS\$	Más de 3 a 5 años MUS\$	Más de 5 años MUS\$	1 a 3 años MUS\$	Más de 3 a 5 años MUS\$	Más de 5 años MUS\$			1 a 3 años MUS\$	Más de 3 a 5 años MUS\$	Más de 5 años MUS\$	1 a 3 años MUS\$	Más de 3 a 5 años MUS\$	Más de 5 años MUS\$		
Otros pasivos financieros no corrientes		129.558	64.809	28.095	36.654	68.186	29.932	29.899									
CLP		-	-	-	-	-	-	-	CLP		9	-	8.342	22	-	-	8.157
CLP (U.F.)		300	357	30	305	334	73		CLP (U.F.)		-	-	-	-	-	-	-
USD		63.160	27.738	36.624	66.433	20.499	29.826	USD		1.158	162	7.083	933	-	-	6.474	-
BRL		-	-	-	-	9.099	-	BRL		61	-	-	733	-	-	-	-
MX		1.349	-	-	1.448	-	-	MX		11.854	-	-	11.360	-	-	-	-
Otras monedas		-	-	-	-	-	-	Otras moneda		210	-	-	215	-	-	-	-
Cuentas por pagar a entidades relacionadas, no corrientes		35	-	-	35	22	-	30									
CLP		-	-	-	35	22	-	30	Provisiones no corrientes por beneficios a los empleados	15.954	3.910	2.932	9.112	1.270	2.373	11.720	
CLP (U.F.)		-	-	-	-	-	-	-	CLP		3.009	2.932	9.112	619	2.373	11.485	
USD		-	-	-	-	-	-	-	CLP (U.F.)		-	-	-	-	-	-	-
BRL		-	-	-	-	-	-	-	USD		792	-	-	542	-	235	-
MX		-	-	-	-	-	-	-	BRL		-	-	-	-	-	-	-
Otras monedas		-	-	-	-	-	-	-	MX		77	-	-	77	-	-	-
									Otras moneda		32	-	-	32	-	-	-
Otras provisiones a largo plazo		2.120	1.745	-	375	1.640	-	375	Otros pasivos no financieros no corrientes	48.941	10.535	7.359	30.771	8.728	4.712	36.226	
CLP		-	-	-	-	-	-	-	CLP		276	-	-	-	-	-	-
CLP (U.F.)		-	-	-	-	-	-	-	CLP (U.F.)		-	-	-	-	-	-	-
USD		-	-	-	375	-	-	375	USD		10.434	7.359	30.771	8.728	4.712	36.226	
BRL		1.745	-	-	1.640	-	-	-	BRL		-	-	-	-	-	-	-
MX		-	-	-	-	-	-	-	MX		-	-	-	-	-	-	-
Otras monedas		-	-	-	-	-	-	-	Otras moneda		101	-	-	-	-	-	-
Total de pasivos no corrientes		225.487	94.567	38.548	92.372	93.109	37.017	92.881	Total de pasivos no corrientes	225.487	94.567	38.548	92.372	93.109	37.017	92.881	
CLP		3.294	2.932	17.489	663	2.373	19.672		CLP		3.294	2.932	17.489	663	2.373	19.672	
CLP (U.F.)		300	357	30	305	334	73		CLP (U.F.)		300	357	30	305	334	73	
USD		75.544	35.259	74.853	76.636	25.211	73.136		USD		75.544	35.259	74.853	76.636	25.211	73.136	
BRL		1.806	-	-	2.373	9.099	-		BRL		1.806	-	-	2.373	9.099	-	
MX		13.280	-	-	12.885	-	-		MX		13.280	-	-	12.885	-	-	
Otras moneda		343	-	-	247	-	-		Otras moneda		343	-	-	247	-	-	

NOTA 38 Estado de Flujos de Efectivo

a) Flujos de efectivo de actividades de inversión

Los desembolsos por las compras de propiedades, planta y equipos al 31 de marzo de 2013 ascendieron a MUS\$ 16.608, que incluye el impuesto al valor agregado soportado en la inversión, por MUS\$ 524. En la nota 17.3 se informan adiciones correspondientes al mismo período por MUS\$ 16.116. La diferencia se explica por pago de compras del período que a la fecha de cierre de los presentes estados financieros se encuentran pendientes de pago por MUS\$ 32.

Los desembolsos por las compras de activos intangibles al 31 de marzo de 2013 ascendieron a MUS\$ 1.027 que incluye el impuesto al valor agregado soportado en la inversión por MUS\$ 18. En la nota 16.3 se informan adiciones por MUS\$ 1.009.

Los ingresos por venta de propiedades, planta y equipos al 31 de marzo de 2013, ascendieron a MUS\$ 92. En la nota 17.3 se informa un costo de venta equivalente a MUS\$ 2. El efecto en resultados producto de la disposición de estos bienes corresponden a MUS\$ 90 (ver nota 33).

Los flujos por dividendos recibidos a marzo 2013 por MUS\$ 3.138 se concilian con la cifra presentada en el detalle de inversiones en asociadas MUS\$ 2.816 (nota 15.1) por lo siguiente:

- i) Dividendos acordados en año 2012 y pagados en 2013, por un total de MUS\$ 1.380, provenientes de Cargo Park S.A.
- ii) Dividendos acordados en el presente ejercicio y pendientes de pago al 31 de marzo de 2013, por un total de MUS\$ 1.003 de Transbordadora Austral Broom S.A.
- iii) Más MUS\$ 55, efecto tipo cambio entre la fecha de acuerdo y fecha de pago, incluyendo la revaluación de la cuenta por cobrar con empresa relacionada de la asociada indirecta Transbordadora Austral Broom S.A.

NOTA 38 Estado de Flujos de Efectivo, continuación

b) Flujos de efectivo de actividades de financiamiento

Al 31 de marzo de 2013 los dividendos pagados a minoritarios ascienden a MUS\$ 526 cancelados por las subsidiarias Marsud Servicios Marítimos y Portuarios Ltda. por MUS\$ 13, Marsud Armazens Gerais Ltda. por MUS\$ 63 y Florida International Terminal LLC. por MUS\$ 450. En el estado de cambio en el patrimonio se presentan MUS\$ 521 debido a que los dividendos pagados por las subsidiarias indirectas, Marsud Servicios Marítimos y Portuarios, incluyen dividendos acordados en el ejercicio anterior y pagados en el año 2013 por MUS\$ 15 y dividendos acordados en el presente ejercicio y pendientes de pago por MUS\$ 9, además de MUS\$ 1 por concepto de diferencial cambiario entre la fecha de pago y la fecha en que se acordó cancelar el dividendo.

NOTA 39 Medio Ambiente

La Sociedad Matriz no se ve afectada por este concepto, dado que SM-SAAM es una sociedad de inversiones.

La subsidiaria SAAM S.A. y sus subsidiarias, a la fecha de cierre de los estados financieros tiene suscrito seguros de responsabilidad civil a favor de terceros, por daños de contaminación y/o multas por contaminación, asociados a su flota de remolcadores, con un límite asegurado de MUS\$ 500.000 en el agregado anual.

NOTA 40 Hechos posteriores

Entre el 1 de abril de 2013 y la fecha de emisión de los presentes Estados Financieros, no han ocurrido hechos significativos de carácter financiero o de otra índole que puedan afectar la adecuada presentación y/o la interpretación de los mismos.



**SUDAMERICANA, AGENCIAS AÉREAS Y MARÍTIMAS S.A. Y
SUBSIDIARIAS**

Estados financieros intermedios consolidados al 31 de marzo de 2013

SUDAMERICANA, AGENCIAS AÉREAS Y MARÍTIMAS S.A. Y SUBSIDIARIAS

CONTENIDO

Estados de Situación Financiera Intermedios Consolidados

Estado de Resultados Integrales por Función Intermedio Consolidados

Estados de Flujo de Efectivo Intermedio Consolidados

Estado de Cambio en el Patrimonio Intermedio Consolidados

Notas a los estados financieros Intermedios Consolidados

MUS\$ (expresado en miles de dólares estadounidenses)

**Estados de Situación Financiera Intermedios Consolidados
al 31 de marzo 2013 y 31 de diciembre 2012**

Estado de situación financiera	Notas	31-03-2013	31-12-2012
Activos		MUS\$	MUS\$
Activos corrientes			
Efectivo y equivalentes al efectivo	8	39.863	36.162
Otros activos financieros corrientes	9	337	2.098
Otros activos no financieros corrientes	13	6.205	4.630
Deudores comerciales y otras cuentas por cobrar corrientes	10	97.512	82.303
Cuentas por cobrar a entidades relacionadas, corrientes	11	24.051	19.104
Inventarios corrientes	12	16.794	15.357
Activos por impuestos corrientes, corrientes	19.1	21.620	21.051
Total de activos corrientes distintos de activos o grupos de activos para su disposición clasificados como mantenidos para la venta o como mantenidos para distribuir a los propietarios		206.382	180.705
Activos no corrientes o grupos de activos para su disposición clasificados como mantenidos para la venta o como mantenidos para distribuir a los propietarios		7	1.846
Activos corrientes totales		208.228	182.559
Activos no corrientes			
Otros activos financieros no corrientes	9	31.203	26.138
Otros activos no financieros no corrientes	13	1.179	1.109
Cuentas por cobrar no corrientes	10	22.064	21.551
Inventarios, no corrientes	12	1.120	1.009
Inversiones contabilizadas utilizando el método de la participación	15	174.769	167.077
Activos intangibles distintos de la plusvalía	16.2	99.180	99.395
Plusvalía	16.1	15.105	15.105
Propiedades, planta y equipo	17	497.653	488.801
Propiedad de inversión	18	3.923	3.860
Activos por impuestos corrientes, no corrientes	19.1	2.483	2.483
Activos por impuestos diferidos	20.1 y 20.2	7.377	7.012
Total de activos no corrientes		856.056	833.540
Total de activos		1.064.284	1.016.099

Las notas adjuntas forman parte integral de estos estados financieros intermedios consolidados.

**Estados de Situación Financiera Intermedios Consolidados
al 31 de marzo 2013 y 31 de diciembre 2012**

Patrimonio y pasivos	Notas	31-03-2013	31-12-2012
Pasivos		MUS\$	MUS\$
Pasivos corrientes			
Otros pasivos financieros corrientes	21	51.232	38.098
Cuentas por pagar comerciales y otras cuentas por pagar	22	51.535	49.738
Cuentas por pagar a entidades relacionadas, corrientes	11	35.588	22.016
Otras provisiones a corto plazo	23	631	585
Pasivos por impuestos corrientes, corrientes	19.2	3.412	2.854
Provisiones corrientes por beneficios a los empleados	25.2	8.953	9.626
Otros pasivos no financieros corrientes	24	2.395	2.366
Pasivos corrientes totales		153.746	125.283
Pasivos no corrientes			
Otros pasivos financieros no corrientes	21	129.558	128.017
Cuentas por pagar a entidades relacionadas, no corriente	11	5.338	52
Otras provisiones a largo plazo	23	2.120	2.015
Pasivo por impuestos diferidos	20.1 y 20.2	28.879	27.894
Provisiones no corrientes por beneficios a los empleados	25.2	15.954	15.363
Otros pasivos no financieros no corrientes	24	48.941	49.666
Total pasivos no corrientes		230.790	223.007
Total de pasivos		384.536	348.290
Patrimonio			
Capital emitido		143.102	143.102
Ganancias acumuladas		471.383	471.465
Otras reservas	26.2	55.043	43.254
Patrimonio atribuible a los propietarios de la controladora		669.528	657.821
Participaciones no controladoras		10.220	9.988
Patrimonio total		679.748	667.809
Total de patrimonio y pasivos		1.064.284	1.016.099

Las notas adjuntas forman parte integral de estos estados financieros intermedios consolidados.

SUDAMERICANA, AGENCIAS AÉREAS Y MARITIMAS S.A. Y SUBSIDIARIAS

Estados de Resultados Integrales por Función Intermedios Consolidados
por los años terminados al 31 de marzo de 2013 y 2012

Estado de resultados por función		01-01-2013 31-03-2013	01-01-2012 31-03-2012
	Notas	MUS\$	MUS\$
Ganancia (pérdida)			
Ingresos de actividades ordinarias	27	120.791	110.557
Costo de ventas	28	(91.328)	(82.496)
Ganancia bruta		29.463	28.061
Otros ingresos	31	782	403
Gastos de administración	29	(13.128)	(13.113)
Otros gastos, por función	31	(460)	(426)
Otras ganancias (pérdidas)	33	439	594
Ganancias (pérdidas) de actividades operacionales		17.096	15.519
Ingresos financieros	30	1.405	1.807
Costos financieros	30	(2.510)	(2.391)
Participación en las ganancias (pérdidas) de asociadas y negocios conjuntos que se contabilicen utilizando el método de la participación	15	5.773	5.500
Diferencias de cambio	36	224	(347)
Resultado por unidades de reajuste		-	6
Ganancia (pérdida) antes de impuestos		21.988	20.094
Gasto por impuestos a las ganancias, operaciones continuadas	20.3	(3.630)	(3.256)
Ganancia (pérdida) procedente de operaciones continuadas		18.358	16.838
Ganancia, atribuible a:			
Ganancia (pérdida), atribuible a los propietarios de la controladora		17.677	16.167
Ganancia (pérdida), atribuible a participaciones no controladoras		681	671
Ganancia (pérdida)		18.358	16.838
Ganancia por acción			
Ganancia por acción básica en operaciones continuadas	MUS\$/ acción	0,0026	0,0024
Ganancia diluida por acción procedente de operaciones continuadas	MUS\$/ acción	0,0026	0,0024

Las notas adjuntas forman parte integral de estos estados financieros intermedios consolidados.

Estados de Resultados Integrales por Función Intermedios Consolidados
 por los años terminados al 31 de marzo de 2013 y 2012

Estado de resultados integral	01-01-2013	01-01-2012
	31-03-2013	31-03-2012
	MUS\$	MUS\$
Ganancia (pérdida)	18.358	16.838
Componentes de otro resultado integral, antes de impuestos		
Diferencias de cambio por conversión		
Ganancias (pérdidas) por diferencias de cambio de conversión, antes de impuestos	10.687	9.409
Otro resultado integral, antes de impuestos, diferencia de cambio por conversión	10.687	9.409
Activos financieros disponibles para la venta		
Coberturas del flujo de efectivo		
Ganancias (pérdidas) por cobertura de flujos de efectivo, antes de impuestos	1.361	(194)
Otro resultado integral, antes de impuestos, coberturas del flujo de efectivo	1.361	(194)
Otro resultado integral, antes de impuestos, ganancias (pérdidas) actuariales por planes de beneficios definidos	(11)	60
Otras reservas	-	-
Otro componente de otro resultado integral, antes de impuestos	12.037	9.275
Impuestos a las ganancias relacionado con otro resultado integral		
Impuesto a las ganancias relacionado con diferencias de cambio de conversión	-	(18)
Impuesto a las ganancias relacionado con coberturas de flujos de efectivo	(198)	37
Impuesto a las ganancias relacionado con planes de beneficios definidos	(6)	(11)
Suma de impuestos a las ganancias relacionados con componentes de otro resultado integral	(204)	8
Otro resultado integral	11.833	9.283
Resultado integral total	30.191	26.121
Resultado integral atribuible a		
Resultado integral atribuible a los propietarios de la controladora	29.436	25.462
Resultado integral atribuible a participaciones no controladoras	755	659
Resultado integral total	30.191	26.121

Las notas adjuntas forman parte integral de estos estados financieros intermedios consolidados.

Estados de Flujo de Efectivo Directo Intermedios Consolidados
por los años terminados al 31 de marzo de 2013 y 2012

	01-01-2013 31-03-2013 MUS\$	01-01-2012 31-03-2012 MUS\$
Estado de flujos de efectivo, método directo		
Flujos de efectivo procedentes de (utilizados en) actividades de operación	Notas	
Clases de cobros por actividades de operación		
Cobros procedentes de las ventas de bienes y prestación de servicios	120.252	112.128
Clases de Pagos		
Pagos a proveedores por el suministro de bienes y servicios	(79.330)	(74.785)
Pagos a y por cuenta de los empleados	(25.847)	(22.984)
Otros pagos por actividades de operación	(7.129)	(4.288)
Flujos de efectivo netos procedentes de (utilizados en) la operación	7.946	10.071
Intereses pagados	(15)	(55)
Intereses recibidos	4	3
Impuestos a las ganancias reembolsados (pagados)	(2.286)	(2.085)
Otras entradas (salidas) de efectivo	(33)	(28)
Flujos de efectivo netos procedentes de (utilizados en) actividades de operación	5.616	7.906
Flujos de efectivo procedentes de (utilizados en) actividades de inversión		
Importes procedentes de la venta de propiedades, planta y equipo	38 92	366
Compras de propiedades, planta y equipo	38 (16.608)	(19.928)
Compras de activos intangibles	38 (1.027)	(1.778)
Compras de otros activos a largo plazo	(2)	-
Dividendos recibidos	38 3.138	850
Intereses recibidos	23	248
Otras entradas (salidas) de efectivo	5	-
Flujos de efectivo netos procedentes de (utilizados en) actividades de inversión	(14.379)	(20.242)

Las notas adjuntas forman parte integral de estos estados financieros intermedios consolidados.

**Estados de Flujo de Efectivo Directo Intermedios Consolidados
por los años terminados al 31 de marzo de 2013 y 2012**

Estado de flujos de efectivo, método directo, continuación	Notas	01-01-2013 31-03-2013	01-01-2012 31-03-2012
		MUS\$	MUS\$
Flujos de efectivo procedentes de (utilizados en) actividades de financiación			
Importes procedentes de la emisión de acciones		-	6.758
Importes procedentes de préstamos de largo plazo		26.691	-
Reembolso de préstamos		(11.801)	(6.526)
Pagos de pasivos por arrendamientos financieros		(746)	(259)
Dividendos pagados	38	(526)	(368)
Intereses pagados		(963)	(869)
Otras entradas (salidas) de efectivo, clasificados como actividades de financiación		(242)	17.500
Flujos de efectivo netos procedentes de (utilizados en) actividades de financiación		12.413	16.236
Incremento (disminución) neto de efectivo y equivalentes al efectivo, antes del efecto de los cambios en la tasa de cambio		3.650	3.900
Efectos de la variación en la tasa de cambio sobre el efectivo y equivalentes al efectivo		51	(196)
Incremento (disminución) neto de efectivo y equivalentes al efectivo		3.701	3.704
Efectivo y equivalentes al efectivo al principio del período		36.162	43.770
Efectivo y equivalentes al efectivo al final del período	8	39.863	47.474

Las notas adjuntas forman parte integral de estos estados financieros intermedios consolidados.

SUDAMERICANA, AGENCIAS AÉREAS Y MARITIMAS S.A. Y SUBSIDIARIAS

Estados de Cambios en el Patrimonio Intermedios Consolidados por los años terminados al 31 de marzo de 2013 y 2012

	Capital Emitido	Reserva de diferencias de cambio en conversiones	Reservas de coberturas de flujo efectivo	Reservas de ganancias y pérdidas actuariales en planes de beneficios definidos	Otras reservas varias	Otras reservas	Ganancias (pérdidas) acumuladas	Patrimonio atribuible a los propietarios de la controladora	Participaciones no controladora	Patrimonio
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Patrimonio al 1º de enero de 2013	143.102	44.980	(723)	(1.267)	264	43.254	471.465	657.821	9.988	667.809
Patrimonio Inicial Reexpresado	143.102	44.980	(723)	(1.267)	264	43.254	471.465	657.821	9.988	667.809
Cambios en el patrimonio										
Resultado integral										
Ganancia (pérdida)	-	-	-	-	-	-	17.677	17.677	681	18.358
Otro resultado integral	-	10.651	1.118	(10)	-	11.759	-	11.759	74	11.833
Resultado Integral		10.651	1.118	(10)		11.759	17.677	29.436	755	30.191
Emisión de patrimonio	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Incremento (disminución) por transferencias y otros cambios, patrimonio	-	-	-	-	30	30	(30)	-	(3)	(3)
Dividendos	-	-	-	-	-	-	(17.729)	(17.729)	(520)	(18.249)
Incremento (disminución) en el patrimonio		10.651	1.118	(10)	30	11.789	(82)	11.797	232	11.939
Patrimonio al 31 de Marzo de 2013	143.102	55.631	395	(1.277)	294	55.043	471.383	669.528	10.220	679.748
Notas		26.2.1	26.2.2	26.2.3	26.2.4	26.2				

	Capital Emitido	Reserva de diferencias de cambio en conversiones	Reservas de coberturas de flujo efectivo	Reservas de ganancias y pérdidas actuariales en planes de beneficios definidos	Otras reservas varias	Otras reservas	Ganancias (pérdidas) acumuladas	Patrimonio atribuible a los propietarios de la controladora	Participaciones no controladora	Patrimonio
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Patrimonio al 1º de enero de 2012	143.102	32.490	(856)	366	50	32.050	428.201	603.353	8.436	611.789
Patrimonio Inicial Reexpresado	143.102	32.490	(856)	366	50	32.050	428.201	603.353	8.436	611.789
Cambios en el patrimonio										
Resultado integral										
Ganancia (pérdida)	-	-	-	-	-	-	16.167	16.167	671	16.838
Otro resultado integral	-	9.402	(150)	43	-	9.295	-	9.295	(12)	9.283
Resultado Integral		9.402	(150)	43		9.295	16.167	25.462	659	26.121
Incremento (disminución) por cambios en la participación de subsidiarias que no impliquen pérdida de control	-	-	-	-	230	230	(230)	-	-	-
Dividendos	-	-	-	-	-	-	-	-	(358)	(358)
Incremento (disminución) en el patrimonio		9.402	(150)	43	230	9.525	15.937	25.462	301	25.763
Patrimonio al 31 de Marzo de 2012	143.102	41.892	(1.006)	409	280	41.575	444.138	628.815	8.737	637.552
Notas		26.2.1	26.2.2	26.2.3	26.2.4					

Las notas adjuntas forman parte integral de estos estados financieros intermedios consolidados.

**Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012**
Notas a los estados financieros intermedios consolidados

Nota	Pág.	Nota	Pág.
1 Información Corporativa	11	Movimiento en activos y pasivos diferidos	73
2 Bases de presentación de los Estados Financieros Intermedios Consolidados	11	Impuestos a la renta	75
3 Resumen de Criterios Contables aplicados	13	Conciliación tasa de impuesta a la renta	76
4 Gestión del riesgo	31	21 Otros Pasivos Financieros	76
5 Información financiera por Segmentos	38	Préstamos bancarios que devengan intereses	77
6 Valor razonable activos y pasivos financieros	45	Arrendamientos financieros por pagar	79
7 Activos no corrientes mantenidos para la venta	45	Obligaciones garantizadas de factoring de deudores comerciales	81
8 Efectivo y equivalente al efectivo	46	Otros pasivos financieros	81
9 Otros activos financieros corrientes y no corrientes	47	22 Cuentas por pagar comerciales y otras cuentas por pagar	82
Activos financieros a valor razonable con cambios en resultados.	47	23 Provisiones	82
Activos financieros mantenidos hasta su vencimiento.	48	24 Otros pasivos no financieros	83
10 Deudores comerciales y otras cuentas por cobrar	48	25 Beneficios a los empleados y gastos del personal	84
11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas	50	Gastos por beneficios a los empleados	84
Cuentas por cobrar (corrientes y no corrientes)	52	Desglose del plan de beneficios pendientes de liquidación	85
Cuentas por pagar (corrientes y no corrientes)	54	26 Patrimonio y Reservas	86
Transacciones con partes relacionadas	56	Capital social	86
Remuneraciones de directores	56	Reservas	86
12 Inventarios corrientes y no corrientes	57	Dividendos	89
13 Otros activos no financieros corrientes y no corrientes	57		
14 Información financiera por empresas subsidiarias y asociadas	58	27 Ingresos ordinarios	90
1) Información financiera por subsidiarias.	58	28 Costos de explotación	90
2) Movimientos de inversión del período	59	29 Gastos de administración	91
3) Información financiera por asociadas.	61	30 Ingresos y gastos financieros	92
15 Inversiones en empresas asociadas	63	31 Otros ingresos y otros egresos	92
Detalle de inversiones en asociadas	63	32 Directorio y personal clave de la gerencia	93
Explicación inversiones con porcentajes de participación menor 20%	65	33 Otras ganancias (pérdidas)	93
16 Activos Intangibles y Plusvalía	65	34 Acuerdo de concesión de servicios	94
Plusvalía	65	35 Contingencias y compromisos	96
Intangibles	66	Garantías otorgadas	96
Re-conciliación de cambios en intangibles	66	Avales y Prendas	97
17 Propiedades, planta y equipos	68	Garantías subsidiarias	98
Composición del saldo	68	Garantías recibidas	99
Compromisos de compra y construcción de activos	69	Garantías recíprocas	99
Reconciliación de cambios en propiedad planta y equipos	70	Juicios	99
18 Propiedades de inversión	71	Restricciones a la Gestión o Indicadores Financieros	100
19 Cuentas por cobrar y por pagar por impuestos corrientes	71	36 Diferencia de cambio	101
Cuentas por cobrar por impuestos corrientes	71	37 Moneda Extranjera	102
Cuentas por pagar por impuestos corrientes	72	38 Estado de Flujos de Efectivo	106
20 Impuesto a la renta e impuestos diferidos	72	39 Medio Ambiente	107
Análisis y Detalle de impuestos diferidos	72	40 Hechos Posteriores	107

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 1 Información Corporativa

Sudamericana, Agencias Aéreas y Marítimas S.A. y subsidiarias, en adelante SAAM, Rol Único Tributario 92.048.000-4 es una sociedad anónima cerrada, constituida por escritura pública otorgada ante el Notario Público de Valparaíso don Rafael Luis Barahona Stahr, con fecha 15 de noviembre de 1961. Su domicilio es en Chile. La dirección registrada de la Compañía es Blanco 895, Valparaíso. Su objeto social es la prestación de servicios relacionados con el transporte marítimo tales como; agenciamiento marítimo y aéreo, asistencia a las naves, arriendo y operación de remolcadores, operaciones de puertos públicos y privados, transporte terrestre, bodegaje entre otros. A través de empresas relacionadas, SAAM opera comercialmente en Chile, Uruguay, Perú, Ecuador, Colombia, Costa Rica, Guatemala, Panamá, Honduras, México y Estados Unidos de Norteamérica.

La entidad controladora inmediata de Sudamericana, Agencias Aéreas y Marítimas S.A. es Sociedad Matriz SAAM S.A. RUT. 76.196.718-5, inscrita en el registro de valores bajo el N°1091 de fecha 23 de febrero de 2012, emite estados financieros públicos y, por lo tanto, debe observar las normas de la Superintendencia de Valores y Seguros.

El Servicio de Impuestos Internos autorizó a la Sociedad para llevar sus registros contables en Dólares de Estados Unidos de Norteamérica, a contar del 1 de enero de 2007, según resolución exenta N° 3509 del 11 de marzo 2006.

Los presentes estados financieros incluyen a Iquique Terminal Internacional S.A., inscrita en el registro de valores de la Superintendencia de Valores y Seguros bajo el N°714. Las restantes subsidiarias no están sujetas directamente a la fiscalización de dicha Superintendencia.

NOTA 2 Bases de presentación de los Estados Financieros Consolidados**a) Declaración de cumplimiento**

Los presentes estados financieros intermedios consolidados intermedios de SAAM y filiales al 31 de marzo 2013 han sido preparados de acuerdo con Normas Internacionales de Información Financiera (IFRS) y fueron aprobados por su Directorio en sesión N°604 de fecha 3 de mayo de 2013.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 2 Bases de presentación de los Estados Financieros Intermedios Consolidados, continuación***b) Bases de preparación de los Estados Financieros Intermedios Consolidados***

Los presentes estados financieros intermedios consolidados intermedios reflejan fielmente la situación financiera de SAAM S.A. y subsidiarias al 31 de marzo 2013 y 31 de diciembre 2012, y los resultados integrales por función, los cambios en el patrimonio neto y los flujos de efectivo por los períodos terminados al 31 de marzo de 2013 y 2012.

Estos estados financieros intermedios consolidados intermedios han sido preparados siguiendo el principio de empresa en marcha, bajo la base del principio de costo histórico, con excepción de las partidas que se reconocen a valor razonable.

El importe en libros de los activos y pasivos, cubierto con las operaciones que califican para la contabilidad de cobertura, se ajusta para reflejar los cambios en el valor razonable en relación con los riesgos cubiertos.

c) Uso de estimaciones y juicios

En la preparación de estos estados financieros intermedios consolidados se han utilizado determinadas estimaciones contables críticas para cuantificar algunos activos, pasivos, ingresos, gastos y compromisos. Las áreas que involucran un mayor grado de juicio o complejidad, o áreas en las que los supuestos y estimaciones son significativos para los estados financieros intermedios consolidados se describen a continuación:

1. La evaluación de posibles pérdidas por deterioro de determinados activos. (Ver notas, 3.6 d, 3.7e, 3.8, 3.15a 2, 3.15a 7, 3.15c, 3.16)
2. Las hipótesis empleadas en el cálculo actuarial de los pasivos por beneficios al personal. (Ver nota 25.3)
3. La vida útil de las propiedades plantas y equipos e intangibles. (Ver notas 3.6c, 3.7c)
4. Los criterios empleados en la valoración de determinados activos.
5. La probabilidad de ocurrencia y valuación de ciertos pasivos y contingencias. (Ver Nota 23)
6. El valor razonable de determinados instrumentos financieros. (Ver Nota 3.19)
7. La probabilidad de recuperabilidad de los activos por impuestos diferidos. (Ver Nota 20)

Estas estimaciones se realizan en función de la mejor información disponible sobre los hechos analizados.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 2 Bases de presentación de los Estados Financieros Intermedios Consolidados, continuación***c) Uso de estimaciones y juicios, continuación***

En cualquier caso, es posible que acontecimientos que puedan tener lugar en el futuro obliguen a modificarlas en los próximos ejercicios, lo que se realizaría, en su caso, de forma prospectiva, reconociendo los efectos del cambio en los estados financieros futuros.

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados**3.1 Bases de Consolidación*****a) Subsidiarias***

Las Subsidiarias son todas las entidades controladas por SAAM. El control existe cuando la sociedad tiene el poder para dirigir las políticas financieras y operacionales de la entidad con el propósito de obtener beneficios de sus actividades. Para evaluar si SAAM controla otra entidad se considera la existencia y el efecto de los derechos potenciales de voto que sean, actualmente, ejercidos o convertibles en acciones u otros instrumentos que permitan ejercer el control de otra entidad. Las subsidiarias se consolidan a partir de la fecha en que se transfiere el control a SAAM, y se excluyen de la consolidación en la fecha en que cesa el mismo.

b) Transacciones eliminadas de la consolidación

Los saldos entre compañías y cualquier ingreso o gasto no realizado que surja de sus transacciones, son eliminados durante la preparación de los estados financieros intermedios consolidados. Las ganancias o pérdidas no realizadas provenientes de transacciones con sociedades cuya inversión se reconoce bajo el método de Valor Patrimonial (VP) son eliminadas en el porcentaje de su participación.

c) Inversiones en entidades asociadas y entidades controladas conjuntamente (método de participación)

Las entidades asociadas son aquellas entidades en donde SAAM tiene influencia significativa, pero no control sobre las políticas financieras y operacionales. Se asume que existe una influencia significativa cuando SAAM posee entre el 20% y el 50% del derecho a voto de otra entidad. Los negocios conjuntos son aquellas entidades en que SAAM tiene un control conjunto sobre sus actividades, establecido por acuerdos contractuales y que requiere el consentimiento unánime para tomar decisiones financieras, operacionales y estratégicas. Las inversiones en entidades asociadas y los negocios conjuntos se reconocen según el método de participación y se reconocen inicialmente al costo. En caso de existir, las inversiones de SAAM incluyen el goodwill identificado en la adquisición, neto de cualquier pérdida por deterioro acumulada.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación
3.1 Bases de Consolidación, continuación
c) Inversiones en entidades asociadas y entidades controladas conjuntamente (método de participación), continuación

Los estados financieros intermedios consolidados incluyen la participación en los resultados y en los movimientos patrimoniales de las inversiones reconocidas según el método de participación, después de realizar ajustes para alinear los criterios contables de las asociadas con los de SAAM, desde la fecha en que comienza la influencia significativa y/o el control conjunto.

Cuando la participación en las pérdidas generadas en las asociadas, excede el valor en libros de esa participación, incluida cualquier inversión a largo plazo, dicha inversión es reducida a cero y se descontinúa el reconocimiento de más pérdidas excepto en el caso que SAAM tenga la obligación o haya realizado pagos a nombre de la sociedad en la cual participa.

3.2 Entidades incluidas en la consolidación

En estos estados financieros intermedios consolidados se incluyen las siguientes subsidiarias:

Rut	Nombre Sociedad	País	Moneda Funcional	Directo	Indirecto	% de propiedad al	
						31-03-2013 Total	31-03-2012 Total
96.973.180-0	Saam Internacional S.A. y subsidiarias	Chile	Dólar	99,9986%	0,0014%	100,00%	100,00%
76.002.201-2	SAAM Puertos S.A. y subsidiarias	Chile	Dólar	99,75%	0,25%	100,00%	100,00%
76.708.840-K	Inmobiliaria San Marco Ltda. y subsidiarias	Chile	Pesos Chilenos	99,00%	-	99,00%	99,00%
96.720.220-7	Inversiones San Marco Ltda. y subsidiarias (1)	Chile	Dólar	99,00%	-	99,00%	99,00%
0-E	Saam Remolques S.A. de C.V. y Subsidiarias.	México	Dólar	99,00%	1,00%	100,00%	100,00%
0-E	Recursos Portuarios S.A. de C.V.	México	Dólar	99,00%	1,00%	100,00%	100,00%
0-E	Concesionaria Saam Costa Rica S.A	Costa Rica	Dólar	86,11%	13,89%	100,00%	100,00%
0-E	Ecuastibas S.A. (2)	Ecuador	Dólar	100,00%	-	100,00%	0,00%
0-E	Saam Remolcadores Colombia S.A.S (3)	Colombia	Dólar	100,00%	-	100,00%	0,00%
0-E	SAAM Remolcadores S.A. de C.V.	México	Dólar	94,90%	-	94,90%	94,90%

(1) Con fecha 17 de diciembre de 2012, la subsidiaria indirecta Inversiones Alaria S.A cedió el cien por ciento de la participación que poseía en la subsidiaria indirecta Ecuastibas S.A, a contar de esta fecha, la propiedad sobre ésta última la comparten SAAM S.A, con 14.665.999 acciones y la subsidiaria Inversiones San Marco Ltda. , con 1 acción.

(2) Con fecha 17 de agosto de 2012, SAAM S.A. enteró aporte de capital a la sociedad Saam remolcadores Colombia S.A.S.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.2 Entidades incluidas en la consolidación, continuación**

Para asegurar la uniformidad en la presentación de los estados financieros consolidados de SAAM, las subsidiarias incluidas en la consolidación han adoptado los mismos criterios contables que la matriz.

3.3 Moneda funcional y moneda de presentación**a) Moneda Funcional**

Los estados financieros consolidados se presentan en dólares de los Estados Unidos de Norteamérica que es la moneda funcional de SAAM. Cada entidad del grupo ha determinado su moneda funcional en base a la moneda del entorno económico principal en que opera.

Las partidas en una moneda distinta a la funcional se consideran transacciones en moneda extranjera y son inicialmente registradas a la tasa de cambio de la fecha de la transacción, al final de cada período los activos y pasivos monetarios en moneda extranjera se convierten a la tasa de cambio de cierre, las partidas no monetarias en moneda extranjera se mantienen convertidas a la tasa de cambio de la fecha de transacción.

La cuenta diferencias de cambio en el estado de resultados integrales consolidado por función incluye el reconocimiento de la variación del tipo de cambio en los activos y pasivos en moneda extranjera.

b) Moneda de Presentación

Algunas entidades del grupo con moneda funcional distinta a la moneda de SAAM deben convertir, a la fecha de reporte, sus resultados y estado de situación financiera a la moneda de presentación de la matriz mediante la conversión de sus activos y pasivos al tipo de cambio de cierre y sus resultados al tipo cambio promedio.

Las diferencias de cambio que surgen de la conversión a moneda de presentación se reconocen como un componente separado del patrimonio, en otro resultado integral, en la cuenta reservas de diferencias de cambio en conversión.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación
3.4 Bases de conversión transacciones en Moneda Extranjera y Reajustables

Los principales activos y pasivos en moneda extranjera se muestran a su valor equivalente en dólares, calculado a los siguientes tipos de cambio de cierre.

Moneda	31-03-2013	31-12-2012
	\$	\$
Peso chileno	472,0300	479,9600
Peso mexicano	12,3546	13,0101
Real brasilero	2,0138	2,0435

Los activos y pasivos reajustables en Unidades de Fomento (UF) se han valorizado a dólar, según los siguientes valores vigentes a la fecha del balance.

Fecha de cierre de los estados financieros	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
(UF/MUS\$)	48,45	47,59

3.5 Inventarios

Los inventarios son valorados al costo o al valor neto de realización, el que sea menor. El costo de los inventarios se basa en el método PEPS (primero en entrar, primero en salir), e incluye el gasto en la adquisición de inventarios y otros costos incurridos en su traslado a su ubicación y condiciones actuales.

El valor neto de realización es el valor de venta estimado durante el curso normal del negocio, menos los gastos de ventas estimados.

Los repuestos son valorados al costo histórico de adquisición y reconocidos en resultados mediante el método PEPS.

Los repuestos de baja rotación, principalmente aquellos que son utilizados en la reparación y mantención de los principales activos de la compañía, remolcadores y grúas, constituyen inventarios estratégicos, y dada su demanda impredecible, se clasifica en el rubro inventario no corriente.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.6 Activos intangibles**

Corresponden a activos no monetarios identificables, sin apariencia física, que provienen de transacciones comerciales. Sólo se reconoce contablemente aquellos activos intangibles cuyos costos se pueden estimar de manera razonablemente objetiva y de los que se estime probable obtener beneficios económicos en el futuro.

Los activos intangibles con vida útil definida se reconocen inicialmente por su costo de adquisición o desarrollo, y se valorarán a su costo menos su correspondiente amortización acumulada y las pérdidas por deterioro que hayan experimentado.

a) Concesiones portuarias

Los activos por concesiones portuarias que se reconocen bajo IFRIC12 se registran como activos intangibles al tener el derecho a cobro de ingresos basados en el uso. El costo de estos activos intangibles relacionados incluye las obras de infraestructura obligatorias definidas en el contrato concesión y el valor actual de todos los pagos mínimos del contrato, por lo anterior se registra un pasivo no financiero a valor actual equivalente al valor del activo intangible reconocido.

Los presentes estados financieros intermedios consolidados contienen acuerdos de concesión registrados en la subsidiarias indirectas Iquique Terminal Internacional S.A. y Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V.(Ver nota 34).

El contrato de concesión portuaria de la subsidiaria indirecta Florida Internacional Terminal no está bajo IFRIC 12, por lo tanto se reconoce al costo y se amortiza linealmente durante el plazo de la concesión.

b) Concesiones de explotación de servicios de remolcadores

Las concesiones de explotación de servicios de remolcadores corresponden a contratos de cesión parcial de derechos y obligaciones para la prestación de servicios de remolque portuario y costa fuera (off-shore) en puertos, libres de todo gravamen y sin limitación alguna para su ejercicio, que la subsidiaria SAAM Remolques S.A. de C.V. posee con las Administraciones Portuarias de los puertos de Veracruz, Lázaro Cárdenas, Tampico, Altamira y Tuxpan (México).

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación
3.6 Activos intangibles, continuación
b) Concesiones de explotación de servicios de remolcadores, continuación

La ejecución como gestor del Contrato de Concesión de Servicios Públicos de Remolcadores en la Vertiente del Pacífico de la República de Costa Rica, el cual se obtuvo por haber sido declarados adjudicatarios de la Licitación Internacional 003-2001 convocada por el Gobierno de Costa Rica en abril del año 2001. Adicionalmente se provee servicios de remolcadores, prácticos y lanchas en Puerto Caldera, Puntarenas y Punta Morales, desde el 13 de diciembre de 2006, fecha de inicio de las operaciones de la subsidiaria indirecta Concesionaria SAAM Costa Rica S.A.

c) Amortización de intangibles

La amortización se reconoce en cuentas de resultados, en base al método de amortización lineal, en el período estimado, contada desde la fecha en que el activo se encuentre disponible para su uso.

Las vidas útiles estimadas por tipo de activos son las siguientes:

Clase	Rango mínimo	Rango Máximo
Goodwill		Indefinido
Derechos de agua y derecho de uso		Indefinido
Licencias y franquicias	5 años	20 años
Concesiones portuarias		Período de concesión
Concesión explotación remolcadores		Período de concesión
Programas informáticos	3 años	4 años

d) Deterioro de intangibles

Los activos intangibles con vida útil indefinida se valorizan a su costo y anualmente son testeados para evaluar posibles deterioros de su valor.

Al cierre anual, o cuando se estime necesario, la Sociedad y sus subsidiarias evalúan si existen indicadores de deterioro en sus activos. Si existen tales indicadores, se realiza una estimación del monto recuperable de tales activos. El importe recuperable de un activo es el monto mayor entre su valor razonable menos los costos de venta y su valor de uso.

Para determinar el valor razonable menos costos de venta, se usan informes de peritos independientes y/o información objetiva disponible. Para determinar el valor en uso, los flujos de efectivo futuros estimados son descontados a la tasa WACC de la Sociedad.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.7 Propiedad, planta y equipo****a) Reconocimiento y medición**

Los ítems de propiedad, planta y equipo son medidos al costo menos depreciación acumulada y pérdidas por deterioro, de ser aplicables.

El costo incluye gastos que han sido atribuidos directamente a la adquisición del activo. El costo de activos auto-construidos incluye el costo de los materiales, la mano de obra directa, los gastos financieros relativos al financiamiento externo que sean directamente atribuibles, hasta la puesta en funcionamiento normal de dicho activo, y cualquier otro costo destinado directamente al proceso de hacer que el activo quede en condiciones aptas para su uso, y los costos de dismantelar y remover los ítems y de restaurar el lugar donde estén ubicados.

Cuando partes significativas de un ítem de propiedad, planta y equipo posean vidas útiles distintas, ellas son registradas como elementos separados dentro del libro auxiliar de propiedad, planta y equipo.

Las ganancias y pérdidas de la venta de un ítem de propiedad, planta y equipo son determinados comparando el precio de venta con el valor en libros de la propiedad, planta y equipo y se reconoce su resultado neto en la cuenta "otras ganancias (pérdidas)".

b) Costos posteriores

El costo de reemplazar parte de un ítem de propiedad, planta y equipo es reconocido en su valor en libros, si es posible que los beneficios económicos futuros incorporados dentro de la parte, fluyan en más de un período a SAAM y su costo pueda ser medido de forma confiable.

Los costos del mantenimiento diario de propiedad, planta y equipo son reconocidos en los resultados cuando ocurren.

En forma posterior a la adquisición sólo se capitalizarán aquellos desembolsos incurridos que aumenten la vida útil económica del bien o su capacidad económica y que sean distintos de la mantención rutinaria.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación
3.7 Propiedad, planta y equipo, continuación
c) Depreciación y vidas útiles

La depreciación es reconocida en resultados integrales consolidados en base al método de depreciación lineal sobre las vidas útiles de cada activo de propiedad, planta y equipo. Este método es el que refleja de mejor forma el uso y consumo del bien.

Las vidas útiles estimadas para los períodos actuales son las siguientes:

Clase	Rango años	
	Mínimo	Máximo
Edificios y Construcciones	40	80
Infraestructura de terminales portuarios (*)	Período de concesión	
Instalaciones y mejoras en propiedad arrendada	Período de arrendamiento	
Naves, Remolcadores, Barcazas y Lanchas	10	25
Maquinarias	5	15
Equipos de Transporte	3	10
Maquinas de oficina	1	3
Muebles, enseres y accesorios	3	5

(*) Incluye activos no controlables por la entidad que otorga la concesión, las vidas útiles de estos activos pueden exceder el período de concesión cuando el activo es trasladable a otras operaciones de la compañía.

d) Arrendamientos

Los contratos de arrendamiento que transfieran a SAAM sustancialmente todos los riesgos y beneficios inherentes a la propiedad de los activos arrendados, se clasificarán y valorizarán como arrendamientos financieros y en caso contrario se registrarán como un arrendamiento operativo.

Al inicio del plazo del arrendamiento financiero, se reconocerá un activo por el valor menor entre el valor razonable del bien arrendado y el valor presente de los pagos mínimos del contrato de arrendamiento.

Las cuotas se componen del gasto financiero y la amortización del capital. Las cuotas de arrendamiento operativo, se reconocen como gasto de forma lineal durante el plazo de arrendamiento.

Los pasivos por arrendamiento financiero son presentados en el rubro pasivos que devengan intereses corriente y no corriente. La compañía no mantiene arrendamientos implícitos en contratos que requieran ser separados.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.7 Propiedad, planta y equipo, continuación*****e) Deterioro de propiedad planta y equipo***

Al cierre anual, o cuando se estime necesario, la Sociedad y sus subsidiarias evalúan si existen indicadores de deterioro en sus activos. Si existen tales indicadores, se realiza una estimación del monto recuperable de tales activos. El importe recuperable de un activo es el monto mayor entre su valor razonable menos los costos de venta y su valor de uso.

Para determinar el valor razonable menos costos de venta, se usan informes de peritos independientes y/o información objetiva disponible. Para determinar el valor en uso, los flujos de efectivo futuros estimados son descontados a la tasa WACC de la Sociedad.

Si se trata de activos que no generan flujos de caja en forma independiente, el deterioro se evaluará en función de la agrupación de activos que generan flujos identificables (unidades generadoras de efectivo).

En el caso que el importe recuperable del activo sea inferior al valor neto en libros, se registrará el correspondiente ajuste por deterioro con cargo a resultados, dejando registrado el activo a su valor recuperable.

e) Deterioro de propiedad planta y equipo, continuación

Tratándose de activos revaluados, las pérdidas por deterioro son reconocidas con cargo al patrimonio hasta el monto de la revaluación anterior.

Las pérdidas por deterioro reconocidas en periodos anteriores serán evaluadas en cada cierre anual, con el objeto de determinar cualquier indicio de que la pérdida haya disminuido o desaparecido, reconociendo el reverso con abono a resultados a menos que un activo este registrado al monto reevaluado, caso en el cual el reverso es abonado al patrimonio.

A la fecha de cierre, SAAM S.A. y sus subsidiarias, no presentan evidencias de deterioro por cambios relevantes como la disminución del valor de mercado, obsolescencia, daños físicos, retorno de mercado, etc. que puedan afectar la valorización de Propiedad, Planta y equipos.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.8 Propiedades de inversión**

Las propiedades de inversión son inmuebles mantenidos con la finalidad de obtener rentas por arrendamiento o para conseguir apreciación de capital en la inversión o ambas cosas a la vez, pero no para la venta en el curso normal del negocio, uso en la producción o abastecimiento de bienes o servicios, o para propósitos administrativos. Las propiedades de inversión se valorizan al costo menos la depreciación acumulada y las pérdidas acumuladas por deterioro. Cuando el uso de un inmueble cambia, el valor de éste, se reclasifica al rubro del balance que mejor refleja el nuevo uso del mismo.

3.9 Provisiones

Una provisión se reconoce cuando se tiene una obligación presente, ya sea legal o implícita, como resultado de un suceso pasado y es probable de que exista una salida de recursos que incorporen beneficios económicos futuros por cancelar tal obligación y se pueda realizar una estimación fiable del monto de la obligación. El importe por el cual se reconoce la provisión corresponde a la mejor estimación al final del período sobre el que se informa del desembolso necesario para cancelar la obligación.

Cuando el tiempo estimado de pago es de largo plazo y puede ser estimado con suficiente fiabilidad, la provisión se registra a su valor actual, descontando los flujos de pagos estimados a una tasa de interés de mercado que refleje los riesgos específicos de la obligación.

Las provisiones deben ser objeto de revisión al final de cada período sobre el que se informa, y ajustadas consiguientemente para reflejar en cada momento la mejor estimación disponible.

3.10 Beneficios a los empleados**a) Planes de Beneficios definidos**

Para SAAM, las indemnizaciones por año de servicios, califican en este tipo de plan, estimando el monto del beneficio futuro que los empleados han devengado por sus servicios en el período actual y en los anteriores. Para determinar el valor actual de dicho beneficio, se utiliza una tasa de interés libre de riesgo (ver nota 25.2). El cálculo es realizado usando el método de la unidad de crédito proyectado.

Se reconocen todas las ganancias y pérdidas actuariales que surjan de los planes de beneficios definidos directamente en el patrimonio en otros resultados integrales. Los costos del servicio son reconocidos directamente en los resultados por función.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.10 Beneficios a los empleados, continuación*****b) Beneficios a corto plazo***

Las obligaciones por beneficios de corto plazo a los empleados son medidas en base no descontadas y son contabilizados en resultados por función a medida que el servicio relacionado se devenga.

3.11 Ingresos y costos de explotación

Los ingresos ordinarios y los costos de explotación derivados de la prestación de servicios, se reconocen en resultados en base devengada.

Los ingresos ordinarios se reconocen sólo en la medida en que, puedan ser confiablemente medidos y sea probable que los beneficios económicos fluyan hacia la Sociedad independiente del momento en que se produzca el recupero efectivo.

Los costos de explotación asociados a los servicios prestados se reconocen sobre base devengada directamente a las respectivas áreas de negocio de la Sociedad.

Los ingresos ordinarios y costos de explotación son reconocidos netos de descuentos y bonificaciones habituales.

3.12 Ingresos financieros y costos financieros

Los ingresos financieros son reconocidos en el estado de resultados integrales de acuerdo a su devengo. Los costos financieros son generalmente llevados a resultados cuando estos se incurren, excepto aquellos para financiar la construcción o el desarrollo de activos calificados que requieren un período sustancial para entrar en operación, y aquellos relacionados con el costo actuarial de los beneficios al personal.

3.13 Impuesto a la renta

La tributación en los resultados del año, contiene los efectos de los impuestos corrientes e impuestos diferidos. Los impuestos son reconocidos en el estado de resultados integrales consolidados excepto cuando los ítems fueron reconocidos directamente en el patrimonio, en dicho caso el impuesto es reconocido en el patrimonio en otros resultados integrales.

Los impuestos corrientes, representan el impuesto a la renta por pagar en relación con la ganancia del período, usando tasas impositivas aprobadas o a punto de ser aprobadas a la fecha de presentación, y cualquier ajuste a la cantidad por pagar por gasto por impuesto a la renta en relación con años anteriores.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.14 Impuestos diferidos**

Los activos y pasivos por impuestos diferidos son reconocidos usando el método del estado de situación financiera, determinando las diferencias temporarias entre el valor contable de los activos y pasivos y su base tributaria.

Los impuestos diferidos son medidos a las tasas impositivas que se espera aplicar a las diferencias temporarias cuando sean reversadas, basándose en las leyes que han sido aprobadas o a punto de ser aprobadas a la fecha de cierre de cada estado financiero.

3.15 Instrumentos Financieros***a) Instrumentos financieros no derivados***

Los instrumentos financieros se clasifican en el momento de su reconocimiento inicial como un activo financiero, un pasivo financiero o un instrumento de patrimonio, de conformidad con el fondo económico del acuerdo contractual.

Asimismo, y a efectos de su valoración, los instrumentos financieros se clasifican en las categorías de activos financieros a valor razonable con cambios en resultados, préstamos y cuentas a cobrar, inversiones mantenidas hasta el vencimiento y pasivos financieros. La clasificación en las categorías anteriores se efectúa atendiendo a las características del instrumento y a la finalidad que determinó su adquisición. SAAM da de baja un pasivo financiero cuando sus obligaciones contractuales se cancelan o expiran.

Posterior al reconocimiento inicial, los instrumentos financieros no derivados son medidos como se describe a continuación:

El efectivo y equivalentes al efectivo reconocido en los estados financieros intermedios consolidados comprenden al efectivo en caja, cuentas corrientes bancarias, y otras inversiones a corto plazo de alta liquidez (con vencimientos originales de tres meses o menos) que son rápidamente realizables en efectivo y que no tienen riesgo significativo de cambios en su valor.

a) 2. Deudores comerciales y otras cuentas por cobrar

Las cuentas comerciales por cobrar se reconocen inicialmente por su valor razonable y posteriormente al costo amortizado usando el método de interés efectivo, menos las pérdidas por deterioro del valor.

En esta clasificación, se incluye además, deudas no comerciales, tales como deudores varios, préstamos al personal y a otras entidades en el exterior.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.15 Instrumentos Financieros, continuación*****a) Instrumentos financieros no derivados, continuación******a) 3. Activos financieros a valor razonable con cambios en el resultado***

Un instrumento es clasificado al valor razonable con cambios en el resultado si es mantenido para negociación o es designado como tal desde su reconocimiento inicial.

Un activo o pasivo financiero se clasifica como mantenido para negociar si:

- Se adquiere o incurre principalmente con el objeto de venderlo o volver a comprarlo en un futuro inmediato.
- Es parte de una cartera de instrumentos financieros identificados, que se gestionan conjuntamente y para la cual existe evidencia de un patrón reciente de obtención de beneficios a corto plazo o,
- Se trata de un derivado, excepto un derivado que haya sido designado como instrumento de cobertura y cumpla las condiciones para ser eficaz.

Los activos financieros a valor razonable con cambios en resultados se reconocen inicialmente al valor razonable. Los costos de transacción directamente atribuibles a la compra o emisión se reconocen como un gasto cuando se incurren. Con posterioridad a su reconocimiento inicial, se reconocen a valor razonable registrando las variaciones en resultados.

Se consideran inversiones mantenidas hasta el vencimiento aquellos activos financieros no derivados con pagos fijos o determinables y vencimientos fijos sobre los que SAAM tienen la intención efectiva y la capacidad de conservar hasta su vencimiento. Los criterios de valoración aplicables a los instrumentos financieros clasificados en esta categoría son iguales a los aplicables a los préstamos y cuentas a cobrar.

a) 5. Pasivos financieros

Estos pasivos se reconocen inicialmente por su valor de transacción. Los costos incurridos y que son directamente atribuibles a la transacción, se amortizan durante el período del préstamo y se presentan rebajando el pasivo. Se miden a su costo amortizado, utilizando el método del tipo de interés efectivo (carga anual equivalente).

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.15 Instrumentos Financieros, continuación*****a) Instrumentos financieros no derivados, continuación******a) 6. Acreedores comerciales y otras cuentas por pagar***

Se incluyen en este rubro los importes pendientes de pago por compras comerciales y gastos relacionados, además deudas no comerciales, tales como acreedores varios, retenciones relacionadas con las remuneraciones del personal y otras.

a) 7. Otros

Otros instrumentos financieros no derivados, en los que se incluyen cuentas por cobrar y préstamos, son medidos al costo amortizado usando el método de interés efectivo, menos cualquier pérdida por deterioro.

b) Instrumentos financieros derivados

Los instrumentos financieros derivados para cubrir la exposición a riesgo en moneda extranjera y la tasa de interés son reconocidos inicialmente al valor razonable; los costos de transacciones atribuibles son reconocidos en el resultado cuando ocurren.

Posterior al reconocimiento inicial, los instrumentos financieros derivados son medidos al valor razonable, y sus cambios son registrados como se describe a continuación.

Los instrumentos financieros derivados, que cumplan con los criterios de la contabilidad de coberturas, se reconocerán inicialmente por su valor razonable, más/menos los costos de transacción que son directamente atribuibles a la contratación o emisión de los mismos según corresponda.

La ganancia o pérdida que resulta de la valorización del instrumento de cobertura, es reconocida inmediatamente en cuentas de resultados integrales al igual que el cambio en valor justo de la partida cubierta, atribuible a riesgo cubierto.

Si el instrumento ya no cumple con los criterios de la contabilidad de cobertura, esta cobertura será discontinuada de forma prospectiva. Las ganancias o pérdidas acumuladas reconocidas anteriormente en el patrimonio permanecerán hasta que ocurran las transacciones proyectadas.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.15 Instrumentos Financieros, continuación*****Instrumentos financieros derivados******b.2) Coberturas económicas***

La contabilidad de cobertura no es aplicable a los instrumentos de derivados que cubran económicamente a los activos y pasivos monetarios denominados en monedas extranjeras. Los cambios en el valor razonable de tales derivados son reconocidos en el resultado por función como parte de las ganancias y pérdidas de moneda extranjera.

Los instrumentos financieros derivados, que no cumplen con los criterios de la contabilidad de coberturas se clasifican y valorizan como activos o pasivos financieros al valor razonable con cambios en resultados.

c) Deterioro de activos financieros

Un activo financiero que no esté registrado al valor razonable con cambios en resultados es evaluado en cada fecha de balance para determinar si existe evidencia objetiva de deterioro. Un activo financiero está deteriorado si existe evidencia objetiva que ha ocurrido un evento de pérdida después del reconocimiento inicial del activo, y que ese evento de pérdida haya tenido un efecto negativo en los flujos de efectivo futuros del activo que puede estimarse de manera fiable.

La evidencia objetiva de que los activos financieros están deteriorados puede incluir mora o incumplimiento por parte de un deudor, reestructuración de un monto adeudado a SAAM en términos que no consideraría en otras circunstancias, indicios de que un deudor o emisor se declarará en quiebra, desaparición de un mercado activo para un instrumento.

Además, para una inversión en un instrumento de patrimonio, una disminución significativa o prolongada del valor razonable del activo por debajo del costo, es una evidencia objetiva de deterioro.

Al evaluar el deterioro la Sociedad usa las tendencias históricas de probabilidades de incumplimiento, la oportunidad de recupero y el monto de la pérdida incurrida, ajustados por los juicios de la administración relacionados con que si las condiciones económicas y crediticias actuales hacen probable que las pérdidas reales sean mayores o menores que las sugeridas por las tendencias históricas.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.15 Instrumentos Financieros, continuación****c) *Deterioro de activos financieros, continuación***

Las pérdidas por deterioro relacionada con un activo financiero valorizado al costo amortizado, se calcula como la diferencia entre el valor en libros del activo y el valor presente de los flujos de efectivo futuros estimados, descontados a la tasa de interés efectiva. Las pérdidas se reconocen en resultados y se reflejan en una cuenta de provisión contra el activo financiero. Cuando un hecho posterior causa que el monto de la pérdida por deterioro disminuya, esta disminución se reversa en resultados.

3.16 Activos no corrientes mantenidos para la venta.

Los activos no corrientes, o grupo activos y/o pasivos, que se espera sean recuperados principalmente a través de ventas en lugar de ser recuperados mediante su uso continuo son clasificados como disponibles para la venta y son valorizados al menor entre el valor en libros y el valor razonable, menos el costo de venta.

Inmediatamente antes de esta clasificación, los activos, o elementos de un grupo disponible para su venta, son valorizados al menor entre el valor en libros y el valor razonable, menos el costo de venta.

Cualquier pérdida por deterioro en un grupo para enajenación es primero asignada en la plusvalía (goodwill), y luego en los activos y pasivos restantes en base a prorrateo. Las pérdidas por deterioro en la clasificación inicial de disponibles para la venta y las ganancias o pérdidas posteriores a dicha clasificación, son reconocidas en el resultado. Las ganancias sólo se reconocen una vez cubiertas las pérdidas acumuladas por deterioro.

3.17 Contratos de carácter oneroso

Una provisión para contratos de carácter oneroso es reconocida cuando los beneficios económicos esperados de éste sean menores que los costos inevitables para cumplir con las obligaciones del contrato. Al 31 de marzo de 2013 y 2012, SAAM no cuenta con este tipo de contrato, motivo por el cual no registra provisión por este concepto.

3.18 Efectivo y equivalentes al efectivo

La Sociedad considera efectivo y equivalentes al efectivo los saldos de efectivo mantenidos en caja y cuentas corrientes bancarias, los depósitos a plazo y otras inversiones financieras que se estiman liquidar a menos de 90 días. Se incluyen también dentro de este ítem, aquellas inversiones propias de la administración del efectivo, tales como pactos de retrocompra y retroventa cuyo vencimiento esté acorde a lo definido precedentemente.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación**3.18 Efectivo y equivalentes al efectivo, continuación**

Las líneas de sobregiros bancarios utilizadas se incluyen en los préstamos de corto plazo bajo el pasivo corriente.

3.19 Determinación de Valores Razonables

Algunos criterios y revelaciones contables del Grupo requieren que se determine el valor razonable de ciertos activos financieros conforme a lo siguiente:

a) Activos financieros

El valor razonable de los activos financieros al valor razonable con cambios en resultados y los activos financieros disponibles para la venta, se determinan a valor de mercado.

b) Deudores comerciales y otras cuentas por cobrar

En consideración a que las cuentas a cobrar comerciales son, principalmente, a menos de 90 días, se estima que su valor razonable no difiere significativamente de su valor libros.

c) Derivados

El valor razonable de los contratos derivados se basa en su precio cotizado.

3.20 Distribución de Dividendos

La sociedad registra en sus cuentas por pagar el pasivo por distribución de dividendos, de acuerdo a la política contable de su sociedad matriz SM SAAM S.A., la cual se basa en la Ley de Sociedades Anónimas.

Las subsidiarias Iquique Terminal Internacional S.A. y SAAM Extraportuarios S.A. reconoce una cuenta por pagar por los dividendos mínimos obligatorios que deberá cancelar a sus accionistas durante el transcurso del siguiente ejercicio.

3.21 Medio Ambiente

Los desembolsos asociados a la protección del medio ambiente se imputan a resultados cuando se incurren.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 3 Resumen de Criterios Contables aplicados, continuación
3.22 Nuevas Normas e Interpretaciones Emitidas y no Vigentes
a) Normas adoptadas con anticipación por el grupo

SAAM no ha adoptado ni aplicado con anticipación normas emitidas por el International Accounting Standards Board (en adelante IASB).

b) Normas, modificaciones e interpretaciones a las normas existentes que no han entrado en vigencia, y que el Grupo no ha adoptado con anticipación:

Norma y/o Enmienda	Aplicación obligatoria para:
Enmienda a NIC 32: Instrumentos financieros: Presentación. Aclara los requisitos para la compensación de activos financieros y pasivos financieros, con el fin de eliminar las inconsistencias de la aplicación del actual criterio de compensaciones de NIC 32.	Períodos anuales iniciados en o después del 01 de enero de 2014.
NIIF 9: Instrumentos Financieros: Clasificación y medición. Corresponde a la primera etapa del proyecto del IASB de reemplazar a la NIC 39 "Instrumentos financieros: reconocimiento y medición". Modifica la clasificación y medición de los activos financieros e incluye el tratamiento y clasificación de los pasivos financieros.	Períodos anuales iniciados en o después del 01 de enero de 2015.
Enmiendas a NIIF 10, 12 y NIC 27: Entidades de Inversión. Bajo los requerimientos de la NIIF 10, las entidades informantes están obligadas a consolidar todas las sociedades sobre las cuales poseen control. La enmienda establece una excepción a estos requisitos, permitiendo que las Entidades de Inversión sean medidas a valor razonable con cambio en resultados, en lugar de consolidarlas.	Períodos anuales iniciados en o después del 01 de enero de 2014

La Administración de la Sociedad evaluará el impacto que tendrán estas normas en la fecha de aplicación efectiva.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 4 Gestión del riesgo

Los riesgos que surgen de las operaciones de la Compañía son el riesgo de crédito, el riesgo de liquidez, el riesgo de mercado, sensibilidad de moneda, riesgo operacional y de administración de capital. Estos riesgos surgen durante el transcurso normal del negocio, y la Compañía administra la exposición a ellos de acuerdo con la estrategia de SAAM.

SAAM administra sus riesgos con el objeto de identificar y analizar los riesgos enfrentados por la compañía, fijar límites y controles de riesgo adecuados, y para monitorear el cumplimiento de los límites de crédito y exposición de éstos.

Las fuentes de financiamiento de la Sociedad están comprendidas principalmente por el patrimonio, por las deudas financieras por préstamos y operaciones leasing, y por cuentas por pagar. Para mitigar los efectos de crédito se busca que el financiamiento tenga una estructura balanceada entre fuentes de corto y largo plazo, una baja exposición de riesgo y que estos estén de acuerdo a los flujos que genera la Sociedad.

a) Riesgo de crédito

El riesgo crediticio es el riesgo de pérdida financiera para la Compañía en caso que un cliente o una contraparte de un instrumento financiero no logre cumplir con sus obligaciones contractuales, y surge principalmente de las cuentas por cobrar a clientes. Al otorgar crédito a clientes, éstos son evaluados crediticiamente de manera de reducir los riesgos de no pago. Los créditos otorgados son revisados periódicamente de manera de aplicar los controles definidos por la Sociedad y monitorear el estado de cuentas pendientes por cobrar.

La mayoría de servicios a los clientes de la Compañía se realizan bajo condiciones mercado, las cuales son créditos simples que no van más allá de 90 días. Estas transacciones no se encuentran concentradas en clientes relevantes por el contrario los clientes de la compañía se encuentran bastante atomizados, lo que permite distribuir el riesgo.

La exposición de la compañía al riesgo crediticio está influenciada principalmente por las características individuales de cada cliente. La Sociedad constituye provisiones ante la evidencia de deterioro de los deudores comerciales, de acuerdo a lo siguiente:

Madurez del Activo	Factor
Superior a 360 días	100%
Cobranza judicial, cheques protestados y otros relacionados	100%
Clientes de alto riesgo, revisión de cada caso y condiciones de mercado	100%

El valor en libros de los activos financieros representa el máximo de la exposición al riesgo de crédito. La máxima exposición de riesgo crediticio a la fecha de este informe es la siguiente:

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 4 Gestión del riesgo, continuación
a) Riesgo de crédito, continuación
Pérdidas por deterioro

La exposición máxima al riesgo de crédito para cuentas comerciales por cobrar a la fecha del informe fue:

	31-03-2013			31-12-2012		
	Corriente	MUS\$ No corriente	Total	Corriente	MUS\$ No corriente	Total
Deudores comerciales	87.752	-	87.752	73.450	-	73.450
Deterioro de deudores comerciales ⁽¹⁾	(3.652)	-	(3.652)	(3.411)	-	(3.411)
Deudores comerciales neto	84.100	-	84.100	70.039	-	70.039
Otras cuentas por cobrar	13.412	22.064	35.476	12.264	21.551	33.815
Deterioro de cuentas por cobrar ⁽¹⁾	-	-	-	-	-	-
Otras cuentas por cobrar neto	13.412	22.064	35.476	12.264	21.551	33.815
Total deudores comerciales y otras cuentas por cobrar	97.512	22.064	119.576	82.303	21.551	103.854

(1) Incluye cobranza judicial, cheques protestados y clientes de alto riesgo.

Variación de la provisión por deterioro	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
Saldo inicial al 1° enero	3.411	4.328
Incremento de provisión (Nota 31)	254	544
Castigo de deudores ⁽²⁾	(37)	(1.548)
Efecto por cambio en moneda extranjera	24	87
Total provisión por deterioro	3.652	3.411

(2) Incluye castigo de Aerolíneas Principales S.A. deudor incobrable de la subsidiaria indirecta Servicios de Aviación y Terminales S.A. por MUS\$ 1.184

b) Riesgo de liquidez

El riesgo de liquidez es el riesgo en que la Compañía se enfrentaría a dificultades para cumplir con sus obligaciones asociadas con los pasivos financieros los cuales se liquidarían a través de la entrega de efectivo u otro activo financiero. El enfoque de la Compañía para administrar el riesgo de liquidez es asegurar, en la medida de lo posible, que siempre tenga la suficiente liquidez para cumplir con sus obligaciones en sus vencimiento, sea bajo condiciones normales o bajo condiciones más exigentes, sin incurrir en pérdidas no aceptables o generar daños a la reputación de la Compañía.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 4 Gestión del riesgo, continuación
b) Riesgo de liquidez, continuación

SAAM estima las necesidades proyectadas de liquidez para cada período, entre los montos de efectivos a recibir (saldos por cobrar a clientes, dividendos, etc.), los egresos respectivos (comercial, financieros, etc.) y los montos de efectivo disponibles, de manera de no tener que recurrir, en lo posible, a financiamientos externos de corto plazo.

De existir excedentes de caja, estos pueden ser invertidos en instrumentos financieros de bajo riesgo.

b.1) Exposición al riesgo de liquidez

A continuación se muestran los vencimientos contractuales de los pasivos financieros, incluyendo los pagos estimados de intereses y excluyendo el impacto de acuerdos de compensación de saldos a:

31-13-2013	Nota	Monto en libros MUS\$	Flujos de efectivo contractuales MUS\$	6 meses o menos MUS\$	6 – 12 meses MUS\$	1 – 2 años MUS\$	2 – 5 años MUS\$	Más de 5 años MUS\$
Pasivos financieros no derivados								
Préstamos bancarios con garantía	21.1	(108.555)	(126.090)	(8.638)	(11.931)	(24.082)	(34.304)	(47.135)
Préstamos bancarios sin garantía	21.1	(67.275)	(70.135)	(10.758)	(11.869)	(23.480)	(19.528)	(4.500)
Pasivos de arrendamiento financiero	21.2	(3.572)	(3.682)	(946)	(1.145)	(909)	(682)	-
Cuentas por pagar comerciales y otras cuentas por pagar, y por pagar a entidades relacionadas	11 Y 22	(92.461)	(92.461)	(59.095)	(33.331)	-	-	(35)
Activos financieros derivados								
Derivados de moneda extranjera forward								
Otros pasivos financieros	9.a 21.4	337	337	337	-	-	-	-
Pasivos financieros derivados								
Derivado de moneda extranjera usadas para cobertura	21.4	(845)	(845)	-	(655)	(190)	-	-
Cambios de tasa de interés usadas para cobertura	21.4	(543)	(543)	-	(404)	(139)	-	-
Total		(272.914)	(293.419)	(79.100)	(59.335)	(48.800)	(54.514)	(51.670)

No se espera que las fechas de pago de los flujos de efectivo incluidos en el análisis de vencimientos puedan diferir significativamente de la fecha de liquidación.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 4 Gestión del riesgo, continuación
b) Riesgo de liquidez, continuación
b.1) Exposición al riesgo de liquidez, continuación

31-12-2012	Nota	Monto en libros MUS\$	Flujos de efectivo contractuales MUS\$	6 meses o menos MUS\$	6 – 12 meses MUS\$	1 – 2 años MUS\$	2 – 5 años MUS\$	Más de 5 años MUS\$
Pasivos financieros no derivados								
	21.1	(89.461)	(108.705)	(11.023)	(9.128)	(21.479)	(34.750)	(32.325)
	21.1	(69.572)	(75.418)	(11.756)	(10.996)	(24.529)	(21.910)	(6.227)
	21.2	(4.238)	(4.403)	(1.410)	(1.175)	(909)	(909)	-
	21.3	(1.481)	(1.481)	(1.481)	-	-	-	-
	11							
	Y							
	22	(71.806)	(71.806)	(53.971)	(17.783)	(22)	-	(30)
Activos financieros derivados								
Derivados de moneda extranjera								
	9.a	23	23	-	23			
	21.4	(2)	(2)	(2)	-	-	-	-
Pasivos financieros derivados								
	21.4	(26)	(26)	(26)	-	-	-	-
	21.4	(1.335)	(1.335)	-	(311)	(308)	(716)	-
Total		(237.898)	(263.153)	(79.669)	(39.370)	(47.247)	(58.285)	(38.582)

No se espera que las fechas de pago de los flujos de efectivo incluidos en el análisis de vencimientos, puedan diferir significativamente de la fecha de liquidación.

c) Riesgo de mercado

Es el riesgo de que los cambios en las tarifas y los precios de mercado, por ejemplo en las tasas de cambio, tasas de interés o precios de acciones, afecten los ingresos de SAAM o el valor de los instrumentos financieros que mantiene. El objetivo de la administración de riesgo de mercado es administrar y controlar las exposiciones a este riesgo dentro de parámetros razonables y al mismo tiempo optimizar la rentabilidad.

La Sociedad contrata derivados e incurre en obligaciones financieras, para administrar los riesgos de mercado. Por lo general, SAAM busca aplicar la contabilidad de cobertura a fin de mitigar la volatilidad en resultados generada por la existencia de posiciones netas de activos y pasivos descubiertas en moneda extranjera, principalmente pesos chilenos, pesos mexicanos y reales brasileños.

La Compañía para minimizar el riesgo de tasa de interés al que están afectados algunos de sus créditos y arrendamientos financieros bancarios tomados en Chile y en el extranjero, contrata instrumentos de permuta de interés (swaps).

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 4 Gestión del riesgo, continuación
c) Riesgo de mercado, continuación
c.1) Riesgo de tasa de interés

A cada cierre de los estados financieros, la posición neta de los activos y pasivos financieros de SAAM y sus subsidiarias, sujeta a variación de tasas, es la siguiente:

	Notas	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
Activos financieros a tasa fija:			
Otros activos financieros	9	31.540	28.236
Total activos financieros a tasa fija		31.540	28.236
Pasivos financieros a tasa fija:			
Obligaciones garantizadas de factoring de deudores comerciales	21.3	-	(1.481)
Arrendamientos financieros	21.2	(3.572)	(4.238)
Préstamos bancarios	21.1	(132.984)	(134.812)
Total pasivos financieros a tasa fija		(136.559)	(140.531)
Posición neta tasa fija		105.016	(112.295)
Pasivos financieros a tasa variable:			
Arrendamientos financieros	21.2	-	-
Pasivos de cobertura	21.4	(1.388)	(1.363)
Préstamos bancarios	21.1	(42.846)	(24.221)
Total pasivos financieros a tasa variable		(44.234)	(25.854)
Posición neta tasa variable		(44.234)	(25.584)

c.2) Rangos de tasas de interés

Las tasas de interés pactadas en los pasivos financieros varían entre los siguientes rangos:

Al 31.03.2013

Instrumentos Financieros Pasivos	Rango de Tasas Pesos Chilenos (UF)		Rango de Tasas Dólar		Rango de Tasas Pesos Mexicanos		Rango de Tasas Reales Brasileños	
	Mínima	Máxima	Mínima	Máxima	Mínima	Máxima	Mínima	Máxima
Préstamos (21.1.1)	4,50%	4,50%	2,83%	8,50%	7,65%	7,66%	9,89%	11,13%
Leasing (21.2)	-	-	3,00%	8,18%	-	-	-	-

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 4 Gestión del riesgo, continuación
c) Riesgo de mercado, continuación
c.2) Rangos de tasas de interés
Al 31.12.2012

Instrumentos Financieros Pasivos	Rango de Tasas Pesos Chilenos (UF)		Rango de Tasas Dólar		Rango de Tasas Pesos Mexicanos		Rango de Tasas Reales Brasileños	
	Mínima	Máxima	Mínima	Máxima	Mínima	Máxima	Mínima	Máxima
Préstamos (21.1.1)	4,50%	4,50%	3,24%	8,50%	7,58%	7,58%	9,89%	10,94%
Leasing (21.2)	-	-	3,00%	8,18%	-	-	-	-
Factoring (21.3)	-	-	1,52%	1,52%	-	-	-	-

Los rangos de tasa de interés se generan principalmente producto de los riesgos país y moneda de los instrumentos cubiertos.

c.3) Sensibilidad de la tasa de interés

Las variaciones en las tasas de interés que eventualmente se producen, impactan aquellas obligaciones de la Compañía que se encuentran contratadas a tasa flotante. Dado que una parte de la estructura de deuda de la Compañía está a tasas flotantes (principalmente tasa Libor), la cobertura de este riesgo permite mantener los gastos financieros dentro de límites definidos como apropiados.

El efecto de la variación de tasa de interés para los instrumentos financieros de tasa variable, que no están protegidos por coberturas, se muestra en la tabla siguiente:

Sensibilización Créditos Tasa Variable consolidados por SM-SAAM							
Sensibilización de -100 / + 100 bps a la tasa variable en c/ período							
	Créditos LP ITI [libor + 2,5%] MUS\$	Créditos LP SAAM Remolques [libor + 3,8%] MUS\$	Créditos LP Saam Remolques [TIE 28+ 2,8%] MUS\$	Créditos CP Tug Brasil [CDI + 4,0%] MUS\$	Créditos CP Tug Brasil [CDI + 3,5%] MUS\$	Créditos CP Inarpi [Libor + 2,35%] MUS\$	Total MUS\$
-100 bps	37	8	7	3	3	35	93
0 bps	-	-	-	-	-	-	-
100 bps	(37)	(8)	(7)	(3)	(3)	(35)	(93)

Lo anterior indica que el patrimonio neto del grupo se habría impactado en MUS\$93, considerando una variación de 100 puntos bases en la tasa de interés.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 4 Gestión del riesgo, continuación
d) Sensibilidad de monedas

	Tasa de cambio promedio		Cambio al contado	
	31-03-2013	31-12-2012	31-03-2013	31-12-2012
Peso chileno	472,50	486,49	472,03	479,96
Peso mexicano	12,66	13,17	12,35	13,01
Real brasilero	1,99	1,95	2,01	2,04

Las principales monedas distintas a la funcional a las que se expone la Compañía son el peso chileno, el peso mexicano y los reales brasileños. Sobre la base de los activos y pasivos financieros netos de la Compañía a cada cierre, un debilitamiento / fortalecimiento del dólar en contra de estas monedas y todas las otras variantes mantenidas constantes, podrían haber afectado la utilidad después de impuestos y patrimonio según la siguiente tabla:

Movimiento de moneda	Resultados después de impuestos 31-03-2012 MUS\$	Efecto en reservas de conversión 31-03-2013 MUS\$	Total efecto en Patrimonio 31-03-2013 MUS\$	Resultados después de impuestos 31-12-2012 MUS\$	Efecto en reservas de conversión 31-12-2012 MUS\$	Total efecto en Patrimonio 31-12-2012 MUS\$
Movimiento de +/- 10% pesos en pesos chilenos						
Incremento	(504)	(4.300)	(4.804)	(1.813)	(4.300)	(6.113)
Disminución	616	5.255	5.872	2.216	5.256	7.472
Movimiento de +/- 10% pesos en pesos mexicanos						
Incremento	(435)	-	(435)	(559)	-	(559)
Disminución	532	-	532	683	-	683
Movimiento de +/- 10% pesos en reales						
Incremento	437	-	437	(320)	-	(320)
Disminución	(534)	-	534	391	-	391

e) Riesgo operacional

El riesgo operacional es el riesgo de pérdida directa o indirecta originado de una amplia variedad de causas asociadas con los procesos, el personal, la tecnología e infraestructura de SAAM, y con los factores externos distintos de los riesgos de liquidez, de mercado y de crédito como aquellos riesgos que se originan de requerimientos legales y regulatorios. Los riesgos operacionales surgen de todas las operaciones de SAAM.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 4 Gestión del riesgo, continuación***e) Riesgo operacional, continuación***

La responsabilidad básica por el desarrollo y la implementación de controles para tratar el riesgo operacional está asignada a la administración superior dentro de cada unidad de negocios. Esta responsabilidad está respaldada por el desarrollo de normas organizacionales para la administración del riesgo operacional tales como: Adecuada segregación de funciones, incluyendo la autorización independiente de las transacciones, conciliación y monitoreo de transacciones, cumplimiento de requerimientos regulatorios y otros legales, documentación de controles y procedimientos, evaluación periódica del riesgo operacional enfrentado, y de la idoneidad de los controles y procedimientos para abordar los riesgos identificados, reporte periódico de las pérdidas operacionales y las acciones de remediación propuestas, desarrollo de planes de contingencia, capacitación y desarrollo profesional, normas éticas y de negocios, y mitigación de riesgos, incluyendo seguros cuando son efectivos.

f) Administración de capital

La administración de SAAM busca mantener una base de capital sólida de manera de conservar la confianza de los inversionistas, los acreedores y el mercado, y sustentar el desarrollo futuro del negocio. El Directorio de la Sociedad monitorea mensualmente el retorno de capital.

La administración superior de la Compañía mantiene un equilibrio entre los retornos más altos que pueden obtenerse con mayores niveles de crédito y las ventajas y la seguridad entregadas por una posición de capital sólida.

La administración de capital que mantiene SM-SAAM, está restringida exclusivamente por los "covenants" estipulados en los contratos vigentes de deuda firmados con bancos nacionales. Estas restricciones se limitan a mantener índices que están revelados en nota 35.7

NOTA 5 Información Financiera por Segmentos***a) Criterios para la segmentación***

Conforme a las definiciones establecidas en NIIF 8, SAAM ha definido los siguientes segmentos operativos:

- Remolcadores
- Puertos
- Logística y otros

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 5 Información Financiera por Segmentos, continuación

Los principales servicios de los segmentos señalados son los siguientes:

- El segmento Remolcadores comprende los servicios de atraque, desatraque, remolques, salvataje y asistencia off shore que la sociedad presta con su flota de 126 unidades en los principales puertos de Chile, Perú, Ecuador, México, Colombia, Uruguay, Brasil, Guatemala, Honduras y Costa Rica.
- El segmento Puertos presta servicios de operador portuario en Chile, Estados Unidos, México, Ecuador y Colombia.
- Los principales servicios del segmento Logística y otros corresponden a servicios a las cargas tales como estiba, desestiba, documental, bodegaje, depósitos, logística y transporte, entre otros.

b) Información sobre segmentos de operación:

La compañía ocupó los siguientes criterios para la medición del resultado, activos y pasivos de los segmentos informados:

- El resultado de cada segmento está compuesto por ingresos y gastos propios de operaciones atribuibles directamente a cada uno de los segmentos informados.
- En relación a los activos y pasivos informados para cada segmento operativo corresponden a aquellos que participan directamente en la prestación del servicio u operación atribuibles directamente a cada segmento.
- Las transacciones entre los segmentos no son materiales y han sido eliminadas al nivel de cada segmento.

b.1) Activos, pasivos, patrimonio y deterioro por segmentos:

	Remolcadores		Puerto		Logística		Total	
	31-03-2013	31-12-2012	31-03-2013	31-12-2012	31-03-2013	31-12-2012	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Activos	409.647	391.961	244.226	233.242	235.642	223.819	889.515	849.022
Inversiones contabilizadas utilizando el método de la participación	29.603	15.575	95.140	92.074	50.026	59.428	174.769	167.077
Activos Totales	439.250	407.536	339.366	325.316	285.668	283.247	1.064.284	1.016.099
Pasivos Totales	183.115	167.407	142.441	114.923	58.980	65.960	384.536	348.290
Patrimonio	256.135	240.129	196.925	210.393	226.688	217.287	679.748	667.809
Pérdidas por deterioro de valor reconocidas en el resultado del período	-	-	-	-	(262)	(641)	(262)	(641)

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 5 Información Financiera por Segmentos, continuación
b.2) Activos no corrientes por zona geográfica:

	Sud América		Centro América		Norte América		Total	
	31-03-2013	31-12-2012	31-03-2013	31-12-2012	31-03-2013	31-12-2012	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Los activos no corrientes distintos de instrumentos financieros, activos por impuestos diferidos, activos por beneficios post-empleo y derechos de contratos de seguros	404.092	421.328	86.431	59.064	152.184	152.867	642.707	633.313
Totales	404.092	421.328	86.431	59.064	152.184	152.867	642.707	633.313

b.3) Ingresos por zona geográfica:

31-03-2013	Remolcadores	Puertos	Logística	Total
	01-01-2013	01-01-2013	01-01-2013	01-01-2013
	31-03-2013	31-03-2013	31-03-2013	31-03-2013
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Sud América	31.377	17.584	46.474	95.435
Centro América	1.482	-	-	1.482
Norte América	16.067	7.807	-	23.874
Totales	48.926	25.391	46.474	120.791

31-03-2012	Remolcadores	Puertos	Logística	Total
	01-01-2012	01-01-2012	01-01-2012	01-01-2012
	31-03-2012	31-03-2012	31-03-2012	31-03-2012
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Sud América	27.232	17.500	43.702	88.434
Centro América	1.727	-	-	1.727
Norte América	14.306	6.090	-	20.396
Totales	43.265	23.590	43.702	110.557

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 5 Información Financiera por Segmentos, continuación
b) Información sobre segmentos de operación, continuación

b.4) Los ingresos de actividades ordinarias por áreas de negocios y servicios, aperturados por clientes, se resume como sigue:

Segmento	Servicio de:	Clientes	01-01-2013	01-01-2012
			31-03-2013	31-03-2012
			MUS\$	MUS\$
Remolcadores	Atraque y desatraque de naves	Total Atraque y desatraque de naves	48.926	43.265
		Ingresos por servicios prestados a clientes superior al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.	7.314	6.155
		Ingresos por servicios prestados a clientes menores al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.	41.612	37.110
Puertos	Operaciones portuarias	Total Operaciones portuarias	25.391	23.590
		Ingresos por servicios prestados a clientes superior al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.	5.316	6.082
		Ingresos por servicios prestados a clientes menores al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.	20.075	17.508
Logística y Otros	Logística y transporte terrestre de carga	Total Logística y otros	46.474	43.702
		Total Logística y transporte terrestre de carga	18.949	18.451
		Ingresos por servicios prestados a clientes superior al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.		2.603
	Depósito y maestranza de contenedores	Ingresos por servicios prestados a clientes menores al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.	18.949	15.848
		Total Depósito y maestranza de contenedores	16.056	15.919
		Ingresos por servicios prestados a clientes superior al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.	7.293	5.455
Otros Servicios	Otros Servicios	Ingresos por servicios prestados a clientes menores al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.	8.763	10.464
		Total Otros servicios	11.469	9.332
		Ingresos por servicios prestados a clientes superior al 10% del total de los ingresos de actividades ordinarias asociados a este segmento.	2.680	4.249
			8.789	5.083
Total Ingresos			120.791	110.557

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 5 Información Financiera por Segmentos, continuación
b) Información sobre segmentos de operación, continuación
b.5) El resultado por segmentos es el siguiente:

Operaciones continuas	Notas	01-01-2013 31-03-2013	01-01-2012 31-03-2012
		MUS\$	MUS\$
Ingresos de actividades ordinarias	27	120.791	110.557
Remolcadores		48.926	43.265
Puertos		25.391	23.590
Logística		46.474	43.702
Costo de ventas	28	(91.328)	(82.496)
Remolcadores		(33.657)	(30.523)
Puertos		(18.587)	(16.692)
Logística		(39.084)	(35.281)
Ganancia bruta		29.463	28.061
Remolcadores		15.269	12.742
Puertos		6.804	6.898
Logística		7.390	8.421
Gastos de administración	29	(13.128)	(13.113)
Remolcadores		(4.618)	(4.809)
Puertos		(3.197)	(3.099)
Logística		(5.313)	(5.205)
Resultado operacional		16.335	14.948
Remolcadores		10.651	7.933
Puertos		3.607	3.799
Logística		2.077	3.216
Resultado no operacional		5.652	5.146
Otros ingresos (gastos), por función	31	321	(23)
Otras ganancias (pérdidas)	33	439	594
Ingresos financieros	30	1.405	1.807
Costos financieros	30	(2.510)	(2.391)
Participación en las ganancias de asociadas que se contabilicen utilizando el método de la participación	15	5.773	5.501
Diferencias de cambio	36	224	(348)
Resultado por unidades de reajuste		-	6
Ganancia (pérdida) antes de impuestos		21.987	20.094
Gasto por impuestos a las ganancias	20.3	(3.630)	(3.256)
Ganancia (pérdida)		18.357	16.838

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 5 Información Financiera por Segmentos, continuación
b) Información sobre segmentos de operación, continuación
b.6) Flujos de efectivos por segmentos:

			31-03-2013
Flujos de efectivo netos de (utilizados en) actividades de	Depreciación y amortización	Otros flujos de efectivo netos de (utilizados en) actividades de operación	Total Flujos
	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Operación	10.511	(4.895)	5.616
Remolcadores	6.227	2.228	8.455
Puertos	2.226	(14.818)	(12.592)
Logística	2.058	7.695	9.753
Inversión		(14.379)	(14.379)
Remolcadores		(11.981)	(11.981)
Puertos		(2.582)	(2.582)
Logística		184	184
Financiación		12.413	12.413
Remolcadores		(5.347)	(5.347)
Puertos		17.951	17.951
Logística		(191)	(191)
Incremento (Decremento) neto en efectivo y equivalentes al efectivo asociados a segmentos	10.511	(6.861)	3.650
Remolcadores	6.227	(15.100)	(8.873)
Puertos	2.226	551	2.777
Logística	2.058	7.688	9.746
Flujos de Efectivo Netos de (Utilizados en) actividades de financiación, no asignables a segmentos			
Incremento (Decremento) Neto en Efectivo y Equivalentes al Efectivo	10.511	(6.861)	3.650
Efectos de la variación en la tasa de cambio sobre el efectivo y equivalentes al efectivo		51	51.002
Incremento (disminución) neto de efectivo y equivalentes al efectivo	10.511	(6.810)	3.701
Efectivo y equivalentes al efectivo al principio del período		36.162	36.162
Efectivo y equivalentes al efectivo al final del período	10.511	29.352	39.863

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 5 Información Financiera por Segmentos, continuación
b.6) Flujos de efectivos por segmentos, continuación:

			31-03-2012
Flujos de efectivo netos de (utilizados en) actividades de	Depreciación y amortización	Otros flujos de efectivo netos de (utilizados en) actividades de operación	Total Flujos
	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Operación	8.511	(605)	7.906
Remolcadores	5.016	671	5.687
Puertos	1.435	4.194	5.629
Logística	2.060	(5.470)	(3.410)
Inversión	-	(20.242)	(20.242)
Remolcadores	-	(14.409)	(14.409)
Puertos	-	(3.184)	(3.184)
Logística	-	(2.649)	(2.649)
Financiación	-	(1.264)	(1.264)
Remolcadores	-	2.969	2.969
Puertos	-	(1.468)	(1.468)
Logística	-	(2.765)	(2.765)
Incremento (Decremento) neto en efectivo y equivalentes al efectivo asociados a segmentos	8.511	(22.111)	(13.600)
Remolcadores	5.016	(10.769)	(5.753)
Puertos	1.435	(458)	977
Logística	2.060	(10.884)	(8.824)
Flujos de Efectivo Netos de (Utilizados en) actividades de financiación, no asignables a segmentos	-	17.500(*)	17.500
Incremento (Decremento) Neto en Efectivo y Equivalentes al Efectivo	8.511	(4.611)	3.900
Efectos de la variación en la tasa de cambio sobre el efectivo y equivalentes al efectivo	-	(196)	(196)
Incremento (disminución) neto de efectivo y equivalentes al efectivo	8.511	(4.807)	3.704
Efectivo y equivalentes al efectivo al principio del período	-	43.770	43.770
Efectivo y equivalentes al efectivo al final del período	8.511	38.963	47.474

(*) Corresponde a devolución del préstamo por parte de CSAV

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 6 Valor razonable de activos y pasivos financieros

Activos y Pasivos Financieros	Notas	31-03-2013		31-12-2012	
		Valor en Libros MUS\$	Valor Razonable MUS\$	Valor en Libros MUS\$	Valor Razonable MUS\$
Efectivo y equivalentes al efectivo	8	39.863	39.863	36.162	36.162
Inversión en comisión con terceros	9	30.509	30.509	25.309	25.309
Depósitos en garantía y otros	9	1.031	1.031	2.927	2.927
Cuentas por cobrar y comerciales y otras cuentas por cobrar	10	119.576	119.576	103.854	103.854
Cuentas por cobrar a entidades relacionadas	11	24.051	24.051	19.104	19.104
Total activos financieros		215.030	215.030	187.356	187.356
Préstamos bancarios	21	(175.830)	(175.707)	(159.033)	(158.973)
Arrendamiento financiero	21	(3.572)	(3.572)	(4.238)	(4.238)
Pasivos por coberturas	21	(1.388)	(1.388)	(1.361)	(1.361)
Obligaciones garantizadas de factoring		-	-	(1.481)	(1.481)
Otros pasivos financieros	21			(2)	(2)
Cuentas por pagar comerciales y otras cuentas por pagar	22	(51.535)	(51.535)	(49.738)	(49.738)
Cuentas por pagar a entidades relacionadas	11	(23.161)	(23.161)	(22.068)	(22.068)
Total pasivos financieros		(255.486)	(255.363)	(237.921)	(237.861)
Posición neta financiera		(40.456)	(40.333)	(50.565)	(50.505)

Las tasas de interés promedio utilizadas en la determinación del valor razonable de los pasivos financieros se detallan a continuación:

Moneda pasivo financiero	Al 31-03-2013		
	Unidad de Fomento	Dólar	Pesos Mexicanos
Pasivo financiero a tasa variable	-	2,92%	7,65%
Pasivo financiero a tasa fija	4,15%	3,89%	-

NOTA 7 Activos no corrientes mantenidos para la venta

Una parte de las propiedades, plantas y equipos, se presenta como grupo de activos para su disposición mantenidos para la venta en conformidad con el compromiso asumido por la Administración de Servicios de Aviación y Terminales S.A., subsidiaria indirecta de SM-SAAM, en relación con un plan de venta de estos activos debido al cese de prestación de servicios aeroportuarios. A la fecha de cierre de los presentes estados financieros se registró un deterioro del valor de estos activos por un monto de MUS\$8 (a diciembre 2012 MUS\$68). (Nota 31)

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 7 Activos no corrientes mantenidos para la venta, continuación

La subsidiaria indirecta Cosem S.A, suscribió una promesa de compraventa con Inverko S.A. por los inmuebles de su propiedad, ubicados en la ciudad de Antofagasta. Conforme a lo acordado por las partes, la escritura definitiva de compra venta deberá suscribirse a más tardar el 31 de julio de 2013, el valor libro de estos bienes al 31 de marzo de 2013, asciende a MUS\$269, valor recuperable mediante su venta.

La subsidiaria indirecta Tug Brasil S.A. clasificó como activos mantenidos para la venta el remolcador Avalon, el cual espera disponer en el corto plazo, el valor libro al 31 de marzo de 2013, asciende a MUS\$ 1.577.

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
Saldo Inicial	1.854	76
Transferencia desde propiedades, planta y equipos	-	1.846
Deterioro reconocido en el ejercicio	(8)	(68)
Total Activos no corrientes clasificados como mantenidos para la venta	1.846	1.854

NOTA 8 Efectivo y equivalente al efectivo

El detalle del efectivo y equivalente al efectivo se indica en el siguiente cuadro:

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
Efectivo en caja	135	131
Saldos en bancos	23.911	262
Depósitos a corto plazo	14.745	8.779
Otro efectivo y equivalentes al efectivo	1.072	4.505
Total Efectivo y equivalente al efectivo	39.863	36.162

El efectivo y equivalente de efectivo corresponde a efectivo en caja y cuentas corrientes bancarias. Los depósitos a corto plazo son a plazo fijo con instituciones bancarias y se encuentran registrados a su valor de inversión más sus correspondientes intereses devengados al cierre del período. Otro efectivo y equivalente al efectivo corresponde a las compras de instrumentos financieros con pacto de retroventa.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 8 Efectivo y equivalente al efectivo, continuación

El detalle por tipo de moneda del efectivo y equivalente al efectivo se indica en el siguiente cuadro:

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
Dólar estadounidense	29.064	24.380
Peso chileno	8.149	9.626
Real	1.003	1.185
Peso mexicano	913	429
Otras monedas	734	542
Total efectivo y equivalentes al efectivo por moneda	39.863	36.162

NOTA 9 Otros Activos financieros, corrientes y no corrientes

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
Total otros activos financieros corrientes	337	2.098
Total otros activos financieros no corrientes	31.203	26.138
Total otros activos financieros	31.540	28.236

Los activos financieros mantenidos hasta su vencimiento son activos financieros no derivados con pagos fijos o determinables y vencimiento fijo, que la administración de la Sociedad tiene la intención positiva y la capacidad de mantener hasta su vencimiento. Si SAAM vendiese un importe que no fuese insignificante de los activos financieros mantenidos hasta su vencimiento, la categoría completa se reclasificaría como disponible para la venta.

a) Activos financieros corrientes

El detalle de Activos financieros es el siguiente:

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
Depósitos en garantía	-	168
Efecto de utilización restringida a la atención de naves (1)	-	1.907
Derivado forward (2)	337	23
Total activos financieros a valor razonable, corriente	337	2.098

(1) Corresponde a dólares de representados, generado por la actividad de agenciamiento marítimo de SAAM S.A.

(2) Los cambios en el valor del derivado de moneda forward, se registran en la cuenta "otras ganancias (pérdidas)".

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 9 Otros Activos financieros, corrientes y no corrientes, continuación
b) Activos financieros mantenidos hasta su vencimiento

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
No Corrientes		
Inversión en comisión con tercero (*)	30.509	25.309
Depósitos en garantía	-	97
Otros activos financieros, no corriente	694	732
Total otros activos financieros, no corriente	31.203	26.138

(*) Participaciones en inversiones no controladas en el exterior (Sudamérica), complementarias al giro de la sociedad que reportaron utilidades de MUS\$991 en el período terminado al 31 de marzo de 2013 (MUS\$1.259 mismo periodo año anterior), las cuales se incluyen en el rubro ingresos financieros. (Ver nota 30)

NOTA 10 Deudores comerciales y otras cuentas por cobrar
a) Detalle por moneda de cobranza de los deudores comerciales y otras cuentas por cobrar, corrientes y no corrientes a:

	Moneda	31-03-2013			31-12-2012		
		Corriente MUS\$	No Corriente MUS\$	Total MUS\$	Corriente MUS\$	No Corriente MUS\$	Total MUS\$
Deudores comerciales	CLP	38.594	-	38.594	34.130	-	34.130
	CLP (U.F.)	-	-	-	12	-	12
	USD	32.815	-	32.815	17.369	-	17.369
	BRL	4.392	-	4.392	10.801	-	10.801
	MX	7.962	-	7.962	7.543	-	7.543
	Otras monedas	337	-	337	274	-	274
Total Deudores comerciales	Total	84.100	-	84.100	70.039	-	70.039
Otras cuentas por cobrar	CLP	1.033	296	1.329	568	255	823
	CLP (U.F.)	1.633	3.693	5.326	1.388	3.335	4.723
	USD	4.891	18.045	22.936	4.999	17.932	22.931
	BRL	1.965	30	1.995	2.386	29	2.415
	MX	3.487	-	3.487	2.360	-	2.360
	Otras monedas	404	-	404	563	-	563
Total Otras Cuentas por Cobrar	Total	13.412	22.064	35.476	12.264	21.551	33.815
Total Deudores Comerciales y Otras Cuentas por Cobrar		97.512	22.064	119.576	82.303	21.551	103.854

Los deudores comerciales corresponden a cuentas por cobrar a clientes por prestación de servicios, relacionados principalmente con el negocio marítimo, tales como: servicios de remolcadores, agenciamiento marítimo, operaciones portuarias, y logística de carga.

El saldo de otras cuentas por cobrar de largo plazo, está conformado principalmente por préstamos a entidades en el exterior con distintas tasas de interés y plazos de cobro, los cuales se encuentran debidamente respaldados mediante garantías reales otorgadas por estos deudores, además forman parte de dicho saldo los préstamos al personal.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
 al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 10 Deudores comerciales y otras cuentas por cobrar, continuación
b) Detalle por número y tipo de cartera de los deudores comerciales y otras cuentas por cobrar, corrientes y no corrientes a:
Cartera no securitizada

Período al	Al día	Cartera no securitizada																			Total		
		Número de clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta US\$	N° clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta US\$	N° clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta US\$	N° clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta US\$	N° clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta US\$	N° clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta US\$	N° clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta US\$	N° clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta US\$	N° clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta US\$	N° clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta US\$	N° clientes cartera no repactada	Cartera no repactada bruta US\$
31 de marzo 2013	3.014	69.393	1.285	24.356	789	8.473	519	4.386	464	2.892	391	1.579	304	406	374	346	288	775	2.365	10.624	9.793	123.228	Nota 4 a)
31 de diciembre 2012	3.792	58.887	1.801	20.672	1.209	9.291	661	4.493	483	1.808	406	1.478	291	470	276	516	321	803	2.189	8.847	11.249	107.265	Nota 4 a)

c) Detalle de documentos por cobrar protestados y en cobranza judicial, corrientes y no corrientes a:
Documentos por cobrar

Período al	protestados, cartera no securitizada		protestados, cartera securitizada		en cobranza judicial, cartera no securitizada		en cobranza judicial, cartera securitizada		Total		
	Número clientes cartera protestada o en cobranza judicial	Cartera protestada o en cobranza judicial MUS\$	Número clientes cartera protestada o en cobranza judicial	Cartera protestada o en cobranza judicial MUS\$	Número clientes cartera protestada o en cobranza judicial	Cartera protestada o en cobranza judicial MUS\$	Número clientes cartera protestada o en cobranza judicial	Cartera protestada o en cobranza judicial MUS\$	Número clientes	Cartera bruta MUS\$	
31 de marzo 2013		1.690	804	-	-	141	1.062	-	-	1.831	1.866
31 de diciembre 2012		1.496	590	-	-	141	1.085	-	-	1.637	1.675

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
 al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas

El saldo neto de las cuentas por cobrar y por pagar con entidades relacionadas no consolidables es el siguiente:

	Corrientes		No Corrientes		Total	
	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
Cuentas por cobrar a entidades relacionadas	24.049	19.014	-	-	23.688.354	19.014
Cuentas por pagar a entidades relacionadas	(23.161)	(22.068)	(33)	(52)	(23.004.774)	(22.068)
Total	888	(2.964)	(33)	(52)	681.580	(2.964)

Todos los saldos corrientes, pendientes con partes relacionadas, son valorizados en condiciones de independencia mutua y serán cancelados dentro de doce meses después de la fecha del balance.

(11.1) Cuentas por cobrar con entidades relacionadas

La composición del rubro de Cuentas por Cobrar con Entidades Relacionadas es el siguiente:

RUT	Sociedades Nacionales	Moneda cuenta por cobrar	Naturaleza relación	Transacción	Corriente 31-03-2013 MUS\$	No corriente 31-03-2013 MUS\$	Corriente 31-12-2012 MUS\$	No corriente 31-12-2012 MUS\$
76.196.718-5	Sociedad Matriz SAAM S.A.	Pesos chilenos	Matriz	Cta. Cte. Mercantil	2.089	-	1.566	-
90.160.000-7	Compañía Sud Americana de Vapores S.A.	Pesos chilenos y Dólares	Accionista común	Servicios	9.626	-	6.495	-
86.547.900-K	Sociedad Anónima Viña Santa Rita	Pesos chilenos	Director Común	otros	232	-	265	-
93.007.000-9	Soc. Química y Minera de Chile S.A.	Pesos Chilenos	Director Común	Cta. Cte. Mercantil	10	-	6	-
96.667.590-K	Cargo Park	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Dividendo	-	-	1.354	-
96.908.970-K	San Antonio Terminal Internacional S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Cta. Cte. Mercantil	-	-	138	-
96.954.550-0	Sur Andino S.A.	Pesos Chilenos	Director Común	Cta. Cte. Mercantil	79	-	64	-
87.941.700-7	Viña Carmen S.A.	Pesos Chilenos	Director Común	Cta. Cte. Mercantil	37	-	32	-
96.840.950-6	Odfjell y Vapores S.A.	Pesos chilenos	Accionista común	Cta. Cte. Mercantil	110	-	118	-
77.261.280-K	Falabella Retail S.A.	Pesos Chilenos	Director Común	Cta. Cte. Mercantil	147	-	323	-
76.140.270-6	Inmobiliaria Carriel Ltda.	Pesos chilenos	Asociada Indirecta	Otros	-	-	15	-
90.331.000-6	Cristalería Chile S.A.	Pesos chilenos	Director Común	Servicios	203	-	372	-
82.074.900-6	Transbordadora Austral Broom S.A.	Pesos chilenos	Asociada Indirecta	Dividendo	1.003	-	-	-
96.610.180-4	Portuaria Corral S.A.	Pesos chilenos	Asociada Indirecta	Cta. Cte. Mercantil	48	-	48	-
96.909.330-8	Puerto Panul S.A.	Pesos chilenos	Asociada Indirecta	Total	114	-	115	-
				Dividendo	-	-	114	-
				Cta. Cte. Mercantil	114	-	1	-

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
 al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas
(11.1) Cuentas por cobrar con entidades relacionadas, continuación

RUT	Sociedades Nacionales	Moneda cuenta por cobrar	Naturaleza relación	Transacción	Corriente	No corriente	Corriente	No corriente
					31-03-2013 MUS\$	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
96.657.210-8	Transportes Fluviales Corral S.A.	Pesos chilenos	Asociada Indirecta	Cta. Cte. Mercantil	401	-	394	-
99.567.620-6	Terminal Puerto Arica S.A.	Dólar	Asociada Indirecta	Dividendo	213	-	213	-
81.148.200-5	Ferrocarril de Antofagasta a Bolivia FCAB	Pesos Chilenos	Director común	Cta. Cte. Mercantil	2	-	30	-
99.506.030-2	Muelleje del Maipo S.A.	Pesos Chilenos	Asociada Indirecta	Cta. Cte. Mercantil	1	-	-	-
96.566.940-K	Agencias Universales S.A.	Pesos chilenos	Indirecta	Servicios	253	-	157	-
90.596.000-8	Cia. Chilena de Navegación Interoceánica S.A.	Pesos chilenos	Indirecta	Servicios	510	-	526	-
76.068.303-5	Nativa Eco Wines S.A.	Pesos chilenos	Director común	Servicios	-	-	5	-
79.862.750-3	Transportes CCU Ltd.	Pesos chilenos	Director común	Servicios	-	-	18	-
76.028.651-6	Lng Tugs S.A.	Dólar	Asociada indirecta	Total	204	-	365	-
				Cta. Cte. Mercantil	193	-	354	-
				Dividendo	11	-	11	-
90.320.000-6	Compañía Electrometalúrgica S.A.	Pesos chilenos	Director común	Cta. Cte. Mercantil	4	-	47	-
91.041.000-8	Viña San Pedro Tarapacá S.A.	Pesos chilenos	Director común	Cta. Cte. Mercantil	5	-	3	-
96.757.010-9	Vitivinícola del Maipo S.A.	Pesos chilenos	Director común	Cta. Cte. Mercantil	1	-	1	-
96.969.180-9	Viña Altair S.A.	Pesos chilenos	Director común	Cta. Cte. Mercantil	1	-	1	-
99.503.120-5	Viña Umeneta S.A.	Pesos chilenos	Director común	Cta. Cte. Mercantil	-	-	3	-
76.105.206-3	Tecnologías Industriales Buildtek S.A.	Pesos chilenos	Asociada Indirecta	Prestamos	636	-	3	-
6.889.120-4	Cervecera CCU Chile Ltda.	Pesos Chilenos	Director común	Cta. Cte. Mercantil	3	-	-	-
96.929.960-7	Orizon S.A.	Pesos Chilenos	Director común	Cta. Cte. Mercantil	32	-	-	-
79.753.810-8	Claro y Compañía Ltda.	Pesos Chilenos	Director común	Asesorías legales	34	-	-	-
96.721.040-4	Servicios Marítimos Patillos S.A.	Pesos chilenos	Asociada	Dividendo	124	-	-	-
Total empresas nacionales					16.122	-	12.674	-

RUT	País	Moneda Cuenta por cobrar	Sociedades Extranjeras	Naturaleza relación	Transacción	Corriente	No corriente	Corriente	No corriente
						31-03-2013 MUS\$	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
0-E	Panamá	Dólar	CSAV Sudamericana de Vapores S.A.	Accionista común i	Servicios	2.917	-	2.965	-
0-E	Panamá	Dólar	Southern Shipmanagement Co. S.A.	Accionista común	Servicios	925	-	759	-
0-E	Brasil	Dólar	Companhia Libra de Navegação S.A.	Accionista Común	Servicios	3.074	-	1.912	-
0-E	Uruguay	Dólar	Compañía Libra de Navegación (Uruguay)	Accionista Común I	Servicios	305	-	301	-

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas
(11.1) Cuentas por cobrar con entidades relacionadas, continuación

RUT	País	Moneda Cuenta por cobrar	Sociedades Extranjeras	Naturaleza relación	Transacción	Corriente	No corriente	Corriente	No corriente
						31-03-2013	31-03-2013	31-12-2012	31-12-2012
0-E	Brasil	Dólar	CSAV Group Agencies Brazil Agenciamiento de Transportes Ltda	Accionista Común	Servicios	535	-	385	-
20-E	Perú	Dólar	Tramarsa S.A.	Asociada Indirecta	Total	54	-	-	-
0-E	Brasil	Dólar	Norgistics Brasil Operador Multimodal Ltda.	Accionista Común	Cta. Cte. Mercantil	7	-	-	-
0-E	México	Peso Mex	Jalpa Contenedores S.R.L. De CV.	Asociada indirecta	Total Servicios Otros	51 - -	-	48 11 37	- - -
0-E	Colombia	Dólar	Equimac S.A.	Asociada Indirecta	Otros	60	-	60	-
Total empresas extranjeras						7.929	-	6.430	-
Total cuentas por cobrar empresas relacionadas						24.051	-	19.104	-

(11.2) Cuentas por pagar con entidades relacionadas

RUT	Sociedades Nacionales	Moneda cuenta por pagar	Naturaleza relación	Transacción	Corriente	No corriente	Corriente	No corriente
					31-03-2013 MUS\$	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
76.196.718-5	Sociedad Matriz SAAM S.A.	Pesos Chilenos	Matriz	Dividendos	31.067	5.303	18.640	-
87.987.300-2	Southern Ship management (Chile) Ltda.	Pesos Chilenos	Accionista Común	Cta. Cte. Mercantil	334	-	523	-
76.028.758-K	Norgistics Chile S.A.	Pesos Chilenos y Dólar	Accionista Común	Cta. Cte. Mercantil	569	-	503	-
82.074.900-6	Transbordadora Austral Broom S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Cta. Cte. Mercantil	-	-	32	-
99.567.620-6	Terminal Portuario Arica S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Cta. Cte. Mercantil	79	-	76	-
99.511.240-K	Antofagasta Terminal Internacional S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Cta. Cte. Mercantil	294	25	118	-
96.908.970-K	San Antonio Terminal Internacional S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Total Servicios Cta. Cte. Mercantil	497 497 -	10 10 -	7 7 -	27 - 27(1)
96.908.930-0	San Vicente Terminal Internacional S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Total Cta. Cte. Mercantil Servicios Otros	168 168 - -	- - - -	485 485 - -	25 - - 22 3(1)
96.667.590-K	Cargo Park	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Dividendo	6	-	-	-
78.353.000-7	Servicios Portuarios Reloncaví Ltda.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Cta. Cte. Mercantil	52	-	275	-
99.506.030-2	Muellaje del Maipo S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Cta. Cte. Mercantil	8	-	7	-
96.721.040-4	Servicios Marítimos Patillos S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Cta. Cte. Mercantil	-	-	145	-
96.566.940-K	Agencias Universales S.A.	Pesos Chilenos	Indirecta	Cta. Cte. Mercantil	12	-	45	-
96.909.330-8	Puerto Panul S.A.	Pesos Chilenos	Asociada Indirecta	Total Cta. Cte. Mercantil	55 55	- -	- -	- -

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
 al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas
(11.2) Cuentas por pagar con entidades relacionadas

RUT	Sociedades Nacionales	Moneda cuenta por pagar	Naturaleza relación	Transacción	Corriente	No corriente	Corriente	No corriente
					31-03-2013 MUS\$	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
95.134.000-6	Grupo Empresas Navieras S.A.	Dólar	Socio	Dividendos	228	-	228	-
99.501.760-1	Embotelladoras Chilenas Unidas S.A.	Pesos Chilenos	Director común	Cta. Cte. Mercantil	2	-	2	-
79.862.750-3	Transportes CCU Ltda.	Pesos Chilenos	Director común	Cta. Cte. Mercantil	32	-	-	-
92.011.000-2	Empresa Nacional de Energía ENEX S.A.	Pesos Chilenos	Director común	Cta. Cte. Mercantil	155	-	24	-
96.929.960-7	Orizon S.A.	Pesos Chilenos	Director común	Cta. Cte. Mercantil	-	-	1	-
94.058.000-5	Servicios Aeroportuarios Aerosan S.A.	Pesos Chilenos	Asociada indirecta	Cta. Cte. Mercantil	-	-	1	-
Total empresas nacionales					33.558	5.338	21.112	52

(1) Corresponde al saldo por obligación de pago de IAS por personal transferido a San Antonio Terminal Internacional S.A. y San Vicente Terminal Internacional S.A. obligación que será extinguida cuando el personal deje de pertenecer a dichas empresas.

RUT	País	Moneda Cta. Por Pagar	Sociedades Extranjeras	Naturaleza relación	Transacción	Corriente	No Corriente	Corriente	No Corriente
						31-03-2013 MUS\$	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
0-E	Panamá	Dólar	Lennox Ocean Shipping Co. S.A.	Accionista Común	Cta. Cte. Mercantil	786	-	786	-
0-E	Perú	Dólar	Tramarsa S.A.	Asociada indirecta	Cta. Cte. Mercantil	8	-	3	-
0-E	Brasil	Dólar	Norgistics Brasil Operador Multimodal Ltda.	Accionista Común	Cta. Cte. Mercantil	1.227	-	100	-
0-E	Brasil	Real	Investor Ltda	Socio	Dividendo	3	-	15	-
0-E	Brasil	Real	Cabral Servicios Marítimos Ltda.	Socio	Otros	6	-	-	-
Total empresas extranjeras						2.030	-	904	-
Total cuentas por pagar empresas relacionadas						35.588	5.338	22.016	52

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas, continuación
(11.3) Transacciones con entidades relacionadas

RUT	Sociedad	Naturaleza relación	País de Origen	Transacción con efectos en resultados de	31-03-2013 MUS\$	31-03-2012 MUS\$
76.196.718-5	Sociedad Matriz S.A.	Matriz	Chile	Cta. Cte. Mercantil	218	-
90.160.000-7	Compañía Sudamericana de Vapores S.A.	Accionistas Comunes	Chile	Depósitos y maestranza contenedores	3.230	5.663
				Operaciones portuarias	3.119	995
				Remolcadores	568	436
				Agenciamiento marítimo	1.294	1.830
				Terminal frigorífico	145	43
				Logística	728	405
				Logística	(2)	-
				Comisión Gate in/Gate out	(1.150)	(1.387)
				Arriendos	(6)	(36)
				Asesorías	(2)	(10)
96.908.970-K	San Antonio Terminal Internacional S.A.	Asociada Indirecta	Chile	Graneles y bodegas	99	140
				Logística	-	-
				Depósito y maestranza contenedores	172	248
				Remolcadores	-	3
				Servicios Terminales Portuarios	(206)	(162)
				Venta de licencia y Soporte Arpa	58	144
96.908.930-0	San Vicente Terminal Internacional S.A.	Asociada Indirecta	Chile	Logística	87	30
				Depósito y maestranza de contenedores	-	4
				Remolcadores	8	6
				Agenciamiento marítimo	2	2
				Servicios Terminales Portuarios	(119)	(316)
				Venta de licencia y Soporte Arpa	34	83
99.567.620-6	Terminal Portuario Arica S.A.	Asociada	Chile	Servicios de Terminales Portuarios	(22)	(103)
				Arriendo	(6)	-
99.506.030-2	Muellaje del Maipo S.A.	Asociada	Chile	Servicios de personal	(16)	(3)
				Arriendos	2	2
76.028.651-6	Lng Tugs S.A.	Asociada	Chile	Remolcadores	438	300
96.721.040-4	Servicios Marítimos Patillos S.A.	Asociada	Chile	Remolcadores	748	645
				Servicios Terminales Portuarios	(163)	(125)
78.353.000-7	Servicios Portuarios Reloncaví Ltda.	Asociada	Chile	Gráneles y bodegas	104	(210)
				Operaciones Portuarias	(15)	-
96.909.330-8	Puerto Panul S.A.	Asociada	Chile	Gráneles y bodegas	4	4
96.610.780-4	Portuaria Corral S.A.	Asociada Indirecta	Chile	Depósito y maestranza	4	4
82.074.900-6	Transbordadora Austral Broom S.A.	Asociada Indirecta	Chile	Agenciamiento marítimo	5	3
				Logística	2	1
				Remolcadores	3	-
37.987.300-2	Southern Shipmanagement Ltda.	Accionista Común	Chile	Equipos Portuarios	1	-
				Agenciamiento Marítimo	1	199
				Depósito y maestranza de contenedores	2	9
				Depósito y maestranza de contenedores	(21)	-
				Arriendos	-	(12)
0-E	Southern Shipmanagement Co. S.A.	Accionista Común	Panamá	Agenciamiento Marítimo	8	-
96.840.950-6	Odfjell & Vapores S.A.	Accionista Común	Chile	Agenciamiento Marítimo	8	13
				Remolcadores	108	77
0-E	Norgistic Brasil Operador Multimodal Ltda.	Accionista Común	Brasil	Agenciamiento Marítimo	71	25
				Depósito y maestranza	14	25
				Logística	4	-
				Terminal frigorífico	6	6
76.028.758-k	Norgistics Chile S.A.	Accionista Común indirecto		Agenciamiento Marítimo	14	19
				Depósito y maestranza	-	-
				Logística	33	0
0-E	Compañía Libra Navegación (Uruguay) S.A.	Accionista Común	Uruguay	Depósito y maestranza	-	278
				Agenciamiento Marítimo	11	9
				Operaciones Portuarias	248	31
0-E	Companhia Libra de Navegação S.A.	Accionista Común	Brasil	Depósito y maestranza Contenedores	485	234
				Logística	5	6
				Remolcadores	74	77
				Agenciamiento Marítimo	55	220
				Operaciones Portuarias	48	-
0-E	CSAV Sudamericana de Vapores S.A.	Accionista común	Panamá	Agenciamiento Marítimo	38	127
				Depósito y maestranza	122	334
				Logística	2	17
				Terminal frigorífico	-	38
				Operaciones Portuarias	1.378	1.168
				Remolcadores	102	190

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas, continuación
(11.3) Transacciones con entidades relacionadas, continuación

Rut	Sociedad	Naturaleza relación	País de Origen	Transacción con efectos en resultados de	31-03-2013 MUS\$	31-03-2012 MUS\$
0-E	Consortio Naviero Peruano S.A.	Accionista Común	Perú	Agenciamiento Marítimo	-	15
90.596.000-8	Cía. Chilena de Navegación Interoceánica S.A.	Accionista Común	Chile	Operaciones Portuarias	720	597
96.566.940-K	Agencias Universales S.A	Indirecta	Chile	Servicios Portuarios Operaciones Portuarias	(22) 227	(26) 45
6.889.120-4	Cervecera CCU Chile Ltda.	Pesos Chilenos	Director común	Logística	7	-
79.753.810-8	Claro y Compañía Ltda.	Director común	Chile	Asesorías legales	(34)	-
90.320.000-6	Cía. Electrometalúrgica S.A.	Director común	Chile	Agenciamiento Marítimo Depósito y maestranza Logística	5 - 33	- 7 -
77.261.280-K	Falabella Retail S.A.	Director común	Chile	Logística	80	-
90.331.000-6	Cristalerías Chile S.A.	Director común	Chile	Agenciamiento Marítimo Depósitos y maestranza contenedores Gráneles y bodegas Logística Otros Egresos	1 10 2.464 1 (1)	- 3 241 - -
87.001.500-3	Quimetal S.A.	Director común	Chile	Agenciamiento marítimo Depósito y maestranza Contenedores Logística	5 4 1	- 2 -
86.547.900-K	Soc. Anónima Viña Santa Rita	Director común	Chile	Depósito y maestranza Contenedores Logística Otros Egresos fuera de explotación	1 54 -	3 126 -
92.011.000-2	Empresa Nacional de Energía ENEX S.A	Director común	Chile	Agenciamiento marítimo	1	-
79.862.750-3	Transportes CCU Ltda.	Director común	Chile	Logística	27	-
81.148.200-5	Ferrocarril de Antofagasta a Bolivia S.A.	Director común	Chile	Depósito y maestranza	1	-
91.041.000-8	Viña San Pedro Tarapacá S.A.	Director común	Chile	Agenciamiento Marítimo Depósito y maestranza Logística	2 4 6	- - -
93.007.000-9	Sociedad Química y Minera de Chile S.A.	Director común	Chile	Logística	2	-
96.929.960-7	Orizon S.A.	Director común	Chile	Depósito y maestranza Remolcadores	2 28	- -
86.963.200-7	Forus S.A.	Director común	Chile	Agenciamiento Marítimo Depósito y maestranza	4 -	- -
96.790.240-3	Mínera los Pelambres S.A.	Director común	Chile	Agenciamiento Marítimo Depósito y maestranza	1 -	- -
99.586.280-8	Compañía Pisquera de Chile S.A.	Director común	Chile	Agenciamiento Marítimo Depósito y maestranza	1 -	- -
79.574.560-2	Framberry Ltda.	Director Común	Chile	Otros Egresos	(2)	-
99.511.240-K	Antofagasta Terminal Internacional S.A.	Asociada Indirecta	Chile	Depósito y maestranza de contenedores Logística Agenciamiento marítimo Costo servicios terminales portuarios	11 17 1 (7)	- - 1 (249)
99.501.760-1	Embotelladoras Chilenas Unidas S.A.	Director común	Chile	Logística	1	-

Las transacciones corrientes con empresas relacionadas son operaciones del giro las cuales son efectuadas en condiciones de equidad que habitualmente prevalecen en el mercado en cuanto a precio y condiciones de pago.

Las transacciones de ventas corresponden a servicios a la carga, arriendo de equipos, venta de software, asesorías prestadas por SAAM S.A. y sus subsidiarias a las empresas relacionadas.

Las transacciones de compras con entidades relacionadas se refieren fundamentalmente a servicios de operaciones portuarias, servicios logísticos y de depósito, asesorías, entre otros.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 11 Saldos y transacciones con entidades relacionadas, continuación
(11.4) Remuneraciones de Directores

Por los conceptos que se detallan, registra los siguientes valores a los Directores:

Director	Rut	Relación	Empresa	Participación pagada utilidades		Asistencia a directorios	
				31-03-2013 MUS\$	31-03-2012 MUS\$	31-03-2013 MUS\$	31-03-2012 MUS\$
Guillermo Luksic Craig	6.578.597-8	Presidente	SAAM		54		1
Hernán Büchi Buc	5.718.666-6	Director(2)	SAAM		54		1
Gonzalo Menéndez Duque	5.569.043-K	Director	SAAM		54		1
Francisco Pérez Mackenna	6.525.286-4	Director	SAAM		54		1
Christoph Schiess Schmitz	6.371.875-0	Director	SAAM		54		1
Arturo Claro Fernández	4.108.676-9	Director	SAAM		102		1
Juan Antonio Álvarez Avendaño	7.033.770-3	Director	SAAM		102		1
Víctor Pino Torche	3.351.979-6	Director(1)	ITI		102	2	4
Ricardo Matte Eguiguren	7.839.643-1	Ex – Director	SAAM		48		-
Alfonso Swett Saavedra	4.431.932-2	Ex – Director	SAAM		48		-
Demetrio Infante	3.896.726-6	Ex – Director	SAAM		48		-
Joaquín Barros Fontaine	5.389.326-0	Ex – Director	SAAM		48		-
Patricio García Domínguez	3.309.849-9	Ex – Director	SAAM		48		-
Baltazar Sánchez Guzmán	6.060.760-5	Director(1)	SAAM		102		1
Luis Álvarez Marín	1.490.523-5	Director(1)	SAAM		102		1
Alejandro García-Huidobro	4.774.130-0	Presidente directorio	ITI		-	4	3
Sergio Inoztroza Cáceres	9.516.693-8	Director	ITI		-		-
Luis Grez Jordan	9.386.170-1	Director	ITI		-		2
José Urenda Salamanca	5.979.423 – K	Director	ITI		-		1
Franco Montalbetti Moltedo	5.612.820-4	Director	ITI		-		1
Yurik Díaz Reyes	8.082.982-5	Director	ITI		-	2	2
Roberto Larráin Sáenz	9.487.060-7	Director	ITI		-	2	-
Diego Urenda Salamanca	8.534.822-1	Director	ITI		-	2	1
Juan Esteban Bilbao	6.177.043-7	Director	ITI		-	2	1
Felipe Rioja Rodríguez	8.245.167-6	Director	ITI		-		1
Pablo Cáceres Gonzalez	8.169.099-5	Director Suplente	ITI		-	1	-
José Gutiérrez	14.718.595-2	Director	ITI		-		-
Jaime Claro Valdés	3.180.078-1	Director(1)	ITI		203	2	4
					1.223	17	29

(1) Director de SAAM hasta el 13 de abril de 2012.

(2) Director de SAAM desde el 13 de Abril de 2012.

Al 31 de diciembre la Sociedad provisiono por concepto de participación sobre las utilidades del año 2012 el monto total de MUS\$ 351 que serán canceladas a los Directores de SAAM en el presente ejercicio.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
 al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 12 Inventarios corrientes y no corrientes

El saldo de inventario se indica en el siguiente cuadro:

	31-03-2013			31-12-2012		
	MUS\$			MUS\$		
	Corrientes	No corriente (1)	Total	Corrientes	No corriente	Total
Suministros para la prestación de servicios						
Combustibles	5.595	-	5.595	4.825	-	4.825
Repuestos	4.132	-	4.132	4.191	849	5.040
Contenedores	5.159	1.120	6.279	4.561	160	4.721
Insumos	1.498	-	1.498	1.422	-	1.422
Lubricantes	159	-	159	53	-	53
Otras existencias	251	-	251	305	-	305
Total inventarios	16.794	1.120	17.914	15.357	1.009	16.366

(1) Se han clasificado como inventarios no corrientes contenedores, repuestos y piezas específicas de baja rotación y que serán utilizadas en futuras mantenciones a los principales activos de la sociedad.

Al 31 de marzo 2013 no existen inventarios dados en garantía.

NOTA 13 Otros activos no financieros corrientes y no corrientes

El saldo de otros activos no financieros corrientes y no corrientes es el siguiente:

	Nota	31-03-2013			31-12-2012		
		Corrientes	No Corrientes	Total	Corrientes	No Corrientes	Total
		MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Pagos Anticipados	13.1	5.836	1.014	6.850	4.408	1.035	5.443
Otros activos no financieros	13.2	369	165	534	222	74	296
Total otros activos no financieros		6.205	1.179	7.384	4.630	1.109	5.739

(0.1) Pagos anticipados

	31-03-2013			31-12-2012		
	Corrientes	No Corrientes	Total	Corrientes	No Corrientes	Total
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Seguros Anticipados	3.840	-	3.840	3.853	-	3.853
Arriendos pagado por anticipado	283	1.014	1.297	163	1.035	1.198
Patentes municipales	276	-	276	-	-	-
Gatos diferidos año en curso	1.437	-	1.437	-	-	-
Otros				392	-	392
Totales	5.836	1.014	6.850	4.408	1.035	5.443

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
 al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 13 Otros activos no financieros corrientes y no corrientes
(0.2) Otros Activos no financieros

	31-03-2013			31-12-2012		
	Corrientes	No Corrientes	Total	Corrientes	No Corrientes	Total
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Garantías otorgadas por operaciones no financieras	369	109	478	222	4	226
Otros	-	56	56	-	70	70
Totales	369	165	534	222	74	296

NOTA 14 Información financiera de empresas Subsidiarias y Asociadas
(13.1) Información financiera resumida de Subsidiarias, totalizadas.

La información financiera de las subsidiarias consolidadas en los presentes estados financieros al 31 de marzo 2013 es la siguiente:

Rut	Nombre de la Sociedad	País	Moneda funcional	Porcentaje de participación			Total Activos Corrientes	Total Activos no Corrientes	Total Pasivos Corrientes	Total Pasivos no Corrientes	Ingresos Ordinario	Costos de Ventas	Resultado del período atribuible a los propietarios de la controladora
				% directo	% indirecto	% total							
76.708.840-K	Inmobiliaria San Marco Ltda y Subsidiarias	Chile	Pesos	99,00%	-	99,00%	9.406	119.939	1.386	5.472	2.211	(1.025)	703
96.973.180-0	Saam Internacional S.A. y Subsidiarias	Chile	Dólar	99,9986%	0,0014%	100,00%	42.259	272.283	31.216	60.514	23.465	(17.664)	3.382
76.002.201-2	Saam Puertos S.A. y Subsidiarias	Chile	Dólar	99,75%	0,25%	100,00%	33.703	243.919	36.308	105.693	19.014	(14.628)	4.102
96.720.220-7	Inversiones San Marco Ltda. y Subsidiarias	Chile	Dólar	99,00%	-	99,00%	21.479	13.311	10.208	18.829	13.031	(10.150)	544
0-E	Saam Remolques S.A. de C.V. y Subsidiarias	México	Dólar	99,00%	1,00%	100,00%	30.391	111.258	13.356	13.691	21.953	(13.756)	5.188
0-E	Recursos Portuarios S.A. de C.V.	México	Dólar	99,00%	1,00%	100,00%	1.514	104	990	77	3.732	(3.435)	4
0-E	Saam Remolcadores S.A. de C.V.	México	Dólar	94,90%	-	94,90%	8.630	-	3.940	13	7.314	(7.002)	177
0-E	Ecuastibas S.A.	Ecuador	Dólar	100,00%	-	100,00%	13.520	6.384	5.557	601	4.294	(3.217)	344
0-E	Saam Remolcadores Colombia	Colombia	Dólar	100,00%	-	100,00%	553	3.623	665	1.629	422	(400)	76
0-E	Concesionaria SAAM Costa Rica S.A.	Costa Rica	Dólar	86,11%	13,89%	100,00%	2.117	4.106	385	187	1.192	(1.094)	(20)

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 14 Información financiera de empresas Subsidiarias y Asociadas**(13.2) Detalle de movimientos de inversiones del período.**

- Con fecha 1 de marzo de 2013, la subsidiaria Sudamericana Agencias Aéreas y Marítimas S.A., adquiere la participación minoritaria de Giraldir S.A, correspondiente al 30% de las acciones de esta sociedad, representativa en 15.000 acciones. El valor de la inversión fue pactado en MUS\$2, pendiente de pago a la fecha de cierre de los presentes estados financieros.
- Con fecha 17 de diciembre de 2012, la subsidiaria indirecta Inversiones Alaria S.A cedió el cien por ciento de la participación que poseía en la subsidiaria indirecta Ecuastibas S.A, a contar de esta fecha, la propiedad sobre ésta última la comparten la sociedad, con 14.665.999 acciones y la subsidiaria Inversiones San Marco Ltda. con 1 acción.
- Con fecha 6 de diciembre de 2012 se celebra contrato de compraventa de acciones, en el cual Inversiones San Marco Ltda. y la sociedad, ceden y transfieren la participación en la subsidiaria Logística Integral S.A. El precio de venta de las acciones ascendió a la suma de MUS\$ 20.
- Con fecha 27 de noviembre de 2012, los accionistas de Puerto Buenavista S.A. suscribieron con la subsidiaria Saam Puertos S.A. un acuerdo marco de inversión, en dicho acuerdo se estableció aumentar el capital autorizado de Puerto Buenavista, mediante la posterior emisión y colocación de acciones. Con fecha 3 de diciembre de 2012, la junta extraordinaria de accionistas, aprobó el aumento de capital y emisión de las nuevas acciones, de las cuales la subsidiaria Saam Puertos S.A, suscribe y paga 16.186 acciones, equivalentes al 33,33% de la propiedad de sociedad, realizando una inversión de MUS\$ 3.337 (Nota 15).
- Con fecha 6 de noviembre de 2012, el Directorio de la asociada Transbordadora Austral Broom S.A. aprobó aumentar el capital social de la compañía, emitiendo 1.000.000 de nuevas acciones de pago de la misma serie existente. El aumento de capital se suscribe y paga a prorrata de las acciones que actualmente poseen de la misma. La sociedad, suscribe y paga 250.000 acciones de la nueva emisión, con un desembolso de MUS\$ 5.059 (Nota 15).
- Con fecha 11 de septiembre de 2012, la sociedad y la subsidiaria indirecta Inversiones Habsburgo S.A. enteraron aporte de capital a la sociedad Saam Remolques Honduras S.A. (49,2% y 50,8% respectivamente) constituida con el objeto de prestar servicios de remolque, operaciones y servicio de maniobras de asistencia, apoyo, transporte y salvamento que se prestan a las naves dentro de aguas territoriales y puertos hondureños.
- Con fecha 17 de agosto de 2012, la sociedad enteró aporte de capital a la sociedad Saam Remolcadores Colombia S.A.S. (100%) constituida con el objeto de prestar servicios de remolque, operaciones y servicio de maniobras de asistencia, apoyo, transporte y salvamento que se prestan a las naves dentro de aguas territoriales y puertos colombianos.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 14 Información financiera de empresas Subsidiarias y Asociadas, continuación**(14.2) Detalle de movimientos de inversiones del período.**

- Con fecha 10 de enero de 2012, la sociedad a través de sus subsidiarias consolidadas Saam Puertos S.A. y SAAM Remolques S.A. de C.V., constituyeron la sociedad Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V. (99% y 1% respectivamente) con el objeto de operar como concesionario y administrador integral del Puerto de Mazatlán, Sinaloa, México. El capital social suscrito y pagado asciende a 50 millones de pesos mexicanos. Con fecha 16 de abril de 2012 se firmó el contrato de concesión parcial de derechos derivados de la concesión para la administración integral del Puerto de Mazatlán entre la subsidiaria indirecta Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V. y la Administración Portuaria Integral de Mazatlán S.A. de C.V. El contrato tendrá una vigencia de 20 años, con la posibilidad de ser prorrogado hasta el 26 de julio del año 2044, previo cumplimiento de los requisitos establecidos en las leyes, normas y el mencionado contrato de concesión.
- Con fecha 10 de enero de 2012, la sociedad a través de sus subsidiarias consolidadas Saam Puertos S.A. y SAAM Remolques S.A. de C.V. constituyeron la sociedad Recursos Portuarios Mazatlán S.A. de C.V. (98% y 2% respectivamente), con el objeto de prestar servicios de mano de obra a la sociedad Terminal Marítima de Mazatlán S.A. de C.V. El capital social suscrito asciende a 50 mil pesos mexicanos.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
 al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 14 Información financiera de empresas Subsidiarias y Asociadas, continuación
(14.3) Información financiera resumida de Asociadas al 31 de marzo 2013, totalizadas

Asociadas	Activos Corrientes	Activos no Corrientes	Pasivos Corrientes	Pasivos no Corrientes	Ingresos operacionales	Costos operacionales	Ganancias (Pérdidas) Asociadas
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Aerosán Airport Services S.A.	4.285	8.847	2.926	815	1.449	(1.184)	287
Antofagasta Terminal Internacional S.A.	18.609	66.738	12.530	51.835	9.186	(7.742)	274
Cargo Park S.A.	5.726	34.953	2.019	20.930	1.516	(525)	475
Empresa de Servicios Marítimos Hualpén Ltda.	429	303	149	2	261	(154)	40
Inmobiliaria Carriel Ltda.	128	693	12	-	-	(17)	(35)
Inmobiliaria Sepbio Ltda.	150	4.909	768	4.244	135	-	49
LNG Tugs Chile S.A.	1.325	8	760	-	1.607	(1.527)	(1)
Muellaje ATI S.A.	862	198	1.175	212	1.302	(1.333)	(64)
Muellaje del Maipo S.A.	1.566	210	1.595	148	2.923	(2.780)	-
Muellaje STI S.A.	2.967	645	924	2.520	1.918	(1.728)	28
Muellaje SVTI S.A.	2.163	544	1.859	-	5.188	(5.137)	26
Portuaria Corral S.A.	1.872	17.364	4.208	1.102	1.402	(721)	373
Puerto Panul S.A.	7.116	16.242	2.782	7.949	2.426	(1.191)	796
San Antonio Terminal Internacional S.A.	46.681	153.844	53.609	68.454	25.883	(19.156)	3.148
San Vicente Terminal Internacional S.A.	51.117	121.539	54.213	59.408	19.140	(16.480)	886
Puerto Buena Vista S.A.	6.257	373	322	-	130	(120)	(277)
Serviair Ltda.	-	-	-	-	-	-	-
Servicios Logísticos Ltda.	644	335	162	-	126	(73)	51
Servicios Aeroportuarios Aerosan S.A.	10.505	4.229	3.308	949	4.905	(2.863)	1.548
Servicios Marítimos Patillos S.A.	1.943	-	156	-	1.026	(749)	257
Servicios Portuarios Reloncaví Ltda.	9.872	19.015	6.936	5.172	6.056	(5.195.)	72
Servicios Portuarios y Extraportuarios Bío Bío Ltda.	8	-	4	-	-	-	-
Tecnologías Industriales Buildteck S.A.	7.589	1.612	5.461	800	2.005	(1.751)	(444)
Terminal Puerto Arica S.A.	15.083	92.975	14.049	69.787	10.733	(7.679)	1.480
Transbordadora Austral Broom S.A.	23.950	33.015	8.829	3.895	11.325	(5.576)	6.455
Transportes Fluviales Corral S.A.	2.500	5.092	3.513	750	591	(496)	60
Elequip S.A.	4.641	508	1.279	-	-	(12)	(121)
Equimac S.A.	155	4.878	2.977	-	-	-	93
Jalipa Contenedores S.R.L. De C.V.	36	-	137	-	-	-	(5)
Reenwood Investment Co.	4.068	-	41	538	-	-	(126)
Construcciones Modulares S.A.	4.047	2.098	1.887	-	1.304	(1.034)	8
Tramarsa S.A.	40.042	83.831	25.371	39.172	30.242	(25.610)	1.291
Gertil S.A.	4.387	10.370	6.025	592	1.649	(1.652)	(224)
Riluc S.A.	301	609	891	-	136	(151)	(37)
G-Star Capital, Inc. Holding	937	7.428	194	3.027	584	(334)	140

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 14 Información financiera de empresas Subsidiarias y Asociadas, continuación
(14.3) Información financiera resumida de Asociadas al 31 de diciembre 2012, totalizadas, continuación

Asociadas	Activos Corrientes	Activos no Corrientes	Pasivos Corrientes	Pasivos no Corrientes	Ingresos operacionales	Costos operacionales	Ganancias (Pérdidas) Asociadas
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Aerosán Airport Services S.A.	2.775	8.659	1.706	774	4.911	(4.403)	957
Antofagasta Terminal Internacional S.A.	13.014	63.831	18.857	37.308	35.701	(30.651)	(75)
Cargo Park S.A.	8.592	34.593	5.571	20.700	5.816	(2.212)	1.453
Empresa de Servicios Marítimos Hualpén Ltda.	392	332	167	-	970	(620)	81
Inmobiliaria Carriel Ltda.	3.822	682	214	-	18	(249)	3.319
Inmobiliaria Sepbío Ltda.	105	4.904	778	4.153	519	-	108
LNG Tugs Chile S.A.	1.379	10	800	-	5.755	(5.478)	90
Muellaje ATI S.A.	820	189	1.090	182	5.194	(5.682)	(428)
Muellaje del Maipo S.A.	1.655	236	1.699	159	10.205	(9.737)	(69)
Muellaje STI S.A.	3.023	632	1.094	2.421	7.571	(6.856)	138
Muellaje SVTI S.A.	3.233	527	2.938	119	20.734	(18.975)	105
Portuaria Corral S.A.	3.435	16.925	5.619	1.413	5.041	(3.470)	694
Puerto Panul S.A.	2.114	16.679	2.913	4.050	9.108	(4.663)	2.639
San Antonio Terminal Internacional S.A.	54.854	154.168	53.491	80.846	100.088	(74.141)	8.482
San Vicente Terminal Internacional S.A.	48.289	127.212	54.248	63.034	76.561	(63.040)	3.636
Puerto Buena Vista S.A.	7.075	30	254	-	-	-	-
Serviair Ltda.	33	2	2	-	-	-	-
Servicios Logísticos Ltda.	601	319	167	-	552	(299)	242
Servicios Aeroportuarios Aerosan S.A.	9.203	4.278	3.433	1.176	17.136	(9.817)	5.244
Servicios Marítimos Patillos S.A.	1.610	-	79	-	3.303	(1.834)	1.325
Servicios Portuarios Reloncaví Ltda.	9.632	16.414	6.251	3.287	21.616	(18.223)	624
Servicios Portuarios y Extraportuarios Bío Bío Ltda.	8	-	4	-	-	-	(3)
Tecnologías Industriales Buildteck S.A.	8.244	1.759	5.834	788	14.376	(10.839)	1.038
Terminal Puerto Arica S.A.	12.509	93.316	13.705	69.526	39.004	(28.205)	4.736
Transbordadora Austral Broom S.A.	16.628	32.799	4.159	4.241	26.841	(12.403)	7.730
Transportes Fluviales Corral S.A.	2.656	3.854	2.620	750	2.128	(1.916)	(155)
Elequip S.A.	4.809	508	1.326	-	-	(266)	1.168
Equimac S.A.	174	4.728	2.940	-	22.253	(461)	725
Jalipa Contenedores S.R.L. De C.V.	34	-	130	-	-	-	(7)
Reenwood Investment Co.	4.180	-	37	538	-	-	(235)
Construcciones Modulares S.A.	4.922	1.607	2.724	-	12.573	(9.715)	1.244
Tramarsa S.A.	33.801	75.645	21.477	36.801	120.445	(96.136)	9.870
Gertil S.A.	4.483	9.713	5.159	674	7.573	(6.942)	(400)
Riluc S.A.	302	630	906	-	560	(566)	(24)
G-Star Capital, Inc. Holding	1.181	7.020	431	3.236	3.086	(2.059)	644

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
 al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 15 Inversiones en empresas asociadas
(15.1) Detalle de Inversiones en Asociadas.

Nombre de la Asociada	País	Moneda	Porcentaje de propiedad	Saldo al 31 de diciembre de 2012	Participación en partidas de periodos anteriores	Pagos para adquirir participación en asociadas	Participación en resultados	Dividendos recibidos	Reserva de conversión	Reserva de cobertura	Resultados no realizados	Otras variaciones	Saldo al 31 de Marzo de 2013
				MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Aerosan Airport Services S.A.	Chile	Peso	50,00%	4.479	-	-	143	-	73	-	-	-	4.695
Antofagasta Terminal Internacional S.A.	Chile	Dólar	35,00%	7.190	-	-	96	-	-	10	4	-	7.300
Cargo Park S.A.	Chile	Peso	50,00%	7.613	-	-	237	-	127	-	-	-	7.977
Empresa de Servicios Marítimos Hualpén Ltda.	Chile	Peso	50,00%	279	(13)	-	20	-	5	-	-	-	291
Inmobiliaria Carriel Ltda.	Chile	Peso	50,00%	2.145	-	-	(18)	(1.758)	36	-	-	-	405
Inmobiliaria Sepbio Ltda.	Chile	Peso	50,00%	39	-	-	25	-	(40)	-	-	-	24
LNG Tugs Chile S.A.	Chile	Peso	40,00%	236	-	-	-	-	-	-	-	-	236
Muellaje ATI S.A.	Chile	Peso	0,50%	(1)	-	-	-	-	-	-	-	-	(1)
Muellaje del Maipo S.A.	Chile	Dólar	50,00%	17	-	-	-	-	-	-	-	-	17
Muellaje STI S.A.	Chile	Dólar	0,50%	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1
Muellaje SVTI S.A.	Chile	Dólar	0,50%	4	44	-	-	-	-	-	-	-	4
Portuaria Corral S.A.	Chile	Peso	50,00%	6.663	-	-	187	-	69	-	-	-	6.963
Puerto Panul S.A.	Chile	Dólar	14,40%	2.790	-	-	99	-	(4)	4	-	-	2.889
San Antonio Terminal Internacional S.A.	Chile	Dólar	50,00%	38.218	-	-	1.543	-	-	315	-	-	40.076
San Vicente Terminal Internacional S.A.	Chile	Dólar	50,00%	29.068	-	-	443	-	6	-	-	-	29.517
Serviair Ltda.	Chile	Peso	1,00%	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Servicios Aeroportuarios Aerosan S.A.	Chile	Peso	50,00%	4.436	-	-	729	-	74	-	-	-	5.239
Servicios Logísticos Ltda.	Chile	Peso	1,00%	7	-	-	-	-	-	-	-	-	7
Servicios Marítimos Patillos S.A.	Chile	Dólar	50,00%	765	-	-	129	-	-	-	-	-	894
Servicios Portuarios Reloncaví Ltda.	Chile	Peso	50,00%	8.254	-	-	36	-	100	-	-	-	8.390
Servicios Portuarios y Extraportuarios Bío Bío Ltda.	Chile	Peso	50,00%	2	-	-	-	-	-	-	-	-	2
Tecnologías Industriales Buildtek S.A.	Chile	Peso	50,00%	1.735	-	-	(222)	-	22	-	4	-	1.539
Terminal Puerto Arica S.A.	Chile	Dólar	15,00%	3.389	-	-	222	-	-	22	-	-	3.633
Transbordadora Austral Broom S.A.	Chile	Peso	25,00%	10.257	-	-	1.600	(1.058)	160	-	-	-	10.959
Transportes Fluviales Corral S.A.	Chile	Peso	50,00%	1.398	38	-	30	-	28	-	4	-	1.498
Elequip S.A.	Colombia	Dólar	49,80%	1.988	-	-	(61)	-	-	-	-	-	1.927
Equimac S.A.	Colombia	Dólar	50,00%	982	-	-	47	-	-	-	-	-	1.029
Puerto Buenavista S.A.	Colombia	Peso	33,33%	3.337	-	-	(92)	-	-	-	-	-	3.245
Jalipa Contenedores S.R.L. De C.V.	México	Dólar	40,00%	(38)	-	-	(2)	-	-	-	-	-	(40)
G-Star Capital. Inc. Holding	Panamá	Dólar	50,00%	2.267	-	-	70	-	235	-	-	-	2.572
Reenwood Investment Co.	Panamá	Dólar	0,0223%	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1
Construcciones Modulares S.A.	Perú	Dólar	9,97%	379	-	-	-	-	45	-	-	-	424
Tramarsa S.A.	Perú	Dólar	49,00%	25.072	-	-	632	-	3.367	-	-	-	29.071
Gertil S.A.	Uruguay	Dólar	49,00%	4.098	-	-	(110)	-	-	-	-	-	3.988
Riluc S.A.	Uruguay	Dólar	26,83%	7	-	-	(10)	-	-	-	-	-	(3)
Total				167.077	69	-	5.773	(2.816)	4.303	351	12	-	174.769
Notas						Nota 31			Nota 26.2.1		Nota 26.2.2		

**Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012**
NOTA 15 Inversiones en empresas asociadas, continuación
(15.1) Detalle de Inversiones en Asociadas, continuación

Nombre de la Asociada	País	Moneda	Porcentaje de propiedad	Saldo al 31 de diciembre de 2011	Participación en periodos anteriores	Pagos para adquirir participación en asociadas	Participación en Resultados	Dividendos recibidos	Reserva de conversión	Reserva de cobertura	Resultado no realizados	Otras variaciones	Saldo al 31 de Diciembre de 2012
				MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Aerosan Airport Services S.A.	Chile	Peso	50,00%	3.804	-	-	479	-	196	-	-	-	4.479
Antofagasta Terminal Internacional S.A.	Chile	Dólar	35,00%	7.674	-	-	(26)	(533)	-	57	18	-	7.190
Cargo Park S.A.	Chile	Peso	50,00%	9.516	-	-	726	(3.306)	677	-	-	-	7.613
Empresa de Servicios Marítimos Hualpén Ltda.	Chile	Pesos	50,00%	221	-	-	41	-	17	-	-	-	279
Inmobiliaria Carriel Ltda.	Chile	Peso	50,00%	459	-	-	1.659	-	27	-	-	-	2.145
Inmobiliaria Sepbio Ltda.	Chile	Peso	50,00%	166	-	-	54	-	(181)	-	-	-	39
LNG Tugs Chile S.A.	Chile	Peso	40,00%	331	-	-	36	(131)	-	-	-	-	236
Muellaje ATI S.A.	Chile	Peso	0,50%	1	-	-	(2)	-	-	-	-	-	(1)
Muellaje del Maipo S.A.	Chile	Dólar	50,00%	51	-	-	(34)	-	-	-	-	-	17
Muellaje STI S.A.	Chile	Dólar	0,50%	-	-	-	1	-	-	-	-	-	1
Muellaje SVTI S.A.	Chile	Dólar	0,50%	3	-	-	1	-	-	-	-	-	4
Portuaria Corral S.A.	Chile	Peso	50,00%	5.834	44	-	347	-	438	-	-	-	6.663
Puerto Panul S.A.	Chile	Dólar	14,40%	2.769	-	-	316	(332)	4	33	-	-	2.790
San Antonio Terminal Internacional S.A.	Chile	Dólar	50,00%	38.516	-	-	4.116	(5.000)	-	586	-	-	38.218
San Vicente Terminal Internacional S.A.	Chile	Dólar	50,00%	27.222	-	-	1.818	-	22	6	-	-	29068
Serviair Ltda.	Chile	Peso	1,00%	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Servicios Aeroportuarios Aerosan S.A.	Chile	Peso	50,00%	2.578	-	-	2.622	(997)	233	-	-	-	4.436
Servicios Logísticos Ltda.	Chile	Peso	1,00%	5	-	-	2	-	-	-	-	-	7
Servicios Marítimos Patillos S.A.	Chile	Dólar	50,00%	103	-	-	662	-	-	-	-	-	765
Servicios Portuarios Reloncaví Ltda.	Chile	Peso	50,00%	7.527	9	-	312	-	406	-	-	-	8.254
Servicios Portuarios y Extraportuarios Bío Bío Ltda.	Chile	Peso	50,00%	4	-	-	(2)	-	-	-	-	-	2
Tecnologías Industriales Buildtek S.A.	Chile	Peso	50,00%	1.143	-	-	519	-	59	-	14	-	1.735
Terminal Puerto Arica S.A.	Chile	Dólar	15,00%	2.714	-	-	710	(213)	-	178	-	-	3.389
Transbordadora Austral Broom S.A.	Chile	Peso	25,00%	9.121	-	5.059	1.932	(6.598)	743	-	-	-	10.257
Transportes Fluviales Corral S.A.	Chile	Peso	50,00%	1.402	48	-	(77)	-	77	-	(52)	-	1.398
Elequip S.A.	Colombia	Dólar	49,80%	3.006	-	-	582	(1.600)	-	-	-	-	1.988
Equimac S.A.	Colombia	Dólar	49,00%	1.402	-	-	363	(812)	-	-	-	29(1)	982
Puerto Buenavista S.A.	Colombia	Dólar	49,80%	-	-	3.337	-	-	-	-	-	-	3.337
Jalipa Contenedores S.R.L. De C.V.	México	Dólar	40,00%	(35)	-	-	(3)	-	-	-	-	-	(38)
G-Star Capital. Inc. Holding	Panamá	Dólar	50,00%	1.609	336	-	322	-	-	-	-	-	2.267
Reenwood Investment Co.	Panamá	Dólar	0,0223%	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1
Construcciones Modulares S.A.	Perú	Dólar	9,97%	255	-	-	124	-	-	-	-	-	379
Tramarsa S.A.	Perú	Dólar	49,00%	14.521	2.432	-	4.836	(147)	-	-	-	3.430(2)	25.072
Gertil S.A.	Uruguay	Dólar	49,00%	4.294	-	-	(196)	-	-	-	-	-	4.098
Riluc S.A.	Uruguay	Dólar	26,83%	13	-	-	(6)	-	-	-	-	-	7
Total				146.230	2.869	8.396	22.234	(19.669)	2.718	860	(20)	3.459	167.077
Notas					Nota 31	Nota 14.2	Nota 38. bii)	Nota 26.2.1	A				

(1) Aporte adicional de capital
(2) Reversa de dividendos

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 15 Inversiones en empresas asociadas, continuación

(15.2) Se incluyen en el rubro inversiones en empresas relacionadas, inversiones cuyos porcentajes de participación directa es menor a 20%, debido a:

- En Terminal Portuario Arica S.A. y Puerto Panul S.A., por contar con representación en el Directorio de éstas.
- En las empresas señaladas a continuación, el porcentaje total en la inversión (directo más indirecto), supera el 20% de participación.

Nombre de Empresa	% Directo de Inversión	% Indirecto de Inversión	% Total de Inversión	% Directo de Inversión	% Indirecto de Inversión	% Total de Inversión
	31.03.2013	31.03.2013	31.03.2013	31.12.2012	31.12.2012	31.12.2012
Muellaje ATI ⁽¹⁾	0,5%	34,825%	35,325%	0,5%	34,825%	35,325%
Muellaje STI S.A. ⁽¹⁾	0,5%	49,75%	50,25%	0,5%	49,75%	50,25%
Muellaje SVTI S.A. ⁽¹⁾	0,5%	49,75%	50,25%	0,5%	49,75%	50,25%
Serviair Ltda.	1,00%	49,00%	50,00%	1,00%	49,00%	50,00%
Reenwood Investment Inc. ⁽²⁾	0,02%	49,99%	50,01%	0,02%	49,99%	50,01%
Servicios Logísticos Ltda.	1,00%	49,00%	50,00%	1,00%	49,00%	50,00%
Construcciones Modulares S.A.	9,97%	40,02%	49,99%	9,97%	40,02%	49,99%

⁽¹⁾ Estas sociedades se encuentran consolidadas por sus matrices, ATI S.A., STI S.A. y SVTI S.A., respectivamente.

⁽²⁾ Empresa consolidada por la asociada Servicios Portuarios Reloncaví Ltda.

NOTA 16 Activos Intangibles y Plusvalía

(16.1) La plusvalía pagada en inversiones en empresas relacionadas es la siguiente por empresa:

	31-03-2013			31-12-2012		
	Bruto	Amortiz. acumulada	Neto	Bruto	Amortiz. acumulada	Neto
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Plusvalía en						
Tug Brasil Apoio Marítimo						
Portuário S.A	15.069	-	15.069	15.069	-	15.039
Saam Remolques S.A. de C.V.	36	-	36	36	-	36
Total Plusvalía	15.105	-	15.105	15.105	-	15.105

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 16 Activos Intangibles y Plusvalía, continuación

(16.2) El saldo de los activos intangibles distintos de la plusvalía, se desglosa del siguiente modo:

	31-03-2013			31-12-2012		
	Bruto MUS\$	Amortiz. acumulada MUS\$	Neto MUS\$	Bruto MUS\$	Amortiz. acumulada MUS\$	Neto MUS\$
Patentes, Marcas Registradas y otros Derechos, Neto	1.459	(536)	923	1.450	(494)	956
Programas Informáticos	9.705	(954)	8.751	8.896	(906)	7.990
Concesiones portuarias, remolcadores y otros (*)	119.293	(29.787)	89.506	119.135	(28.686)	90.449
Total Activos Intangibles	130.457	(31.277)	99.180	129.481	(30.086)	99.395

(*) Con fecha 16 de abril de 2012 se procedió a la firma del Contrato de Cesión parcial de derechos para la administración integral del Puerto de Mazatlán, ubicado en la Ciudad de Mazatlán, estado de Sinaloa, México, contrato celebrado, por una parte, por la Administración Portuaria Integral de Mazatlán, y por otra, por la sociedad Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V. subsidiaria de Saam Puertos S.A.

(16.3) Reconciliación de cambios en Activos Intangibles por clases para los ejercicios 2013 y 2012:

	Plusvalía	Costos de desarrollo	Patentes, marcas registradas y otros	Programas informáticos	Concesiones portuarias y de remolcadores	Total activos intangibles
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Saldo al 31 de diciembre de 2011	15.105	427	642	4.735	57.260	63.064
Adiciones	-	-	2	3.202	36.637	39.841
Amortización	-	-	(153)	(255)	(3.113)	(3.521)
Incremento (Disminución) en Cambio de Moneda extranjera	-	-	38	2	-	40
Otros incrementos (Disminución)	-	(427)	427	306	(335)	(29)
Saldo neto al 31 de Diciembre de 2012	15.105	-	956	7.990	90.449	99.395
Adiciones	-	-	-	851	158	1.009
Amortización	-	-	(41)	(92)	(1.101)	(1.234)
Incremento (Disminución) en Cambio de Moneda Extranjera	-	-	-	2	-	2
Otros Incrementos (Disminución)	-	-	-	-	-	-
Saldo neto al 31 de marzo 2013	15.105	-	923	8.751	89.506	99.180

⁽¹⁾Las adiciones de intangibles asociadas a concesiones portuarias y de remolcadores al 31 de diciembre de 2012 se componen de la siguiente manera:

	2012 MUS\$
Terminal Marítima Portuaria Mazatlán S.A. de C.V.	34.003
Iquique Terminal Internacional S.A.	2.634
Total	36.637

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 16 Activos Intangibles y Plusvalía, continuación
(16.4) Reconciliación de cambios en activos intangibles por clases de activo.

El rubro Concesiones portuarias y de remolcadores, incluye las concesiones de

	Valor Libros en MUS\$	
	31-03-2013	31-12-2012
Concesión Portuaria de Iquique Terminal Internacional	49.754	49.914
Concesión Portuaria de Florida International Terminal, LLC	1.377	1.439
Concesión Portuaria Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V.	33.294	33.719
Total concesiones portuarias	84.425	85.072
Concesión de remolcadores SAAM Remolques S.A. de C.V.	2.348	2.594
Concesión de remolcadores de Concesionaria SAAM Costa Rica S.A.	2.733	2.783
Total concesiones de remolcadores	5.081	5.377
Total intangibles por concesiones portuarias y de remolcadores	89.506	90.449

Las concesiones portuarias se componen del valor actual del pago inicial de la concesión y los pagos mínimos estipulados y cuando es aplicable los costos de financiamiento, más el valor de las obras obligatorias que controla el otorgante según contrato de concesión. Ver detalle de estas concesiones en nota 34.

Reforzamiento sísmico Sitio 3 Puerto de Iquique

La subsidiaria indirecta Iquique Terminal Internacional S.A., ha realizado obras de reforzamiento sísmico del sitio 3 del puerto de Iquique, obras necesarias para optar a la extensión del plazo de concesión de dicho puerto. El monto total de las obras incurrido asciende a MUS\$ 6.353.

Al 31 de marzo 2013, la "Estabilización sísmica del sitio N°3" contiene 2 proyectos:

- i) Refuerzo sísmico sitio 3. El proyecto a cargo de la empresa Portus S.A. se encuentra terminado y entregado. Este a su vez se encuentra con recepción definitiva por parte de la Empresa Portuaria de Iquique desde febrero 2013. Valor total del proyecto MUS\$ 4.548
- ii) Estabilización sísmica Talud Extremo Espigón: El proyecto a cargo de la empresa Raúl Pey y Compañía Ltda. se encuentra terminado con recepción provisoria con fecha 6 febrero 2013. Valor Total del proyecto MUS\$ 1.806

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 17 Propiedades, planta y equipo
(17.1) La composición del saldo de Propiedades Planta y Equipo es la siguiente:

Propiedad, planta y equipos	31-03-2013			31-12-2012		
	Valor Bruto MUS\$	Depreciación Acumulada MUS\$	Valor Neto MUS\$	Valor Bruto MUS\$	Depreciación Acumulada MUS\$	Valor Neto MUS\$
Terrenos	81.953	-	81.953	80.629	-	80.629
Edificios y Construcciones	91.675	(35.044)	56.631	88.757	(32.685)	56.072
Naves Remolcadores, barcasas y Lanchas	365.112	(114.940)	250.172	362.880	(110.633)	252.247
Maquinaria	103.554	(48.733)	54.821	100.682	(47.610)	53.072
Equipos de Transporte	5.811	(2.793)	3.018	5.636	(2.631)	3.005
Maquinas de oficina	7.997	(5.665)	2.332	8.515	(5.895)	2.620
Muebles, Enseres y Accesorios	1.998	(1.543)	455	2.414	(1.670)	744
Construcciones en Proceso	47.584	-	47.584	37.971	-	37.971
Otras propiedades, Planta y Equipo	781	(94)	687	2.534	(93)	2.441
Total propiedades planta y equipo	706.465	(208.812)	497.653	690.018	(201.217)	488.801

En el ítem **“Edificios y construcciones”** se incluyen las construcciones y oficinas destinadas al uso administrativo y las destinadas a la operación tales como bodegas y terminales de contenedores.

La Sociedad mantiene bajo la modalidad de arrendamiento financiero en el ítem **“Maquinaria”**, 4 Grúas Portacontenedor en Florida International Terminal LLC por MUS\$ 648 y 1 Grúa Gottwald en la subsidiaria Iquique Terminal Internacional S.A. por MUS\$ 3.637. Bajo el ítem **“Naves, Remolcadores, Barcasas y Lanchas”** se encuentran 5 remolcadores en SAAM Remolques S.A. de C.V. (México) por un valor libro de MUS\$ 14.965. Estos bienes no son propiedad de la Sociedad hasta que se ejerzan las respectivas opciones de compra.

En el ítem **“Construcciones en proceso”** se clasifican los desembolsos efectuados por remolcadores y construcciones operativas para el soporte de operaciones en terminales de contenedores. A la fecha de cierre de los estados financieros los pagos efectuados por construcción de remolcadores ascienden a MUS\$ 39.134, proyectos asociados al puerto de Ecuador y México por MUS\$ 6.901 y otros activos menores por MUS\$ 874.

(17.1) La composición del saldo de Propiedades Planta y Equipo, continuación

El valor libro de los bienes de propiedad planta y equipo que se encuentran temporalmente fuera de servicio, de propiedad de la subsidiaria indirecta Aquasaam S.A. asciende a MUS\$2.003 (neto), los cuales al cierre de los estados financieros se encuentran valorizados a su importe recuperable.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 17 Propiedades, planta y equipo, continuación**(17.2) Compromisos de compra y construcción de activos:****a) Inmobiliaria San Marco Ltda.**

Existen obras en curso por la habilitación de Obras de urbanización agua potable y otras mejoras en el sector de Placilla de la ciudad de Valparaíso por MUS\$ 485, y obras menores por MUS\$ 137.

b) Remolcadores en construcción

En la subsidiaria indirecta Tug Brasil S.A. se encargó la construcción de cuatro remolcadores, dos de ellos al astillero Inace S.A. y los otros dos al astillero Detroit S.A. con una inversión realizada a la fecha de MUS\$ 24.375, el flujo del período asociado a esta inversión asciende a MUS\$ 3.215

En la subsidiaria Saam Remolques S.A. de C.V. se encargó la construcción de dos remolcadores, al astillero Bonny Fair Development Limited con una inversión realizada a la fecha de MUS\$ 8.100.

En la subsidiaria indirecta Giraldir S.A. se encargó la construcción de un remolcador, al astillero Cheoy Lee Shipyards Limited con una inversión realizada a la fecha de MUS\$ 6.843.

Notas a los Estados Financieros Intermedios Consolidados
al 31 de marzo de 2013 y 2012

NOTA 17 Propiedades, planta y equipo, continuación

(17.3) Reconciliación de cambios en propiedad, planta y equipo, por clases para el ejercicio 2012 y 2013:

	Terrenos US\$	Edificios y Construcciones US\$	Naves Remolcadores, Barcazas y Lanchas US\$	Maquinaria US\$	Equipos de Transporte US\$	Maquinas de oficina US\$	Muebles, Enseres y Accesorios US\$	Construcciones en Proceso US\$	Otras propiedades, Planta y Equipo US\$	Total Propiedad, Planta y Equipo US\$
Inicial enero 2012	68.240	52.717	221.004	45.336	2.191	1.389	1.104	25.748	1.205	418.934
Adiciones	7.584	3.313	23.142	11.791	1.800	2.077	238	50.295	4.864	105.104
Desapropiaciones (ventas de activos)	-	(18)	-	(36)	(168)	(14)	-	(1.976)	-	(2.212)
Transferencias (hacia) desde Propiedades de Inversión	(182)	(87)	(1.577)	-	-	-	-	-	-	(1.846)
Transferencias (hacia) Planta y Equipos	-	1.746	33.393	1.992	18	110	(256)	(34.098)	(2.905)	-
Retiros (bajas por castigo)	(139)	(3)	(2.687)	(244)	(89)	(8)	-	-	(3)	(3.173)
Gasto por depreciación	-	(4.564)	(21.028)	(5.858)	(697)	(1.033)	(188)	-	(31)	(33.399)
Pérdida por deterioro reconocida en el estado de resultado	-	(307)	-	-	-	-	-	-	-	(307)
Reverso de deterioro reconocida en el estado de resultado	-	321	-	-	-	-	-	-	-	321
Incremento (decremento) en el cambio de moneda funcional a moneda de presentación subsidiarias	5.126	2.933	-	7	(1)	20	17	12	-	8.114
Otros Incrementos (decrementos)	-	21	-	84	(49)	79	(171)	(2.010)	(689)	(2.735)
Saldo neto al 31 de diciembre de 2012	80.629	56.072	252.247	53.072	3.005	2.620	744	37.971	2.441	488.801
Adiciones	80	359	3.661	684	222	121	16	9.700	1.273	16.116
Desapropiaciones (ventas de activos)	-	(1)	(1) ¹	-	-	-	-	-	-	(2)
Transferencias (hacia) Plantas y Equipos	-	773	13	2.649	29	(147)	(319)	-	(2.998)	-
Retiros (bajas por castigo)	-	-	(24)	(61) ²	(30) ³	-	-	-	-	(115)
Gasto por depreciación	-	(1.241)	(5.730)	(1.731)	(208)	(328)	(29)	-	(8)	(9.275)
Incremento (decremento) en el cambio de moneda funcional a moneda de presentación subsidiarias	1.244	667	-	2	-	4	4	6	-	1.927
Otros Incrementos (decrementos)	-	2	6	206	-	62	39	(93)	(21)	201
Saldo neto al 31 de Marzo de 2013	81.953	56.631	250.172	54.821	3.018	2.332	455	47.584	687	497.653

¹ Venta correspondiente a Saam S.A. del Remolcador Mataquito a la empresa Bentos Servicios y Equipos Marinos Ltda, dedicada a estudios oceanográficos del país, pasando a ser la nave insignia de esta firma encargada de prospecciones marinas.

² Baja por siniestro de Grúa Portacontenedor PPM 10 en SAAM S.A., el recupero de la compañía de seguros se encuentra en trámites.

³ Baja por siniestro de vehículos de SAAM S.A., el recupero de la compañía de seguros se encuentra en trámites.

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 18 Propiedades de inversión

	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
Saldo inicial propiedades de inversión	3.860	3.536
Adiciones		44
Transferencia a Propiedad, Planta y Equipos	-	-
Gasto por depreciación	(2)	(9)
Incremento (decremento) en el cambio de moneda funcional a moneda de presentación subsidiarias	65	289
Cambios en propiedades de inversión	63	324
Saldo final	3.923	3.860

Las propiedades de inversión, corresponden a terrenos y bienes inmuebles ubicados en Chile, destinados a obtener plusvalía y rentas, los cuales se encuentran valorizados al costo y las construcciones son depreciadas por el método lineal en base a la vida útil asignada.

El valor razonable de las propiedades de inversión de la Sociedad al cierre de los presentes estados financieros asciende a MUS\$6.202 (MUS\$6.092 a diciembre de 2012). El cual se determinó sobre la base de tasaciones efectuada por peritos independientes durante el año 2011.

NOTA 19 Cuentas por cobrar y por pagar por impuestos corrientes

El saldo de cuentas por cobrar y por pagar por impuestos corrientes se indica en el siguiente cuadro:

(19.1) Cuentas por cobrar por impuestos corrientes y no corrientes

	<u>Corriente</u>	<u>No</u>	<u>Total</u>	<u>Corriente</u>	<u>No</u>	<u>Total</u>
	31-03-2013	corriente	31-03-2013	31-12-2012	corriente	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Remanente de crédito fiscal	8.729	2.483	11.212	9.556	2.483	12.039
Impuesto al valor agregado	981	-	981	1.228	-	1.228
Total IVA por recuperar	9.710	2.483	12.193	10.784	2.483	13.267
Impuesto renta por recuperar (provisión)	(4.638)	-	(4.638)	(7.754)	-	(7.754)
Pagos provisionales mensuales	7.152	-	7.152	10.877	-	10.877
Créditos al impuesto a la renta	9.053	-	9.053	6.737	-	6.737
Pago provisional por absorción de pérdidas	343	-	343	407	-	407
Total impuestos renta por recuperar	11.910	-	11.910	10.267	-	10.267
Total cuentas por cobrar por impuestos corrientes	21.620	2.483	24.103	21.051	2.483	23.534

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 19 Cuentas por cobrar y por pagar por impuestos corrientes, continuación
(19.2) Cuentas por pagar por impuestos corrientes

	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
IVA por pagar	2.155	2.274
Total IVA por pagar	2.155	2.274
Provisión por impuesto a la renta	3.984	3.583
Pagos provisionales mensuales	(2.296)	(2.583)
Créditos al impuesto a la renta	(431)	(420)
Total impuestos renta por pagar	1.257	580
Total cuentas por pagar por impuestos corrientes	3.412	2.854

NOTA 20 Impuesto diferido e impuesto a la renta
Impuesto diferido

Los impuestos diferidos corresponden al monto de impuesto sobre las ganancias que la Sociedad y sus subsidiarias tendrán que pagar (pasivos) o recuperar (activos) en ejercicios futuros, relacionados con diferencias temporarias entre la base fiscal o tributaria y el importe contable en libros de ciertos activos y pasivos.

(20.1) El detalle de los impuestos diferidos se indica en el siguiente cuadro:

Tipos de diferencias temporarias	Impuesto diferido activo	Impuesto diferido pasivo	Neto
	31-03-2013 MUS\$	31-03-2013 MUS\$	31-03-2013 MUS\$
Provisión de beneficios al personal	1.380	(871)	509
Pérdidas fiscales	1.526	-	1.526
Rev. instrumentos financieros	7	-	7
Activos intangibles/propiedad, planta y equipos	839	-	839
Depreciaciones	-	(5.542)	(5.542)
Activo en leasing	-	(15.820)	(15.820)
Amortizaciones	55	(919)	(864)
Concesiones portuarias	-	(3.797)	(3.797)
Deterioro de cuentas por cobrar	657	(1.389)	(732)
Resultados no realizados	675	-	675
Provisiones de gastos	1.935	-	1.935
Otros	303	(541)	(238)
Total	7.377	(28.879)	(21.502)

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 20 Impuesto diferido e impuesto a la renta, continuación
(20.1) El detalle de los impuestos diferidos se indica en el siguiente cuadro, continuación

Tipos de diferencias temporarias	Impuesto	Impuesto diferido	Neto
	diferido activo	pasivo	
	31-12-2012	31-12-2012	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Provisión de beneficios al personal	1.481	(740)	741
Pérdidas fiscales	1.389	-	1.389
Instrumentos derivados	205	-	205
Corrección monetaria propiedad, planta y equipo	782	-	782
Obligaciones leasing/Activo en leasing	179	(4.864)	(4.685)
Depreciaciones	18	(15.416)	(15.398)
Activo en leasing	69	(777)	(708)
Concesiones portuarias	-	(4.109)	(4.109)
Resultados no realizados	671	(1.347)	(676)
Deterioro de cuentas por cobrar	613	-	613
Provisiones de gastos	1.353	-	1.353
Otros	252	(641)	(389)
Total	7.012	(27.894)	(20.882)

(20.2) Movimiento en activos y pasivos por impuestos diferidos reconocidos durante el período:

El siguiente es el cuadro de reconciliación de impuestos diferidos del ejercicio 2013

Tipos de diferencias temporarias de Activos	Saldo al 31.12.2012	Reconocido en el resultado	Reconocido en el patrimonio		Saldo al 31.03.2013
			Ajuste conversión empresas en pesos	Imputado a resultado integral	
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Provisión de beneficios al personal	1.481	(101)	1	(1)	1.380
Pérdidas fiscales	1.389	137	-	-	1.526
Rev. instrumentos financieros	205	-	-	(198)	7
Activos intangibles/propiedad, planta y equipos	782	57	-	-	839
Depreciaciones	179	(191)	12	-	-
Activo en leasing	18	(18)	-	-	-
Amortizaciones	69	(14)	-	-	55
Deterioro de cuentas por cobrar	613	62	-	-	675
Resultados no realizados	671	(14)	-	-	657
Provisiones de gastos	1.353	582	-	-	1.935
Otros	252	51	-	-	303
Total Activos por impuestos diferidos	7.012	551	13	(199)	7.377

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 20 Impuesto diferido e impuesto a la renta, continuación
(20.2) Movimiento en activos y pasivos por impuestos diferidos reconocidos durante el período, continuación

Tipos de diferencias temporarias de Pasivos	Saldo al	Reconocido en	Reconocido en el patrimonio		Saldo al
	31.12.2012	el resultado	Ajuste conversión empresas en pesos	Imputado a resultado integral	31.03.2013
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Provisión de beneficios al personal	740	126	-	5	871
Activos intangibles/propiedad, planta y equipos	4.864	600	78	-	5.542
Depreciaciones	15.416	404	-	-	15.820
Activo en leasing	777	142	-	-	919
Concesiones Portuarias	4.109	(312)	-	-	3.797
Resultados no realizados	1.347	42	-	-	1.389
Otros	641	(101)	1	-	541
Total Pasivos por impuestos diferidos	27.894	901	79	5	28.879

Siguiente es el cuadro de reconciliación de impuestos diferidos del ejercicio 2012

Tipos de diferencias temporarias de Activos	Saldo al	Reverso por	Reconocido	Reconocido en el patrimonio		Saldo al
	31.12.2011	venta de subsidiaria	en el resultado	Ajuste conversión empresas en pesos	Imputado a resultado integral	31.12.2012
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Provisión de beneficios al personal	1.068	-	251	4	158	1.481
Pérdidas fiscales	814	-	575	-	-	1.389
Instrumentos derivados	863	-	1	-	(659)	205
Corrección monetaria propiedad, planta y equipo	-	-	782	-	-	782
Activos intangibles/propiedad, planta y equipos	572	-	(394)	1	-	179
Depreciaciones	11	-	6	1	-	18
Obligaciones leasing	37	-	32	-	-	69
Deterioro de cuentas por cobrar	597	(108)	123	1	-	613
Resultados no realizados	779	-	(108)	-	-	671
Provisiones de gastos	900	-	453	-	-	1.353
Otros	257	-	(6)	1	-	252
Total Activos por impuestos diferidos	5.898	(108)	1.715	8	(501)	7.012

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 20 Impuesto diferido e impuesto a la renta, continuación
(20.2) Movimiento en activos y pasivos por impuestos diferidos reconocidos durante el período, continuación

Tipos de diferencias temporarias de Pasivos	Saldo al	Reconocido en	Reconocido en el patrimonio		Saldo al
	31.12.2011	el resultado	Ajuste conversión empresas en pesos	Imputado a resultado integral	31.12.2012
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Provisión de beneficios al personal	869	(103)	1	(27)	740
Activos intangibles/propiedad, planta y equipos	3.431	1.586	(153)	-	4.864
Depreciaciones	12.821	2.595	-	-	15.416
Activo en leasing	530	247	-	-	777
Concesiones Portuarias	4.138	(29)	-	-	4.109
Resultados no realizados	215	1.132	-	-	1.347
Otros	638	3	-	-	641
Total Pasivos por impuestos diferidos	22.642	5.431	(152)	(27)	27.894

(20.3) Impuesto a la renta

El gasto por impuesto a la renta del período enero a diciembre 2013 y 2012 es el siguiente:

	31-03-2013	31-03-2012
	MUS\$	MUS\$
Gastos por impuestos corrientes a la renta		
Gasto por impuestos corriente	3.220	3.099
Gasto por impuesto Art. 21 LIR	65	68
Otros gastos por impuestos	(5)	187
Total gasto por impuestos corriente, neto	3.280	3.354
Gastos por impuesto diferido		
Origen y reverso de diferencias temporarias	350	(98)
Otro gasto por impuesto diferido	-	-
Total gasto por impuestos diferidos, neto	350	(98)
Gasto por impuesto a las ganancias	3.630	3.256

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 20 Impuesto diferido e impuesto a la renta, continuación

(20.4) Análisis y conciliación de la tasa de impuesto a la renta, calculado con arreglo a la legislación fiscal chilena, y la tasa efectiva de impuestos se detallan a continuación:

	31-03-2013		31-03-2012	
	%	MUS\$	%	MUS\$
Utilidad excluyendo impuesto a la renta		21.988		20.094
Conciliación de la tasa efectiva de impuesto	(20,00)	(4.398)	(18,5)	(3.717)
Gasto por impuestos utilizando la tasa legal				
Efecto impositivo de tasas en otras jurisdicciones	(8,38)	(1.843)	(11,59)	(2.328)
Efecto impositivo de ingresos ordinarios no imponibles	18,3	4.023	9,82	1.973
Efecto impositivo de gastos no deducibles impositivamente	3,5	769	(2,44)	(492)
Otro incremento (decremento) en cargo por impuestos legales	(9,92)	(2.181)	6,51	1.308
Ajustes al gasto por impuestos utilizando la tasa legal, total	3,5	768	2,3	462
Gasto por impuestos utilizando la tasa efectiva	(16,5)	(3.630)	(16,2)	(3.256)

NOTA 21 Otros pasivos financieros

El saldo de pasivos financieros corrientes y no corrientes es el siguiente:

	Nota	31-03-2013			31-12-2012		
		Corrientes MUS\$	No Corrientes MUS\$	Total MUS\$	Corrientes MUS\$	No Corrientes MUS\$	Total MUS\$
Préstamos que devengan Intereses Arrendamientos	21.1	48.149	127.681	175.830	33.801	125.232	159.033
Financieros	21.2	2.024	1.548	3.572	2.476	1.762	4.238
Obligaciones garantizadas de factoring de deudores comerciales	21.3	-	-	-	1.481	-	1.481
Otros pasivos financieros	21.4	1.059	329	1.388	340	1.023	1.363
Total otros pasivos financieros		51.232	129.558	180.790	38.098	128.017	166.115

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 21 Otros pasivos financieros, continuación

(21.1) Préstamos bancarios que devengan intereses

Rut Deudora	Entidad Deudora	País Deudora	Rut Acreedor	Entidad Acreedora (Bancos)	País Acreedora	Moneda	Tipo de Amortización	Hasta 90 días	Mas de 90 días hasta 1 año	Porción Corriente	De 1 a 2 años	De 2 a 3 años	De 3 a 5 años	Más de 5 años	Porción no Corriente	Total Deuda	Tasa de Interés Anual Prom.		
								MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
96.696.270-4	Inmobiliaria Marítima Portuaria Limitada	Chile	97.030.000-7	Banco Estado	Chile	UF	Mensual	36	110	146	153	147	357	30	687	833	4,50%	4,50%	
96.915.330-0	Iquique Terminal Internacional SA	Chile	97.023.000-9	Banco Corpbanca	Chile	Dólar	Semestral	-	2.130	2.130	2.110	-	-	-	2.110	4.240	Libor+1,18%	5,77%(*)	
96.915.330-0	Iquique Terminal Internacional SA	Chile	97.023.000-9	Banco Corpbanca	Chile	Dólar	Semestral	-	2.451	2.451	2.428	-	-	-	2.428	4.879	Libor+1,18%	3,62%(*)	
96.915.330-0	Iquique Terminal Internacional SA	Chile	97.030.000-7	Banco del Estado	Chile	Dólar	Semestral	-	1.555	1.555	2.981	2.981	5.962	1.492	13.416	14.971	Libor+2,50%	3,46%	
92.048.000-4	SAAM S.A.	Chile	97.006.000-6	Banco Crédito e Inversiones	Chile	Dólar	Trimestral	5.134	4.820	9.954	9.653	10.108	-	-	19.761	29.715	4,00%	4,00%	
92.048.000-4	SAAM S.A.	Chile	97.036.000-K	Banco Santander Chile	Chile	Dólar	Trimestral	100	4.239	4.339	4.236	2.114	-	-	6.350	10.689	4,68%	4,68%	
211 55152 0017	Kios S.A.	Uruguay	211 30718 0016	Santander	Uruguay	Dólar	Mensual	317	-	317	-	-	-	-	-	317	4,58%	4,58%	
212 55152 0017	Kios S.A.	Uruguay	210124460011	Cirtibank Uruguay	Uruguay	Dólar	Mensual	286	857	1.143	2.000	-	-	-	2.000	3.143	5,00%	5,00%	
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoyo Portuario S.A.	Brasil	BNDES	Banco Nacional de Desenvolvimento	Brasil	Dólar	Mensual	433	1.227	1.660	1.635	1.635	3.270	2.975	9.515	11.175	4,00%	4,00%	
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoyo Portuario S.A.	Brasil	BNDES	Banco Nacional de Desenvolvimento	Brasil	Dólar	Mensual	120	320	440	427	427	854	2.314	4.022	4.462	5,50%	5,50%	
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoyo Portuario S.A.	Brasil	BB	Banco do Brasil	Brasil	Dólar	Mensual	688	2.430	3.118	3.462	3.239	6.479	19.707	32.887	36.005	3,75%	3,75%	
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoyo Portuario S.A.	Brasil	ABN	Banco Santander Chile	Chile	Real	Semestral	-	9.003	9.003	-	-	-	-	-	9.003	R+9,89%	9,89%(*)	
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoyo Portuario S.A.	Brasil	Santander Brasil	Banco Santander Do Brasil	Brasil	Real	Anual	1.738	-	1.738	-	-	-	-	-	1.738	CDI+4,00%	11,13%	
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoyo Portuario S.A.	Brasil	Banco Votorantim	Banco Votorantim	Brasil	Real	Anual	1.997	-	1.997	-	-	-	-	-	1.997	CDI+3,50%	10,61%	
TMM1201098F6	Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V.	México	76.645.030-K	Banco Itaú Chile	Panamá	Dólar	Semestral	-	162	162	1.500	6.000	7.500	-	15.000	15.162	4,00%	4,00%	
SRE970108SXA	SAAM Remolques S. A. de C. V.	México	0-E	Banco Santander Madrid	México	Dólar	Semestral	7	1.750	1.757	875	-	-	-	875	2.632	Libor+3,8%	4,25%	
SRE970108SXA	SAAM Remolques S. A. de C. V.	México	0-E	BANCO BANCOMER MEXICO	México	MXP	Trimestral	111	283	394	472	-	-	-	472	866	TIE 28+2,8%	7,65%	
SRE970108SXA	SAAM Remolques S. A. de C. V.	México	0-E	BANCO BANCOMER MEXICO	México	MXP	Trimestral	195	526	721	877	-	-	-	877	1.598	TIE 28+2,8%	7,66%	
0992247932001	Inarpi S.A.	Ecuador	0-E	BANCO DE GUAYAQUIL	Ecuador	Dólar	Mensual	-	3.361	3.361	-	-	-	-	-	3.361	8,50%	8,50%	
0992247932001	Inarpi S.A.	Ecuador	0-E	Banco del Estado de Chile	Chile	Dólar	Semestral	-	1.763	1.763	1.712	1.760	3.673	10.136	17.281	19.044	Libor+2,35%	2,83%	
Totales										48.149						127.681	175.830		

(*)Corresponde a pasivos financieros, sobre los cuales, la sociedad ha minimizado el riesgo de fluctuación de tasa de interés mediante la contratación de instrumentos derivados de cobertura (swaps).

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 21 Otros pasivos financieros, continuación

(21.1) Préstamos bancarios que devengan intereses, continuación

(21.1.1) El saldo de préstamos bancarios corrientes al 31 de diciembre 2012 es el siguiente:

Rut Deudora	Entidad Deudora	País Deudora	Rut Acreedor	Entidad Acreedora (Bancos)	País Acreedora	Moneda	Tipo de Amortización	Hasta 90 días	Mas de 90 días hasta 1 año	Porción Corriente	De 1 a 2 años	De 2 a 3 años	De 3 a 5 años	Más de 5 años	Porción no Corriente	Total Deuda	Tasa de Interés Anual Prom.	Efectiva
								MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	
96.696.270-4	Inmobiliaria Marítima Portuaria Limitada	Chile	97.030.000-7	Banco Estado	Chile	UF	Mensual	35	107	142	149	156	334	73	712	854	4,50%	4,50%
96.915.330-0	Iquique Terminal Internacional SA	Chile	97.023.000-9	Banco Corpbanca	Chile	Dólar	Semestral	-	2.121	2.121	2.115	-	-	-	2.115	4.236	Libor+1,18%	5,77%(*)
96.915.330-0	Iquique Terminal Internacional SA	Chile	97.023.000-9	Banco Corpbanca	Chile	Dólar	Semestral	-	2.441	2.441	2.433	-	-	-	2.433	4.874	Libor+1,18%	3,62%(*)
96.915.330-0	Iquique Terminal Internacional SA	Chile	97.030.000-7	Banco del Estado	Chile	Dólar	Semestral	174	-	174	2.976	2.976	5.951	2.976	14.879	15.053	Libor+2,50%	3,24%
92.048.000-4	SAAM S.A.	Chile	97.006.000-6	Banco Crédito e Inversiones	Chile	Dólar	Trimestral	-	9.663	9.663	19.754	-	-	-	19.754	29.417	4,00%	4,00%
92.048.000-4	SAAM S.A.	Chile	97.036.000-K	Banco Santander Chile	Chile	Dólar	Trimestral	2.388	2.125	4.513	8.476	-	-	-	8.476	12.989	4,68%	4,68%
211 55152 0017	Kios S.A.	Uruguay	211 30718 0016	Santander	Uruguay	Dólar	Mensual	374	118	492	-	-	-	-	-	492	4,58%	4,58%
212 55152 0017	Kios S.A.	Uruguay	210124460011	Cirtibank Uruguay	Uruguay	Dólar	Mensual	286	857	1.143	2.286	-	-	-	2.286	3.429	5,00%	5,00%
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoyo Portuario S.A.	Brasil	BNDES	Banco Nacional de Desenvolvimento	Brasil	Dólar	Mensual	415	1.246	1.661	1.701	1.701	1.701	4.820	9.923	11.584	4,00%	4,00%
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoyo Portuario S.A.	Brasil	BNDES	Banco Nacional de Desenvolvimento	Brasil	Dólar	Mensual	110	331	441	354	708	708	2.359	4.129	4.570	5,50%	5,50%
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoyo Portuario S.A.	Brasil	BB	Banco do Brasil	Brasil	Dólar	Mensual	636	1.908	2.544	2.711	5.423	5.423	19.671	33.228	35.772	3,75%	3,75%
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoyo Portuario S.A.	Brasil	ABN	Banco Santander Chile	Chile	Real	Semestral	17	-	17	-	9.099	-	-	9.099	9.116	R+9,89%	9,89%(*)
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoyo Portuario S.A.	Brasil	Santander Brasil	Banco Santander Do Brasil	Brasil	Real	Anual	1.077	-	1.077	-	-	-	-	-	1.077	CDI+4,00%	10,94%
04.735.952/001-07	TugBrasil Apoyo Portuario S.A.	Brasil	Banco Votorantim	Banco Votorantim	Brasil	Real	Anual	2.029	-	2.029	-	-	-	-	-	2.029	CDI+3,50%	10,44%
TMM1201098F6	Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V.	Mexico	76.645.030-K	Banco Itaú Chile	Panamá	Dólar	Semestral	-	93	93	3.000	6.000	6.000	-	15.000	15.093	4,00%	4,00%
SRE970108SXA	SAAM Remolques S. A. de C. V.	México	0-E	Banco Santander Madrid	México	Dólar	Semestral	51	1.750	1.801	1.750	-	-	-	1.750	3.551	Libor+3,8%	4,31%
SRE970108SXA	SAAM Remolques S. A. de C. V.	México	0-E	BANCO BANCOMER MEXICO	México	MXP	Trimestral	107	269	376	359	90	-	-	449	825	TIE 28+2,8%	7,58%
SRE970108SXA	SAAM Remolques S. A. de C. V.	México	0-E	BANCO BANCOMER MEXICO	México	MXP	Trimestral	188	499	687	666	333	-	-	999	1.686	TIE 28+2,8%	7,58%
0992247932001	Inarpi S.A.	Ecuador	0-E	BANCO DE GUAYAQUIL	Ecuador	Dólar	Mensual	-	2.386	2.386	-	-	-	-	-	2.386	8,50%	8,50%
								Totales	33.801	33.801					125.232	159.033		

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 21 Otros pasivos financieros, continuación

(21.2) Arrendamiento financiero por pagar

Los pasivos financieros de arrendamiento por pagar están compuestos de la siguiente forma, al 31 de marzo 2013:

Rut Entidad Acreedor	Banco o Institución Financiera	Rut Entidad Deudora	Nombre Entidad Deudora	País Empresa Deudora	Moneda	Tipo de Amortización	Hasta 90 días	Mas de 90 días hasta 1 año	Total Corriente	De 1 a 2 años	De 2 a 3 años	De 3 a 5 años	Más de 5 años	Total no Corriente	Total Deuda	Tasa de Interés Anual Prom.	
							MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	Nominal
97.030.000-7	Banco del Estado	96.915.330-0	Iquique Terminal Internacional SA	Chile	Dólar	Mensual	210	639	849	875	673	-	-	1.548	2.397	3.0%	3.0%
0-E	Banco Santander Mexicano, S. A.	SRE970108SXA	SAAM Remolques S. A. DE C. V.	México	Dólar	Trimestral	397	678	1.075	-	-	-	-	-	1.075	Libor90+1,25%	5,63(*)
06-1156013	NMHG FINANCIAL SERVICES (HYSTER)	NMHG FINANCIAL SERVICES (HYSTER)	Florida International Terminal LLC	USA	Dólar	Mensual	24	8	32	-	-	-	-	-	32	8.18%	8.18%
06-1156013	NMHG FINANCIAL SERVICES (HYSTER)	NMHG FINANCIAL SERVICES (HYSTER)	Florida International Terminal LLC	USA	Dólar	Mensual	29	39	68	-	-	-	-	-	68	5,29%	5,29%
Totales									2.024					1.548	3.572		

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 21 Otros pasivos financieros, continuación

(21.2) Arrendamiento financiero por pagar

Los pasivos financieros de arrendamiento por pagar están compuestos de la siguiente forma, al 31 de Diciembre 2012:

Rut Entidad Acreedor	Banco o Institución Financiera	Rut Entidad Deudora	Nombre Entidad Deudora	País Empresa Deudora	Moneda	Tipo de Amortización	Hasta 90 días	Mas de 90 días hasta 1 año	Total Corriente	De 1 a 2 años	De 2 a 3 años	De 3 a 5 años	Más de 5 años	Total no Corriente	Total Deuda	Tasa de interés anual Promedio	
							MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	Nominal
97.030.000-7	Banco del Estado	96.915.330-0	Iquique Terminal Internacional SA	Chile	Dólar	Mensual	208	635	843	868	894	-	-	1.762	2.605	3.0%	3.0%
0-E	Banco Santander Mexicano, S. A.	SRE970108SXA	SAAM Remolques S. A. DE C. V.	México	Dólar	Trimestral	123	1.357	1.480	-	-	-	-	-	1.480	Libor90+1, 25%	5,63(*)
06-1156013	NMHG FINANCIAL SERVICES (HYSTER)	NMHG FINANCIAL SERVICES (HYSTER)	Florida International Terminal LLC	USA	Dólar	Mensual	23	32	55	-	-	-	-	-	55	8.18%	8.18%
06-1156013	NMHG FINANCIAL SERVICES (HYSTER)	NMHG FINANCIAL SERVICES (HYSTER)	Florida International Terminal LLC	USA	Dólar	Mensual	29	69	98	-	-	-	-	-	98	5,29%	5,29%
Totales									2.476					1.762	4.238		

(*)Corresponde a pasivos financieros, sobre los cuales, la sociedad ha minimizado el riesgo de fluctuación de tasa de interés mediante la contratación de instrumentos derivados de cobertura (swaps), con tasa fija de 4,03% para un contrato y 4,06% para los dos restantes.

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 21 Otros pasivos financieros, continuación
(21.2) Arrendamiento financiero por pagar, continuación

	Valor actual de pagos mínimos futuros de arrendamientos MUS\$	Intereses MUS\$	Pagos mínimos de arrendamientos MUS\$
Menos de un año	2.092	(68)	2.024
Entre uno y cinco años	1.590	(42)	1.548
Total	3.682	(110)	3.572

(21.3) Obligaciones garantizadas de factoring de deudores comerciales

Los pasivos financieros de arrendamiento por pagar están compuestos de la siguiente forma, al 31 de diciembre 2012:

Rut Entidad Acreedor	Banco o Institución Financiera	Rut Entidad Deudora	Nombre Entidad Deudora	País Empresa Deudora	Moneda	Tipo de Amortización	Tasa de Interés Anual Prom.		Hasta 90 días MUS\$	Mas de 90 días hasta 1 año MUS\$	Total Corriente MUS\$	Total No Corriente MUS\$	Total Deuda MUS\$
							Nominal	Efectiva					
97.030.000-7	Banco del Estado de Chile	96.915.330-0	Iquique Terminal Internacional SA	Chile	Dólar	Mensual	1,52%	1,52%	1.481	-	1.481	-	1.481
Totales											1.481	-	1.481

Corresponde a contrato de factoring financiero contratado por la subsidiaria indirecta Iquique Terminal Internacional S.A. con el propósito de obtener capital de trabajo.

(21.4) Otros pasivos financieros

Los otros pasivos financieros están compuestos de la siguiente forma:

	31-03-2013			31-12-2012		
	Corriente MUS\$	No corriente MUS\$	Total MUS\$	Corriente MUS\$	No corriente MUS\$	Total MUS\$
Derivados de moneda (Forward)	404	139	543	26	-	26
Derivados de tasa de interés y moneda (CrossCurrency Swaps)	411	-	441	132	815	947
Derivados de tasa de interés (Swaps de tasa de interés)	244	190	434	180	208	388
Otros	-	-	-	2	-	2
Totales	1.059	329	1.388	340	1.023	1.363

“Swaps de tasa de interés” contiene los derivados que posee la Sociedad para la cobertura contra riesgos de tasa de interés, que cumplen con los criterios de contabilidad de cobertura. Para comprobar el cumplimiento de estos requisitos, la eficacia de las coberturas ha sido verificada y confirmada y, por lo tanto, la reserva de cobertura ha sido reconocida en el patrimonio en otros resultados integrales. (ver nota 26.2)

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 22 Cuentas por pagar comerciales y otras cuentas por pagar

La composición del saldo de acreedores comerciales y otras cuentas por pagar se indica en el siguiente cuadro:

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
Acreedores comerciales	48.212	46.004
Retenciones	2.763	3.080
Sueldos por pagar	199	74
Otras cuentas por pagar	361	580
Total acreedores comerciales y otras cuentas por pagar	51.535	49.738

Otras cuentas por pagar corresponden principalmente a obligaciones con terceros, por conceptos habituales no relacionados directamente con la explotación.

NOTA 23 Provisiones

	31-03-2013	31-03-2013	31-03-2013	31-12-2012	31-12-2012	31-12-2012
	corrientes	No Corrientes	Total	No corrientes	No corrientes	Total
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Provisiones legales ⁽¹⁾	-	1.745	1.745	-	1.640	1.640
Desmantelación, restauración y rehabilitación	-	375	375	-	375	375
Participación sobre utilidades ⁽²⁾	351	-	351	350	-	350
Otras provisiones	280	-	280	235	-	235
Total provisiones	631	2.120	2.751	585	2.015	2.600

⁽¹⁾ Provisiones legales incluye:

a) Provisión por MUS\$ 985 realizada por la subsidiaria indirecta SAAM do Brasil Ltda. por procesos en curso sobre impuesto de importación aplicado a un contenedor siniestrado agenciado por la empresa, y notificación y posterior reclamo interpuesto en contra de la Fazenda Nacional de Brasil, con el fin de suspender el pago de los impuestos a COFINS que se calcula sobre las ventas a empresas extranjeras.

b) Provisiones realizadas por la subsidiaria indirecta Tugbrasil Apoio Portuario S.A. como cobertura de juicios laborales activos que los asesores legales consideran de riesgo probable por MUS\$ 209 y MUS\$ 551 por contingencia fiscal iniciada por la autoridad aduanera del puerto de Santos Brasil relacionada con internación de remolcador.

El calendario esperado de las salidas de beneficios económicos generados por estos procesos en curso dependerá de la evolución de los mismos, no obstante la Sociedad estima que no se efectuaran pagos durante el ejercicio 2013.

⁽²⁾ Corresponde a la participación devengadas sobre las utilidades del año 2012, que serán canceladas a los Directores de SAAM en el presente ejercicio. (Ver nota 11.4)

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 23 Provisiones, continuación
(23.1) Reconciliación de las provisiones por clases para el período:

	Provisión Legal corriente	Provisión Legal no corriente	Otras provisiones corrientes	Otras provisiones no corrientes	Total provisiones
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Saldo final 2011, Inicial 2012	-	1.882	1.338	375	3.594
Provisiones adicionales	-	210	737	-	947
Reverso provisión no utilizada (Ver Nota 33)	-	(399)	-	-	(399)
Provisión utilizada	-	-	(1.487)	-	(1.487)
Incremento (decremento) en el cambio de moneda extranjera	-	(53)	(3)	-	(55)
Total cambios en provisiones	-	(241)	(753)	-	(994)
Saldo final 2012, Inicial 2013	-	1.640	585	375	2.600
Provisiones adicionales	-	105	129	-	234
Reverso provisión no utilizada (Ver Nota 33)	-	-	(27)	-	(27)
Provisión utilizada	-	-	(58)	-	(58)
Incremento (decremento) en el cambio de moneda extranjera	-	-	2	-	2
Total cambios en provisiones	-	-	-	-	-
Saldo final Marzo 2013	-	1.745	631	375	2.751

NOTA 24 Otros pasivos no financieros

El detalle de la cuenta es el siguiente:

	Corriente	No corriente	Total	Corriente	No corriente	Total
	31-03-2013	31-03-2013	31-03-2013	31-12-2012	31-12-2012	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Obligación contrato concesión	2.203	47.136	49.339	2.187	47.698	49.885
Otros pasivos no financieros	192	1.805	1.997	179	1.968	2.147
Total otros pasivos no financieros	2.395	48.941	51.336	2.366	49.666	52.032

La obligación por contrato de concesión corresponde a las cuotas del canon anual establecidas en los contratos de concesión suscritos por las subsidiarias indirectas Iquique Terminal internacional S.A. por MUS\$ 16.794 y Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V. por MUS\$ 32.545 (Ver nota 34). De acuerdo a lo establecido en NIC 37, estas obligaciones se han registrado a su valor actual considerando una tasas estimadas de descuento anual de 6,38% y 12,11% respectivamente, correspondiente a la adquisición de la concesión.

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 25 Beneficios a los empleados y gastos del personal

(25.1) Gasto por beneficios a los empleados del período:

	31-03-2013 MUS\$	31-03-2012 MUS\$
Participación en utilidades y bonos		
Participación en utilidades y bonos, corrientes	2.461	2.623
Total	2.461	2.623
Clases de gastos por empleado		
Sueldos y salarios	24.697	22.348
Beneficios a corto plazo a los empleados	2.415	1.563
Gasto de obligaciones por beneficios definidos	867	1.074
Otros beneficios a largo plazo	108	40
Otros gastos de personal	1.058	996
Total	29.145	26.021

(25.2) El desglose de los beneficios pendientes de liquidación a cada cierre es el siguiente:

Beneficio	31-03-2013			31-12-2012		
	Corriente MUS\$	No corriente MUS\$	Total MUS\$	Corriente MUS\$	No corriente MUS\$	Total MUS\$
Obligaciones por beneficios definidos (IAS)	703	15.954	16.657	1.086	15.363	16.449
Vacaciones	4.373	-	4.373	4.069	-	4.609
Participación en ganancias y bonos	3.877	-	3.877	3.931	-	3.931
Total Beneficios al personal	8.953	15.954	24.907	9.626	15.363	24.989

a) Beneficios definidos

Al 31 de marzo de 2013, la responsabilidad de SAAM, se determina utilizando los criterios establecidos en NIC 19.

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 25 Beneficios a los empleados y gastos del personal, continuación
(25.2) El desglose de los beneficios pendientes de liquidación a cada cierre, continuación

Un actuario independiente realizó la evaluación actuarial de las prestaciones definidas. La obligación definida está constituida por la indemnización por años de servicios (IAS) que será cancelada a todos los empleados que pertenecen a la compañía en virtud de los contratos colectivos suscritos entre la Sociedad y sus trabajadores. Se incluyen las obligaciones de Iquique Terminal Internacional S.A. que reconoce por la indemnización legal que deberá cancelar a todos los empleados al término de la concesión y la de las subsidiarias mexicanas donde la indemnización es un derecho laboral de los trabajadores.

La valoración actuarial se basa en los siguientes parámetros y porcentajes:

- Tasa de descuento utilizada 3,6% ⁽¹⁾
- Tasa de incremento salarial de un 2%
- Tasa de rotación promedio del grupo es de un 4,65% (4,05% por retiro voluntario y un 0,6% por despido).
- Tabla de mortalidad rv-2009 con un ajuste de un 30% para efectos de invalidez

Los cambios en la obligación por pagar al personal correspondiente a beneficios definidos se indican en el siguiente cuadro:

Valor presente obligaciones plan de beneficios definidos	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
Saldo al 1° de enero	16.449	12.488
Costo del servicio	841	4.471
Costo por intereses	130	373
Pérdidas actuariales	11	1.829
Variación en el cambio de moneda extranjera	246	556
Contribuciones pagadas	(160)	(1.451)
Liquidaciones	(860)	(2.217)
Total valor presente obligación plan de beneficios definidos	16.657	16.449
Obligación corriente (*)	703	1.086
Obligación no corriente	15.954	15.363
Total obligación	16.657	16.449

Durante el período de enero a marzo 2013, se imputaron a resultados integrales un cargo de MUS\$11 (MUS\$ (12) en período 2012)

(*) Corresponde a la mejor estimación de la Compañía respecto al monto a ser cancelado durante los doce meses siguientes.

¹ Al 31 de marzo de 2013 la tasa de descuento utilizada para determinar el valor actuarial de la provisión, fue ajustada a un 3,6% (3,6% en 2012), quedando ésta, en concordancia con la tasa libre de riesgo vigente a la fecha.

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 26 Patrimonio y reservas

Al 31 de marzo de 2013 el capital social autorizado, se constituye de 70.737.675 acciones. Todas las acciones emitidas están totalmente pagadas:

Número de Acciones

Serie	Número de acciones suscritas	Número de acciones pagadas	Número de acciones con derecho a voto
UNICA	70.737.675	70.737.675	70.737.675

Estas acciones no tienen valor nominal y la Compañía no posee acciones propias en cartera.

(26.1) Capital social

En número de acciones año 2013	Acciones comunes
Suscritas y pagadas al 1 de enero	70.737.675
Emitidas por efectivo	-
Emitidas en combinación de negocios	-
Ejercicio de opciones de acciones	-
Suscritas y pagadas al 31 de marzo 2013	70.737.675

(26.2) Reservas

	Nota	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
Reserva de diferencias de cambio en conversiones	26.2.1	55.631	44.980
Reserva de coberturas de flujo de efectivo	26.2.2	395	(723)
Reserva de ganancias o pérdidas actuariales en planes de beneficios definidos	26.2.3	(1.277)	(1.267)
Otras reservas varias	26.2.4	294	264
Total reservas		55.043	43.254

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 26 Patrimonio y reservas, continuación
(26.2) Reservas, continuación
(26.2.1) Reserva de diferencias de cambio en conversiones

La reserva de conversión se produce por la conversión de los estados financieros de subsidiarias y asociadas de una moneda funcional distinta a la moneda funcional de la matriz.

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
Saldo inicial	44.980	32.490
Variación originada en:		
La matriz	-	-
Asociadas (Nota15.1)	4.303	2.718
Subsidiarias	6.348	9.772
Total	55.631	44.980

(26.2.2) Reserva de coberturas de flujo de efectivo

La reserva de cobertura comprende la porción efectiva del efecto acumulativo neto en el valor razonable de los instrumentos de cobertura de flujo de caja relacionados con transacciones cubiertas que aún no ocurren.

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
Saldo inicial	(723)	(856)
Resultado imputado a resultado integral del período de:		
La matriz	496	(1.013)
Asociadas	351	860
Subsidiarias	271	286
Total	395	(723)

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 26 Patrimonio y reservas, continuación
(26.2) Reservas, continuación
(26.2.3) Reserva de ganancias o pérdidas actuariales en planes de beneficios definidos

La reserva de Ganancias actuariales por beneficios definidos comprende la variación de los valores actuariales de la provisión de beneficios definidos al ex – personal de la Compañía.

	31-03-2013	31-12-2012
	MUS\$	MUS\$
Saldo inicial	(1.267)	366
Incremento por variaciones en valores de la estimación de beneficios definidos de:		
La matriz	22	(981)
Asociadas (Nota15.1)	-	-
Subsidiarias	(32)	(652)
Total	(1.277)	(1.267)

(26.2.4) Otras reservas varias

	Nota	31-03-2013	31-12-2012
		MUS\$	MUS\$
Saldo inicial		264	50
Reestructuración societaria de subsidiarias	14.2	-	(16)
Reservas Legales y Estatutarias		30	230
Total		294	264

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 26 Patrimonio y reservas, continuación**(26.3) Dividendos**

Al cierre de los presentes estados financieros, SAAM S.A. no efectuó pago de dividendos a sus accionistas.

La utilidad líquida distribuible se determina, tomando como base la “ganancia atribuible a los controladores”, presentada en el Estado de Resultados por Función de cada periodo presentado. Dicha utilidad será ajustada de todas aquellas ganancias generadas como consecuencia de una variación en el valor razonable de ciertos activos y pasivos, y que al cierre del ejercicio no estén realizadas o devengadas.

De esta forma, dichas ganancias serán restituidas a la determinación de la utilidad líquida distribuible, en el ejercicio que éstas se realicen o devenguen.

Adicionalmente, la Sociedad mantiene un control sobre todas aquellas ganancias descritas precedentemente, que al cierre de cada ejercicio anual o periodo trimestral no hayan sido realizadas o devengadas.

Con fecha 1 de marzo de 2013, el Directorio de la Sociedad acordó distribuir el 50% de las utilidades del ejercicio 2012, es decir MUS\$ 31.067, incrementando en un 20%, equivalentes a MUS\$ 12.426, el dividendo provisionado en el ejercicio 2012, por MUS\$ 18.640, correspondiente al 30% de la utilidad del ejercicio 2012.

Al 31 de marzo de 2013, la Sociedad registra en cuentas por pagar a entidades relacionadas, el dividendo mínimo obligatorio, equivalente al 30% de la utilidad líquida del ejercicio, que deberá pagar en el siguiente ejercicio a sus accionistas. La obligación al 31 de marzo de 2013, por las utilidades del presente ejercicio ascienden a MUS\$ 5.303. (Ver nota 24).

Estos montos se registran en cuentas por pagar a entidades relacionadas. (Ver nota 11.2).

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 27 Ingresos ordinarios

El detalle de los ingresos ordinarios se indica en el siguiente cuadro:

Área Negocio	Servicio de:	01-01-2013	01-01-2012
		31-03-2013	31-03-2012
		MUS\$	MUS\$
Remolcadores	Atraque y desatraque de naves	48.926	43.265
Puertos	Operaciones portuarias	25.391	23.590
Logística y otros	Logística y transporte terrestre de carga	18.949	18.451
	Depósito y maestranza de contenedores	16.056	15.919
	Otros servicios	11.469	9.332
Total prestación de servicios		120.791	110.557

NOTA 28 Costo de ventas

El detalle de los costos de ventas se indica en el siguiente cuadro:

	01-01-2013	01-01-2012
	31-03-2013	31-03-2012
	MUS\$	MUS\$
Costos Operativos	(81.271)	(74.409)
Depreciaciones	(8.892)	(7.402)
Amortizaciones	(1.165)	(685)
Total costo de ventas	(91.328)	(82.496)

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 29 Gastos de administración

El detalle de los gastos de administración se indica en el siguiente cuadro:

	01-01-2013	01-01-2012
	31-03-2013	31-03-2012
	MUS\$	MUS\$
Gastos de publicidad	(64)	(82)
Otros gastos de mercadotecnia	(8)	(1)
Costos de mercadotecnia	(72)	(83)
Gastos de remuneraciones	(7.156)	(6.642)
Gastos de asesorías	(1.485)	(1.352)
Gastos de comunicación e información	(354)	(324)
Gastos de viajes	(747)	(736)
Gastos de participación y dieta del directorio	-	(85)
Gastos proyectos	(359)	(382)
Depreciación propiedades, planta y equipo	(385)	(338)
Amortización intangibles	(69)	(85)
Gastos de servicios básicos	(463)	(264)
Gastos ISO, multas y otros	(168)	(154)
Gastos de arriendo de oficina	(342)	(85)
Gastos de información tecnológica	(39)	(23)
Gastos de conservación y mantención	(50)	(38)
Otros gastos de administración	(1.439)	(2.522)
Gastos de administración	(13.056)	(13.030)
Total Gastos de administración	(13.128)	(13.113)

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 30 Ingresos y gastos financieros

El detalle de los ingresos y gastos financieros se indica en el siguiente cuadro:

	01-01-2013 31-03-2013 MUS\$	01-01-2012 31-03-2012 MUS\$
Ingresos financieros reconocidos en resultados	1.405	1.807
Resultado por inversiones en comisión con terceros	991	1.259
Ingresos financieros por intereses	326	388
Intereses por financiamiento a empresas relacionadas	38	109
Otros ingresos financieros	50	51
Gastos financieros reconocidos en resultados	(2.510)	(2.391)
Gastos por intereses en obligaciones financieras y arrendamientos financieros	(1.468)	(1.619)
Gasto por intereses concesiones portuarias	(270)	(295)
Gasto por intereses instrumentos financieros	(247)	(119)
Gasto financiero IAS actuarial (ver Nota 25.2)	(130)	(46)
Otros gastos financieros	(395)	(312)

NOTA 31 Otros ingresos y otros gastos por función

El detalle de los otros ingresos y egresos fuera de la explotación es el siguiente:

Otros ingresos		01-01-2013 31-03-2013 MUS\$	01-01-2012 31-03-2012 MUS\$
Servicios computacionales		124	241
Ajuste resultados asociadas año anterior	15.1	69	101
Indemnización lucro cesante RAM Kallpa		153	-
Crédito por absorción de pérdida tributarias		103	-
Back office		218	-
Otros ingresos de operación		115	61
Total otros ingresos		782	403

Otros gastos por función		01-01-2013 31-03-2013 MUS\$	01-01-2012 31-03-2012 MUS\$
Deterioro de propiedad, planta y equipos			(176)
Deterioro de activos mantenidos para la venta	7	(8)	(17)
Deterioro de deudores comerciales	4.a	(254)	(135)
Gastos por honorarios		(32)	(32)
Controles preventivos de drogas		(13)	(8)
Pago siniestros		(42)	
IVA no recuperable e impuesto adicional		(38)	(47)
Donaciones		(8)	-
Otras pérdidas de operación		(65)	(11)
Total otros gastos por función		(460)	(426)

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 32 Directorio y personal clave de la gerencia

SAAM ha definido, para estos efectos, considerar personal clave a aquellas personas que tienen autoridad y responsabilidad para planificar, dirigir y controlar las actividades de la Compañía, considerando a directores, gerentes y subgerentes, quienes conforman la administración del holding.

La administración superior de la Compañía está compuesta por 24 ejecutivos (9 Directores, 12 gerentes y 3 subgerentes). Estos profesionales recibieron remuneraciones y otros beneficios, que se detallan a continuación:

	01-01-2013	01-01-2012
	31-03-2013	31-03-2012
	MUS\$	MUS\$
Salarios	1.097	890
Honorarios de administradores	-	29
Beneficios a corto plazo	-	404
Otros beneficios a largo plazo	135	21
Total	1.232	1.344

NOTA 33 Otras ganancias (pérdidas)

El detalle de las otras ganancias (pérdidas) es el siguiente:

	01-01-2013	01-01-2012
	31-03-2013	31-03-2012
	MUS\$	MUS\$
Otros ingresos		
Resultado derivados forward	348	-
Resultado por disposición de activos	91	268
Total otros ingresos	439	594

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 34 Acuerdo de concesión de servicios**Iquique Terminal Internacional S.A. (Chile)**

La empresa Portuaria de Iquique (EPI) por medio del “Contrato de Concesión del Frente de Atraque número 2 del Puerto de Iquique”, con fecha 3 de mayo del año 2000 otorgó a la subsidiaria indirecta Iquique Terminal Internacional S.A. (ITI) una concesión exclusiva para desarrollar, mantener y explotar el frente de atraque, incluyendo el derecho a cobrar a los usuarios tarifas básicas por servicios básicos, y tarifas especiales por servicios especiales prestados en dicho frente de atraque.

La vigencia original del contrato es de 20 años, a contar de la fecha de entrega del frente de atraque, materializada el 1 de julio del año 2000. Existe la opción de extender el plazo por un período de 10 años si ejecutan los proyectos de infraestructura estipulados en el contrato de concesión.

En la fecha de término de la concesión, el frente de atraque, todos los activos establecidos en el contrato de concesión, que son necesarios o útiles para la operación continua del frente de atraque o prestación de los servicios, serán transferidos inmediatamente a EPI, en buenas condiciones de funcionamiento y libre de gravámenes.

Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V (México)

La Administración Portuaria Integral de Mazatlán (API) por medio del “Contrato de Cesión Parcial de Derechos”, con fecha 16 de abril de 2012, otorgó a la subsidiaria indirecta Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V. (concesionario) derecho exclusivo para la explotación, uso y aprovechamiento de un área de agua y terrenos ubicados en el recinto portuario del puerto de Mazatlán de Sinaloa, la construcción de obras en dicha área y la prestación de servicios portuarios.

El contrato de concesión tiene una vigencia de 20 años, con posibilidades de ser prorrogado hasta el 26 de julio de 2044.

A la fecha de término de la concesión, el área y todas las obras y mejoras que se encuentren adheridas permanentemente a la misma, efectuadas por el concesionario, para la explotación del área, serán transferidas a API, sin costo alguno y libre de gravámenes. El concesionario efectuará, por su cuenta, las reparaciones que se requieran en el momento de su devolución o, en su defecto, indemnizará a la API por los desperfectos que sufriera el área o los bienes aludidos con motivo de su manejo inadecuado o como consecuencia de un inadecuado mantenimiento.

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 34 Acuerdo de concesión de servicios, continuación**Florida International Terminal (FIT), LLC (USA)**

Con fecha 18 de abril 2005, la subsidiaria indirecta Florida International Terminal (FIT) se adjudicó la concesión de operación del terminal de contenedores de Port Everglades Florida USA, por un período inicial de 10 años, renovables por 2 períodos de 5 años cada uno. Las operaciones comenzaron con fecha 7 de julio del mismo año. El terminal posee 15 hectáreas con capacidad para movilizar 170.000 contenedores al año por sus patios. Para la operación de estiba y desestiba, los clientes de FIT tendrán prioridad de atraque en un muelle especializado con uso garantizado de grúas portacontenedores.

SAAM Remolques S.A. de C.V. (México)

La subsidiaria Saam Remolques S.A. de C.V. ha celebrado contratos de cesión parcial de derechos y obligaciones mediante los cuales la Administración Portuaria Integral de Lázaro Cárdenas, Veracruz, Tampico, Altamira, y Tuxpan ceden a la Sociedad los derechos y obligaciones respecto de la prestación de servicios de remolque portuario y costa afuera en los puertos, libres de todo gravamen y sin limitación alguna para su ejercicio.

Las concesiones tienen un período de vigencia que se extiende en Lázaro Cárdenas hasta el 17 de febrero de 2015, en Veracruz hasta 20 de noviembre de 2015, en Tampico hasta 11 de mayo 2016, en Altamira hasta 29 de enero 2016, y en Tuxpan hasta 01 de abril 2013, prorrogable por un plazo de 6 años adicionales.

Concesionaria SAAM Costa Rica S.A. (Costa Rica)

Con fecha 11 de agosto del año 2006 la subsidiaria Concesionaria SAAM Costa Rica S.A. se adjudicó del Instituto Costarricense de Puertos del Pacífico la Licitación Pública Internacional No. 03-2001 la “Concesión de Gestión de Servicios Públicos de Remolcadores de la Vertiente Pacífica”, contrato refrendado por la Contraloría General de la República mediante oficio no. 10711, el cual le permitió iniciar operaciones el 12 de diciembre de dicho año. El período de vigencia de la concesión es de 20 años, prorrogable por un plazo de 5 años adicionales.

Inarpi (Ecuador)

Con fecha 25 de Septiembre de 2003 la subsidiaria indirecta Inarpi S.A. firmó contrato de “Servicios de comercialización, operación y administración de Terminal Multipropósito” con la compañía Fertilizantes Granulados Fertigran S.A., el cual le otorga el derecho exclusivo a la comercialización, operación y administración del Terminal Multipropósito, en el puerto de Guayaquil, Ecuador.

El período de vigencia del contrato es de 40 años, y al término del mismo todas las inversiones y mejoras efectuadas de mutuo acuerdo con Fertilizantes Granulados Fertigran S.A. quedarán incorporadas al Terminal Multipropósito.

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 35 Contingencias y compromisos

(35.1) Garantías otorgadas

Empresa	Garantía	Objeto	Beneficiario	Saldo al 31.03.2013		Saldo al 31.03.2013	
				US\$	Vencimiento	Moneda	US\$
SAAM S.A.	Boletas de Garantía	Garantizar fiel cumplimiento de contrato/obligaciones	Empresas Portuarias, Servicio Nacional de Aduanas, Directemar, Enap Refinerías S.A., Transportes por Container S.A., Cia. Minera Doña Inés de Collahuasi y Minera Esperanza, Chilquinta S.A., Comercial ECCSA, Cencosud S.A., CMPC Maderas S.A., Ilustre Municipalidad de Arica, Cerro Navia, Padre Hurtado, El Bosque, Los Andes, Puerto Montt, Valdivia, Zapallar, Peñalolen, Pudahuel y Santo Domingo, Tesorero Municipal de Maipu y Talagante, Hospital Sn Juan de Dios, Depto.Salud Municipalidad de Valdivia, Dir.Logística de Carabineros, Terminal Portuarios Talcahuano, Universidad de Talca, Zeal.	2.291	Varios vencimientos	CLP	1.081.258.344
Saam Contenedores S.A.	Boletas de Garantía	Garantizar fiel cumplimiento de contrato	Empresa Portuaria San Antonio	467	31.05.2013	USD	466.508
Saam Extraportuarios S.A.	Boletas de Garantía	Garantizar obligaciones como almacenista habilitado	Fisco de Chile - Director Nacional de Aduanas	2.616	31.03.2014	UF	54.000,00
Cosem S.A.	Boletas de Garantía	Garantizar obligaciones por actuación como empresa de muellaje	Inspección del Trabajo de Arica, Antofagasta, Coquimbo, Huasco, Valparaíso, San Antonio, Puerto Aysén y Punta Arenas	683	31.03.2014	UF	14.101,21
Terminal El Colorado S.A.	Boleta de Garantía	Garantizar obligaciones como empresa de muellaje	Inspección del Trabajo de Iquique	73	31.03.2014	UF	1.509,18
Terminal El Caliche S.A.	Boleta de Garantía	Garantizar obligaciones como empresa de muellaje	Inspección del Trabajo de Antofagasta	23	31.03.2014	UF	476,77
Terminal El Chinchorro S.A.	Boleta de Garantía	Garantizar obligaciones como empresa de muellaje	Inspección del Trabajo de Arica	13	31.03.2014	UF	272,27
Terminal Las Golondrinas S.A.	Boletas de Garantía	Garantizar obligaciones como empresa de muellaje	Inspección del Trabajo de Tho. y Pto.Montt.	251	31.03.2014	UF	5.175,16
Inmobiliaria Rehue Ltda.	Boleta de Garantía	Garantizar obligaciones como almacenista habilitado	Fisco de Chile - Director Nacional de Aduanas	658	28.02.2014	UF	13.574,201
Inmobiliaria Carriel Ltda.	Boleta de Garantía	Garantizar obligaciones como almacenista habilitado	Fisco de Chile - Director Nacional de Aduanas	5	05.12.2013	UF	100,00
TOTAL				7.080			

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 35 Contingencias y compromisos, continuación

(35.2) Aavales y prendas

Empresa	Garantía	Objeto	Beneficiario	Saldo al 31.03.2013		Saldo al 31.03.2013	
				US\$	Vencimiento	Moneda	US\$ - COL\$ - R\$
SAAM Remolcadores S.A. de C.V.	Aval, fiador y codeudor solidario en conjunto con SAAM Remolques S.A. de C.V.	Emisión de cartas de fianza para Pemex	Afianzadora Sofimex S.A.	3.070	31.10.2013	USD	3.069.854
Saam Puertos S.A.	Prenda sobre acciones de San Antonio Terminal Internacional S.A.	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado	Banco Corpbanca	27.793	17.01.2015	USD	27.792.761
Saam Puertos S.A.	Prenda sobre acciones de Terminal Puerto Arica S.A.	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado	Banco de Crédito e Inversiones	4.783	15.12.2019	USD	4.783.198
Saam Puertos S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado a Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V.	Banco Itaú Chile	15.162	09.11.2019	USD	15.161.664
Saam Puertos S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado a Inarpi S.A.	Banco del Estado de Chile	19.044	24.01.2023	USD	19.043.950
Saam Puertos S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado a Puerto BuenaVista S.A.	Leasing Bancolombia S.A.	6.550	28.12.2024	COL\$	12.000.000.000
SAAM Remolcadores Colombia S.A.S.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar emisión de Póliza de Garantía, en cumplimiento de Normas de Marina Mercante - Colombia	Cía. de Seguros Mapfre-Chile	309	04.12.2015	COL\$	566.700.000
SAAM Remolcadores Colombia S.A.S.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar emisión de Póliza de Garantía, en cumplimiento de tributos aduaneros por normas de Admisión Temporal	Cía. de Seguros Mapfre-Chile	132	02.01.2018	USD	131.600
Saam Remolques S.A. de C.V.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado	Banco Santander S.A.	2.632	11.09.2014	USD	2.631.911
Saam Remolques S.A. de C.V.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo Contrato leaseback	Banco Santander Serfin	718	10.10.2013	USD	717.623
Saam Remolques S.A. de C.V.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo Contrato leaseback	Banco Santander Serfin	357	10.12.2013	USD	356.809
Concesionaria Saam Costa Rica S.A.	Cartas de Crédito Sby LC	Garantizar emisión de carta de fianza para INCOP	Banco de Costa Rica S.A.	246	18.08.2013	USD	246.316
SAAM Salmones Ltda.	Cartas de Crédito Sby LC	Para operar en U.S.A. como Non Vessel Operating Common Carrier	F.M.C. - Federal Maritime Comision	150	25.09.2013	USD	150.000
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado conforme Contrato de Financiamiento Nros.97.2.491.3.1	Banco Nacional do Desenvolvimento Económico e Social – BNDES	11.174	10.09.2020	USD	11.174.040
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado conforme Contrato de Acuerdo de asunción de deuda N°07.2.0853.1	Banco Nacional do Desenvolvimento Económico e Social – BNDES	4.463	10.08.2023	USD	4.463.083
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario en conjunto con Inversiones Alaria S.A.	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado conforme Contrato de Financiamiento Mediante Apertura de Crédito Fijo con Recursos de la Marina Mercante nº 20/00503-2	Banco do Brasil S.A.	36.005	03.04.2024	USD	36.004.634
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado a Tug Brasil S.A.	Banco Santander Chile S.A.	9.003	28.03.2014	USD	9.003.225
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado a Tug Brasil S.A.	Banco Santander Brasil S.A.	1.738	12.09.2013	USD	1.738.008
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado a Tug Brasil S.A.	Banco Votorantim Brasil S.A.	1.997	20.09.2013	R\$	4.021.305
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Aval, fiador y codeudor solidario	Emisión de carta fianza a favor del Banco BNDES, por préstamo otorgado a Tugbrasil S.A.	Banco Santander Brasil S.A.	1.206	10.03.2021	R\$	2.429.585
TOTAL				146.532			

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 35 Contingencias y compromisos, continuación

(35.3) Garantías subsidiarias

Empresa	Garantía	Objeto	Beneficiario	Saldo al 31.03.2013		Saldo al 31.03.2013	
				US\$	Vencimiento	Moneda	US\$ - UF - MXN
Inmobiliaria Marítima Portuaria Ltda.	Hipoteca	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado	Banco del Estado de Chile	834	28.05.2018	UF	17.206
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Hipoteca Marítima	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado conforme Contrato de Financiamiento Nros.97.2.4913.1	Banco Nacional do Desenvolvimento Econômico e Social – BNDES	11.174	10.09.2020	USD	11.174.040
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Hipoteca Marítima	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado conforme Contrato de Acuerdo de asunción de deuda N°07.2.0853.1	Banco Nacional do Desenvolvimento Econômico e Social – BNDES	4.463	10.08.2023	USD	4.463.083
Tugbrasil Apoio Portuário S.A.	Hipoteca Marítima	Garantizar obligaciones por préstamo otorgado conforme Contrato de Financiamiento Mediante Apertura de Crédito Fijo con Recursos de la Marina Mercante nº 20/00503-2	Banco do Brasil S.A.	36.005	03.04.2024	USD	36.004.634
Inarpi S.A.	Prenda de Grúa Gantry	Garantizar obligaciones por préstamo obtenido.	Banco de Guayaquil	3.361	29.07.2013	USD	3.361.084
Kios S.A.	Hipoteca Marítima	Garantizar obligaciones por préstamo obtenido.	Banco Citibank N.A., Uruguay	3.143	31.12.2015	USD	3.142.857
Inversiones Habsburgo S.A.	Carta Fianza	Garantizar el cumplimiento de las obligaciones emanadas del Contrato N°23/2012 con Empresa Portuaria Honduras	Empresa Nacional Portuaria - Honduras	449	30.04.2014	LPS	9.126.090
SAAM Puertos S.A.	Carta de Crédito Sby LC	Caucionar emisión de garantía local en Honduras objeto de garantizar mantenimiento de la oferta presentada en proceso licitación Ccto Operación de la Terminal de Graneles Sólidos Puerto Cortés, Honduras	Banco Financiera Comercial Hondureña S.A.	1.500	02.11.2013	USD	1.500.000
Saam Remolques S.A. de C.V.	Cartas Fianza	Garantizar cumplimiento de los contratos de concesión, puertos Veracruz, Altamira, Tampico Lázaro Cárdenas y Tuxpan.	Administradoras Portuarias Integrales	870	Varios vcmtos. anuales	MXN	10.752.010
Florida International Terminal LLC.	Cartas de Crédito Sby LC	Garantizar el cumplimiento de las obligaciones emanadas del Contrato "Broward County Marine Terminal Lease and Operating Agreement".	Broward County, Board of County Commissioners, Port Everglades, USA.	490	18.05.2013	USD	490.000
Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V.	Cartas Fianza	Garantizar el cumplimiento de las obligaciones emanadas del Contrato "Cesión parcial de derechos de concesión"	Administración Portuaria Integral de Mazatlán S.A. de C.V.	1.235	15.04.2013	MXN	15.261.627
Terminal Marítima Mazatlán S.A. de C.V.	Cartas Fianza	Garantizar el interés fiscal derivado de la autorización de fecha 29 de agosto de 2012, emitida por la Administración Central de Normatividad Aduanera de la Administración General de Aduanas del Sistema de Administración Tributaria mediante oficio 800-02-00-00-2012-10284 para prestar los servicios de manejo, almacenaje y custodia de mercancías de comercio exterior.	Administración Portuaria Integral de Mazatlán S.A. de C.V.	1.214	20.09.2013	MXN	15.000.000
Iquique Terminal Internacional S.A.	Boleta de Garantía	Garantizar el fiel cumplimiento de contrato de concesión	Empresa Portuaria Iquique	4.044	31.10.2013	USD	4.044
Iquique Terminal Internacional S.A.	Boleta de Garantía	Garantizar el cabal cumplimiento como almacenista habilitado	Servicio Nacional de Aduanas	291	31.03.2014	UF	6.000
Iquique Terminal Internacional S.A.	Boleta de Garantía	Garantizar fiel cumplimiento de obligaciones laborales y previsionales	Inspección Provincial del Trabajo de Iquique	81	31.03.2014	UF	1.545
Muellaje ITI S.A.	Boleta de Garantía	Garantizar fiel cumplimiento de obligaciones laborales y previsionales	Inspección Provincial del Trabajo de Iquique	781	31.03.2014	UF	13.000
Ecuastibas S.A.	Póliza de Seguros	Garantía por la internación temporal de remolcadores, lanchas, portacontenedores, tractocamiones y rampas.	Servicio Nacional de Aduana del Ecuador	1.087	Varios vencimientos	USD	1.543.662
Ecuastibas S.A.	Póliza de Seguros	Garantizar el pago de los derechos de internación de grúas Gottwald, internada en forma temporal en calidad de bien	Servicio Nacional de Aduana del Ecuador	213	06.07.2013	USD	1.005.567
Inarpi S.A.	Póliza de Seguros	Garantizar el pago de los derechos de internación de grúas	Servicio Nacional de Aduana del Ecuador	252	Varios vencimientos	USD	252
Inarpi S.A.	Póliza de Seguros	Garantizar el cumplimiento de los tributos aduaneros, por concepto de almacenamiento temporal.	Servicio Nacional de Aduana del Ecuador	3.789	01/02/2014	USD	3.789
Kios S.A.	Bonos del Tesoro (Deuda Estado Uruguayo)	Garantizar obligaciones como operador portuario en Uruguay, según Decreto N°413 del 1º de Septiembre de 1992.	Administración Nacional de Puertos	150	Sin vencimiento	USD	150.000
TOTAL				75.426			

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 35 Contingencias y compromisos, continuación**(35.4) Garantías recibidas**

Al cierre de los presentes estados financieros se han recibido garantías de Quintec Soluciones Informáticas S.A., por un monto de M\$ 266.864 (MUS\$ 565 al tipo de cambio de cierre), para garantizar el fiel cumplimiento del contrato de prestación de servicios de consultoría. La garantía recibida, es con vencimiento al 30 de septiembre de 2013.

Por otra parte, la subsidiaria indirecta Iquique Terminal Internacional S.A. ha recibido las siguientes garantías:

- a) Raul Pey y Cía Ltda. Para garantizar el fiel cumplimiento del contrato “Estabilización sísmica talud extremo espigón”, por un monto de MUS\$ 126, con vencimiento el 03 de mayo de 2013.
- b) Portus S.A. para garantizar la correcta ejecución de las partidas 2.1, 2.6.3 y 2.6.5 del contrato de reforzamiento asísmico sitio 3, puerto de Iquique, por un monto de MUS\$ 46, con vencimiento el 10 de febrero de 2014.

(35.5) Garantías recíprocas

- a) Garantía de fiel cumplimiento de las obligaciones contenidas en los pactos de accionistas celebrados entre Saam Puertos S.A. y SSAHI-Chile con fecha 26 de diciembre de 2007, en relación con las acciones de que son titulares en las sociedades San Antonio Terminal Internacional S.A. y San Vicente Terminal Internacional, en virtud de la cual SAAM y Carrix, Inc. garantizan recíprocamente indemnizar a sus subsidiarias SSAHI-Chile y Saam Puertos, respectivamente. Estas garantías se mantendrán durante toda la vigencia del pacto.
- b) Garantía de fiel cumplimiento de las obligaciones contenidas en el pacto de accionistas celebrado entre Aquasaam S.A. y Buildtek S.A. con fecha 25 de septiembre 2010, mediante el cual las partes, respecto de sus acciones en Tecnologías Industriales Buildtek S.A., constituyen recíprocamente entre ellos, prenda y prohibiciones de gravar y enajenar sus respectivas acciones. Estas garantías se mantendrán durante toda la vigencia del pacto.

(35.6) Juicios

La Compañía mantiene algunos litigios y demandas pendientes por indemnizaciones por daños y perjuicios derivados de su actividad operativa. Los montos bajo el deducible han sido provisionados y además existen seguros contratados como cobertura de las eventuales contingencias de pérdida.

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 35 Contingencias y compromisos, continuación
(35.7) Restricciones a la Gestión o Indicadores Financieros

La sociedad matriz y sus subsidiarias, al 31 de marzo de 2013 han cumplido todas las disposiciones contractuales que la rigen en su gestión y en sus indicadores de financiamiento.

- a) Contrato de línea de crédito con Banco de Crédito e Inversiones (BCI) por MUS\$ 40.000 o su valor equivalente en moneda nacional, cursados en diciembre de 2009.

Es obligación de la sociedad mientras se encuentre pendiente de pago el citado crédito, mantener en los estados financieros al 30 de junio y 31 de diciembre de cada año, el siguiente índice financiero:

1. Razón de deuda financiera neta dividido por EBITDA (últimos 12 meses) menor o igual a tres veces (≤ 3)

- b) Contrato de línea de crédito con Corpbanca obtenido por la subsidiaria indirecta Iquique Terminal Internacional S.A. (ITI).

Es obligación de la sociedad mientras se encuentre pendiente de pago cualquiera de los préstamos otorgados conforme al contrato de crédito, mantener en los estados financieros consolidados 31 de diciembre de cada año, los siguientes indicadores financieros:

1. Razón de endeudamiento financiero neto máximo de tres veces (≤ 3).
2. Razón de cobertura de servicio de la deuda mínima de una vez (≥ 1).
3. Mantener en los estados de financieros al 31 de diciembre de cada año un patrimonio no inferior MUS\$10.000

De acuerdo al siguiente cuadro, los indicadores financieros antes señalados se encuentran debidamente cumplidos al cierre de los presentes estados financieros:

Sociedad	Entidad Financiera	Nombre	Condición	31-12-2012
Sudamericana Agencias Aéreas y Marítimas S.A. (SAAM)	Banco de Crédito e Inversiones	Razón de Deuda Financiera Neta / EBITDA(1) (2)	Al 30 de junio y al 31 de diciembre menor o igual a tres veces	1,43
Iquique Terminal Internacional S.A. (ITI)	Corpbanca	Razón de Endeudamiento Financiero Neto / Patrimonio	Al 31 de diciembre de cada año no debe ser mayor que 3	1,47
		Razón de Cobertura del Servicio de la Deuda	Al 31 de diciembre de cada año no debe ser menor que 1	1,30
	Banco Estado	Patrimonio	Al 31 de diciembre de cada año no debe ser menor que MUS\$10.000	MUS\$18.698

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 36 Diferencia de cambio

Las diferencias de cambio generadas por partidas en monedas extranjeras, fueron abonadas (cargadas) a resultados del período según el siguiente detalle:

	01-01-2013 31-03-2013 MUS\$	01-01-2012 31-03-2012 MUS\$
Activos		
Activo corriente	1.155	2.087
Activo no corriente	(57)	735
Total activos	1.098	2.822
Pasivos		
Pasivo corriente	(687)	(1.883)
Pasivo no corriente	(187)	(1.286)
Total pasivo	(874)	(3.169)
Total diferencias de cambio	224	(347)

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 37 Moneda extranjera

Activos corrientes	Moneda	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$	Activos corrientes	Moneda	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
Efectivo y equivalentes al efectivo				Cuentas por cobrar a entidades relacionadas, corrientes			
		39.863	36.162			24.051	19.104
	CLP	8.149	9.626		CLP	2.957	2.728
	CLP (U.F.)	-	-		CLP (U.F.)	-	-
	USD	29.064	24.380		USD	20.978	16.270
	BRL	1.003	1.185		BRL	65	58
	MX	913	429		MX	51	48
	Otras monedas	734	542		Otras monedas	-	-
Otros activos financieros corrientes				Inventarios corrientes			
		337	2.098			16.794	15.357
	CLP	-	-		CLP	214	186
	CLP (U.F.)	-	-		CLP (U.F.)	-	-
	USD	337	1.945		USD	12.188	11.689
	BRL	-	-		BRL	2.462	1.926
	MX	-	153		MX	1.605	1.206
	Otras monedas	-	-		Otras monedas	325	350
Otros activos no financieros corrientes				Activos por impuestos corrientes			
		6.205	4.630			21.620	21.051
	CLP	342	304		CLP	7.761	452
	CLP (U.F.)	-	-		CLP (U.F.)	-	-
	USD	4.259	2.703		USD	4.972	12.343
	BRL	329	648		BRL	4.319	4.772
	MX	1.141	904		MX	3.570	2.540
	Otras monedas	134	71		Otras monedas	998	944
Deudores comerciales y otras cuentas por cobrar corrientes				Activos no corrientes o grupos de activos para su disposición clasificados como mantenidos para la venta o como mantenidos para distribuir a los propietarios			
		97.512	82.303			1.846	1.854
	CLP	39.626	32.323		CLP	-	-
	CLP (U.F.)	1.633	1.400		CLP (U.F.)	-	-
	USD	37.706	29.546		USD	1.846	1.854
	BRL	6.357	8.384		BRL	-	-
	MX	11.449	9.813		MX	-	-
	Otras monedas	741	837		Otras monedas	-	-
Total de activos corrientes				Total de activos corrientes			
		208.228	182.559			208.228	182.559
	CLP	59.049	45.619		CLP	59.049	45.619
	CLP (U.F.)	1.633	1.400		CLP (U.F.)	1.633	1.400
	USD	111.350	100.730		USD	111.350	100.730
	BRL	14.535	16.973		BRL	14.535	16.973
	MX	18.729	15.093		MX	18.729	15.093
	Otras monedas	2.932	2.744		Otras monedas	2.932	2.744

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios
NOTA 37 Moneda extranjera, continuación

Activos no corrientes	Moneda	31-03-2013 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
Otros activos financieros no corrientes		31.203	26.138
	CLP	81	81
	CLP (U.F.)	-	-
	USD	31.097	26.033
	BRL	-	-
	MX	25	24
	Otras monedas	-	-
Otros activos no financieros no corrientes		1.179	1.109
	CLP	9	4
	CLP (U.F.)	-	-
	USD	1.120	1.055
	BRL	-	-
	MX	50	50
	Otras monedas	-	-
Cuentas por cobrar no corrientes		22.064	21.551
	CLP	296	255
	CLP (U.F.)	3.693	3.335
	USD	18.045	17.932
	BRL	30	29
	MX	-	-
	Otras monedas	-	-
Inventarios, no corrientes		1.120	1.009
	CLP	-	-
	CLP (U.F.)	-	-
	USD	1.120	1.009
	BRL	-	-
	MX	-	-
	Otras monedas	-	-
Cuentas por cobrar a entidades relacionadas, no corrientes		-	-
	CLP	-	-
	CLP (U.F.)	-	-
	USD	-	-
	BRL	-	-
	MX	-	-
	Otras monedas	-	-
Inversiones contabilizadas utilizando el método de la participación		174.769	167.077
	CLP	47.993	47.311
	CLP (U.F.)	-	-
	USD	97.281	119.766
	BRL	-	-
	MX	-	-
	Otras monedas	29.495	-

Activos no corrientes	Moneda	31-03-2012 MUS\$	31-12-2012 MUS\$
Activos intangibles distintos de la plusvalía		99.180	99.395
	CLP	533	530
	CLP (U.F.)	-	-
	USD	95.827	97.426
	BRL	-	-
	MX	2.820	1.439
	Otras monedas	-	-
Plusvalía		15.105	15.105
	CLP	-	-
	CLP (U.F.)	-	-
	USD	15.105	15.105
	BRL	-	-
	MX	-	-
	Otras monedas	-	-
Propiedades, planta y equipo		497.653	488.801
	CLP	115.339	113.964
	CLP (U.F.)	-	-
	USD	379.450	371.854
	BRL	1.713	1.711
	MX	1.151	1.272
	Otras monedas	-	-
Propiedad de inversión		3.923	3.860
	CLP	3.923	3.860
	CLP (U.F.)	-	-
	USD	-	-
	BRL	-	-
	MX	-	-
	Otras monedas	-	-
Activos por impuestos corrientes, no corrientes		2.483	2.483
	CLP	-	-
	CLP (U.F.)	-	-
	USD	2.483	2.483
	BRL	-	-
	MX	-	-
	Otras monedas	-	-
Activos por impuestos diferidos		7.377	7.012
	CLP	3.240	3.154
	CLP (U.F.)	-	-
	USD	1.037	2.043
	BRL	638	515
	MX	2.003	852
	Otras monedas	459	448
Total de activos no corrientes		856.056	833.540
	CLP	171.414	169.159
	CLP (U.F.)	3.693	3.335
	USD	642.565	654.706
	BRL	2.381	2.255
	MX	6.049	3.637
	Otras monedas	29.954	448

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios
NOTA 37 Moneda extranjera, continuación

Pasivos corrientes	Moneda	31-03-2013		31-12-2012	
		Hasta 90 días	90 días a 1 año	Hasta 90 días	90 días a 1 año
		MUS\$	MUS\$	MUS\$	MUS\$
Otros pasivos financieros corrientes		51.232		38.098	
	CLP	-	-	-	-
	CLP (U.F.)	36	110	35	107
	USD	7.745	29.488	6.636	27.132
	BRL	3.735	9.003	3.125	-
	MX	306	809	295	768
	Otras monedas	-	-	-	-
Cuentas por pagar comerciales y otras cuentas por pagar		51.535		49.738	
	CLP	12.550	11.217	13.497	10.272
	CLP (U.F.)	-	-	-	-
	USD	7.012	5.324	12.360	1.907
	BRL	6.847	2.118	4.835	2.279
	MX	514	4.985	7	2.920
	Otras monedas	708	260	1.540	121
Cuentas por pagar a entidades relacionadas, corrientes		35.588		22.016	
	CLP	32.529	-	1.066	18.640
	CLP (U.F.)	-	-	-	-
	USD	3.059	-	2.306	-
	BRL	-	-	-	-
	MX	-	-	-	-
	Otras monedas	-	-	4	-
Otras provisiones a corto plazo		631		585	
	CLP	8	134	-	132
	CLP (U.F.)	-	-	-	-
	USD	153	336	427	26
	BRL	-	-	-	-
	MX	-	-	-	-
	Otras monedas	-	-	-	-
Pasivos por impuestos corrientes		3.412		2.854	
	CLP	741	-	483	86
	CLP (U.F.)	-	-	-	-
	USD	763	1.074	154	345
	BRL	49	429	56	1.281
	MX	21	279	32	274
	Otras monedas	56	-	12	131
Provisiones corrientes por beneficios a los empleados		8.953		9.626	
	CLP	1.057	4.317	1.641	5.241
	CLP (U.F.)	-	-	-	-
	USD	-	1.679	-	1.413
	BRL	601	915	415	574
	MX	-	335	-	299
	Otras monedas	-	49	-	43
Otros pasivos no financieros corrientes		2.395		2.366	
	CLP	46	-	27	-
	CLP (U.F.)	-	-	-	-
	USD	2.202	-	2.187	-
	BRL	-	-	-	-
	MX	-	-	-	-
	Otras monedas	147	-	152	-
Total Pasivos corrientes		153.746		125.283	
	CLP	46.931	15.668	16.714	34.371
	CLP (U.F.)	36	110	35	107
	USD	20.934	37.901	24.070	30.823
	BRL	11.232	12.465	8.431	4.134
	MX	841	6.408	334	4.261
	Otras monedas	911	309	1.708	295

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 37 Moneda extranjera, continuación

Pasivos no corrientes	Moneda	31-03-2013 Vencimiento			Pasivos no corrientes	Moneda	31-12-2012 Vencimiento			
		1 a 3 años MUS\$	Más de 3 a 5 años MUS\$	Más de 5 años MUS\$			1 a 3 años MUS\$	Más de 3 a 5 años MUS\$	Más de 5 años MUS\$	
Otros pasivos financieros no corrientes		129.558	64.809	28.095	36.654	Otros pasivos financieros no corrientes	128.017	68.186	29.932	29.899
	CLP						CLP	-	-	-
	CLP (U.F.)	300	357	30			CLP (U.F.)	305	334	73
	USD	63.160	27.738	36.624			USD	66.433	20.499	29.826
	BRL	-	-	-			BRL	-	9.099	-
	MX	1.349	-	-			MX	1.448	-	-
	Otras monedas	-	-	-			Otras monedas	-	-	-
Cuentas por pagar a entidades relacionadas, no corrientes		5.338	5.303	35	-	Cuentas por pagar a entidades relacionadas, no corrientes	52	22	-	30
	CLP	5.303	35	-			CLP	22	-	30
	CLP (U.F.)	-	-	-			CLP (U.F.)	-	-	-
	USD	-	-	-			USD	-	-	-
	BRL	-	-	-			BRL	-	-	-
	MX	-	-	-			MX	-	-	-
	Otras monedas	-	-	-			Otras monedas	-	-	-
Otras provisiones a largo plazo		2.120	1.745	-	375	Otras provisiones a largo plazo	2.015	1.640	-	375
	CLP	-	-	-			CLP	-	-	-
	CLP (U.F.)	-	-	-			CLP (U.F.)	-	-	-
	USD	-	-	375			USD	-	-	375
	BRL	1.745	-	-			BRL	1.640	-	-
	MX	-	-	-			MX	-	-	-
	Otras monedas	-	-	-			Otras monedas	-	-	-
Pasivo por impuestos diferidos		28.879	13.292	162	15.425	Pasivo por impuestos diferidos	27.894	13.263	-	14.631
	CLP	9	-	8.342			CLP	22	-	8.157
	CLP (U.F.)	-	-	-			CLP (U.F.)	-	-	-
	USD	1.158	162	7.083			USD	933	-	6.474
	BRL	61	-	-			BRL	733	-	-
	MX	11.854	-	-			MX	11.360	-	-
	Otras monedas	210	-	-			Otras monedas	215	-	-
Provisiones no corrientes por beneficios a los empleados		15.954	3.910	2.932	9.112	Provisiones no corrientes por beneficios a los empleados	15.363	1.270	2.373	11.720
	CLP	3.009	2.932	9.112			CLP	619	2.373	11.485
	CLP (U.F.)	-	-	-			CLP (U.F.)	-	-	-
	USD	792	-	-			USD	542	-	235
	BRL	-	-	-			BRL	-	-	-
	MX	77	-	-			MX	77	-	-
	Otras monedas	32	-	-			Otras monedas	32	-	-
Otros pasivos no financieros no corrientes		48.941	10.811	7.359	30.771	Otros pasivos no financieros no corrientes	49.666	8.728	4.712	36.226
	CLP	276	-	-			CLP	-	-	-
	CLP (U.F.)	-	-	-			CLP (U.F.)	-	-	-
	USD	10.434	7.359	30.771			USD	8.728	4.712	36.226
	BRL	-	-	-			BRL	-	-	-
	MX	-	-	-			MX	-	-	-
	Otras monedas	101	-	-			Otras monedas	-	-	-
Total de pasivos no corrientes		230.790	99.870	38.583	92.337	Total de pasivos no corrientes	223.007	93.109	37.017	92.881
	CLP	8.597	2.967	17.454			CLP	663	2.373	19.672
	CLP (U.F.)	300	357	30			CLP (U.F.)	305	334	73
	USD	75.544	35.259	74.853			USD	76.636	25.211	73.136
	BRL	1.806	-	-			BRL	2.373	9.099	-
	MX	13.280	-	-			MX	12.885	-	-
	Otras monedas	343	-	-			Otras monedas	247	-	-

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 38 Estado de Flujos de Efectivo

a) Flujos de efectivo de actividades de inversión

Los desembolsos por las compras de propiedades, planta y equipos al 31 de marzo de 2013 ascendieron a MUS\$ 16.608, que incluye el impuesto al valor agregado soportado en la inversión, por MUS\$ 524. En la nota 17.3 se informan adiciones correspondientes al mismo período por MUS\$ 16.116. La diferencia se explica por pago de compras del período que a la fecha de cierre de los presentes estados financieros se encuentran pendientes de pago por MUS\$ 32.

Los desembolsos por las compras de activos intangibles al 31 de marzo de 2013 ascendieron a MUS\$ 1.027 que incluye el impuesto al valor agregado soportado en la inversión por MUS\$ 18. En la nota 16.3 se informan adiciones por MUS\$ 1.009.

Los ingresos por venta de propiedades planta y equipos al 31 de marzo de 2013, ascendieron a MUS\$ 92. En la nota 17.3 se informa un costo de venta equivalente a MUS\$ 1. El efecto en resultados producto de la disposición de estos bienes corresponden a MUS\$ 91 (ver nota 33).

Los flujos por dividendos recibidos a marzo 2013 por MUS\$ 3.138 se concilian con la cifra presentada en el detalle de inversiones en asociadas MUS\$ 2.816 (nota 15.1) por lo siguiente:

- i) Dividendos acordados en año 2012 y pagados en 2013, por un total de MUS\$ 1.380, provenientes de Cargo Park S.A.
- ii) Dividendos acordados en el presente ejercicio y pendientes de pago al 31 de marzo de 2013, por un total de MUS\$ 1.003 de Transbordadora Austral Broom S.A.
- iii) Más MUS\$ 55, efecto tipo cambio entre la fecha de acuerdo y fecha de pago, incluyendo la revaluación de la cuenta por cobrar con empresa relacionada de la asociada indirecta Transbordadora Austral Broom S.A.

b) Flujos de efectivo de actividades de financiamiento

Al 31 de marzo de 2013 los dividendos pagados a minoritarios ascienden a MUS\$ 526 cancelados por las subsidiarias Marsud Servicios Marítimos y Portuarios Ltda. por MUS\$ 13, Marsud Armazens Gerais Ltda. por MUS\$ 63 y Florida International Terminal LLC. por MUS\$ 450. En el estado de cambio en el patrimonio se presentan MUS\$ 521 debido a que los dividendos pagados por las subsidiarias indirectas, Marsud Servicios Marítimos y Portuarios, incluyen dividendos acordados en el ejercicio anterior y pagados en el año 2013 por MUS\$ 15 y dividendos acordados en el presente ejercicio y pendientes de pago por MUS\$ 9, además de MUS\$ 1 por concepto de diferencial cambiario entre la fecha de pago y la fecha en que se acordó cancelar el dividendo.

Notas a los Estados Financieros Consolidados Intermedios

NOTA 39 Medio Ambiente

SAAM S.A. y subsidiarias, a la fecha de cierre de los estados financieros tiene suscrito seguros de responsabilidad civil a favor de terceros, por daños de contaminación y/o multas por contaminación, asociados a su flota de remolcadores, con un límite asegurado de MUS\$500.000 en el agregado anual.

NOTA 40 Hechos posteriores

Entre el 1 de abril 2013 y la fecha de emisión de los presentes Estados Financieros, no han ocurrido hechos significativos de carácter financiero o de otra índole que puedan afectar la adecuada presentación y/o la interpretación de los mismos.